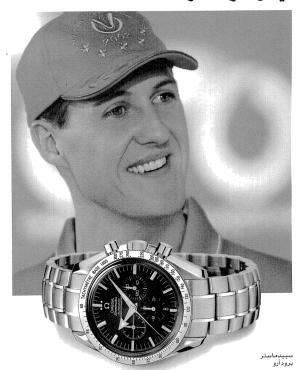


القرار الاقتصادي

-AWTTE 2003 تظاهرة سياحية عربية في بيروت

مايكل شوماخر



أومينا سبيدماستر هي الساعة الكرونوغراف الوحيدة التي صمدت أمام تجارب وكالة النضاء الأميركية وأسال المدة منتزي متاليتين، ومنذ ذلك الحين، وهي تثبت جدارتها هي أصعب المراحية خلال الرحلات الفضائية حيث تصل السرعة إلى ١٠٠٠ ، ٤ كام/ساعة، والعمل هي إلهائي المراحية والميام شمن المبدعي أن يرتدي بطل العالم للمرة الخاصة أعلى العالم للمرة الخاصة أعلى العالم المرة الخاصة أعلى العالم.



الشركة العربية للصحافة والنشر والاعلام ابيكو ش.م.ل. بصدر عنها محلة

الاقتصاد والاعمال

رئيس التحرير: رؤوف أبو زكي المدير المسؤول: اميل خوري

The Arab Press for publishing and info. Co.
APPICO S.A.L. Publishes

Al-Iktissad Wal-Aamal

Arab Business Magazine

Editor in Chief: RAOUF ABOU ZAKI

HEAD OFFICE:

Lebanon: Beirut, Minkara Center P.O.Box: 113/6194 Hamra-Beirut 1103 2100 Tel: 353577/8/9 - 780200 Fax: 00 961 1 354952 Email: iktissad/@iktissad.com

SAUDI ARABIA: P.O.Box: 5157 Riyadh 11422 Tel: 4778624 - Fax: 4784946

Email: aiwaksa@nesma.net.sa U.A.E:

P.O.Box: 55034 Dubai Tel: (971-4) 2941441 Fax: (971-4) 2941035 Email: aiwa@emirates.net.ae.

www.iktissad.com

Advertising Director: Kamal Kazan advert@iktissad.com

سعر العدد

لبنان 6000 ل.ل • سورية 150 ل.س • الاربن 4 ديدارات
 السعوبية 25 ربالا • الكويت 2 ديدار • البحرين 2.5 ديدار
 قطر 25 ربالا • الامارات 25 درهما • عمان 2.5 ربال
 قطر 50 ربال • مصر 10 جنيهات • ليبيا 9 دنانير

• تونس 10 بناتير • الغرب 70 برهما

- FRANCE GERMANY GREECE ITALY - SPAIN - SWITZERLAND 8 Euro
- CYPRUS 4 LC U.K. 4 LS CANADA \$ 11
 AUSTRALIA \$ 10 Aus U.S.A. \$ 8

الدول العربيـة 80 \$ الدول الاوروبيـة Euro 80 الدول الامتركيـة 100 \$

ABC

التوزيع الشركة اللبنانية لتوزيع الصحف والطبوعات

مع وصول هذا العدد إلى أيدي القرّاء ينعقد في عمان ملقق الارس (الانتصادي برعاية وصفحور العامل الأرديق اللك عبد الله الثاني، والذي تنظّمه مجموعة الانتصاد والأعمال بالتعارف مع مؤسسة التمويل الدولية 78، ويتكليف من الحكومة الأردية. وهذا الملتقي الدوقع أن يستقطب نحو 500 مشارك من رجال الأعمال العرب والأجانب، يتناول في يومه الأول مناخ وقرص الإستثمار في مختلف القطاعات الاقتصادية في الاردن، كما يتناول في يومه الثاني، وعبر ندوة موسعة، عملية إعادة إعماد العراق في خضور وزراء عراقين و بهشاركة مطبع عرمعظم الهيئات الاقتصادية والمهنية في معطيع عرمعظم الهيئات الاقتصادية والمهنية في العراق.

وتزامناً مع هذه الندوة حول إعادة إعمار العراق أمع بداد العراق بجرت الاقتصاد و لأعمال في بغداد حديثاً شاملاً مع بول بريم للدير الاداري لسلطة الائتلاف المؤقتة، في محاولة للوقوف على الرؤية الأميرية حول مستقبل العراق وإعادة إعماره. وقد تناول هذا الحديث، ولعله الأقلى به بريمر لطبوعة عربية، إستعراض الوضاة الاقتصادي في العراق، والانجازات التي حققها سلطة الائتلاف المؤقتة (APA) على عدى الأشهر الأربطة المائتلاف المؤقتة (APA) على عدى الأشهر الأربطة اللائتلاف المؤقتة (APA) على

إلى ذلك، تضمّن هذا العدد حديثاً شاملاً مع رئيس مناسبة شاملاً مع رئيس مجلس الوزراء المصري، عاطف عبيد الذي اجاب على الأسلاة المتعلقة بالإنعكاسات التي خلقتها خطوة تعويم الجنب، كما تمدّث عبيد عن الديون المتعدّرة في القطاع المصريّ، وعن التدفّات الإستثمارية إلى مصر وعن النشاط السياحي والصناعي.

وبعد ثلاثة إيام ققط على انعقاد ماتقى الأردن الاقتصادي، تنظّم مجموعة الاقتصاد والأعمال بالإشتراك مع وزارة السياحة اللبنانية الملتقى العربي الدولي السياحة يحتوي على نحو 16 جناحا وطنيا عربياً واجنبياً إلى جانب مشاركة مجموعة الادارات للغندية العربية والأجنبية والعديد من أصحاب مكاتب السغر والسياحة من منظمي الرحلات في



هذا العدد

العدوور العدال العدوور

الافتتاحية

6 اجتماعات صندوق النقد والبنك الدولي: دبي تنجح في الامتحان اقتصاد واعمال

- 10 ملتقى AWTTE 2003 بستقطب مشاركة عربية و دولية و اسعة
- 14 خلفيات خروج "سيتى بنك" من إدارة البنك السعودي الامريكي
 - 20 رياض سلامة ... خدموك
 - 22 ملف بنك المدينة وسياسة "أكل العنب"

40 باول بريمر: القرار الاقتصادي بيد العراقين!

48 د. عاطف عبيد لـ "الاقتصاد والأعمال: الاقتصاد المصرى يتعافى المقال 🖥 58 اللا توازن

60 الرئيس بشار الأسد يفتتح مدينة المعارض الجديدة

62 سورية: مصرف متخصص لتمويل المشاريع الصغيرة والمتوسطة

66 قانون "أميركي" للاستثمار في العراق

68 وزارة التجارة العراقية: ندرس المرحلة الانتقالية للتحول الاقتصادي 72 البحرين: مشاريع استثمارية بأكثر من ملياري دولار

عرب وعالم

74 القمة السعودية – الروسية: نقلة نوعية تعاون عربي

76 الجلس الاقتصادي الاجتماعي: الانضمام إلى منطقة التجارة شركات

80 شركة سنتشوري 21: الوساطة العقارية المحترفة

تأمين

86 قطاع التأمن في الإمارات: ملاءة مالية عالية ومنافسة حادة سياحة

90 فور سيزنونز: فندق النخبة

المصرفية

99 المصارف الأجنبية في العالم العربي

100 أخبار المصارف

اقتصاد حديد

108 التحضير لتأسيس شبكة هيئات تنظيم قطاع الاتصالات 114 جديد الشركات

نقل جوي .

122 ايرباص تتفوق عالماً بحصة 61 في المئة

126 بى أم دبليو الفئة الخامسة: إبداع بافارى ببصمة لبنانية









الاقتصاد والأعمال - تشرين الأول / أكتوبر 2003

THE TICK-TOCK YOU FEEL INSIDE



Ladies' and men's models, steel or gold, with or without diamonds, metal bracelet or leather straps.

BAUME & MERCIER GENEVE · 1830

ليتان يورت فوسند يورين بالمورد (مدين المساولات (مدين معرود) معرودة مصر العليقة التقاسط في فراوتس (مدين المعرود) - بالمستقدة العربية المعرودية المعرود (مدين (مدين المعرود) العربية (مدين المعرود) العربية (مدات (مدين معرود) المعرود المعرود فقائد ما 2011 مدين المستقد عيان مستقد معرودات العربية في معالدة (مدين المعرود) العربية (مدين المعرود) المعرود ال

www.baume-et-mercier.com



اجتماعات صندوق النقد والبنك الدولي دبي تنجح في الامتحان

© "برافر" دبي قيادة وحكومة ومسؤولين وفريق عمل. ■ شالحدث الذي شهدته دبي، بل صند عتم المسافئة الاجتماعات السنوية لصندوق النقد والبنائ استضافتها الاجتماعات السنوية لصندوق النقد والبنائ الدوليين، تصول إلى مهرجان ترويج وتسرويق، بل مهرجان نجاح بامتياز، لا يضاهيه أي حدث آخر درجت دبي على إذامة.

القد نجحت دبي، في امتحان التنظيم لأكبر تظاهرة اقتصادية مسئوى مقدّماً من التنظيم سواء من حيث ضغامتها أو من حيث نوعية المشاركين فيها. لقد نجحت دبي في تقديم مستوى من التنظيم يصحخ أن يكون شونجا ومثالاً وتجربة يمكن التنظيم يصحخ أن يكون شونجا ومثالاً وتجربة يمكن الاستخدادة منها حتى في واشنطن حسب قول رئيس الدورة الحالية للاجتماعات. كان الامتمام بكل جوانب المحدث ربكل تفاصيله لا سيما الدقيقة منها بدءاً من المحدث إلى المتعاملة عنه من الراحة المتعالدات والأساد الله فقد بدي كل دبي مجندة لخدمة الحدث والمشاركين فيه دبي كل دبي مجندة لخدمة الحدث والمشاركين فيه لدبي كل دبي مجندة لخدمة الحدث والمشاركين فيه الذي كان يتابع بنفسه وساعة بساعة، كل الإجراءات الذي كان يتابع بنفسه وساعة بساعة، كل الإجراءات الشخذة ويعطي الترجيهات لللشذة ويعطي الترجيهات لللشذة ويعطي الترجيهات لللشذة ويعطي الترجيهات لللشدة ويعطي الترجيهات لللشدة ويعطيات لللشدة ويعطي الترجيهات لللشدة ويعطيات لللشدة ويعطي الترجيهات لللشدة ويعطيات لللشدة ويعطيات لللشدة ويعطيات لللشدة ويعطي الترجيهات لللشدة ويعطيات لللشدة ويعطي الترجيهات لللشدة ويعطيات لللشدة ويعطي الترجيهات لللشدة ويعطيات للدينات المسالك المستوية الترسية المستوية الترسية الترسي

وبمقدار ما نجحت دبي في امتحان تنظيم هذا الحدث الدولي بمقدار ما نجحت أي نجاح، في الترويج عن نفسها فقدّمت صورة مشرقة عن كل دبي وعن كل الإمارات

بهستروى راق وبالسلوب شيق ورشيق. صحيح أن ديم أم تبخيل أن سبيل الترويج وفي إعطاء صدوة (gage) لا يقال الترويج وفي إعطاء ذلك يُعدّ استثماراً مجدياً بالاستقبال أم مدروده الذي بدأت دبني تقطف شماره، كما لها تجربة نموذ هيئة إلى ويعيد الها تجربة نموذ موذ يعية الزوجج.

حكومة دبي بدأت في وقت مبكر بالترويج لهذا العدث عبر مختلف الوسائل وشكلت هيئة دكت أجداصاً يتسبح 2003 . فضلاً عن أنها شيدت مركزاً خاصاً يتسبح لاستيعاب هذا العدن وتم إنجازه في فترة زمنية قياسية. وبنجاح دبي في هذا الامتخان، فإنها تكون قد قدّمت بمؤدها على كيف أن إمارة صغيرة قادرة على تنظيم مثل

هذا الحدث الكبير والإيضاء بكل الالتزامات التقنية والتنظيمية والأمنية. وهذا النموذج يمكن أن يكون ذا بعد عربي، إذ يؤشر أن لدى العرب إمكانات ضخمة قادرة إذا ما توافرت الظروف المناسبة لاستخدام هذه الإمكانات.

ومما لا شك فيه أن نجاح دبى في عمليتي التنظيم

والترويج قد تجلّى في كل مكان، وبدا كان دبي كلها تشارك في استضافة هذا الحدث. وسيكون لهذا النجاح

مردوده الكبير والذي جاءت بوادره الأولى من خلال

إعلان العديد من الوقود الشاركة عن إجراء حجوزات لقضاء إجازة عيدى الميلاء ورأس السنة. كما كان هذا

النجاح موضوع تنويه من الجميع، ولم يتردُّ درئيس

الدورة للاجتماعات السنوية، وهو سويسري - في القول: "أنه عندما ستنعقد هذه الاجتماعات في واشنطن

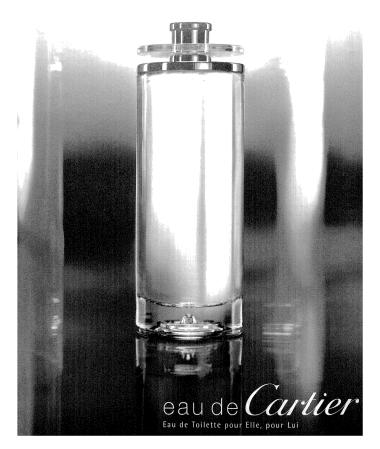
سنستفيد من تجربة دبى في هذا للجال. ومن المعروف أن

الحضور العربي

وهذا النجاح المحقق على أرض عربية والأول مرة، يقود إلى

س متربع دو رساده بيور إلى الدخسور العربي و في هذه الاجتماعات وإلى مدى تمكّنهم من استخلال مذه اللناسية للترويج للبلدان العضور الصحيبي من للاصط أن العضور الصحيبي من مديث الصحد كان كبير أن سبح ال لافت لمصر ولبلدان شمالي لافت لمصر ولبلدان شمالي الرقبان قائم شمالي الرقبان قائم شمالي





من دول المشرق ومن بلدان الطلعج، وقد عكس هذا الطلعج، وقد عكس هذا الحضور العددي الراقع، حجة، كما المناطقة عكس الكبت القائم نتيجة تعدّر المشاركة للكثير من السحوب في السودورسين السابقتين للإجتماعات السابقتين للإجتماعات السندون المندون النقد والنين الدوليين حرّاء السنونة لصندون النقد عراء عراء عراء السنونة لصندون النقد

والبنك الدوليان جراء الشيخ مصر التداعيات والتأثيرات التي نتجت عن أحداث 11 أيلول/سبتمبر 2001.

سيف ما هدات , بيون بسيدي . بيون بدين . بيون بسيدي . موكس نشاطاً مو إنياً في مجال الدرويج العربي من خلال هذه المناسبة ، حيث لم المحصل الإفادة التي كانت ممكنة و مرجوة من إقدام المبلدان العربية على طرح قضا ياها و تسريق برامجها الإسلامية أمام صانعي القرار في العالم . حتى أن الفطاب العربي الموحد الذي برجت الوقود العربية على القائم للوقف من الكثير من القائم المقوف من الكثير من القاشايا المطوحة و التي يتكس الملوقة من الكثير من القاشايا المطوحة و التي يتعني تعني العلدان تعني العينة تعني العلدان المعربية بشكل اساسى.

وباستثناء بعض النشاماًت العربية المتواضعة مثل: الإجتماع النعربي للناقشة بعض إلية المقدا العربي للناقشة بعض إلى القديمة، والندوة التي نظمته السعودية حول اقتصادها، ونشاطات البحرين الكثفة، والترويج لموثا البحرين المكثفة، باستثناء ذلك، فإن ما تبقّى من نشاطات كان عبارة عن عابلة استقبال تناسقت وتعارضت، وكان كل يغني على الملاحة .

العراق: الوضوع الأبرز

أما على صعيد اجتماعات الصندوق والبنك فإن المداولات والمداخ لات تركّزت، إضافة إلى القضايا المتكرّرة، على ثلاثة موضوعات رئيسية.

ومما لاشكُ فيه أن قضية العراق وإعدادة إعماره استحوذت على الاهتمام الأبرز لاسيما من قبل الجانب الأعيركي الذي حاول تسويق قضية إعادة إعمار العرب لدى البلدان التي ستشارك في اجتماع الدول المائمة الذي ينعقد في وقت لاحق من الشهر الجاري، كما سعى الجانب الأعيركي على حت الدول لاسيما مجموعة السيعة 70 من



الشيخ محمد بن راشد متحدثاً إلى رئيس التحرير رؤوف أبو زكي وبدا إلى يمينه جمعة للاجد

أجل المساهمة في تمويل إعاداً، ومما عزز أعاداً، ومما عزز مذا الامتمام المشاركة العراقية الكثيفة في بحضور 7 وزراء إضافة المتعاقب المتعاقبة المتعاقبة المتعاقبة المتعاقبة المتعاقبة المتعاقبة المتعاقبة المتعاقبة المتعاقبة ووفد ضم تحول العراقية ووفد ضم تحول المتعاقبة المتعاقب المتعاقبة المتعاقبة المتعاقب المتعاقب المتعاقب المتعاقب المتعاقب

ولوحظ أن العائق الأساسى الذي يواجه

الدول المائحة كما يواجه الصندوق والبنأة الدوآبي يتمثل في الإشكالية القائمة حول الشرعية الدولية الدكم القائم في العراق، حيث أن صيغة مجلس الحكم الانتقالية ب باعتراف دولي بشرعيتها سواء على المستوى الدوبي أو المستوى الدولي. فالقروض تُعطى لدولة ذات سيادة، وهذه القاعدة ليست قائمة بالنسبة إلى العراق في الوقت

أما الأمر الشاني الذي استاثر بالاهتمام فتمثل في محاولة المؤسسين الدوليتين و معهما الدول المنتية في للمة ما أمكن من النتأنج السلبية التي نتجت عن فشر للمة ما أمكن من النتأنج السلبية التي نتجت عن فشر اجتماع كانكون/ الكسيك الذي اندقد الشهور الماضي وخرج بنتائج مخيبة على صعيد القضايا المتعلقة بمنظمة التجارة المالية . وقد حاولت اجتماعات دبي رأب الصدخ الذي نشأ بين الدول المتقدّمة والدول النامية ، والتخفيف من أدار مذا التامية ، والتخفيف من أدار مذا التامية ، والتخفيف

كذلك برزت في اجتماعات دبي محاولات الضغط على حكومة الصين من أجل رفع قيمة عملتها، نظر أإلى القدرة للا المتنافسية لا أوضافية التي أكتسبتها السلم الصينية في الأسواق الخارجية لا سيما في أسواق الولايات المتحدة الأميركية، وفي هذا السياق ينبغي التذكير بأن الصين أقدمت في السابق على خفض قيمة عملتها بغية تنمية صادراتها بناء على "وصفة" من البنك الدولي،

و خلاصة القول، أن هذا الحدث الذي يُجِحد دبي في احتضائه و تنظيم شكل فرصة ثمينة لن تتكرّز في وقت منظور، أمام البلدان العربية لعلرم قضاياها و همومها التي كان من للمكن أن تطفى على إحتماعات الصندوق و البيك إلا أن هذه الفرصة لم يتم استعلالها ولو بالحدّ الأدنى نظراً إلى غياب التنسيق والموقف الموحد الحقيقي من مجمل القضايا الطروحة.



اعتراف عالمي



اعتراف عالمي



اعتراف عالمي

تميز محلي. وتقدير عالمي

HSBC يفوز بثلاثة من جوائز يورومني العالمية بما فيها جائزة "أفضل بنك في الشرق الأوسط". نحن في HSBC نتميز بخبرة فريدة ذات أسس راسخة في

تحن في HBBC تتميز بغيرة فريدة ذات اسس راسخه م منطقة الشرق الأوسط تلك الغيرة التي ساعدتنا على تحقيق أعلى مستويات الامتياز المالي. الأمرالذي جعل التقدير العالمي على إنجازاتنا تقيجة طبيعية.

على مدى ١٩٠٠ أعوام، كنا دائماً البنك الأكثر تواجداً وانتشاراً في الشرق الأوسط ومع تنوع خدماتنا بين الخدمات

المصرفية الشخصية والتجارية والفاصة وهدمات الاستثمار والقدمات المصرفية الإسلامية فنحن تدرص دائما على تصميم منتجاتنا وهدماتنا للتوافق ما منتباجاتك الفاصة. إضافة الله ذك وياعتبارنا احدى أكبر المؤسسات المالية على مستوى الدالم فإن ذلك يقيح المعاذلنا الاستفادة من عبورتنا المالية التي يمكنهم الاعتماد عليها.

فإذا كنت تبحث عن شريك مالي اعترف العالم له بالتمين، يرجى زيارة موقعنا على الإنترنت www.hsbc.com



ملتقى AWTTE 2003 يستقطب مشاركة عربية ودولية واسعة

، بدأ العدّ العكسي في الإعداد للملتقى ت بدا انعد حد. ي . العربي الدولي للسياحة والسفر (AWTTE 2003) الذي تحتضنه بيروت بين 16 و19 تشريان الأول/أكتوبار في مركز بيروت للمعارض (BIEL)، الذي يرعاه رئيس الجمهورية العماد إميل لحود وتنظمه مجموعة الاقتصاد والأعمال بالاشتراك مع وزارة السياحة اللبنانية وبالتعاون مع جامعة الدول العربية.

وفي إطار الترويج لهذا الحدث وانطلاقاً من الاهتمام العربي، كان اللتقي العربي الدولى للسياحة موضوع مؤتمر صحفي عُقد بمقر جامعة الدول العربية في القاهرة: برئاسة الأمين العام عمرو موسى وشارك فيه وزير السياحة المصري د ممدوح البلتاجي، وزير السياحة اللبناني د. علي عبد الله، سفير لبنان في القاهرة عبد اللطيف مملوك ومدير عام مجموعة الاقتصاد والأعمال رؤوف أبو زكي.

عمرو موسى

شدد عمرو موسى الأمين العام لجامعة الدول العربية على أهمية تعزيز العمل العربى الشترك خصوصاً في المالات الاقتصادية وأشار إلى أهمية الدور المتنامي للقطاع الخاص العربي في دعم العمل العربي المشترك، مؤكدا أن الجامعة العربية ترعى وبالاهتمام نفسه مسيرة القطاع الخاص في البلدان العربية وصولا إلى تحقيق تنمية مستدامة تجنى ثمارها كل الشعوب العربية. وأشاد عمرو موسى بمجموعة الاقتصاد والأعمال مثمنا الاهتمام الذي توليه المجموعة للتعاون الاقتصادي العربى والدور الذي تقوم به على صعيد تنظيم الملتقيات والعارض والترويج للاستثمار في البلدان العربية مشيراً إلى استعداد الجامعة للتحالف مع أي كيان من شأنه تعزيز مسيرة العمل العربي المشترك.

ممدوح البلتاجي

من جهته أكد ممدوح البلتاجي وزير السياحة المصرى إمكانية أن تقوم السياحة العربية البينية بتعويض الضمور فيمجال



من اليسار: د. معدوح البلتاجي، عمرو موسى، د. على عبد الله، رؤوف أبو زكى

التجارة البينية مشيراً في هذا الصدد إلى أن السياحة العربية البينية تشكل نسبة 42 في المئة من حركة سفر المواطنين العرب خارج أوطانهم بسبب الأحداث الدولية خصوص بعد أحداث 11 أيلول/سبتمبر وتكثيف جهود الترويج للسياحة العربية البينية من جانب وزارات السياحة العربية ومؤسسات القطاع الخاص المعنية. وقال إن التعنَّت الذي يلقاه السائح العربي في منافذ السفر العالمية يجب أن يكون حافزاً سلبياً لسفر العربي لغير المقاصد العربية. وقال وزير السياحة المصري أن المجلس الوزاري لوزراء السياحة العرب لعب دورا فزريادة التبادل السياحي العربى خصوصاً وأن بلدان المنطقة توفّر مجموعة متكاملة من المنتجات السياحية التي تغني العرب عن القاصد الخارجية. وأشار في هذا الصدد إلى تنامي حركة السياحة العربية إلى مصر حتى بلغت في العام الأخير أكثر من 25 في المئة من إجمالي حركة السياحة الوافدة، حيث بلغ عدد السائدين العرب لهذا العام أكثر من مليون سائح. كما أشار البلتاجي إلى نجاح فرصة السياحة لدول حوض البحر المتوسط التي عُقدت في القاهرة مؤخراً معرباً عن أمله في نجاح ملتقى السياحة العربى الذي تنظمه مجموعة الاقتصاد والأعمال بالتعاون مع منظمة السياحة العربية في الشهر المقبلّ. وأوضح البلتاجي حاجة القطاع السياحي

العربي في هذه الرحلة إلى برنامج لتسويق

وترويج السياحة العربية البينية مشيراً إلى أن جهود الاقتصاد والأعمال تصبّ في هذا

الوزير عبدالله

ثم تحدث وزير السياحة اللبناني د. على عبدالله فقال: "إن هذا الحدث السياحيّ الهم إنما يعكس أهمية الموقع الذي يمثلة لبنان على خريطة السياحة العربية. فلبنان هو بلد السياحة والاصطياف والمحطة المثلي للأشقاء العرب، يقصدونه للراحة والاستجمام بفضل مناخه وطبيعته وبغضل انفتاحه الاجتماعي وتنوعه الثقاف... ولقد بدأ لبنان يستعيد بريقه السيآحي بعد الإنجازات الكبيرة التي تحققت على صعيد البنية التحتية وعلى صعيد البنية الفندقية. وشهد موسم اصطياف مميزا هذا الصيف فاق التوقعات كما فاق الموسم الغائت الذي كان مميزا أيضاً. أضف إلى ذلك أن لبنان يكتسب أهمية إضافية فاحتضانه هذا الحدث السنوي نظراً إلى ما يملكه من وسائل إعلام ومحطات فضائية، ونظراً إلى مناخه ونشاطه الإعلامي، الأمر الذي يجعله مركزا مميز ألترويج السياحة ليس فالبنان وحسب بل وفي كل البلدان العربية وما فيها من مؤسسات ومنشآت سياحية".

وأضاف: عير أن أهمية هذا الحدث الذى تحتضنه بيروت لاتكمن في بعده



Annual Calendar by Patek Philippe أنت في حقيقة الأمر لا تملك ساعة باتيك فيليب. بل هي أمانة في يدك تنقلها بعناية الى الأجيال القادمة... الى أقرب الأحباء.. الأقارب.

اللبناني وحسب بل في بعديه العربي والدولي". فعلى المستوى العربي نأمل أن يشكل هذا الحدث السنوي إطارا لتعاون سياحى عربى باتجاه تطوير هذا القطاع وتعزيز السيآحة البينية لمالها منمردود اقتصادى واجتماعي وثقافي وقومي. و باتجاه توفير كل السبل والتسهيلات من أجل اجتذاب المال العربى ومن ثم الأجنبي ندو للشاريع السيادية المختلفة. أما على المستوى الدولى، فنأمل أن يتحول الحدث إلى بورصة للسياحة العربية بحيث تكون منصة لبيع المنتج السياحي العربي إلى الخارج. فصحيح أنه من الأهمية بمكان تحسين وتطوير السياحة الداخلية في كل بلد عربي و السياحة البينية العربية، لأنه في الأهمية نفسها السعي إلى اجتذاب السياحة الخارجية الني لايقتصر مردودها على المستوى الاقتصادي وحسب بلعلى المستوى السياسي

رفتم، تنحن تّنامل في أن يشهيد ملتقى (ATTE 2003) لقللة نوعية كبيرة مذه السنة على يدمجوعة الاقتصاد والأعمال، هذه اللجموعة المتخصصة في تنظيم الأحداث الاقتصادية والاستقمارية والسياحية وللاستقمارية والسياحية ولا استقطاب القيادات العربية إلى ملتفياته العربية إلى ملتفاية إلى ملتفاية إلى ملتفياته العربية إلى ملتفايات العربية إلى المتفايات المتفايات العربية إلى العربية إلى المتفايات العربية إلى المتفايات العربية إلى المتفايات العربية إلى المتفايات العربية إلى العربية إلى المتفايات العربية إلى المتفايات العربية إلى المتفايات العربية إلى المتفايات العربية إلى العربية إلى

أيو زكي

والأعمال رؤوف ابو زكي فقال" تلقي اليوم والأعمال رؤوف ابو زكي فقال" تلقي اليوم في رحاب والمهمة اللور الكيرية لتتدخت في المناح المحربي الدولي للسياحة والسفر المناح سيخام في بيروت بين 16 و19 تشرين الأول/ الكتورة (الجاري ويرماية فقامة رئيس المحمورية اللبنانية العمال المهل لمود ويمشاركة العديد من الساساء وزراء السياحة العرب ونحو 500 بشلون مختلف المؤسسات السياحية في القطاعين العام سياحة وسفر عربية وأجنية، إضافة إلى سياحة وسفر عربية وأجنية، إضافة إلى المنية إلى الشتغيال والاستثمار المنية والمنتهة بالمرافق الستحيار و

وتاپی: آلفد وضعت وزارة السیاحة اللبنانیة مشکورة، ثقنها بمجعوعة الاقتصاد والأعمال و تقنها تنظیم ما العدت وقتصل ومعرضاً اعتباراً من هذا العام، وضطلع المجموعة بهذه المهمة، بالاشتراك مع وزارة السیاحة اللبنانیة وبالتعاون مع جامعة السرال العربیة و منظمة السیاحة المائیة (OWD) إذ تعدیر به الفاقد العالمیة

AWTTE

اللتقى العربي الدولي للسياحة والسفر المنتقل مستاحة وريا متكاماً ويتحول (مستاحة المنتقل من المنتقل

رسوب أن مؤتمر السياحة الذي سينعقد في إطار الملتقى العام في بيروت سيتناول العديد من المحاور الحيوية وأبرزها:

ص من مصدور مصيوي وببروت • واقع واتجاهات الصناعة السياحية العربية في ضوء المستجدات الإقليمية والعالمية.

 إمكانات ومجالات التعاون العربي بغية تنشيط السياحة البينية العربية التي أخذت تتزايد أهميتها لاسيما بعد أحداث 11 إيلول/سبتمبر 2001.

• دور إدارات الفنادق الأجنبية والعربية في تنشيط السياحة وستراتيجياتها للأعوام

سعبه. • ستراتيجيات الترويج والتسويق السام

السياحي. • دور الإعلام في ترويج السياحة. • دور قطاع النقل الجوي في تنمية

وقال: وسيولي المؤتمر المعية خاصة وقال: وسيولي المناعات السياحية المنطقة، وعلى فسية وقال المنطقة، وعلى فسية وقال المنطقة، وعلى فسية وقال المنطقة المعينة عن المعينة وتوال المنطقة من مشارية منطقة المنطقة عن التوييج

لنشات السياحية في البلدان العربية.

"أما على صعيد العرض فإنه استكمال حجر وبيع مخام الساحات القصصة له والتي يشخلها أكثر من 200 مؤسسة وشركة عربة وأجنبية تعدل في مختلف القطاعات لسياسياحية. إلى ذلك، تشارك في العرسة مجموعة من سلاسل الغذائق العربية

والأجنبية بينها: إنتركونتينتال، ماريوت، متروبوليتان، موفنبيك، راديسون ساس، ميريديان، شيراتون، هيلتون، كمبينسكي، سافوي، رويال ريجنسي، روتانا، الشام بالاس، سفير الخ...

كما استقطب العرض لتاريخه اكثر من المجتلسة المثل من المجتلسة والجنبية مثل دولا عربية واجنبية معين المجتلسة معين المحتلسة معان، المحتلسة معان، فلسطين، السعودية، السعودية، حيث ويضس إضافة إلى الهند، ماليويا، إسبانيا، تركيا وقبوص، ونضن غامل الزيد من النشاركة العربية والاجنبية: غامل النويد من النشاركة العربية والاجنبية:

و وكمن أمدية هذا الحدث في كونه يعزز الموار الباشر والمسالح المشتركة بين العاملين في الشأن السياحي وبينهم وبين النسؤولين الحكوميين، لاسيما وأن النهوض بهذا القطاع الحيوي، وبهذا المورد الذي لا ينضب يتطلب تعاوذا بين القطاعين العام والخوام والخوافي فقط

مكانات نمو ضفحة بختزيها هذا القطاع".

"وتشير الرقام منظمة السياحة العلاية
أن السياحة العربية سجلت في العام 2002
ثن العربية مسافر بنسبة نمو بلغت 6,01
في المئة مي ثاني إعام سبية نمو بلغت منطقة من ثاني إعادة مسلة نمو بعد منطقة سوى 4,62 للمئة من حجم السياحة العربية، الأمر الذي يشير الى إمكانات مضاعفة هذا القطاع بنسب عالية".

يستاسي بسيدالية فإن المنطقة البينية فإن الرقاع على مصعيد السياحة البالية تشير الى أن الرقاع منظمة السياحة لا تتجاوز الشياحة لا تتجاوز الله في مدين أن السياحة لا تتجاوز الأوروبية تصل الى اكثر من 88 في للقة، وهذا إيضائيت آفاة أو السعة رصدين المساعل مجديد، وهذا لتجارز التبادل السياحى السياحى المرحدية،

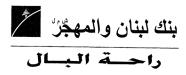
"رسيكرة اللتقي بعض ألشخصيات القيام والخاص ممن القيام من المجام العربية إدارة لم يمن واستغمار أو السياحة العربية إدارة واستثماراً وحسن أداء، وسيكون في طليعة المكرية القيام المسياحة في اللكومين القتار محيورية و، معنوى البلتاجي الذي نظر يوجود معنا اليوم باعتباره عميد وزراء السياحة العرب والمياحة العرب والمياحة العرب والمتبارة عميد المناطقة السياحي في مصر لاسيما في على عدى الأحوام الأخيرة عميد على على عدى الأحوام الأخيرة على عدى الأحوام الأخيرة والقيام المتبارة التساط على عدى الأحوام الأخيرة والمتبارة المتبارة المناطقة على عدى الأحوام الأخيرة والمتبارة المتبارة المتب

"كذلك سيكون في طليعة الكرّمين الأمير سلطان بن سلمان باعتباره أول المؤسسين البنية السياحية في الملكة العربية السعودية. وثمة شخصيات ريادية من القطاع الخاص سيتم تكريمها إيضاً في الملقى."

بناك لبنان والمهجر أكبر مصرف في لبنان

نشرت في نهاية آب ٢٠٠٣ بنكداتا Bankdata Financial Services wil بالتعاون مع جمعية مصارف لبنان، تجليلاً للميزانيات النهائية بتاريخ ٢٠٠٢/١٢/٣١ لكافة المصارف العاملة في لبنان. وبناءً لهذه الاحصائيات جاء ترتيب بنك لبنان والمهجر الأول في كافة المعايير الأساسية وهي:

- الأول في الودائع
- الأول في مجموع الموجودات
- الأول في مجموع البنود داخل وخارج الميزانية (Total Footings)
 - الأول في الأرباح
 - الأول في حقوق الساهمين
 - الأول في الملاءة *
- الأول في السيولة * (نسبة الأموال السائلة الإجمالية الى مجموع الودائع)
- * بالنسبة لمجموعة المصارف الكبرى (الفا) أي التي تنعدى ودائعها الليار دولار أميركي.



خلفيات خروج سيتي بنك من إدارة البنك السعودي الأمريكي

 السعودي
 السعودي 📕 الأمريكي مؤخراً عدم تجديد عقد الإدارة مع شريكه الأجنبي، "سيتي غروب". وكانت مدة هذا العقد انتهت في 21 تموز/يوليو الماضى وأعيد تجديده حتى نهاية شهر تشرين الأول/أكتوبر الحالي لإعطاء فرصة أخرى للتوصّل الي اتفاق جديد.

وبهذا القرار الذي سبقته مفاوضات حثيثة بين "سيتى غروب" والأطراف السعودية العنية استمرت قرابة العامين، يكون "سيتى بنك" قد تخلى عن صيغة الشراكة التي حكمت تواجده في السوق السعودية منذ العام 1980 حين تحول من التواجد الباشر عبر الفروع إلى مصرف سعودي أمريكي مشترك كان يملك فيه آنذاك نسبة 40 ف المئة إضافة إلى عقد الإدارة. هذا مع العلم أن "سيتي بنك" لا يزال حتى الوقت الحاضر مالكاً لحصة 20 في المئة من "السعودي الأمريكي" تقدر قيمتها السوقية بحدود 1,65 مليار دو لار. وترافق الإعلان عن خروج "سيتي بنك"

حد السياري، محافظ مؤسسة الذك العربي السعودي (ساما)





الأمير الوليد بن طلال

من إدارة "السعودي الأمريكي" مع تعيين عيسى العيسى عضواً منتدباً جديداً للبنك خلفاً لـ مايك دي غرافينريد الذي تولى هذا المنصب منذ أو اخر 1999. وكان العيسي قبل تعيينه فالمنصب الأخير نائبا للعضو المنتدب وعضواً في مجلس إدارة البنك.

وأكد "السعودي الأمريكي" أنه تم توقيع عقود عمل مع 15 من أصل 20 من موظفى "سيتي بنك" العاملين في البنك وهذا سيساعد بالطبع على تأمين انتقال هادئ ومنظم لقاليد الإدارة، ويعطى الإدارة الجديدة متسعاً من الوقت لاستيعاب آثار خروج "سيتي بنك"

مرحلة مصرفية حديدة

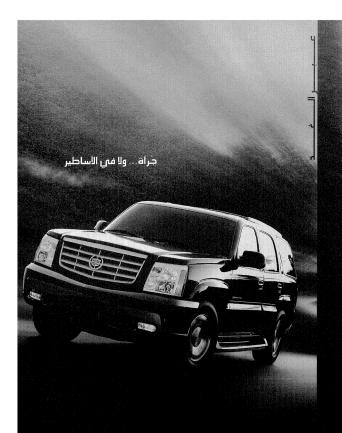
تلقت الأوساط المصرفية والمالية ف السوق وخارجها خبر عدم تجديد عقد الإدارة بين سيتي بنك والبنك السعودي الأمريكي بهدوء حيث لا تزال هذه الأوساط تحاول تحليل الانعكاسات المحتملة لهذه الخطوة، ليس فقط على البنك نفسه، بل على القطاع المصرفي السعودي وعلى مناخ الاستثمار ف السوق السعودية، وحاول البعض الذهاب بعيداً باعتبار هذا التطور مؤشراً على تراجع حماس المؤسسات العالمية عن الاستثمار في السعودية. وهذا رد فعل مبالغ فيه إذ أن قرار الخروج من الإدارة جاء نابعاً من ظروف ومعطيات خاصة بـ "سيتي غروب" أكثر منه لأسباب لها علاقة بالعطيات الاقتصادية والسياسية للسعودية، وقد سبق خروج "سيتي بنك" مثلاً اتفاق بين أرامكو السعودية وشركة رويال دتش/شل لتطوير بعض حقول الغاز ضمن تصور جديد، لمبادرة الغاز التي لم يكتب لها النجاح في نسختها الأولى، وينطوى هذا الاتفاق على استثمارات كبيرة ويتوقع أنَّ تتبعه اتفاقات أخرى منفردة مع شركات نفط عالمية أخرى. كما أن السوق تنتظر استثمارات كبيرة في قطاعات أخرى مثل البتروكيماويات والكهرباء والمياه والاتصالات

ومن هذا يمكن القول أن خروج "سيتي غروب" من إدارة "السعودي الأميركي" هو حدث بمكن للسوق السعودية استيعابه دون أضرار تذكر. وفي الوقت الذي يخرج "سيتي غروب" تستمر مصارف عالمية أخرى ومنها مُجموعة "HSBC" المالكة لنسبة 40 في الله من البنك السعودي

البريطاني، و "ABN Amro المالك لنسبة 40 ق المئة من البنك السعودي الهولندي و"كريدي اغريكول" المالك لنسبة 30 في المئة من البنك السعودي القرنسي في التوسع ولعب دور فاعل في السوق المصرفية السعودية. ولكن ما يمكن قوله هو أن خروج سيتى بنك قد يشكل مؤشراً لبداية

مرحلة مصرفية جديدة ف السوق السعودية يكون عنوانها دور أكبر للمصارف المحلية وفتح السوق أمام لاعبين جدد من الداخل والخارج. فمنذ بداية التسعينات ودور الصارف السعودية الوطنية يزداد أهمية بعد أن تمكنت هذه المصارف من تنقية ميزانيتها والتخلص من تبعات الديون التعثرة وتعزيز رؤوس اموالها وارباحها وإدارتها ونظم الكننة لديها، كما أن السلطات السعودية بدأت منذ قدرة عملية انقتاح مدروسة للسوق السعودية عبر السماح لبعض المصارف الملية بفتح فروع لها في الملكة (بنك الخليج الدولي، بنك الكويت الوطني وبنك الإمارات الدولي). كما أن نظام الأسواق للالية الذي أقرته الحكومة السعودية مؤخراً سيفسح الجال أمام قيام مؤسسات مالية جديدة متخصصة في العمل في مجالات محددة مثل الصناعة الصرفية الاستثمارية والوساطة المالية وإدارة الأموال.

والسوق مرشح للمزيد من الانفتاح في حال دخول الملكة منظمة التجارة العالمية الأمر الذي قد يجذب موجة جديدة من المصارف العربية والأجنبية قد يكون بينها سيتي بنك نفسه.





كلّ ما في إسكاليد يُعاكى الأساطير . الجرأة مبدأه وعنوانه . وقوة 570 حصاناً تُعزّز السـ والعد المساس بالتفوق أمانا القصورة الفخمة . والجهّزة بأفضل وأكمل تجهيز. فهي الكان الأمثل لاختيار هذا الشعور الثير . خطوة منك إلى إسكاليد وها أنت في عمال عالم ولا في الأساطير.

الدددودة والصيادة مجاناً ٢ سنوات أو ٢٠٠٠٠ كلم عفالة من المصد التي المصد ٢ سنوات أو ٢٠٠٠٠ كلم

وصياغة هوية وستراتيجية عمل جديدتين تعكسان المعطيات الجديدة.

هذه هي الأسباب

ويفتح هذا التطور الباب على مصراعيه أمام أسئلة كثيرة أهمها: ما هي الأسباب الكامنة وراء هذا القرار الذي قد بليه في مرحلة لاحقة بيع "سيتي بنك" لحصته في "السعودي الأمريكي ؟ ما هي الانعكاسات المتملة لخروج 'سيتي بنك على مستقبل ومسار تطور['] السعودي الأمريكي"؟ كيف سيعيد" السعودي الأمريكي" رسم خططه وستراتيجية عمله في مرحلة ما بعد "سيتي بنك"؟ ما هي الآثار المكنة على السوق المصرقية السعودية وخريطة

عند بحث الدو افع وراء خروج "سيتي بنك" من إدارة " السعودي الأمريكي" يسارع البعض إلى تحميل المسؤولية بالكامل إلى تغير المناخ السياسي الذي يحكم العلاقات السعودية الأميركية بعد أحداث 11 أيلول/سبتمبر والذي ربما كان سبباً في تغيير نظرة القيمين على القرار في "سيتي بنك" إلى السوق السعودية. وفي الوقت الذي لا يمكن تجاهل التداعيات الجديدة التى خلفتها هذه الأحداث على العلاقات السعودية الأميركية، لا يمكن القبول أيضاً بهذا التفسير المبسّط لمثل هذا القرار. وما يمكن قوله أن الأسباب كانت تكمن في مكان آخر وأن مناخ ما بعد 11 أيلول/سبتمبر خفف من صعوبة اتخاذ قرار الانسحاب.

وتشير مصادر مطلعة أن نظرة "سيتي غروب" إلى أعماله في الأسواق الناشئة أصبحت أكثر تحفظاً بعد الخسائر الكبيرة التي منى بها جرّاء أزمة الأرجنتين. وهذا ما حدابه إلى مراجعة وضعه في هذه الأسواق كافة بما فيها الأسواق العربية التي كان نصيبها تقليص السقوف الائتمانية المددة لها في العام 2001 والتي أعيدت الي مستوياتها السابقة خلال العام الحالى بعد انتهاء الحرب على العراق. كذلك نتج عن إعادة النظر هذه قرار بإقفال البنك لفرعه في سلطنة عمان وتجميع نشاطات الخزينة في البحرين. كما من المتوقع أن يقفل البنك فرعه الثاني في بيروت. وسبق للبنك العام الماضي أن طلب من عملائه من الشركات السعودية التي كان يخدمها عن طريق فرعه في البحرين نقل حساباتهم إلى البنك السعودي الأمريكي

أو أية مصارف أخرى يرغبونها. كذلك أدت عملية الاندماج التي تمت العام 1998 بين "سيتي كورب" (الشركة الأم المالكة لـ (سيتي بذك) وبين ترافلز غروب والتي نتج عنها مجموعة "سيتي غروب" إلى

عيسى العيشي ليس غريباً على البنك" السعودي الأمريكيَّ. فهو يعمل في البنك منذ أكثر من عقدينٌ منَّ الزمن تقلب خلالها في مناصب ادارية عديدة، وتم تعيينه العام الماضى نائباً للعضو المنتدب وعضواً في مجلس الإدارة، وتولى العيسى في فترات مختلفةً إدارة أكبر نشاطات البنك وأكثرها ربحاً وهو قطاع التجزئة كذلك كان مسؤولاً عن قطاعي خدمات الاستثمار والخدمات المصرفية الخاصة،

وبالتالي يعرف العيسي" السعودي الأمريكي" من الداخل وملم بتفاصيل نشاطاته ولديه علاقات وثيقة مع المساهمين وعدد كبير من العملاء وكذلك مع السلطة الرقابية التمثلة بمؤسسة النقد العربى السعودي. كما أن العيسى ملم بالشأن العام من خلال المواقع التي يحتلها في العديد من الهيئات والمؤسسات

الحكومية وعلى رأسها عضويته في لجنة القطاع الخاص التابعة للمجلس الاقتصادي الأعلى، ولم يكن عيسي العيسي بعيداً عن أجواء الفاوضات مع "سيتي غروب" لا بل أنه لعب دوراً مهماً فيها نظراً لعلاقته الجيدة مع أطراف هذه المفاوضات كافة. وبانتهاء المفاوضات حول تجديد عقد الإدارة إلى الاتفاق على عدم الاتفاق، وتعيينه عضواً منتدباً للبنك، وجد العيسى نفسه في موقع القيادة لبنك يعدّ من أكبر المصارف في المنطقة وأكثرها ربحية، ويملك من الزايا والمعطيات التي يرغب الكثير من المسارف الحصول عليها،

لكن العيسى بأتى ليقود البنك في مرحلة جديدة تختلف معطياتها عن سابقاتها من المراحل، فالبنك السعودي الأمريكي هو مصرف يبحث الآن عن هوية وثقاط ارتكاز جديدة لمرحلة جديدة. ف"الأمريكي" لم يعدُ أميركياً، لكنه اصبح سعودياً بامتياز، والتحدي الأساسي هو أن يبقى مصرفاً مميزاً بأدائه وقدرته العالية على النافسة في مرحلة ما بعد "سيتي بنك".

ومن هنا فإن مهمة العيسي سهلة وصعبة في آن، فهي من جهة سهلة نسبياً نظراً لخبرته المصرفية الطويلة ومعرفته الوثيقة بشؤون البنك وأعماله، ونظراً لقوة البنك المالية وحصته الكبيرة في السوق وموقعه التنافسي الميز، وصعبة من جهة أخرى، نظراً لتطلبات المرحلة الجديدة والحاجة إلى استيعاب انعكاسات خروج "سيتي بنك" من الإدارة وتأمين عملية انتقالية منظمة ومن ثم صياغة رؤية جديدة تحدد هوية البنك ومساره الستقبلي وتحافظ على مزاياه التنافسية وربحيته العالية.

> تغييرات متواصلة في الإدارة خرج نتيجتها معظم إداريي "سيتي بنك" من الرعيل الأول الذين كانت لديهم علاقات قديمة بأسواق المنطقة العربية، وحلّ مكانهم عناصر جديدة ممن لا يملكون معرفة كبيرة بهذه الأسواق. وهذا يعتبره البعض سببا لتراجع مستوى التعاطف مع ظروف ومعطيات المنطقة ف أوساط الإدارات العليا في سيتى غروب" وهذه نظرية تنفيها بعض أوساط البنك والتي تشير إلى أن مرجة الالتزام ف أسواق المنطقة لاتزال قوية والدليل على ذلك أن البنك لازال يشارك بقوة في معظم العمليات التمويلية الكبيرة المطروحة في المنطقة ولديه تواجد قوى في منتجات عدة مثل الخدمات الإسلامية عبر مصرفه التابع في البحرين وهو أكبر مصدر لبطاقات الأئتمان ف سوق الإمارات مثلاً.

> وتحصر مصادر مطلعة الأسباب فيأن "سيتى غروب" أراد إدخال تعديلات أساسية على عقد الإدارة تتلخص بتقاضيه رسماً

محدداً للإدارة فوق التكاليف المباشرة التي

كان يتقاضاها وفق العقد القديم. وهذا موضوع تم طرحه قبل أكثر من 5 أعوام حين تم تجديد عقد الإدارة للمرة الأخيرة على أساس أن يتم بحث تفاصيله عند انتهاء مدة هذا العقد. وكانت مفاوضات التجديد بدأت قبل اكثر من عام ونصف. وتبرر مصادر "سيتي بنك" أسباب طلبها لهذا الرسم الجديد أنها بحصة 20 في المئة أصبحت مساهم أقلية يتحمل مسؤولية تتعدى قيمة المردود المحقق من هذه المساهمة لا سيما وان الأرباح التي يحصل عليها من "السعودي الأمريكي تخضع للضريبة في السعودية وفي الولاياتُ المتحدة الأميركية، وبالتالي فإن رسم الإدارة كان بنظر "سيتي بنك" ضروريا لتحسين المردود المحقق من مساهمته في "السعودي الأمريكي".

هذا الطلب لم يحد قبو لا كافياً من الطرف السعودي المتمثّل بالمساهمين الرئيسيين في البنك الذين اعتبر بعضهم أن البنك أصبح



BOSS

لدي من القوة المالية والمعنوية والمعنو الإداري عايمته الاستدار والتطور من دن المال لم المالية المن مرضل الى اتفاق مرض، كما أن السلطان التقدية السعودية لم تكن بعيث من رجواء المال لم من أجواء المقار فسات وربما كان الديا بعض التحفظ على مبدأ تقاضي "سيتي بناك" أرسم يمكن أن تنسحب على المصارف السعودية الإخبية المتحركة الأخرى المالية المسارف السعودية

و بمكن هذا إضافة نقطة أساسية ربما كان لها دور حاسم في عدم التوصّل إلى اتفاق جديد وهي موضوع المسؤولية الرقابية على البنك السعودي الأمريكي. فوفق متطلبات السلطات المسرفية الأميركية فإن ملكية أي مصرف أميركي لمصرف آخر خارج الولايات التحدة بنسبة تقوق 20 في اللَّه تجعل المصرف الأميركي مسؤولا أمام القانون عن أية تجاوزات في تطبيق القوانين الرعية (compliance) ف الولايات المتحدة على المصرف الملوك منه خارج الولايات المتحدة الأميركية، وبالتالي فإن تطبيق مثل هذه القوانين قد يتداخل في بعض الأحيان مع السلطات الرقابية المعنية في بلدان أخرى. وفي الوقت الذى تلتزم السعودية بمختلف المعايير الرقابية الدولية وتطبق قواعد رقابية صارمة، فإن الجهات المعنية قد لا تراه من القبول أو الناسب تطبيق متطلبات خارجية نابعة من معطيات لأعلاقة لها بالسوق الحلية والمعايير

مرحلة ما بعد...

لاشك أن خروج "سيتي بنك" من إدارة "السعودي الأمريكي" يؤسس لرحلة جديدة في مسار الأخير. فالانتقال من إدارة "سيتي بنك" إلى الإدارة المحلية ينطوي على متطلبات أهمها تحديد هوية جديدة للبنك تعكس هذا التغيير. فالبنك استمد هويته خلال الفترة الماضية من وضعه كبنك أميركسي سعودي مشتسرك ومن علاقت بـ "سيتي بنك". والاسم المتداول للبنك في المسوق هو "الأمريكي" كما الحال بالنسبة للمصارف السعودية الأجنبية الشتركة مثل"البريطاني" و"الفرنسي و"الهولندي". ومن هنا قد يكون من الضروري اختيار اسم جديد للبنك، يعطيه هوية جديدة من دون إحداث انقطاع كامل مع الاسم السابق. وكانت إدارة البنك بدأت في الفترة السابقة التركيز على اسم "سامبا" الذي يمثُّل اختصاراً لاسم البنك بالإنكليزية. وفي الوقت الذي يعطى هذا الاسم حلاً من حيث توفيره هوية جديدة وتأمين الاستمرارية مع الفترة



مايك دي غرافتريد

السابقة، فإنه لا يحمل أي معنى في اللغة المسابقة

الستراتيجية الجديدة

والأهم من الاسم هو كيفية إعادة صياغة ستراتيجية البنك لتأخذ فيعين الاعتبار انعكاسات خروج "سيتي بنك" ومتطلبات النمو في ظل معطيات السوق. والحقيقة هي أن البنك كان بحاجة للقيام بمثل هذه المهمة قبل خروج "سيتى بنك" من الإدارة. فنتائج البنك للأعوام الأربعة الماضية أظهرت تراجعاً ف قدرة البنك على تنمية أرباحه التشغيلية والصافية، حيث جاءت معدلات النمو ضعيفة مقارنة بما حققته المصارف الأخرى. هذا مع العلم أن البنك نجح في الحفاظ على موقعه كأحد المصارف السعودية والعربية الأكثر ربحية. ويعزو بعض المللين أسباب هذا الوضع الى أن البنك استنفذ مجالات النمو ضمن ستراتيجية العمل التي اتبعها طوال الفترة الماضية والتى تمحورت حول خدمة الشرائح العليا من العملاء في قطاعي الشركات والأفراد والاعتماد المكثف على التكنولوجيا الحديثة لإيصال الخدمات وضبط وتيرة التوسع في الفروع والاستفادة القصوى من موارد وخبرات "سيتى بنك" في الأنظمة والتسويق وتطوير المنتجات. من جهة أخرى، فإن تغيّر المناخ التنافسي في السوق السعودية كأن أحد العوامل وراء تراجع وتبرة النمون الأرباح في الأعوام الأخيرة، فخلال الفترة الممتدة بين أواخر الثمانينات، ومنتصف التسعينات كان "السعودي الأمريكي" متقدماً على المسارف السعودية الأخرى لاسيما الحلية منها بأنظمته الإدارية والفنية والتقنية ومستوى الخدمة لكن هذه الفجوة بينه وبين هذه المصارف بدأت تضيق منذمنتصف

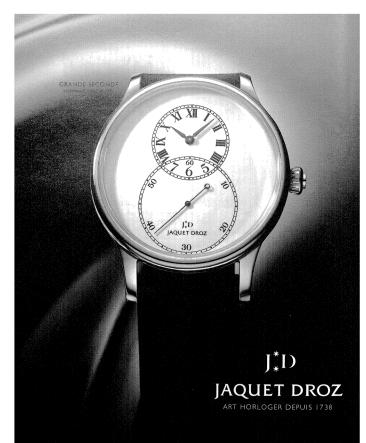
التسعينات حين نجحت معظم المساوف السعوية في تنظيم نشاطاتها واعتمال الديون المساوف المناطقة وبالتاليف المناطقة وبالتاليف المناطقة وبالتاليف المناطقة وبالتاليف المناطقة وبالتاليف المناطقة الم

رقي الرقيت الذي تمكن" السحودي الأمريك" منزيادة حصت في السوق بشكل ما محود في التعام 1999 بعد التعاملية علم المعام 1990 بعد التعاملية على المعام 1990 بعد الله يوان المعام 1990 بعد ذاك بوان المعام الم

ووفق العطيات الحالية التي يتمتع بها البنك " السعودي الأمريكي" من حيث قاعدته الرأسمالية الكبيرة ووضعه المالي المتين وحضوره القوى في القطاعات الأساسية من السوق المصرفية السعودية، لا يتوقع أن يترك خروج "سيتي بنك" على الأمد القصير أية آثار جانبية تذكر على البنك. وبالطبع فإن فرص نمو البنك على الأمد الطويل تعتمد على قدرة الإدارة الجديدة التعويض عن المزايا التي كانت توفّرها العلاقة مع "سيتي بنك، والَّتي كانت تعتبر أحد الأعمدة الأساسية التى ارتكز عليها البنك منذ تأسيسه كبنك سعودي أمريكي مشترك. هذا مع العلم أن البنك تمكّن طو ال تلك الفترة من ترسيخ بنيته المؤسسية وأنظمته الإدارية وبناء جيل جديد من الكفاءات السعودية على كافة الستويات. ومن هنا، تتلخص تحديات الإدارة الجديدة للبنك بالتالى:

ا – تأمين عملية انتقال منظمة للإدارة 2 – الحفاظ على حصد البنائي السوق والدفياع عن موقعه التنافسي في وقت قد تتعرض قاعدة عملاء البنك لضغوط إضافية من المسارف الأضرى خلال هذه الفترة من المسارف الأضرى خلال هذه الفترة

3— تحديد رؤية واضحة تحدّد من خلالها أهداف وستراتيجية عمل للسنوات المقبلة تأخذ في الاعتبار التغيير الحاصل ومعطيات السوق ورغبات مساهميه. ■



الإمارات العربية للقصفة دين أميد مبريق وأولاده مركز والي ٢٢٤٠٠٠ (١٩٥٠-١٠٠٠) بسيئي سنتر ١٩٥٢-١٩٥٤ (١٩٥٠-١٠٠٠) به المهاجة الإمارات المهاجة المعاجة المهاجة ١٩٥٢-١٩٥٤ (١٩٥١-١٠٠٠) المعاجة المهاجة ١٩٥٤-١٩٥٤ (١٩٦٤-١٠٠٠) بعد ١٩٠٢-١٩٥٤ (١٩٦٢-١٠٠٠) المعاجة المهاجة ١٩٥٤-١٩٥٤ (١٩٦٤-١٩٥٤) (١٩٥٤-١٩٥٤) (١٩٥٤-١٩٥٤) (١٩٥٤-١٩٥٤)

رياض سلامة ... خدمحوك

(2) قالوقت الذي كان يتسلم في دبي جائزة "أفضل محافظ بنك مركزي عربي للعام 2003" من قبل مجلة "يوروماني"، كان رياض سلامة حاكم مصرف لبنان، في بيروت بالذات، عرضة لحملة قوية وقاسية، تداخلت فيها اعتبارات شتى، وبدت كأنها ننظة و منشكة مضمونا وإيقاماً.

ومذه الحملة التي بدأت دفعة واحدة واستمرت لدة ثلاثة أيام ميئة التحقيق الخاصة النشائية بنكرك استعدائر وجهتها ميئة التحقيق الخاصة النشائية بنكرك المتعدائر وجهتها ويتولى سلامة رئاسة هذه الهيئة إلى جانب مهامه كحاكم، وفقا الصيغة الأكثر ملاممة للطلبات مجموعة العمل الدولي تفاقي الشي كانت الرجت اسم لبنان على لاشحة الدول غير للعاونة، ثم رفعته بعد صدور القانون وإنشاء الهيئة ومعارسة عملها على نحو حظي لتنويه من المجموعة، وكان أخر تنويه صدر خلال زيارة بعثة من المجموعة إلى لبنان قبل أيام معدودة من انفجار الحملة ضدرياض سلامة.

أما وقد هدات الدهات ويثل ونها ما قيل ، فإن العودة الهيا البست من قبيل الدفاع من قبيل الدفاع من قبيل الدفاع والمحالة ويثل والمحالة والمحالة والمحالة المحالة المحالة المحالة المحالة المحالة المحليا المحالة والمحالة المحالة المحالة والمحالة المحالة المحالة المحالة المحالة المحالة المحالة المحالة المحالة والمحالة المحالة المحالة والمحالة المحالة والمحالة المحالة المحالة والمحالة المحالة المحالة المحالة والمحالة المحالة ال

من هذا، بينبغي القول بان على الطبقة السياسية المسكة بمقدرات الشأن العام أن تتحلى بثقافة السؤولية العامة وبما تفرضه من "سقوف" لا يجوز تجاوزها، خصوصاً عندما تتناول قضايا حيوية مثل السلطة النقية والجهاز للصرفي.

وعلى أفتراض إن ما صدر عن هيئة التحقيق الخاص انطوى على خلا في التغيير هزاء بقي، وبالتأكيه، إجرا أدر تينيا، ولم تترب عنه أبية تعلق على خلا في التغيير في التأكير اجرا أدر تينيا، ولم تترب بهيد و من دون ضجة حرصنا على سمعة القطاع المصروة، واحتراماً الملاقات الدولة تجاها المجتمع الدولي، خما كم معرف المبادئ، وهن معرف المبادئ، وهن خصا للدواب الوطنية التي يتمسك بهالبدان وسورية والتي تجتمت في العديدين للواقف والعارسات.

نان وسوريه والتي تجسّدت في العديد من الموافق و الممارسات. أما إذا كان القصد من الضّجة التي أثيرت، هو محاولة النيل من



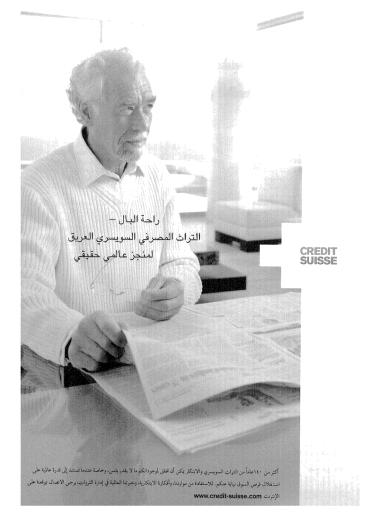
رياض سلامة، فإن المصلة، كما يراها المراقبون، جاءت لصلحة رياض سلامة و قفّت له خنمة و أي خنمة، بل ألحقت ضرراً بلبنان. و كثيراً ما تزدي مثل هذه المملات إلى نتائج معكرسة، على غرار سوايق مماثلة.

أما في ما يتعدى ما حصل، فإن القضايا للتصلة بـ" حصاس" أو بمنظمات أخرى مماثلة لها في أدافها القومي ليست قضايا لبنادية أد يسورية، بل هي قضايا عربية بامتيان فالبلدان، لبنان وسورية، بلا ينهما أقراب و إضحة و محافته الكثير، ولو كان هناك ينهما قراب وأضحة و مغذا الشمان، لكنا في غنى عن مثل هذه موقف عربي حاسم في هذا الشمان، لكنا في غنى عن مثل هذه الإشكالات التي حصلت في لبنان وقبلها في الأردن، والتي قد تحصل في نبلنا عربية أخرى.

ر مذا ألرقف العربي الواضح الحاسم مطلوب لواجهة إشكاليا أخرى بدات أشا براسها إن غير بلد عربي وتتعلق بالأموال
العراقية الورعة في مصارف عربية فهذه القضية بالتنويا اعتبارات المحالفية المحاسبة ا

سند يعني إستبيات من سنور فاسطية بكن وتركن هي نفسها تبقي الأسراد إلى أن الواقد ألو طبئة يمكن أن تكون هي نفسها أخر تبما الاستراب اللامة والمرودة لا سيما عنشا تتقطط القضايات الوطنية بالتزامات دولية لا يمكن القفز فوقها، بل تقتضي التماطي الوطنية بالتزامات دولية لا يمكن القفز فوقها، بل تقتضي التماطي الذي لا يفيد أحدة وصدلاً إلى الغاية المرجوة، ويعيداً عن الضجيج الذي لا يفيد أحداً

بهيج أبو غانم



ملف بنك "المدينة" وسياسة "أكل العنب"

يبدو أنّ لبنان، وبعد أن ودّع موسم © يبدو ان بيس، رب— رر الصيف، قادم على موسم جديد لا الله. و الله الله الله الله و الله الله و و الله كالمواسم التى تفرزها الفصول الأربعة سواء بالنسبة إلى المضمون أم بالنسبة إلى الفترة الزمنية. والموسم الجديد الذي بدأ يطلٌ براسه – بل برؤوسه – هو موسم "الملفات" التي فُتحت والتي لم تُفتح، فضلاً عن تلك المقات التي قد تفتح في الأيام الآتية، وتلك التي لن تفتح أبداً.

وكما في كلّ موسم - على نمط المواسم الطبيعية - هناك رياح هوجاء وعواصف وهناك فترات هدوء تسبق العاصفة أو تليها. وهناك أيضاً فترات صحو وانقشاع ورؤية جيدة، وهناك غيوم وضباب كثيف ورؤية سيئة.

وفي موسم "اللفات" برز منذ أشهر ملف "بنك المدينة" الذي تحوّل، بما يختزنه من معطيات وأرقام وأسماء، إلى "حديث الدينة". وهذا اللف، متأثراً بسمات الوسم الذي ينتمى إليه، هو، بطبيعة الحال، ملف سآخن حيَّناً وِباره حيناً آخِر؛ وهو ملف عاصف حيناً وهادئ حيناً آخر. بل هو ملف تصحو سماؤه مرة لتتلبّد غيومه مرات أخرى. وعليه فإنه "ملف" متقلّب بامتياز، بل هو "ملف" باتت أحواله تعصى

على كل الأرصاد الجوية وعلى كل ما باتت تملكه من أجهزة وتقنيات. وبعد، إلى ماذا وصل ملف "بنك المدينة "؟ وكيف تبدو حال الطقس المسيطرة على أحواضه كافة؟

من الواضح أنّ الجانب للصرفي من اللف قد اكتمل أو أنه في طريقه إلى الاكتمال بعد أن تمكّن مصرف لبنان من استعادة الأموال الكافية والكفيلة بحفظ حقوق المودعين والبالغة ننحو 1,1 مليار دولار أميركي. وقد أمكن توفير الأموال من خلال الآتي:

- تأمين قسم من الأموال نقداً من المسؤولين الرئيسيين وعلى دفعات متتالية بلغ مجموعها نحو 480 مليون دولار.

– تنازل المساهمين الأساسيين (أبو عيّاش وقليلات) عن المسابات الدائنة التي كانت لهم في البنك، وهو بمثابة



اطفاء قسم من الودائع العائدة لهم. - تنازل الساهمين عن مجموعة من العقارات لصالح مصرف لبنان تمّ تثمينها بصورة دقيقة ومتحفظة. وقد وعد مصرف لبنان بنشر لائحة تفصيلية بالعقارات والتي سيتم تسييلها تباعاً.

- تصنيف قسم من تسليفات المصرف السليمة لكونها تسليفات مشفوعة بضمانات وقابلة للسداد، وهي تسليفات تردد أنها لا تمثل سوى 20 في المئة من محفظة تسليفات و قروض البنك.

وفي هذه الأثناء كان البنك استمرفي تأمين سحوبات المودعين بواقع 10 في المئة شهرياً، الأمر الذي قد يستمر على هذا المنوال لبضعة أشهر أخرى، قبل أن يصار إلى إعادة الودائع لأصحابها.

أمًا بالنسبة إلى مصير البنك فقد بات مرجحاً بنسبة كبيرة احتمال الإقفال النهائي وشطب الترخيص بعد استكمال

النجاح الكامل في معالجة الملف يشمل الشقين المصرفي والقضائي

إجراءات التصفية.

وهكذا يمكن القول أنّ مصرف لبنان تمكّن من إسدال الستار على الشق المصرفي من الملف وتحقيق إنجاز كان البديل في حال الإخفاق في إنجازه، تحميل مصرف لبنان عبء حفظ حقوق المودعين. وبالتالي فإنَّ هذا الإنجاز الذي يكاد يجمع الجميع على أهميته قد جاء على طريقة المثل اللبناني وعلى مبدأ الحرص على "أكل العنب كأولوية أساسية، ومن ثم البحث في

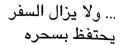
إمكانية "قتل الناطور" ومن الواضح أنّ المعنى المجازي لـ "قتل الناطور" إنما يتمثل في الشيق القضائي من "الملف" الذي لم يتمّ فصولاً بعد، وإن كَّانت الفصول الأولى غير واضحة وتتلبد فوقها غيوم تمنع الرؤية الجيدة والانقشاع

المطلوب. ويتناول الشق القضائي من الملف تهما مختلفة تراوح بين تبييض الأموال وعمليات الاختلاس، وإصدار شيكات من دون رصيد وصولا إلى مخالفات صريحة لقانون النقد والتسليف. وتجرى التحقيقات في مناخات متقلّبة تبعاً للمناخ العام لموسم الملفات، فتندفع حيناً لتنكفئ أحياناً، وتسخن يوماً لتبرد أياماً. وإذاكان النجاح الكامل لمعالجة هذا

الملف يشمل الشقين المصرفي والقضائي في آن و احد، و بالأهمية نفسها، فإنّ نصف النجاح الذي تحقق حتى الأن (الشق المصرف)، يعتبره البعض مرضيا في ظلَّ الظروف الراهنة، في حين يرى البعض الآخر أنَّ هذا النجاح ما زال منقوصاً؛ وينطلق هذا البعض الثاني من أنَّ النجاح في مجال الشق المصرفي يعثني علاجاً لحالة راهنة ودرءاً لما كان قد ينتج عنها من أعباء، بينما النجاح ف الشق القضائي يعنى وقاية مستقبلية قد تؤدّي - ولو بدرهم وقاية - إلى منع تكرار مثل هذه الحالات أو التخفيف منها على الأقل.

فهل يعني أنَّ ما حصل كان بمثابة "أكل العنب" أو بمثابة "قنطار علاج"، بينما الأيام المقبلة تبقى من دون درهم وقاية ويظل "الناطور" يسرح ويمرح؟

بهيج أبو غانم



Master المتراس المدينة التي تريد، واقرأ وتقها المتراس المدينة التي تريد، واقرأ وتقها في الحال على المديناء الأسطال للساعة، حاسر جدي غرافيك، ساعة يتجلى فهها حينا للتجديد عبر حركة أوتوماتيكية متطرية من البتكار أمير صانعينا، عندما تعين ساعة السفر، كن سيد المسافات مع ماستر جين غرافيك. إنها ساعة السفر في أكثر لحظائة سحرة.

JAEGER-LECOULTRE

اليموين مركز اليموين للمويمرات المنامة اليلون ٢٠١٩ ت ٢٠١٧م الدون تدوا يوسله بيبيهاي مبلت اليلون الم10 تداكرة المساورة ا

المخازن العمومية الكويتية توسّع إقليمي متسارع

لمتنوسع شركة مخازن عربية كما توسعت شركة المخازن العمومية الكويتية خلال هذا العام. فقد أبرمت الشركة خلال أشهر قليلة عدداً من العقود يعدّ رقماً قياسياً في عالم هذا القطاع الذي أضحى حاجة ملحة لتلبية عقود توريد سلع وخدمات لوجيستية من العيار الثقيل. في بداية هذا العام، وجدت قوات التحالف نفسها في حاجة إلى توريدات كبيرة وهي المؤلفة أساساً من مثات ألوف الجنود الأميركيين والبريطانيين في وسط الصحراء. وكان على إدارة هذه القوات أن تستعين بخدمات القطاع الخاص في عدد من الحاجات. وأبرمت شركة هاليبورتن الأميركية جملة عقود مجزية ومع ذلك برزت الحاجة ملحة لمورد محلى

وهنا لمعت أفكار رجل الأعمال الكريتي جميل السلطان الذي دخل في مفاوضات أثمرت عقداً ضخماً لم تكن تحلم "الخازن" العمومية به.

وتذكر قيديا المقدين قرات التحالف وسركة المغازان الحمومية بنحور 300 مليد تأديد الخدمات بإقفان ودقة طوال فترة تأديد الخدمات بإقفان ودقة طوال فترة تراجد القوات في المنطقة، ويشمل العقد ترديد سلع ويضائع استهلاكية، إضافة إلى بعض السلع المفرة وخدمات التخزين واللو يستعين الضوروية لحركية القوات بقعالة (اناع).

وفتح هذا العقد آفاقاً واسعة أمام الشركة إذ كرّت سبحة العقود التي وقّعتها لتغطي قطاعات النفط والصحة. ولم تبخل الشركة بالإنفاق على خطوات توسع كويتية وإقليمية على نحو مثير ومتسارع.

وقد جاء التوسّع خليجياً بالدرجة الأولى لـتسهيل جميع الإجراءات اللوجيستية لعملاء "الخازن" عبر سلسلة حلول تجارية ميسّر، الخدمة ترزيع للتنجات في الخليج العربي، وشمل التوسّع العراق، البحرين، دبي قطو والسعونية،



جميل السلطان

تم امتد إلى الأردن ولبنان وسورية في غضون أشهر قليلة.

وعلى سبيل الثال لا الحصر، اشترت شركة "مركز سلطان"، وهي شركة شقيقة للـ "الخازن"، نسبة 80 في النَّهُ من سلسلة سوبرماركت "سيفواي" الأردنية ضمن صفقة بلغت قيمتها نحو 17 مليون دو لار. وجاء هذا العقد مكملا لعقد آخر تستفيد منه شركة "مركز سلطان" ف الكويت مع قوات التحالف نسبته 30 في المئة من عقد "المضازن" منع تبلك النقوات. والتعقدان الكويتي والأردني يشبهان مكى كماشة للعراق، مع ما يعنَّى ذلك من سوق ضخمة منفتحة حديثاً على الاستهلاك واقتصاد السوق، مع العلم أن العقد الأساس مع قوات التحالف يمتد 5 سنوات في تنفيذ خدمات لوجيستية ومشتريات دولية ومحلية للمنتجات الغذائية وغير الغذائية إلى القوات البرية والبحرية والجوية

قرية لوجستية ومجمّعات تخزين في شمالي الكويت وجنوبه

الأميركية القراوعة في النطقة. والترضعات الإقليمية حققت قصب بل لجنب عقر، وعملاء محتملين أخرين، والذهاب معيداً في تعطية جغرافية غير والذهاب معيداً في تعطية جغرافية غير مسبوقة نطاقاً وسرعة، فيضات إلى ذلك الميزات التغاضلية التي اكتسبها "للخان المعرعة على صعيد توفيز اقتصاديات الحجم والتغليل من الخور القابل للتلف،

مع توفير عاملين مهمين همسا السيرعية والتقليل من الوقت والجهد على

ووضعت الشركة في خدمة هذا التوسع خيرات دولية لا يستهان الأفقى والعمودي خيرات دولية لا يستهان بها، وعقدت تحالفات عالمية (مع شركة "كُفًّلًا) لتعزيز قدرتها على ققدم أفضل الخدسات في مجال الشحص دن والتقليم والتطليمي، وشرحت الشركة في بناء "قرية لوجيستية" ومجمّعات تخزين وبنى تحتية في شمالي الكويت وجنوبه.

ويقم المجتم التخزيني على مساحة (
75 الضعة رمزية بكافة محدات الصديدة مردية ورفقة الصليبية محدات المساحدات مبردة ومرزودة بكافة المحدات مليزة ورفقة بكافة المجتم 17 الشعيدة الأمر الذي يسكل العمليات. وقعة مشروع آخر يضم بني محتية ومناطق مشروع آخريش ليسكل العمليات. وقعة مرادل المسابقة ومناطقة من المسابقة ومناطقة 100 مليون المسابقة المسابقة المسابقة المسابقة المسابقة مناطقي والتجاري، ويقع هذا المشروع على النعقطي والتجاري، ويقع هذا المشروع على مترم برالارد من ميزة تصال إلى راء المليون مترم برادير، من ميزاد من ميزاد من مركم برالارد، من ميزاد ميزاك. (ماليون متركم برالارد، من ميزاد ميزاك. (ماليون متركم برالارد، من ميزاد ميزاك.)

التوضعات على إصدال الشركة حالياً بهدف هذه التوضعات على إصدار سندات دولية يقيم على إصدار سندات دولية السوقية للشركة تبلغ نحو 700 ملايين من دولار والشركة، شركات زميلة أو شقيقة صنبها شركة مركز سا خال من من الشركة الرطنية العقارية التي تستخدم للنطقة التجارية الحرة في ميناء الشرية، المركة المطنية العقارية الدي تستخدم للنطقة التجارية الدوة في ميناء الشرية، الله



كونسورتيوم "الوطني" يفوز بتأسيس بنك التجارة العراقي

وقع الاختيار على بنك الكويت الوطني "الوطني" لتأسيس بنك التجارة العراقي الجديد، ضمن كونسورتيوم مصرفي دولي يقوده بنك جى بى مورغان الأميركي.

وكَأَنتُّ سلَطة التحالف في العراق اعلنت فوز تحالف "الوطني" و"مورغان"، بعد أن تنافس بقوة مع أمجموعات أخرى قادتها بنوك "سيتي غروب" و"بنك أوف أمير 12 ينك "ONE" وينك "TSBC" وينا وقالت مدير عام مجموعة الخدمات الصرفية للشركات في بنك

الكريت الرطني شيخه خالد البحر أن روعت بشكل واضح الكرنسورتيرم المسرق الدولي بقيادة بنك "جي بي مورضان" الأميركي للفوز بمناقصة تأسيس بنك التجارة العراقي الذي يترقع أن يساخم بشكل فقال تي توفيز العديد من الخدمات ولتسهيلات التي يحتاجها العراق في

ويضم الكونسورتيوم إلى جانب البنك الوطني و جي بي مورغان "كلاً من: بنك طوكيو ميتسوبيشي الياباني وبنك

استراليا ونيوزيلاند الاسترالي وبناك ستاندارد تشارترد البريطاني درويال بنك أوف كندا الكندي وبناه ميلينيوم الروسي وبنك سان باولو الإيطالي وكريديه ليرنيه الغرنسي، إلى جانب عدد آخر من البنوك الكبري من مختلف بلدان العالم.

وأضاف رئيس للديرين العامين في بنك الكريت الوطني إبراهيم شكري بدويه: "أن شماركة بنك الكريت الوطني، وهو البنك العربي الرحيد في التحالف، جاءت من واقع ثقتنا الكبيرة في مستقبل العراق الإقتصادي الجيد ورخبتنا في المساعة في دعم الاقتصاد العراقي في ظل للرحلة الحرجة الذي يعربها حالياً.

يذكر أن رأس مال بنك التجارة العراقي المبدئي سيبلغ 100 مليون دو الار أمير كي من بينها 5 ملايين دو الارمن سلطة التصالف المؤقفة و 95 مليونا من صندوق إعادة الإعمار للأمم المتحدة والذي يعتمد اساسا على عائدات النفط.

وقالت البحر أن البنوك العراقية الكبيرة والمعروفة مثل الرافدين والرشيد لا يمكنها في الوقت الحاضر القيام بمثل هذه العمليات بسبب تراجع مستوى خدماتها وابتعادها منذ سنوات طويلة عن

واقع تطور ونمو الصناعة المصرفية الحديثة لما كان يعانيه العراق في الفترة السابقة، وهو ما يستدعي تواجد مثل هذا التصالف لتقديم العون والمساعدة.

كما أن مهمة البناك الرئيسية ستتحصر في تسهيل حاجات العرق التجارية من عطيات تصدير و استيران الى جاجات العرق التجارية من عطيات تصدير و استيران الى جاجات إعمار المراق و تقديم خدمات الاعتمادات المستندية و خطابات الكثير من الجهد، لاسيما و أن العراق يفقق في العقدة الحاضر إلى تعظم لبراه و التجهيزات بمختلف أن الراهبا سراء الغذائية أو حقي المتجهزات بمختلف أن ولمها سراء الغذائية أو المستياً في ممل الكونسرويوم من طريق قندي قدراً المساياً في ممل الكونسرويوم من طريق قنديا الدعم إلغانية أو السياياً في ممل الكونسرويوم من طريق قنديا الدعم إلغانية أو

م والخبرات البشرية الخاصة بعمليات الله الاعتمادات الستندية.

وشادر بدوب إلى أن أحد العوامل التي لحيت دوراً حاسماً في نمم تحالف البنك للوطني مي تجربة البنك الفريدة خلاك البنك الاحملال العراقي لدرلة الكويت والفترة التي أعقبت تحرير الفترة. ففي خلال فترة الاحملال العراقي كان البنك البوطني البنك الوحيد الذي استمر في العمل والوفاء يكافة التزامات مذكلال منه بالنين أنقال مراد المقرد الرئيسي كان واقعاً تحت الاحملال.



يُنكر أن ينك الكريت الوطني يتعقع باعلى تصنيف عربي للقوة المالية من وكالة "مونت فهو أيضاً أعلى تصنيف على مستوى يترك الأسواق الناشئة . كما حصل على تصنيف التماني 4 من وكالة "فيتش" وتصنيف 4 من وكالة "ستاندرد أند بورز"، وتعتبر شدة التصنيفات بعانات بطاقة الهوية للبدك و الأرسسات المالية أهام العالم الخارجي بسبب الثقة والمصدافية التي تتمتع بها هذه الوكالات على مستوى كافة الأوسسات إلى العالم.



إبراهيم دبدوب وشيخة البحر

أو تمويل خارجي وعدم تأثّره بتقلّبات أسعار النفط إلى جانب ادارته الجادة للمخاطر المختلفة.

وأشار المحلّل المالي في "ستاندرد أندبورز" ايمان**ويل فولاند** إلى تمثّم البنك الوطني بأكبر حصة في السوق الكويتية إلى جانب توسّع إقليمي ودولي مدروس.

ورَّفعت الوكالة الدولية تصنيف البنك التجاري من BBB الى 1888 الى 1888 ما يحكس التحسن السنعر في نوعية الأصول، كما أن التغييرات التي شهدها البنك على الصدعيد الاداري وعمليات التشغيل خلال السنوات الماضية بدأت تؤتي تفاوها.

الكويت: رفع تصنيف "الوطنى" و"التجاري"

أعلنت وكالة التصنيف الدولية "ستاندرد أندبورز" رفع تصنيفات بنك الكويت الوطني والبنك التجاري

وارتفع تصنيف "الوطني" الاثتماني طويل المدى من - A إلى A وذلك بفعل اداثه القويّ والنموّ المستمر إلى جانب ملاءته وربحيته العالية. وأشار تقرير الوكالة الدولية إلى عدم إعتماد البنك على دعم Chances of getting much needed rain in the next 24hrs: Chances of getting much needed email in the next 24hrs:*

Nothing is more reliable than Inmarsat Regional BGAN. And chances are, when it comes to accessing emails, sending and receiving reports and connecting to the internet or intranet, you won't want to be left high and dry. Regional BGAN is:

- Portable a small and lightweight satellite IP modem.
- Fast with a speed of 144 kbit/s shared channel.
- Simple to use just open up and point to connect.
- · Cost effective you only pay for what you send and receive.

To find out more call +44 (0)20 7728 1777 or visit www.inmarsat.com/regionalbgan



Total Communications Netw

an Immarsat ventures company

أميركا "تخطب الودّ" العربي عبر التعاون المصرفي

على هامش الاجتماعات السنوية لصندوق التقد الدولي البنك الدولي التي انعقدت في دبي اقام وزير الخزائة الأميري جون سنو قطور عمل دعاليه عدداً من وزراء المال ومحافظي البنوك المركزيمة العوبية الذين شاركوا في هذه الاحتماعات

وقد طرح الوزير الأميركي مع مدعويه. رؤية للتعاون الأميركي العدبي عبر القطاع المصرفي واللايي تحت شعار "شراكة من أجل التميّز". وتتضمن هذه الرؤية افكاراً مختلفة تتطق بتطوير المؤسسات الصرفية والمالية وانظمة الرقابة المصرفية، من أرجه التعاون الفني والتقنية،

رقدابدي بعض الخوادرات المضادرين ترحيباً بهذا التوجه لكنهم أشداروالي ال هذا التعاريبيني أن يرتكز إلى أرضية مشتركة من ضمنها معالجة الشاكل السياسية لا سيما تالتا البين يتصل مفاطيات المحادل الشخي ين المجانبي يتتادل في ما لتحادن الشخي ين المجانبي يتتادل في معليات يتنادل معليات الخديب وتبادل الوارد المشرية، وهذا الأمر ويتطلب بصورة المسارية معالجة شخالة المشاورات الساسية



من اجتماعات دبي 2003

الولايات المتحدة، والتخفيف من العاناة التي يواجهها العرب، فضلاً عمًا يتعرّضون له من تصرّفات تكون غير لائقة أساداً

ويبدو أن الجانب الأميركي يسعى من خلال ما يُسمّى بـ "باب العلاقات العامة" إلى تطبيع العلاقات العربية الأميركية

وإشاعة مناخ جديد بين الجانبين سواء عبر التحاون الصحر في أو من خلال ما طرحه الرئيس بوش قبل بضمة أشهر حول إقامة منطقة تجارة حرّة أميركية عيرية. غير أن هذه الساعي لا تزال، كما يبدو، أفكاراً عامة ومنتاثرة ولم تنظم بعد في ترجّه واضح

فيام السوق التجارية الإلكترونية الخليجية المشتركة

تقدمت عشرات الشركات الظبجية بعروض لتنفيذ مشروع السرق الغلبجية الإكترونية الشتركة الذي طرحه اتماد غرف دول مجلس التعاون الظبجي، علماً بأن باب تقديم العروض مفترح حتى 8 تشرين الأول/ أكتير الجاري وشكل اتحاد الغرف الظبحية لجنة فنية تعدّ بمثابة جهة

وشكل اتحاد الغرف الغليجية لجنة فنية تعد بمثابة جية استشارية ستقوم بتقييم العروض واختيار الشركات اللؤمّلة للمنافسة لتنفيذ الشروع، وستقوم الشركة الفائزة بتحمّل التكاليف على أن يتم تقاسم الإيرادات مع اتحاد الغرف. وسيتمّ

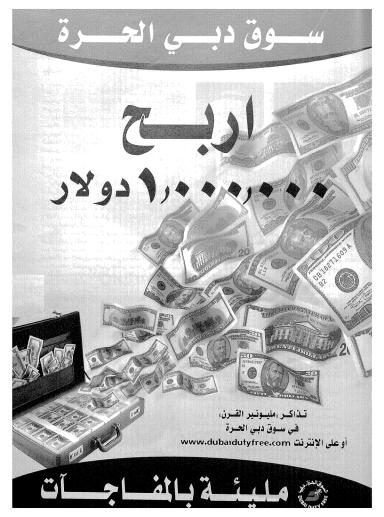
الاتفاق على الدولة الطلبيدية التي ستستضيف موقع السوق. ومشروع السوق الإلكترونية الطلبيدية سيقدم الفرص التجارية والاستخدارية عبر الإنترونية كما سيوفر قواعد معلومات ونقل الوثائق التجارية الإكترونيا فضلاً من التويية الإلكتروني، وشعل التخطيط المشروع وبلا الطبيع بالخدمات الوقعية الانتصابية الانتصابية الانتصابية الانتصابية الانتصابية والتجارية و والتجارية والاستثمارية حول العالم في منظومة مخزون معلوماتي ستراتيجي،

وستركز المرحلة الاولى للمشروع على التجارة الإلكترونية في منطقة الخليج. ويضمّ اتحاد الغرف الخليجية 19 غرفة تجارية وصناعية

سعودية و7 إماراتية إلى جانب غرف التجارة والصناعة في الكويت والبحرين وقطر وعمان. ويبلغ إجمالي عدد المنتسبين نحو 400 ألف.

مطر عضواً منتدباً وقد حتَّن مطر محل العضو النتدب السابق صالح البشاشة الذي انتقل إلى العمل الخاص. لـ Alliance Capital وحدة البيانس كابيتال بين أمرز الشركات العالمية لإدارة

الاستثمارات والتي يقدم خصاراً منتدباً في شركة "آليانس كابيتال" الزباش بينهم المنسسات الحكومية والأفراد الأنرياء والمسارف. " تعيين تعييمة مطر عضواً منتدباً في شركة "آليانس كابيتال" الزباش بينهم المنسسات الحكومية والأفراد الأنرياء والمسارف. لما . لها . فيد الإدارة اكثر بين 250 مليار دو لار.



"بيتك" و"غلوبال" يؤسسان صندوقأ مشتركأ

أسس بيت التمويل الكويتي بالتعاون مع بيت الاستثمار العالمي (غلوبال) صندوقاً مشتركاً أطَّلق عليه اسم صندوق الاستثمارات الباشرة برأس مال 100 مليون دو لار فتح الإسهام فيه أمام عدد كبير من رجال الأعمال وشركات الاستثمار.

وما إن تمّت تغطية الاكتتاب حتى بدأ الصندوق عمله وفق ستراتيجية التوظيف المباشر في السركات الفردية والعائلية الموجودة في الكويت وتعمل في قطاع الخدمات و قطاع الصناعات الخفيفة. والستراتيجية قائمة على منهج الشراء ثم التطوير لتحسين العائد من الصفقة.

وسيستثمر الصندوق بهدف التطوير ويمكن التخارج أو الخروج من الشركات التي استثمر فيها عن طريق البيع الخاص أو البيع الرتبط بالإدراج في البورصة.

وآلية إدارة صندوق الاستثمارات المباشرة تقوم على سبر أغوار فرص الدمج بين الشركات الصغيرة والمتوسطة وإعادة إطلاق الشركة المعنية إنتاجيا وجغرافيا على نحو يمنحها مكانة جذابة للاستثمار، ولذلك تتمّ الاستعانة بهيكلة عمليات التسويق والدعاية والإعلان للشركة والمساهمة في تحسين كفاءة استخدام الأصول و الموارد البشرية و التكنولو جية.

ولكل منبيت التمويل الكويتي وبيت الاستثمار العالمي باع طويل وتجارب ناجحة في مجال الاستثمارات المباشرة، حيث قام

بيت التمويل سابقاً بتأسيس شركات إسلامية استثمارية عدةً أبرزها: الإنماء العقاري، المدير الكويتي وعارف الاستثمارية، أعيان، بيت الاستثمار الخليجي والأولى للتأمين التكافلي، الدولية للإجارة والتمويل وبيت التمويل الخليجي .. وقدّم بيت التمويل الدعم الإداري والمالي لهذه الشركات بعد التّأسيس.

أمًا غلوبال فقد أسست شركات عدة بلغ إجمالي قيمتها نحو 250 مليون دينار (825 مليون دولار)، وأدارت عمليات بيع خاصة في شركة الأنظمة الآلية والشركة الكويتية لصناعة مواد التغليف، كما



أتور عبد الله التوري بدر الخيزيم رئيس مجلس ادارة بيت التمويل الكويتي

أدارت عمليات عدّة لإدراج شركات في سوق الكويت للأوراق



رئيس مجلس ادارة "غلوبال"

العراق القابضة

على صعيد آخر، بدأت شركة العراق القابضة التي أسّستها الشركة الكويتية بيت الاستثمار العالمي (غلوبال) عملها بتوقيع مذكرات تفاهم عدة مع عدد من الشركات الكويتية والأجنبية التي تنوي الاستثمار في مشاريع استثمارية في العراق. ومذكرات التفاهم الموقعة تنصّ، في ما تنصّ، على البحث عن فرص مشاركة في مشاريع قائمة أو البحث عن مشاريع جديدة.

يذكر أن رأس مال الشركة يبلغ نحو 200 مليون دولار. وعقدت إدارة الشركات اجتماعات تسويقية عدّة مع سفراء وقناصل وملحقين تجاريين أجانب في الكويت وهي تقوم بجولة عربية وأجنبية لذلك أيضاً.

"أعمال" الكويتية القابضة تزيد رأس مالها وتتوسّع

رفعت مجموعة "أعمال القابضة "الكويتية رأس مالها إلى نحو 18,5 مليون دولار باكتتاب خاص دخل فیه مستثمرون ستراتيجيون أبرزهم الشركة الأهلية للاستثمار (عبد السلام العوضي وشركاؤه).

"أعمال" أحمد العبدلي: "أن زيادة رأس المال ودخول مساهمين

أحمد صالح العيدلي ستراتيجيين يرميان إلى دعم أنشطة الشركة التوسعية في مجالات الفنادق والمطاعم والمناجر والخدمات المتخصّصة. وكانت "أعمال للفنادق" التابعة للشركة



القابضة وضعت خطة للتوسع حيث تقوم شركة ميريديان العالمية بإدارة فندقها في الكويت (ريتز سابقاً) إضافة إلى إدارة فنادق أخرى للشركة سيتم افتتاحها قريباً مثل ميريديان الوطية إضافة إلى فنادق أخرى في مناطق مختلفة من الكويت مثل بنيد القار والمباركية والسالمية. وستقوم "القابضة" من خلال إحدى شركاتها التابعة وهي "ريتز" بإدارة العديد من الفنادق والشاليهات والشقق

وتضم محفظة "أعمال" أنشطة ف مجالات الطاعم و الأغذية والموضة والاكسسوارات والجلديات.

وأعلن العبدلي أن "أعمال القابضة" عازمة على إدراج أسهمها في سوق الكويت للأوراق المالية (البورصة) في العام 2005، ما يعطى المستثمرين فرصة الحصول على نتائج مجزية لاستثماراتهم سواء في صورة عوائد سنوية أو في صورة قيمة مضافة في حال الرغبة في بيع الأسهم بالبورصة.

وأعلن أن الشركة ستعتمد نظام الخيار (Option)، الذي يتيح لدراء الشركة والعاملين فيها التحول إلى شركاء من خلال الحصول على أسهم في الشركة، ما يحفزهم على بذل المزيد من الجهد. وأوضح أن هذا النظام معمول به في الدول المتقدمة.



HISTORY IN TIME



التقويم الوحيد الذي يمكن تعديله سابقا و لاحقا من خلال نتاج واحد، و حتى العام 2100...يمكن مل، الساعة بحركة ذاتية من خلال سطح عرض مسجل ببر اءة اختر اع مقاومة للماء حتى 150 قدم . الزجاج مصنوع من الزفير . تتوفر بلونين الذهب الوردي عيار 18 أو الذهب الأبيض .

3 RUE DU JARDIN - CH-2400 LE LOCLE - SWITZERLAND Tel. +41 32 930 74 00 - WWW.ULYSSE-NARDIN.COM



AL MANKAR, Iswalising (Asid Dhasi): +971.2674.627; AMIRI GEMS (Doha):+974.425.972; ARABIAN TRADING CO. (CAIRG): +202.4501.901; MORAD YOUSUF BEHBEHANI GROUP (Kunner):+985.224.884; BIN HENDI ENTERPRISES (Doran): +971.4222.008; JAWAHIR OMAN (Musscy):+985.85.01; MOUMAD NATIONAL CO. (Ignow):+9682.651.9016; (PRUPAP): +986.14782.80, (Al-Kiddasi):+965.3894.5747, (Bahrady):+973.583131, (Asadas):+962.645.09.94; W. SALAMOON & SONS (Brister):+961.02122

أحكام مشددة في اللف السابق لبنك مصر اكستريور القاهرة - الاقتصاد والأعمال

أسدلت محكمة جنايات القاهرة في 10 أيلول/ سبتمبر الماضى الستار على أبرز قضايا الفساد المصرني في مصر والمعروفة بقضية بنك مصر

أصدرت المكمة أحكاماً بالسجن على عدد من المتهمين في القضية -- 18 متهماً -- في مقدمهم عبد الله

طايل، رئيس البنك السابق ورئيس اللجنة الاقتصادية في مجلس الشعب حيث قضت بسجنه 10 سنوات وهو المتهم الأول في

كما قضت المكمة بسجن نائب رئيس البنك محمود بدير ثلاث سنوات، كما قضت بسجن الستشار القانوني للبنك عبد المنعم حسني لمدة سنة مع الشغل وسنتين لمدير عام البنك وكذلك سنة مـع إيقـاف التنفيذ لأربعة متهمين وبراءة كل من رجال الأعمال: عبد الوهاب قوطة عضو مجلس الشعب، ومجدي يعقوب لطيف وصبحي يعقوب، بينما قضت بسجن كل من محمد عبد الوهاب قوطة ومحمد وائسل تيسير الهسواري ومحمد أنور الجارحي وعبد الرحيم أحمد سمك -رجال أعمال - سنة مع الشغل وعزل بعض المتهمين من وظائفهم خصوصاً من رجال البنوك ومنع أصحاب المكاتب الاستشارية ومراقبي الحسابات المتهمين في القضية من مزاولة المهنة وحظر تعاملها مع البنوك.



عبد الله طايل

للوطن حقه جزاءما وفرلهم من مجالات العمل والكسب بلا حدود. وكانت القضية قد تفجرت باتهام رئيس البنك السابق وعدد من مساعديه بمنح تسهيلات ائتمانية لعدد من رجال الأعمال من دون ضمانات وتوقف هؤلاء المدينين عن سداد مستحقات البنك بسبب تعثر مشروعاتهم وذلك إثر تلقى النيابة بلاغاً من الرقابة

وناشدت المحكمة المسؤولين توخى الدقة في

اختيار قيادات البنوك وأن يكون تقلّد هذه المناصب على أساس موضوعي قوامه الكفاءة والانضباط

والنزاهة. كما ناشدت المحكمة رجال الأعمال أن يضعوا المصلحة العامة فوق كل اعتبار وأن يصونوا

الإدارية ومباحث الأموال العامة والذي تضمن قيام عبد الله طايل ومحمود بدير بتزوير بيانات الحاسب الآلي الخاص بفرعي البنك في القاهرة ومدينة نصر، وكذلك تزوير مركز توازن العملات المرسل للبنك المركزي قاصدين بذلك تسهيل استيلاء عدد من رجال الأعمال على مبلغ 21 مليون دو لار من الاحتياطي الدو لاري للبنك المركزي

بغير حق وبسعر أقل من السعر الرسمي.

كما كشفت التحقيقات عن قيام رئيس البنك ومساعديه بإجراء تسويات وهمية لديونيات بعض عملاء البنك بلغت نصف مليار جنيه وذلك من خلال قبول أصول عقارية وصناعية بأسعار مبالغ فيها، حيث قاموا بشراء إحدى شركات محمد الجارحي للصلب بمبلغ 56 مليون جنيه على الرغم من انعدام قيمتها السوقيّة، وكذلك مصنع التيسير للحديد والصلب بمبلغ 48 مليون جنيه على الرغم من عدم ملكية العميل له بلكان مرهوناً من قبل بنوك أخرى

وفقأ لتقرير ستاندرد أند بورز خفض تصنيف مصرفي "الأهلى" و"التجاري الدولى"

أصدرت مؤسسة ستاندرد أند بورز (S&P) العالمية مؤخراً تقريراً سلبياً بشأن تقييم الاقتصاد المصرى وبعض البنوك المصرية. فقد خفضت

المؤسسة العالية في تقريرها درجة التصنيف الائتمانية المنوحة لأكبر بنكين مصريين أحدهما بنك قماع عام وهو البنك الأهلى المصري و الآخر بنك استثماري خاص وهو البنك التجاري الدولي (CIB).

وربطت "ستاندرد أند بورز" هذا التصنيف بخفض تقييمها للائتمان الحكومي طويل الأجل بالعملة الحلية إلى درجة BBB سالب بدلاً من BB ألمت إلى إجراء خفض جديد في حال استمرار المؤشرات الحالية للاقتصاد الكلي والتي من أبرزها زيادة عبء الدين الحكومي وزيادة العجز العام وارتفاع تكلفة الأجورّ في الجهاز المصرفي وتباطؤ الخصخصة. ورغم أن هذا التقرير السلبي لم يكن مفاجأة لأحد، إلا أن بعض الدوائر المصرفية في القاهرة أبدت تحفظات بشأته مر بينها أن البيانات التي اعتمدت عليها "ستاندرد أند بورز" قديمة وأن ثمة تحسناً شهدته الأرقام الحديثة سواء على مستوى الاقتصاد العام أو على مستوى قطاع

وأشارت هذه الدوائر إلى أن "ستاندرد أند بورز" تجاهلت التغييرات الأخيرة في القطاع المصرفي خصوصاً على مستوى التوسع في التكنولوجيا الحديثة وتغيير القيادات ورفع معدلات الملاءة المالية وتقوية رؤوس الأموال.



مصر: إصدار سندات للحد من "الدولرة"

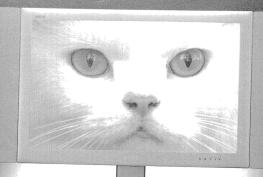
تدرس الحكومة المصرية حاليأ إصدار سندات دولارية خلال النصف الأول من العام المقبل 2004 بهدف الحدّ من ظاهرة الدولرة.

من المنتظر أن تبلغ قيمة الإصدار الأول من هذه السندات نحو مليار دولار بفائدة تراوح بين 2 و4 في المُّة خصوصاً وأن الفائدة على الدولار في مصر لا تزيد حاليا عن 0,75 في المئة.

وجاء هذا الاتجاه بعدأن سجلت تقارير البنك المركزي تسامى مؤشرات الودائع الدولارية خصوصاً الملوكة للقطاع العائلي حيث بلغت في أحدث تقرير نحو 21 مليار دو لار، الأمر الذي يشير إلى محاذير ظاهرة الدولرة في الاقتصاد المصرى خصوصا في ظل اضطراب سوق النقد الأجنبي بعد تحرير سعر صرف العملة الصرية وتنامى ظاهرة المضاربة على الدولار. في السوق الموازية.

من المنتظر أن يقتصر الاكتتاب في هذه السندات على الأفراد والشركات الملوكة للقطاع الخاص وسيتم الاستفادة من حصيلة الطرح الأولى في تدعيم الاحتياطي الدولاري لدى البنك المركزي والذي تراجع حجمه من 22 مليار دولار إلى 14 ملياراً حالياً.

لة يابانيلة تفتح أفاقا جديدة



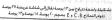
تلفزيون أكيوس بشاشة كريستال سائلة

هاأنت تجربه!

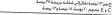
تلفزيونات شارب بشاشة كريستال سائلة. سلسلة أكبوس...القريبة من حدود الكمال تجمع ما بين التصميم الأنيق والحديث، التوفير في استهلاك الطافة، إضاءة خلفية أطول عمراً وصورة واضحة خالية من الوميض تبهر الأنظار.

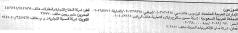


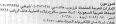














بنك بيروت: الأول من حيث نمو الموجودات

سلط بنك بيروت الضوءعلى مواقعه في ترتيبين أعدتهما "الاقتصاد والأعمال": الأول عن أول 100 مصرف عربى صدر فعدد خاص لمناسبة اجتماعات صندوق النقد والبنك الدوليين، والثاني عن ترتيب أول 500

شركة مساهمة عربية من حيث

بشراكة لبنانية - مصرية

لإصدار وإدارة بطاقات الإئتمان

ولادة C.S.C مصر

بطاقات الائتمان اللبنانية.

التاسع للاستثمار وأسواق رأس المال العربية.

فقد حقق بنك بيروت المرتبة الأولى من حيث نمو الموجودات بين ترتيب لأول 100 مصرف عربي وفقاً للميزانيات الموقوفة في نهاية العام 2002. وبلغت نسبة النمو هذه 58,33 في اللئة، وهي ناتجة عن النمو الذاتى المطرد الذي يحققه البنك منذ سنوات عدة ومن عمليات



الرسملة السوقية صدر خلال أيار/ مايو 2003 متزامناً مع المؤتمر

ويسترن يونيون في سورية

التملك والاندماج والتي كان آخرها في العام 2002 مع بنك بيروت

(Tier I) في مقابل المرتبة 82 في ترتيب العام 2001.

واحتل بنك بيروت المرتبة الـ76 من حيث حقوق المساهمين

كذلك احتل بنك بيروت المرتبة العاشرة بين أول 10 مصارف

ويذكر أن بنك بيروت قام بتعزيز قاعدته الرأسمالية مجدداً أوائل العام 2003 بإصدار أسهم تفضيلية بقيمة 55 مليون دولار أميركي

اضافة الى قرض دعم مرؤوس من المساهمين بقيمة 12 مليون دو لار".

وبهذا، بلغ مجموع الأموال الخاصة (Tier 1 +Tier 2) التي تدخل في معادلة الملآءة حسب معايير لجنة بازل 236 مليون دولار أميركي مع

وكان بنك بيروت المصرف اللبناني الوحيد الذي ظهر ضمن أول

500 شركة عربية مساهمة من حيث الرسملة السوقية واحتل المرتبة

نسبة ملاءة بحدود 26 في المئة في النصف الأول من العام الجارى.

(بين المصارف المئة الأولى) من حيث نمو الأموال الخاصة الأساسية، حيث زادت أمواله الخاصة بنسبة 24,93 في المئة مقارنة

أطلقت شركة ويسترن يونيون خدماتها في سورية لتكون الوسيلة الأسرع والأضمن في إرسال الأموال إلى سورية

ومسن خسلال ويسستسرن يونيون" بات في الإمكان تحوير أموال إلى سورية من 196 بلداً ويتم استلامها فورألدى فروع البنك التجاري السوري، ومن دون دفع أي نفقة إضافية أو الرجوع إلى أي حساب مصرفي.



بالعام 2001.

د. مروان قدورة

مجموعة تنابعة للبنك المصري التجاري وشركة خدمات وينتظر أن تحمل الشركة اسم "C.S.C مصر" وستكون جاهزة لبدء عملياتها مطلع هذا الشهر بعدما أتمت خلال الأيام

يتوقع أنيتم الإعلان قريباً عن إطلاق شركة جديدة

متخصصة بإدارة وإصدار بطاقات الإئتمان المصرفية في

السوق المصرية برأس مال يبلغ 3,5 ملايين جنيه، تتقاسمه

الماضية استلام المعدات وتركيبها وتجهيزها بخطوط الاتصالات اللازمة، كماتم تسيير أول جهاز صراف آلى عبر شبكة الشركة في بيروت.

ووضِّعت إدارة الشركة التي سيرأسها طارق الشرقاوي من مجموعة البنك المصري التجاري مخططاً طموحاً لوضع 100 صراف آلي بخدمة البنوك المتعاقدة وإصدار 50 الف بطاقة فيزاً وماستركارد، خلال عام ونصف العام من بدء العمل، بعدما بلغت مفاوضاتها مراحل متقدمة مع 6 بنوك مصرية عاملة بينها بنوك كبيرة الحجم.

وتوفّر الشركة خدماتها في إدارة وإصدار البطاقات الائتمانية للبنوك المتعاقدة، على غرار تجربتها في لبنان، التي توفّر من خلالها خدمات الصيرفة الإلكترونية لأكثر من 20 مصرفاً.

وتعتبر الشركة ألجديدة خطوة إضافية لتعميم التواجد الإقليمي لشركة خدمات البطاقات اللبنانية الملوكة من مجموعة البحر المتوسط التي يملكها رئيس الحكومة رفيق الحريري، وبنك لبنان والخليج الذي ساهم بتأسيسها ويحتفظ بملكية جزء أساسي من أسهمها، وعدد من الأفراد يتقدمهم د. مروان قدورة الذي يتولى مهام رئيس مجلس الإدارة والمدير العام.

وكانت الشركة سجلت أول اختراق للأسواق الإقليمية، عبر تحالف مع بنك الإسكان للتجارة والتمويل في الأردن، تلاه اتفاق ربط مباشر مع شبكة البطاقات القطرية، وتتجه لدخول السوق السودانية عبر شراكة ستراتيجية مع شركة الخدمات المصرفية الإلكترونية المدودة الملوكة من البنك المركزي وجمعية المصارف وشركة سودانتيل.

وأكد قدورة لـ "الاقتصاد والأعمال" أن التطلعات الإقليمية للشركة تشمل إيران، إضافة إلى الجزائر، اليمن، العراق وسورية؛ وثمة مؤشرات لبلوغ بعض هذه الأسواق خلال الفترة المقبلة، بالتعاون مع مؤسسات مصرفية رائدة في هذه الأسواق.

سيمنز للتجهيزات الطبية

وقعت شركة سيمنز الألمانية للتجهيزات الطبية عقدأ مع وزارة الصحة السعودية قيمته نحو 18 مليون ريال سعودي.

وينتظر أن توقع الشركة عقداً أخر مع الوزارة بقيمة 37 مليوناً خلال زيارة المدير التنفيذي للشركة إلى الملكة ضمن الوفد الألماني الذي سيترأسه المستشار الألماني شرودر.





@server

Introducing the affordable new IBM eServer pSeries™ 615.
The human body performs exceptionally. So does the IBM server line for UNIX®. The new IBM eServer pSeries 615 offers 110% more performance than its powerful predecessor, but at one-third less starting cost! It has everything. Fourth-generation POWER4+** technology? Yes. Linux ready? Yes. Autonomic and self-healing features? Absolutely. On demand? Of course.

eServer: servers for on demand business.

Can you see it? For a white paper on why POWER4+ and more on IBM offerings for UNIX, visit ibm.com/eserver/p615

Contact IBM Now! 🕿 (04) 390 7171 🗷 ibmdirect@ae.ibm.com

Visit us at Hall 3, C3-1, Gitex 2003 or log on to ibm.com/at/gitex for details.





"تعمير" تدخل بورصة البحرين

إنضمت شركة الخليج للتعمير إلى سوق البحرين للأوراق للالية ليصبح عدد الشركات السجلة آخر والـشركة الجديدة هي الأولى كشركة عقارية في السوق والثانية كشركة عقارية في السوق والثانية وقع على اتشاقية الإمراج مدير سوق الـنـحـريـن قواد راشد

محفظة الضمان للأسهم

ورئيس مجلس إدارة الشركة محمد عبد العزيز العلوش.



مدير السوق أمل أن تكون الخطوة حافزاً للسركات اخرى في مدير السوق أمل أن تكون الخطوة حافزاً للسركات اخرى في تمويل مشروعاتها عبر الاستفادة من البنية التشريعية والفنية لللائمة التي تتيحها السوق إضافة إلى مميّزات أخرى من تسهيلات

وخدمات إعّلامية وتسويقية. وأوضح راشد أن إدراج أسهم الشركات القفلة سيمكّنها من خلق سعر لتداول أسهمها يمكن من خلاله مستقبلاً تحقيق رغبة

أعلنت محفظة الضمان للأسهم عن شهر إيجابي آخر، حيث استعرت الحفظة بالتفوّق على مؤشر بنك أبو ظبى الوطنى وباقى المؤشرات

وقال شهاب محمد قرقاش رئيس مجلس إدارة الحفظة: "تباعاً

والمحافظ في الإمارات، وسجّلت نمواً بلغ 1,88 في المُّة خلال شهر آب/

لثبات أدائنا خلال تموز / يوليو 2003 استمرت المحفظة بالأداء نفسه

بما يفوق أداء السوق. لقد سجّلت الحفظة بهذا ارتفاعاً بلغ 20,13 في

المئة خلال العام 2003 في حين سجّل مؤشر بنك أبو ظبى الوطنى

نهاية 31 آب/أغسطس 2003 أي ما يمثل ارتفاعاً بنسبة 1,88 في المئة

على قيمة صافي أصول الحفظة في 31 تموز/يوليو 2003، حيث بلغت

بلغت قيمة صافي أصول المحفظة 141,74 درهماً للسهم الواحد في

أغسطس 2003 مقارنة بالمؤشر الذي سجّل نموا بلغ 1,51 في المئة.

الشركة في التحوّل إلى شركة مساهمة عامة من خلال الإكتتاب، وسيقتصر تداول اسهم الشركة حالياً على المؤسسين والمساهمين.

ومن جهته قال محمد عبد العزيز العلوش ديس مجلس ادارة الشركة بيان ارداج الشركة بعتير نظلة نوعية يستهدت عدين مكانة الشركة بين الستقديرين في تطاع الأوراق المالية على الستويين العلي والخليجي كخطرة أولى نحو تحزانها إلى مساممة عامة في حالة استيفائها كالكافة التطلبات القانونية والقنية وستكون في هذه الحالة أول شركة عقارية يتم تداول السهمها في سوق البحرين للأوراق الملاية، حيث سيعت تداول السهمها مؤشراً على اداء القطاع

ويكن المعلوش باثن رأس المال المصرح به هر 50 مليون دولار أميركي بينما رأس المال المدفوع هر 16 مليونا مروزعاً على 20 مليون سهم بقيمة إسعية قديما 80 سنتا السهم الواحد، وستمتر زيادة رأس المال من 50 مليون دولار إلى 75 مليونا وزيادة رأس المال المدفوع من 16 إلى 50 مليون دولار أميركي بعد الحصول على الموافقات اللازمين من قبل الجمعية العامة غير العادية خلال الربح الأخير من هذا

ينذكر أن المؤسسين الرئيسيين لشركة "تعمير" هم: بيت الاستثمار الخليجي (الكويت) وبيت التمويل الخليجي (البحرين) إضافة إلى شركات معروفة ورجال أعمال خليجيين.

وهو في السجن فيد التحقيق وفاة الرئيس السابق لبنك القاهرة

تريّ محمد أبو الفتح عبد العزيز رئيس مجلس إدارة بنك القاهرة السابق في سجن طره، حيث كان رهن التحقيقات على ذمة إحدى قضايا الفساد الصرق في مصر.

وكان أبو الفقح قد ألقي القبض عليه منذ شهور عدة على نمة القضية الرقم 1977 للعام 99وا حصر أموال عامة عليا بتهمة التسهيل لرجال الأعمال بالاستيلاء على مليار ونصف مليار جنيه إن مقدمهم كل من حسام أبو الفقوح صاحب وكالة سيارات WMR ورجل الاعمال الهارب في فرنسا رامع لكح.



محمد أبو الفتح

"تونزيانا" التونسية من الخسارة إلى الربح

ارتفاعاً بلغ 18,69 ف اللئة".

139,13 برهماً للسهم الواحد.

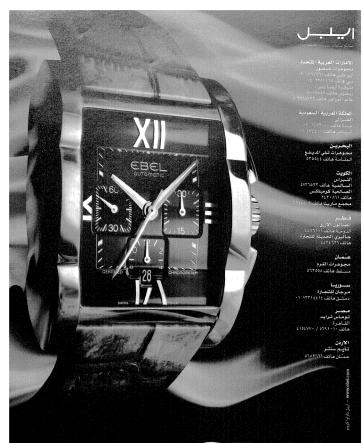
خرجت شركة "موزنيات الارتصالات للتنقلة في توس من الفسارة إلى البرج. والشركة الملوكة في جزء كبير منها من قبل الشركة الوطنية للاتصالات المتنقلة الكوينية، جنبت نحو 400 الف مشترك في قضرن 3 الشير وتوقعت "الوطنية" الماء الجاري، وتوقعت "الوطنية" انها تقري الرسمين في عدد من البلدان العربية إبرزها، لينان، السودان، اليمن غمان وللغرب؛ وهي تدرس اللارص التناحة في مشافيلان من علامي عند من المناحث في تشغيل المناحة في تشغيل المناحة في تشغيل المناون وخص تشغيل المناونة وخص المناونة المناونة وخص تشغيل المناونة وخص

لبنان : استثمارات بنحو 300 مليون دولار

تظهر قريباً في بيروت خطوات عملية تعكس حركة استثمارات جديدة تقدّر بنحو 300 مليون دو لار. وتتمثل هذه الاستثمارات في مشروعين أساسيين هما:

- مشروع تجاري سكني سياحي لإنشاء مركزين في منطقة رأس بيروت من قبل مجموعة كويتية لبنانية وبمبلغ يتجاوز الـ 225 مليون دو لار.

- استثمارات من قبل مجموعة سعودية إماراتية في مجال تجارة التجزئة.



EBEL SWISS WATCHMAKER SINCE 1911



السفير نعماني يقدم الدرع التكريمي إلى الأمير الوليد بن طلال

تجمع رجال الأعمال اللبنانيين القطريين

إجتمع مؤسسو تجمع رجال الأعمال اللبنانيين القطريين في بيروت ووزعوا في ما بينهم مهام الهيئة الإدارية الأولى على النحو الأتى: جميل عبد المسيح الشماس رئيساً وممثلاً للجمعية لدي الحكُّومة، حسين على سويد نائباً لِلرئيس، مالك محمد الكعكى أميناً للسر، بيار جورج الأشقر أميناً للصندوق، خالد وليد عوض محاسباً، والأعضاء: خليل بطرس الشولى، توفيق سعيد خورى، زید کامل ابو شقرا، ومیشال فیکتور قدیس.

وباشرت الهيئة الإدارية عملها بجولة على المسؤولين اللبنانيين بدأت مع رئيس الجمهورية العماد إميل لحود. كما عقد التجمع مؤتمراً صحفياً حدد خلاله رئيسه جميل الشماس أهداف التجمع. وقال أن الهيئة الإدارية في جلستها الأولى اتخذت قرارين:

"إعمار" تعرض مشاريعها أمام وفد ألماني

نظُّمت إعمار العقارية ، كبرى الشركات العقارية في الشرق الأوسط، عرضاً تعريفياً خاصاً لنخبة من مشاريعها العقارية لوفد ألماني يضم مجموعة من وسائل الإعلام وممثلي وكالات السفر والسياحة. ويشكل العرض التعريفي جزءاً أساسياً من

ورشة العمل السنوية للتعريف بالمواقع السياحية الدولية التي تنظمها"إف في دبليو"FVW، كبرى الجلات السياحية الألمانية. وقد

نظمت ورشة العمل تحت رعاية دائرة السياحة والتسويق التجاري، وذلك بهدف الترويج لدبي وتعزيز موقعها على الخارطة السياحية العالمية.

وقال منصورين عبدالله العثيمين، المدير التنفيذي للتسويق والبيعات في شركة إعمار العقارية: "لقد اكتسبت دبي شهرة عالمية، وأصبحت من متصدّري قائمة أهم المقاصد السياحية العالمية. وفي الوقت الذي تمكنت دبي من تحقيق هذه الإنجازات، تسعى "إعمار" إلى الساهمة في تعزيز السمعة الدولية المتميزة التي حققتها دبي خلال الأعوام الماضية".

وضمتً قائمة الشاريع العقارية التي عرضتها "إعمار" أمام الوفد الزائر مشروع مرسى دبي، المشروع العقاري الرائد والمطل على بحيرة مائية ضخمة في منطقة النمو العقاري الجديدة في دبي. وتلال الإمارات الذي يقام حول ملعب دولي للعولف. وعرضت "إعمار" مشروع برج دبي، أطول ناطحة سحاب في العالم وأحد أهم مشاريع "إعمار" إلى الآن وأكثرها طموحاً.

درع لبناني إلى الوليد بن طلال

قدّم سفير لبنان في المملكة العربية السعودية بسام نعماني درعاً تكريمياً إلى الأمير الوليد بن طلال باسم الجالية اللبنانية، تقديراً لساهماته في بناء مبنى السفارة اللبنانية في الملكة، ولدعمه المستمر

تم ذلك خلال زيارة وداعية قام بها السفير نعماني إلى الأمير الوليد لناسبة انتهاء مهامه في الملكة العربية السعودية، حيث تناول الجانبان العلاقات الثنائية الميزة بين لبنان والملكة.



من اليمين : زيد أبو شقرا، حسين سويد، جميل الشماس، مالك الكعكي وبيار الأشقر

ا - إنشاء موقع على الإنترنت خاص بالكفاءات اللبنانية التي تبحث عن فرص عمل خارج لبنان، وسيروج لهذا الموقع في قطر. 2- إنشاء بنك معلومات عن قطر يغطي المجالات المتاحة للأعمال و إمكانات الاستثمار.

وختم الشماس بأن التجمع سيزور قطر قريباً لإجراء مقابلات مع المسؤولين ولحث رجال الأعمال القطريين على الانتساب للتجمع.

منصور بن عبد الله العثيمين

مؤسسة نقد البحرين: أدوات لإدارة السيولة

أعلنت مؤسسة نقد البحرين عن طرح أدوات مالية جديدة بشكل عقدين لإدارة السيولة للبنوك والمؤسسات المالية الإسلامية ترمى إلى النهوض بالقطاع العالم للأعمال المصرفية الإسلامية.

وتهدف هذه الأدوات المالية الجديدة إلى تطوير وتنويع أدوات إدارة السيولة المتاحة للمؤسسات المآلية الإسلامية التى تقوم حالياً بإدارة أصول تقدّر قيمتها بما يربو على 230 مليار دولار أميركي.

وتم تطوير عقد يتقيد بأحكام الشريعة الإسلامية بالتشاور الوثيق مع مركز إدارة السيولة بحيث يتيح عمليات إعادة شراء صكوك الإجارة الإسلامية التي تصدرها مؤسسة نقد البحرين، كما تمّ إعداد عقد مو كد للاستثمار في السلع لتسهيل إنجاز المعاملات الاستثمارية في ما بين البنوك الإسلامية.

وقال وليد رشدان: "نأمل أن يضيف العقدان بعدأ جديداً للأدوات المالية المبتكرة التي يحتاجها القطاع العالى للأعمال المصرفية الإسلامية".



فادي سليمان، محاسب وهاوي صيد اسماك، شاهد CNBC عربية مرة.



فادي سليمان، محاسب وهاوي صيد اسماك، بدأ بمشاهدة CNBC عربية أكثر.



فادي سليمان، مدير شركة "القبطان فادي الغذائية" يشاهد CNBC عربية كل يوم.



بريمر أ الاقتصادوالاعمال:



في إطار متابعتها للتطورات الاقتصادية في العراق، التقت "الاقتصاد والأعمال" الدير الإداري لسلطة الائتلاف المؤقتة (CPA) باول بريمر في مكتبه في بغداد. وقد حاورته حول شؤون الاقتصاد العراقي بعد الحرب: قانون الاستثمار الجديد وموقف العراقيين منه، الخصخصة، قطاع النفط، الاتصالات وموضوع تلزيم "النقال". الجهاز المصرفي العراقي، فضلاً عن مؤتمر الدول المائحة وما هو المتوقع منه.

وقّد حاول بريمر أن يلقي طابعاً من التفاؤل على الحديث مقللاً من أهمية الأحداث الأمنية التي اعتبر أنها محصورة في يقعة محدودة، كما حاول بريمر أن يرجّه رسالة واضحة بالإيماء بأن القرار الإقتصادي هو في بد الوزراء العراقين.

وبالطبع، فإن حديث بريمر يشكّل بمجمله قراءة أميركية للوضع الاقتصادي في العراق، وهنا الحديث:

إنجازات الـ4 أشهر

□ ما هي أهم المنجزات التي حققتها سلطة الائتلاف المؤقتة (EPA) منذ توقف الحرب؟

المن وأميرا أمنا أربع خفاط ستراتيجية ترمي إلى توفير الأمن وأمين الخدمات و تحقيق الانطلاق الأختصادي والبدء بعملية التحقيق السياسي، وعندما ننظر إلى والبدء بمعلية التحقيق المعرفا فأن المجالات الأربعة فقي الجال الأحني في الله اللا ممانة المجالات الأربعة فقي الجال الأحني في البلاء ممانة بصورة أساسية باستثناء مسالتين، الأولى هي بقايا بنظلم صدام الذين بيها جموننا في يقدة صغيرة جدا ومعروفة تحصل فيها أما الناطق الباقية هي مادئة سورا في الشمال أم في الجنوب، لذا نحرى مقلقا تقداماً في المؤدي، أما المسالة الأحزى كبيراً على الصعيد الأمني، أما السالة الأمنية الأخرى يدخلون ميادل أفدي، أما السالة الأمنية الأخرى يذخلون ميادل أفدي بالداري بينا ويري بينا الذين يتأخرى بينا ويري بينا المرية الأخرى يدخلون ميادل أخرى ميادل الدينا ويريا بينا الذين يتأخرى يدخلون ميادل أخرى ميادل أخرى ميادل أخرى ميادل أخرى ميادل أخرى يدخلون ميادل أخرى ميادل أخرى ميادل أخرى ميادل أخرى ميادل أخرى يدخلون ميادل أخرى ميادل أخرى ميادل أخرى ميادل أخرى الميانية الأمنية الأخرى يدخلون ميادل أخرى ميادل أخرى ميادل أخرى ميادل أخرى ميادل أخرى الميانية الأمنية الأخرى الميانية للميانية الأمنية الأخرى يدخلون ميادل أخرى ميادل أخرى ميادل أخرى ميادل أخرى الميانية للميانية الأمنية الأخرى الميانية للميانية الميانية للميانية الميانية للميانية الأمنية الأخرى الميانية للميانية الأمنية الأخرى الميانية للميانية الميانية الميانية الأخرى ميادل أخرى ميادل أخرى الميانية الميانية للميانية الميانية الميانية

على مسجد الغدمات الاجتماعية، أعدنا البلاد كلها تقريباً إلى ما كانت عليه قبل المنتشخيات والمدارس السينا على مسعيد المياه والكهرياء، كمنا أعيد فتح المستشفيات و المدارس والجامعات، ومكذا أعاشف، أن العديد من الخدمات الاجتماعية الأساسية بانت قريبة معا كانت عليه قبل الاجتماعية الأساسية بانت قريبة معا كانت عليه قبل الحرب، والمن أن ذلك يشكل إنجازاً مهما خلال 4 أشهر.

أما على الصعيد السياسي فإننا نتقدَم أيضاً، فهناك مجلس الحكم الانتقالي، واللجنة التحضيرية للمؤتمر الدستوري، وهناك الوزراء الذين تم تحيينهم قبل نحو شهر ويشرفون على وزاراتهم، ولا زال أمامنا ما نفعك في هذا اللجال لا سيما لجهة سير العملية الدستورية.

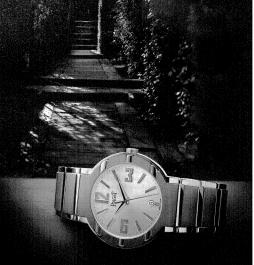
وأما على الصعيد الاقتصادي، فثمة صعوبة في المعطيات حول الوضع الراهن، واعتقد أن نسبة البطالة لا تزال عالية جدا ولكنها أفضل مما كانت عليه عند وصولي إلى بغداد أواثل أيار/مايو الماضي.

نسبة البطالة؟

□ ولكن ثمّة تقديرات بأن نسبة البطالة هي 60 في اللثة؟

ت و فقاً لأرقام حكومية، كانت النسبة 50 في المئة قبل الحرب، ما يعني إنها أمل ميكبر بعد الحرب، و لا اعرض الحرب، ما يعني إنها أملي مكبر بعد الحرب، و لا اعرض كم هماليا، و لا اقرائي السية على المالية على المالية على المالية ال

وكما تعلم، أعلنت وزارة المالية مؤخراً في دبي عن سلسلة من القوانين الاقتصادية بحيث تمّ وضع بنية شرعية أساسية لاقتصاد حقيقي ونابض. وأعتقد أن ذلك يشكّل إنجازاً مهماً. Plaget, the secret garden



PIAGET

PIAGET POLO

قانون "الـ 100 ق اللَّهُ"

الى ذلك تم الدوقيع على إحكام جديدة تنظم عملية الاستثمار الاقبياتي المسارف وعملية الشورائي إي إطار قانون يعنير الأفضان بالنسبة إلى المسافر بالنسبة إلى المستثمرين الأجانب وقد انتقل العديد من العراقين هذا القائرة وإرواعتبرو وكانه بعناتية بيع بلابلاء، معا جعلنا في وضع غامض أمام مسلسلة من الواقط المتعارفة الصادرة عن مجلس الحكم الانتقالي. وبالفعل واجلتنا أسئلة عدّة منها بناذا أجرتم منكية العبينية بنسبة 100 إن المثان ومن فعالم المدادي المرتبع العراقيون و ومل تمثقلون أنه من المكن اجتذاب مستثمرين إلى العراق طالما أن الشكلة الأمنية ما

للقات سبقي مجلس الحكم الانتقالي قانون الـ 100 في المقاتداً إلى توصية من البلك الدولي و من صندوق اللغة الدولي في من صندوق التقدة الدولي في الحاسات القات الدولي في الحاسات القات الدولي في الحاسات من شخصة خلال العقد المالية على اقتصادات عادة خلال العقد اللفات من دول أوروبا الوسطى ودول أوروبا الوسطى ودول أوروبا الوسطى الوسطى المنات عن دول العين الموسطى الدول في أميركا اللاتينية.



بريمر يُقلب صفحات العدد الأخير من "الاقتصاد والأعمال"

وقد استخلصوا من ذلك أنه من أجبل تحقيق نمو أقتصادي لا بد من فتح الاقتصاد أمام المستفرين، وأن أي تقييد المهذه الاستفمارات سيؤدّي أوتر ماتيكيا أي المتندوق النقد تناقص مذدق الأموال. ذا فقد أوصى مصندوق النقد والبنك الدوليين بقرة في اعتماد اللكية الكاملة و وافق مجلس الحكم على ذلك وبالتالي اعلن الوزير المفتص مجلس الحكم على ذلك وبالتالي اعلن البائسية إلى ضمان الاستثمارات الاجنبية فمن الواضح أن الشركات الموالية مقدار من المواضح أن الشركات أن الشركات الموالية مقدار من أمو الها .

في القابل فإن البلد آمن بمعظمه وضعام أن الاستثمارات الأخيية علم عدى العقد اللخمي قد جاءت إلى منطقة الشمال في العراق، وتحن اسنا فعد الأرفية لدى الشركات إن الجيء إلى هذا الآن، وسيكرن اسهل لهم بالطبع القيام بالاستثمار رامتده بالمبحد الوضع الأمني الكذر استقراراً رامتقدة أنه بأن ليديا الان إلجال الأن الإطارات

القانوني الذي يعتبر أمراً ضرورياً بالنسبة إلى تدفقات استثمارية مطردة أتوقع أن أراها قريباً.

تحريك وسائل التمويل

□ هـل قـمـتـم بـاسـتـطـلاع رأي رجـال الأعـمـال والستثمرين العراقيين في ما خص هذا القانون؟ وهل آخذتم برايهم؟

□ لقد أعرب رجال الأعمال بشكل رئيسي عن أمرين يثيران اهتمامهم، وقدتمٌ أخذهما بالحسبان. فقد أبدوا قلقهم بشأن ما إذا كان قد اتخذ القرار بشأن خصخصة المؤسسات الحكومية حيث خلط البعض بين قانون الاستثمار الأجنبي هذا وقرار الخصخصة. إلا أنه ليس لهذا القانون أي علَّاقة بالخصخِصة، وليس له أي صلة بالمؤسسات الملوكة حكوميا. وقد أثار هذا الموضوع قلق العديد من رجال الأعمال الذين عبّروا عن تساؤلهم تجاهما إذاكان ستتع عملية خصخصة سريعة خصوصاً وانهم لن يتمكّنوا من المشاركة فيها نظراً لعدم امتلاكهم للإمكانيات المالية. فالقرار بشأن الخصخصة لم يتَّخذ بعد ولم يتسنُّ لنا بعد مناقشة هذه السألة مع الحكومة الحالية. أما القلق الآخر الذي أبداه رجال الأعمال العراقيون فهو قلق عام ومتعلق بقدرتهم على الوصول إلى رأس المال. ونحن نتفق معهم على أن هناك مشكلة في هذا السياق، ولذا قمنا باتخاذ خطوات عدة. فأولاً، أنشأنا مصرفاً لتمويل التجارة بما يسمح للمستوردين العراقيين الحصول على تمويل مقابل الواردات. ثانياً، أعدنا افتتاح المصرفين التابعين للدولة وهما مصرف الرشيد ومصرف الرافدين وطلبنا منهما تقديم القروض، وقام هذان المصرفان بتقديم مئات من القروض، غالبيتها عبارة عن رساميل تشغيلية لرجال الأعمال العراقيين بغية إطلاق أعمالهم. ثالثا، أسسنا مؤسسة تمويل تحت اسم الصندوق الأميركي العراقي للمشاريع American Iraqi Enterprise Fund كَجِزَء مِنْ طلبنا للكونغرس بميزانية إضافية أو تكميلية. وقد تمّ إنشاء هذا الصندوق على أسس مشابهة للصناديق الناجحة المشابهة والتي جرى استخدامها في أوروبا الوسطى بعد سقوط الشيوعية. كما يجب أن أشير أيضا إلى أننا أنشأنا خدمة القروض الصغيرة في الجنوب على قاعدة تجريبية، على أن نعممها على العراق كافة. فنحن نحاول إيجاد الطرق الكفيلة بضمان تحريك رأس المال المحلى للمساعدة في إعادة الإعمار.

برسم الستثمرين

□ هل الوضع آمن للمستثمرين للمضي في إبرام عقود طويلة الأمدمع الحكومة العراقية الجديدة، علماً بأنّ قرارات هذه الحكومة قد يتم تعديلها من

قبل الحكومات القبلة؟ □ هذه مشكلة تطرأ في أي حالة مشابهة للوضع في

العراق، وامتقد انه على رجال الأعمال أن يقروضع ي بانفسهم، لقد كنت رجل إعمال لدة 14 عاماً قبل قدومي إلى منا، كما عملت مدير ألنحو 17 و مجالس اخرى، إلى منا، كما عملت مدير ألنحو 17 و مجالس اخرى، وكنت أرى العديد من الشركات تقوم بهذا النوع من الحسابات طوال الوقت حول ما إذا ستحدث تغييرات في الدول بما فيها الدول الديمقراطية. وهذا تبرز تساؤلات عدة، مثلاً... ف حال تغيّر الحزب في الانتخابات المقبلة، هل ستتم معاملة الاستثمارات بطريقة مختلفة؟ هل سيبقى الوضع آمناً؟ هل سيتم الإبقاء على القوانين ذاتها؟. ما أعنيه أنّ هناك العديد من الأسئلة التي تبرز في مختلف أنداء العالم، وبالتالي على كل مستثمر فرد أن يأخذ قراره بنفسه حول ما إذا كان سيقدم على هذه المخاطرة أم لا.

تحديات التحول

🗆 من المنسطر أن يسشهد الاقتصاد العراقي تصؤلا

باتجاه الاقتصاد الحر، الأمر

الذي قد يشكّل خبراً ساراً

للبعض وخبرأ سيئأ للبعض

الآخر، ما هي خططكم لجعل هذا التحوّل هادئاً ومن دون

خضّات؟ أي ماذا عن خطة شبكة الأمان الاجتماعى؟

🗆 ممـــا لا شـــك فــَــيه، أن

فعندمأ تنفتح الأسواق



3 ملايين برميل يومياً في أكتوبر 2004

السوق المفتوحة ستقدم

أمام العراق مرحلة صعبة لفترة سنتين

فوائد جمة للشعب العراقي. طبعأ سيكون هناك رابحون وخاسرون كما هي العادة. المشكلة الرئيسية في ما خص شبكة الأمان الاجتماعي هي أنها ليست مرتبطة بالسوق الحرّة بل تتعلق بالسؤال حول ماذا سيتم فعله في ما خص تقديم المساعدات المالية والتى هي مسألة مختلفة.

ستحدث تغييرات عدة حيث أن بعض الشركات العراقية العامة والخاصة لن تتمكن من المتابعة، وستجد نفسها مضطرة إلى إما تغيير منتجاتها أو قاعدة موظفيها أو الخروج من السوق أو الانخراط في شراكات. وأقصد أن على هذه الشركات أن تفعل تمامأ ما فعلته الشركات حول العالم عندما تتغير الأوضاع، وبالتالي على هذه الشركات أن تقرر ما

أي نمو ڏج؟

 □ ابــــداء مـن تــشـريـن الأول/أكـــوبـر الجاري، سيواجه العراق حالة جديدة متمثلة بوقف برنامج النفط مقابل الغذاء، في السابق، كنتم قد اقترحتم نموذج ''ألاسكا''، فهلَّ لا يزال هذا الاقتراح قابلاً

□ برنامج النفط مقابل الغذاء كان عبارة عن إجراء مؤقت وضعته الأمم المتحدة لمحاولة التحكم باستخدام عائدات النفط العراقي، والبرنامج سيتوقف في تشرين الأول/أكتوبر. في المقابل، ستستمر عائدات النفط بالتوجُّه إلى صندوق التنمية المخصص للعراق توافقاً

مع القرار ذاته حيث أن 5 في المئة من هذه العائدات ستذهب كتعويضات إلى الكويت بحسب قرار الأمم المتحدة. فالسؤال حول كيفية استخدام هذه الأموال بعد ذلك، هو سؤال مختلف عن موضوع النفط مقابل الغذاء. في ما خص نموذج "ألاسكا"، فقد أُجرينا مباحثات مع مجلس الحكم حول الرغبة في إنشاء هكذا نوع من الاحتكار النفطي، سواء كان على غرار نموذج الاسكّا، أو نموذج النروج، أو غيره من النماذج الأخرى. لا أشعر بأنّ مجلس الحكم قد اتخذ أي قرار بعد بهذا الخصوص، لكننى أعتقد أنه عندما يحين الوقت فإنها فكرة جيدة في أن يتم تخصيص حصة من عائدات النفط للشعب العراقي بطريقة مباشرة، سواء من خلال الاحتكار أو من خلال طرق أخرى. فهذه مسألة برسم مجلس الحكم ليقرّر في شأنها.

أولويات الإنفاق

🛘 لقد طلبت الإدارة من الكونغرس تمويلاً إضافياً بقيمة 87 مليار دولار للعراق، فهل أنت متفائل بالحصول على موافقة الكونغرس؟ وفي هذه الحال، كيف سيتم إنفاق مبلغ الـ 20,3 مليار دولار

المخصص لإعادة الإعمار؟ وما هي الأولويات؟ أنا متفائل. وقد أدليت الأسبوع الماضى بشهادتى أمام مجلس الكونغرس لصالح طلب التمويّل. وأعتقدُّ أننا سنحصل على مبلغ الـ87 ملياراً. أما الأولويات التي سيُنفق عليها مبلغ الد 20 ملياراً فقد حددها مجلسٌ الحكم. وبالواقع هناك قضيتان تتساويان من حيث الأولوية. ولقد تحدثنا في السابق عن مسألة الأمن حيث سيتم تخصيص 5 مليارات من أصل 20 ملياراً لتذهب مباشرة إلى تسريع عملية تدريب الجيش العراقي الجديد، وتطوير النظام القضائي بأكمله. الأولوية الثانية مرتبطة بإنشاء وتحسين ألمالح الحيوية في الخدمات الرئيسية كالطاقة والهاتف النقّال والمياه وأنظمة الصرف الصحى والرعاية الصحية التي ستنال الحصة المتبقية من المبلغ، أي 15 مليار دو لار. فهاتان القضيتان تعكسان أولويات مجلس الحكم إضافة إلى الأولويات التى وضعها البنك الدولى ضمن دراسته المتعلقة بالاقتصاد العراقي.

🗆 ما هي خطتكم لجذَّب الاستثمارات الأجنبية إلى العراق؟ وما هي رؤيتكم لبناء القاعدة المثالية بعيداً عن الإعفاء الضريبي والمحفزات التقليدية الأخرى؟ هل ستعطى الولايات المتحدة امتيازات اقتصادية للعراق مثلما تفعل مع الأردن من خلال الاتفاقية

□ لم ندرس بعد مسألة التجارة الحرة مع العراق. أنا أظن أن من أولوياتنا اللحة إقناع مجلس الشيوخ لإعطائنا 20 مليار دولار. وبالتأكيد سنحاول جذب الاستثمار الأجنبي إلى هنا ولدينا مكتب في واشنطن لهذا الغرض. كما ولدينا مكاتب هنا للتحدث مع المستثمرين المحتملين. وأنا أعتقد أنه مع تحسن الاقتصاد سنجد العديد من الاستثمارات الأجنبية المثيرة للاهتمام هنا. لأن هذاك العديد من الناس الذين يو دون ذلك لأن العراق بك يضم 25 مليون نسمة وفيها الكثير من الموارد.

"متفائل بمؤتمر الاانحة"

□ ما هي الؤشرات الحالية لمُّ تمر الدول المائضة المقبل في مدريد؟ هل تظن ان العراق سيحصل على دعم مالى كاف لتسريع عملية إعادة الاعمار؟

المحتمدة المستوسط المستوسط المستوسط المستوسط والمستوسط المستوسط ا

نحن سنبداً كل مشاريعنا السنة المقبلة، ولكن

البعض منها مثل بناء مصنع للطاقة يستغرق سنتين ونحن متوجهون الآن نحو تحقيق المشاريع الطارئة الأكشر إلحاحاً. وهذا يترك فجوة قيمتها بين 40 و 45 مليار دو لار حسب البنك الدولي. جزء من هذه الفجوة سيملأها، بلا شك، مجلس الدول المانحة في مدريد، ولكن الجزء الأكبر منها يجب أن يملأها الشعب العراقى من خلال استعمال عائدات النفط الفائضة التي نظن أنها ستبدأ في 2005 وستكرس هذه الأرباح لمشاريع إعادة الإعمار الأقل إلحاحاً. أنا متفائل بمؤتمر الدول المانحة في مدريد ولكن لن يكون المبلغ 40 الى 50 مليار دولار. لم يظن أحد ذلك.

والتم في واشنطن أن على التم في واشنطن أن على الكويت والسعودية أن يتخليا عن التعويض الذي طالبا فيه من جراء غزو العراق العام 1990 ، الأمر الذي لم يقابله الكويتيون بشكل خاص

بالترحاب. هل هناك أي اقتراح مقدم للبلدين وللدائنين لإعادة النظر في تعويضات الحرب وفي مسألة الديون الخارجية؟

لخصخصة مؤخلة إلى العام القيل

فانون الاستثمار الأحنب

الدواء الوحيد

هناك قرار انخذه الغريق للؤلف من وزراء المال في مجموعة الـ (77) فونسا في تجريران إيونير، مغاده أنه لن يكون مثالة فيكال السنة خلال السنة خلال السنة وخلال السنة القبلة أي حتى نهاية العام 2004 حيث لمبتم إيجادا طريقة ما الحل مسالة الدين. لذلك ليس مناك اقتراح محدد ولكن مثاك شخة بعدم اتخاذ أي خطوة لق سنة مناك اقتراح محدد ولكن مثاك شخة بعدم اتخاذ أي

صمت وكيف سيبدأ العراق في عملية الخصخصة؟ □ من الصعب الجزم بذلك، فلو نظرنا إلى للؤسسات العراقية الملوكة حكومياً نجد أن عددها 192

وليس الآف. وهذه المؤسسات تقع ضمن 3 فئات حيث أن بعضها لديه القدرة على المنآفسة ضمن القطاع الخاص، في حين أن المؤسسات الأخرى لن تتمكن من المنافسة. وهذه بمعظمها كانت تابعة لوزارة التصنيع العسكري السابقة، وقد تعرضت للنهب أو للقصف بحيث لم يعد لديها أي موجودات وبالتالي يجب إقفالها. أما الفئة الثالثة فهي تقع في الوسط ولا نعرف ماذا سيحل بها، كما لم يتسن لنا الوقت لمناقشة الموضوع مع مجلس الحكم. وآمل أن أتمكن من عرض هذا الموضوع في غضون الأسبوعين القبلين. نحن سنقترح خصخصة أي شركة قابلة للاستمرار والنمو خلال السنوات المقبلة وفقاً لأي صيغة مناسبة. فهذه المسألة تتطلب وقتاً ولن تحصل بين ليلة وضحاها. لكن في الحقيقية، لم نناقش موضوع الخصخصة بعد، كما لا أعتقد أن الكثير سيتحقق على هذا الصعيد. ولذا فإنه من غير المرجح أن تتم الخصخصة هذه السنة، وربما قد تبدأ في العام

معالجة البطالة

□ ما هي خططكم لتخطي أزمة البطالة التي يعانيها العراق؟

□ لقد بدأنا العمل على هذه القضية منذ أيار / مايو الماضي عبر محاولتنا استقطاب أموال أكثر إلى مجموع المستهلكين العراقيين. وقمنا بذلك عن طريق دفع الرواتب وتسديد معاشات التقاعد وزيادتها بشكل دراماتيكي. فرفعنا معاشات التقاعد عشر أضعاف حيث أن الفرد الذي كان يتقاضى دو لارين في الشهر، أصبح يتقاضى حاليا 20 دولاراً. بالإضافة الى ذلك، قمنا بشراء محاصيل القمح والشعير، وبذلك نكون قد قمنا بضخ بضعة ملايين من الدولارات في الاقتصاد. وكذلك باشرنا تنفيذ بعض برامج الاعمار الطارئة من خلال وزارة الاعمار، إضافة إلى برامج الري الطارئة لصالح وزارة الموارد المائية. وساهمت هذه البرامج في خلق فرص عمل للآلاف. ونحن أيضا ننفذ آلاف المشاريع الخاصة بإعادة الاعمار في كافة أنحاء البلاد، قد أنجزنا أكثر من 8 آلاف مشروع مستقل والتي ارتكزت بشكل كبير على العمالة العراقية. وهذه المشاريع هي مشاريع صغيرة تراوح تكلفتها ما بين 10 و 50 ألف دولار. كما تتطلب هذه الشاريع في معظم الأوقات القيام ببناء أو تنظيف شع ما، الأمر الذي يساهم في خلق عشرات الآلاف من فرص العمل.

إذن على الستوى التوسط، هذا هو الحل المباشر. أما الحل الطويل الأمد فيعتمد على توفير تمويل رأس المال التشغيلي شركات القطاع الخاص ومؤسسات المال التتمكن من إعادة تشغيل مصانعها مرة جديدة وإعداة الناس إلى إعمالها.

مناقصة النقّال

□ تجاوزتم الموعد القرر للإعلان عن نتيجة عروض الهاتف النقال، ما هو السبب الرئيسي للتأخّر في الإعلان عن النتائج؟

□ لدينا وزراء الآن، بينهم وزير الاتصالات الذي عبّر



إلنترا، التناغم الصحيح بين الرحابة والقوة والأداء المريح







إليكم النشراء الجديدة تماماً، بمقصورة أكثر رحابة مع كامل تجهيزات TCS، بشكلها الإنسيابي الجميل ومحركها القوي الرائع،



НУППОВІ

هيونداي، معك دائمــــــاً

عن رغبته في للشاركة بقرار الاستيار، وقلت له أنه عليه أن يحصل على موجز ومعلومات عما حصل حتى الآن وبعدها بمكننا أن نعرت كيف يمكنه أن يشارك.

🗆 متى الموعد المقبل للعروض؟

□ لم أضم مرعداً، ولقد النقيت رؤير الاتصالات هذا الصباح وخدتها غرة الأمياء ومحاج لموقة المزيد من الأميرة والمرقة المزيد من الأمير ويشكل اساسي يجب أن تنتاب اللم (قلين المخصالات) عن حكومة لومي ويدبرونها، وهم ورثير الاتصالات أي الشخص الذي سيطبق مفاعيل أي انتقاق بشأن الهائد النقال وغيره من المضاربي في القطاع، وقد عبر عن رغيته المثارة القرار، وقلت له: حسناً، أنت الآن بإمكانك المائد كه المائد كه المائد على المائد كه المائد كه المائد كه المائد كه المائد كه المائد ال

أقول ذلك لأن أحد معايير المناقصة ينص على 20 يوماً للبدء وهناك وقت محدود.

مدة العشرين يوماً تبدأ بعد توقيع العقد. هذا بند مهم في الحرض ولذلك فإن الوقت أساسي

أنا أوافق، الخطّط الأساسي كان يقضي باتخاذ القرار في الخامس من أيلول/ سبتمبر، أما تعيين الوزراء فحصل في الثاني من أيلول/ سبتمبر. لقد عبّر وزير

الاتـصـالاتعـن رغـبـة بالحضور و الشـاركـة في اتخاذ القرار وأنا أحترم ذلك. المصرفي العراقي؟ هل لديكم مخططات لتطوير القطاع؟ مقطعات لتطوير القطاع؟ مقطاع البنوك العربة من قصاء

مسيطرعليه من قبل مصرفين حكوميين، الرشيد والرافدين. وقعة 15 بنكاً خاصاً ذات اوضاع ضعيفة وأحجام صغيرة. والصرفان

الكبيران الملوكان من الحكومة ليسا كبيرين بالفهوم الغديي الغديي الغدي الغدي الغدي الغدي الغدي الغدي الغدي المدين الخدي المستوقع برئسها الشخاص ميزون لدى الغطار أمتقد أنه من الغسروي إدخال قطاع صديق منطا معتبى منطا معام عنه من العام من المناطق عدل المناطق العام المناطق عدل المناطق المناطقة المناطقة المناطقة المناطقة المناطقة المناطقة المناطقة في نتبي الأستوط المناطقة المناطقة مناطقة في نتبي الأستوطة المناطقة المناطقة في نتبي الأستوطة المناطقة في نتبي الأستوطة المناطقة في نتبي الأستوطة في نتبي الأستوطة في نتبي الأستوطة في نتبي الأستوطة في نتبي في نتبي الأستوطة في نتاطقة ف

قطاع النفط هو المساهم الاكبر في إيرادات الحكومة العراقية، مل تعتقد انه في حالة تعافي كما هو مخطط له وهل هناك مشاريع للقطاع من اجل تأمين الاستثمارات الضرورية لرفع مستويات إنتاج النفط و تحقيق حالة تندة ؟

التماني بات على مساره ضمن برزامج محدد، نحن ننتج نحر مليوني برميل يرميا ما يشكل تقدماً على م حددات في البرنامج. قد اعتقدنا اننا سنصال الى مليوني برميل بومياً مم نهاية العام الحالي، وفي القابل تمكنا من تحقيق فذه النتيجة بشكل ميكن وهذا جيد. وهذه جوانب حساسة جداً في نظام العمل كما التي كانت مرجودة في قطاع الطاقة، ومرد ذلك التي كانت

الاستثمار في قطاع النفط خلال فترة الحظر على العراق. ومجِمل نظام انتاج النفط حساس جداً، الانابيب قديمة جداً ومتآكلة والمصافي تعانى من مشاكل ولدينا العديد من المشاكل الاخرى... وعلى الرغم من ذلك كله توصلنا الى انتاج مليوني برميل يوميا. وقد اقترحنا ملحقا للموازنة يسمح آنا بإستثمار نحو 1,2 مليار دولار في قطاع النفط على مدى السنة المقبلة. وعبر هذا الاجراء سنتمكن من تحقيق وضع مشابه لما قبل مرحلة الحرب والحظر مع 3 ملايين برميل يوميا، ونعتقد أننا سنتمكن من إنجاز الأمر خلال سنة واحدة أي بحلول تشرين الاول/ أكتوبر 2004. ولتخطّي انتاج 3 ملايين برميل يوميا، العراق يحتاج الى استثمار برأسمال ضخم . على سبيل المثال، قال لي بعض الخبراء انه لمضاعفة ارقام الانتاج والوصول الى 6 ملايين برميل يوميا سيتكلُّف العراق نحو 30 الى 40 مليار دولار على شكل استثمارات مباشرة. وسيكون الأمر عائدا إلى الحكومة العراقية لاتخاذ القرار حول كيفية تأمين تمويل بهذه القيمة. ولتحقيق الأمريجب التعامل معه من زاوية الديون العراقية التي تصل إلى نحو 125 مليار دولار وهذه تشكل 4 أضعاف الناتج الوطنى، ومعدل الدين على الناتج ليس صحياً إذا قارنا الوضع بدول أخرى لهذا السبب سيكون على الحكومة أن تواجه سؤالاً مهما وهو هل نريد رفع معدلات إنتاج النفط وإذا كان الجواب إيجابياً، كيف سنموّل العملية؟. اعتقد انه سيكون عليهم في النهاية ان يصلوا الى حل يقضي بتوقيع عقود مع اطراف تموّل مقابل حصة من الانتاج النفطى، او اعتماد حلول مشابهة لهذه. ووزير النفط الجديد لم يمض على وجوده في الوزارة شهر، وهو يفكر في الحلول المكنة وفي النهاية سيوجّه اليه السؤال حول نتيجة هذه المسألة.

الهايه سيوجه اليه السوال خول ننجه هذه انساه. ما تهالم كله ينتظر ليرى ماذا سيحصل في العراق. لله ي رسالتك للعالم في هذا الخصوص لا سيما للذين سيلعبون دوراً في اعادة الاعمار مثل الستثمرين و رجال الأعمال والمرفين...؟

ا اعتقد أن العراق بلد غني جداً ومكان جيد الاستغدار، له بلد بعثل النظم إلى جانب مصادر المها وأراض مل المتغدار المها أمد ويمكن كي مان ان يتجول إلى كيرون المبدأ والمكانيات كيرون المبدأ والمكانيات كيرون المبدأ والمكانيات كيرون المبدأ مكانيات كيرون المبدأ محدة مراه العديدة و غير الدينية نظر المتغدان المتأريخ ومهوز يملكون إيماناً تتأريخه منا عديدة ومامة المفاداً المقدار اللارص بصداع شرياً بسرمة والدينات بهذا بهذا بهذا بهذا بهدا يوسيح شرياً بسرمة والدينات بهدال بهدال

اعتقد أن العراقيين سيمرون في سنة صعبة أو سنتين، وهذا معروف في كل تجارب الأوروبية لا زالت تنتقل من حالة آلى أخري، والتجارب الأوروبية لا زالت وأضحة غصوصا في رسط أوروبا فضلا عن وسط آسيا، والاقتصادات التي كانت معكومة بنظام شيوعي مركبه عانت من مشاكل استوات الثناء انتقالها إلى النظام الاقتصادي الجديد، ومن جديد ؤكد ان العراق يمكن اي كون رافدا القيمية في هذه النطقة من العالم. ■

حاوره فی بغداد رائد شهیّب

مندوب ّ الاقتصاد والأعمال ّ يقدم لـ بريمر كتاب

بيروت. مروب التدمير

وآفاق التعمير

AUTOMATIC CHRONOGRAPH WITH WORLD TIME INDICATOR

كرونوغراف أوتوماتيكية تبيّن الوقت في مختلف أنحاء العالم



GIRARD-PERREGAUX

جيرار ـ پيريجو

MEMBRE DE L'ASSOCIATION INTERPROFESSIONNIELLE DE LA HAUTE HORLOGERIE
WWW.girard-perregaux.ch / com@girard-perregaux.ch

حودية: ١٩٠١، ٢ ٢١٦٠+ ■ الإمارات العربية المتحدة: ٢٧٠٧٧١، ٦ ١٧١+ ■ الكويت: ٢٤٠٠٩٥ ١٥٢٠ = البحرين: ٢٥٥٠١١ ت ١٧٤ = قطن ٢٠٨٤، ٤ ٤٠١٠ +

ه غسان: ۱۹۰۵ه ۱۹۹۸ ه سوریة: ۱۱ ۲۲۱۴۹۱ / ۱۱ ۲۲۲۲۹۰ ۱۱ ۲۲۲۲۹ ه لینان : ۱۹۹۵ ۹۱ ۹۱ + ه الأربن : ۱۹۹۵ ۱۹۴ + ۳ مصن ۲۲۹۹۹۱۲ ۲ ۲۲۰ + ۳ مصن ۲۲۹۹۹۲۲ ۲ ۲۲۰

رئيس مجلس الوزراء د. عاطف عبيد: الاقتصاد المصري يتعافى ونمو في الصادرات والسياحة

أنهى رئيس الوزراء المصري د. عاطف عبيد حواره مع "الاقتصاد و الأعمال" بسرد قصة طريفة، تقول القصة أنَّ رجلاً كان يكابد ويعاني كل يوم من أجل أن يبنى بيتاً لأبنائه يضمن به لهم مستقبلاً آمناً، في كل صباح ينطلق الرجل لينجز خطوة من خطوات البناء واستخراج التراخيص وإعداد التصاميم. في المقابل كان أولاده لا يصدقون أنَّ الأب يعاني من أجل تحقيق حلمه لأنهم لا يرون شيئاً ملموساً أمام أعيثهم واستمر الأب يعانى واستمر الأبناء لا يصدقون حتى جاء يوم طالبهم فيه الأب بخفض مصروفهم وترشيد نفقاتهم لاستكمال بناء البيت فكانت النتيجة أن رفض الأبناء لأنهم ما زالوا لا يصدقون أنّ ثمة حلماً في طريقه للتحقيق. هذه القصة تعبّر وبدقة شديدة عن طبيعة العلاقة بن الشعب المصرى بكافة قطاعاته وحكومته في المرحلة الراهنة. فرئيس الوزراء يؤكد أنه يعيد بناء المستقبل المصرى، و هذا البناء يتطلب التضحية،

أجرى الحوار: رؤوف أبو زكى

وعاونه محمود عبد العظيم

تصفية أوضاع تاريخية

عند تدرير سعر الصرف في 29 كانون الثاني، يناير النامي ومثاك ظاهرة تستلفت التباء الرأي الماء المصري والعربي وهي أن هناك فائضاً في ميزان الدفوعات وفائضا في العاملات التجارية ومع لذلك لم ينحكس الأمر على سعر الصرف ولا تزال مناك قجوة قدرما الأولا المناتبين السعر الرسمي والسعر الوازي،.. يكيف تفسر ذلك?

ص من يرصد الأسعار المرجودة خارج القطاع للصدق لا بدأن يرصد ايضاً حجم المعروض، ذلك لأن حجم المعاملات التي تتم خارج القطاع الصحرق محدود والأسعار خارج القطاع المصرق لا تعكس ظروف السوق و الذي يعكس ظروف السوق مي الاسعار داخل القطاع المصرق، ومع ذلك، كل الاقتصادين الذين يرون إن هناك فائضاً في ميزان للمنوعات وفائضا في العليات إن هناك فائضاً في ميزان للمنوعات وفائضاً في العليات

ولكن رغم ذلك بيقى تـ عاطف عبيد من بين رجال السياسة والاقتصاد العرب – متميّزاً بشيشين: الأول هو تفاؤله الشديد حتى في أحلك الظروف لا يتخلى عن الأمل كرجل سياسة. والثاني هو امتلاكه لرؤية فكرية واضحة وناضجة ومقتمة لا يتخلى عن منطق العلم كاستاذ اقتصاد.

وهنده: ريخين من معن العج داستان العضان المصادة المصاد

التجارية يؤكدون أن سعر صرف الدولار مبالغ فيه وبالتالي لا بد وأن تتجه الأسعار في المستقبل من خلال قوى السوق نحو الانخفاض. وما يحدث حالياً في السوق هو بمثابة تصفية لأوضاع تاريخية وتسوية مراكز مالية لبعض الشركات. وهناك من يريد سداد مديونيته بأسرع ما يمكن خصوصاً بعد الدخول بجدية في تصفية ديون المتعثرين. أيضاً هناك من يريد تحقيق أرباح سريعة ضمن لعبة المضاربة، كما أن السوق لم تتعود لفترة طويلة على أن تبيع للمصارف كل ما يرد إليها. لذلك مع بدء التحرير اشترطنا التزام مصدّري السلع والخدمات ببيع 75 في المئة من مواردهم الدو لارية للمصارف – القرار 506 – ولم يتمّ تفعيل هذا القرار الذي صدر بهذا الشأن، وسيتم ذلك قريباً. أيضاً مع استيعاب ما تبقّى من طلبات للسوق خلال الفترة القصيرة المقبلة ومع تفعيل النظام المكن للانتربنك بالدولار والذي يعكس حقيقة العاملات، تستطيع أن تؤكد أن سعر الدولار سيستقر وأي بلد قام بتحرير سعر الصرف لم تستقر الأسعار فيه بين عشية وضحاها، وما يحدث الآن مجرد توابع والأسباب الوضوعية تؤكد على حتمية الاستقرار. فالاحتياطي النقدي لايزال عند مستواه



العالي والدين الخارجي محدود ويدور حول 26 مليار دولاو منها 12 ملياراً فقط مديونية مستحقة على الحكومة. كما أن الطاقات الإنتاجية (انت مؤخراً والسياحة عامية كما كانت مع تحسن أسحارات والصادرات حققت نمواً في شهور السنة الأخيرة بعمل اله في للكة من وقع حجم العمولات السجلة في للوانئ

أيضاً لا بدأن ننظر إلى الجانب الأخر من التغييرات أيسم سناعات في سعر الصادق التي تعديرات من الناطق التي تضم سناعات صديرية على السماء أو اللازمية و الإنتاجها وصادراتها و تحدى على السماء في اليوم و ليس عها عامل و احديدة على اعتمان على دسيم يلزيد من التي تعديد و تصاديم الدين المساعدة المناطقة المساعدة على الأعمال والمضروبات على 200 فدان. كما أن شركات قبل الأعمال الأعمال المناطقة بالمساعدة على الأعمالة في مجال اللسوجات والقول والمناطقة عن منطقة الأعمالة والمخال الأعمال والمناطقة بالمساعدة والمناطقة في مبيعاتها المساعدة على الأعمال (والمشاعدة والمناطقة في مبيعاتها التي صوادراتها بعداتها الأعمال والمناطقة في مبيعاتها المساعدة والمناطقة في مبيعاتها المساعدة والمناطقة والمناط

الثقة المفقودة

□ ولكن ما يحدث في سوق الصرف و انفلات سعر

الدولار حالياً يدفع المواطنين إلى نوع من عدم الثقة بالستقبل خصوصاً مع صدور تقارير من مؤسسات عالية تصب في الاتجاه نفسه، كيف نعيد الثقة للمواطن في مستقبل الاقتصاد المصري؟

□ الواطن العادي غير متخصص بالأمور الاقتصادية، والمواطن المصري يريد دائماً دخلاً أعلى واستقراراً في الأسعار وهذا لا يحدث في أي بلد في العالم. وما ننظر إليه هو التقارير العلمية التي ندرس وتقول أن الاقتصاد الصري في حالة طيبة ويمكنكم الرجوع إلى تقارير صندوق النقد الدولي والبنك الدولي ومؤسسة التمويل الدولية، وما تحدّث عنه التقرير الأخير تساءل هل أن تخفيض درجة التصنيف للائتمان المحلى ضار بي. لم يقل ذلك ولكن قال أننا لم نفعًل ونعدًل قانون مكافحة تبييض الأموال ولم نحسم الديون التعثرة ويريدك الوصول إلى معايير عالمية. إذن هو نوع من المطالبة من قبل هؤلاء بضرورة تحسين الأوضاع. فهو يريد للبنوك المصرية أن تصل بسرعة إلى معايير بازل 2002. والتقرير الأخير استخدم مؤشرات ولم يقل أنني ضعيف ولكن طالبني بالوصول الى معايير عالية جداً. أمًا عن ثقة المواطن المصري فهي موجودة ومؤكدة.



و دليل الثقة في مستقبل الاقتصاد هو حجم الودائع والذي لا يثق بالستقبل هل يحتفظ بأمواله، وهل يحتفظ بودائعه الدولارية داخل مصر ولديه مطلق الحرية في السحب والإيداع؛ احتفاظه بأمواله أكبر دليل على الثقة.

والصادرات زادت بنسبة 40 في المئة

شفافية واحترام العقود

□بدات مصر مؤخراً تمتلك إمكانات متنامية في مجال تصدير الغاز، وظهر اهتمام الشركات العالمية بمصر من هذه الناحية، ويبدو أنّ هذه الشركات تخطط لمزيد من التعاون نظراً المتفاوض الجيد مع الحكومة

المصرية...ما هو مستقبل قطاع الغاز في مصر؟ و في مجال الغاز بدائنا التصدير للأردن ثم الى سورية ولبنان في السنة المقبلة، وسيتم تصدير الغاز المسال. والشركات العالمية مرتاحة للتعامل معنا لعدة

عوامل، منها شفافية الشروط المعلنة والتي لا تتغيّر من سركة لأخرى منطقة التنقيب سركة لأخرى منطقة التنقيب أمام الشركات الطائفة وموضعة المنافقة المرحوف معلمة المنافقة والقابلة حتى يرى كل من تقدم لماذا تعت الترسية على كل من فاز بالعرض، اليضا المنافقة والقابلة حتى بالعرض، اليضا المنافقة والقابلة عنى على على العرضة المنافقة المنافق

والشركات الكبيرة القادمة لديها تقدية عالية وتأتي على رجة عالية من التأكد ونوقر لها قدراً ملاطرمات للتلمة و هذا يظل فترة التعليل حتى التشعيب والشركات كما لمثل عنه إن المقارمات كما لمثل أن المؤلفات في المثل المثالثة المؤلفات المثالثة المؤلفات المثالثة المؤلفات المثالثة المؤلفات المثالثة من المثالثة المؤلفات المثالثة من المثالثة المثالث

بطء الخصخصة

□ من الللاحظ أن قطار الخصخصة يمضي ببطء شديد حدّى أن بنك الاستثمار القومي طلب شراء حصة من أسهم شرخة إسمنت السويس التي سيق خصخصتها، وبطرحه مثاك من يقول ويعتقد أن مناك عودة لاستثمارات التحومية وقد سيق أن عاشته أن هناك مشروعات بنحو 100 عليار جنية جاهزة للتنفيذ والبعض فهم ذلك على أن الدولة تعتزم أن تلعب دوراً مجداً في مجال الاستثمار، فهل

 نحن دورنا محدد وإمكاناتنا الدراسية والبحثية عالية ونستطيع أن نحصر المشروعات التي يوجد عليها طلب محلى وعالمي. فالبداية لأي فكرة حتى تتحوّل الى فكرة جديرة بالدراسة هو وجود سوق وبعد ذلك نوفّر معلومات أولية. فهناك 30 مشروعاً تقترب تكلفتها من 100 مليار جنيه. في المرحلة الأولى نعلن بين الاستشاريين عن هذه المشروعات بهدف إعداد دراسات الجدوى، مع العلم أن بعض المشروعات مؤكد جدواها حتى قبل الدراسة مثل مشروع الاكريلك الذى نتفاوض عليه حالياً، إلا أن توفير الدراسة الأولية يُعزز قدرتنا على الترويج. نبدأ بعد ذلك الترويج لها. وبالقطع الأولوية لإقامة هذه المشروعات هو للقطاع الخاص وإذا طلب القطاع الخاص دخول الدولة ليس لدينا مانع ولكنه سيكون دخوالاً مؤقتاً. فمثلاً في مجال البتروكيميائيات أغلب المستثمرين من القطاع الخاص سواء العربى أو العالمي يرغب في وجود الدولة معه. فهم يطلبون شراكة مع هيئة البترول نظراً لأن هؤلاء المستثمرين يعتمدون علَّى الغاز ولمزيد من الاطمئنان يطلبون العمل مع هيئة البترول. لذا إذا طلب القطاع الخاص لن نتردد إذا كان دخول الدولة سيدفع بالمشروعات وإذا أراد القطاع الخاص أن يتفرُّه بالشُّروع كاملاً لا مانع مثل مشروع



أسهل طريقة لتخزين ذكرياتك على الـ DVD

('CLICK TO DVD' فقط)



تنصح شركة سوني باستخدام .Microsoft® Windows® XP





تجاورنا العقدة التاريخية للقطاع العام والهم تحقيق الخصخصة لمسلحة الجميع شفافية كاملة مع الناقصات الدولية واحترام للعقود وإن كانت مجعفة

السماد الذي يتم التفارض عليه الآن روضم ذلالة المهمة الذي مجلة التقارض المي مجلة المقارض مجلة المقارض المرافق مبلة المعلقة بما تمام المساداة أقدر، في فرب أبو فير ابو فير سابق طيل السماد الأقدر، في فرب أبو فير المالية على السماحات الشمارة المقارضة من المقارضة من المقارضة من المقارضة المقارضة من المقارضة المقارضة من المقارضة من المقارضة المقارضة من المقارضة المقارضة المقارضة من المقارضة من المقارضة من المقارضة ال

مأزق الديون المتعثرة

لا يزال ملف الديون المتعثرة في البنوك المسرية
 يمثل مازقاً لكل الأطراف، البنوك والعملاء والمجتمع
 الذي اهتزت ثقته في الجهاز المصرفي خصوصاً وإنه لا
 يوجد حصر دقيق لحجم المديونات المتعثرة، فهناك

من يتحدث عن 25 في المئة وآخر يتحدث عن 40 في المئة... إلى أين وصل هذا الملف؟؟

 كل بنك يحصر الديون المتعثرة لديه، وهذه البنوك تتم مراقبتها من قبل البنك المركزي الحريص على أمرين: الأول ألا تتجاوز نسبة الديون التعثرة في كل بنك النسبة المقبولة عالمياً وفقاً لقواعد "بازل" والثاني هو الملاءة لرأس المال و قاعدة اللكية. ويمكن القول أن كل البنوك و فقاً للشهادات الدولية مستوفية هذه الشروط حسب قواعد "بازل". والقضية الثارة على الساحة المصرية الآن هي هل تدفع الحكومة البنوك للإسراع في حسم الموقف بالنسبة للمتعثرين أم أن الجهاز الصرفي جهاز مستقل؟ والبنوك حتى إذا كانت عامة فقد اخترنا لها أشخاصاً من البنوك الخاصة العالمية أي أننا خصخصنا ادارة البنوك و لا نتدخل على الإطلاق في عملهم وهم يتحركون في تقييم المديونيات وإتخاذ القرارات. وحتى نسرع في حسم هذا الأمر نقول للبنوك العامة إذا أردتم مساندة من قبل الحكومة حتى لا تهاجموا مستقبلاً بدعوى إبرام تسويات عبر تضحيات، فإنه يمكن عرض هذه التسوية على مجلس الوزراء ونحن بصدد تشكيل لجنة وزارية لفحص هذه التسويات على غرار اللجنة الوزارية العليا للخصخصة. وأى بنك يطلب مساندة القرار سنسانده إذا كان يستحق ذلك حتى نكون شركاء في المسؤولية وحتى يتم تفعيل القرار، والأمر اختياري أمام البنوك وهو بمثابة دعم أدبى. إذن نحن لا نتدخل ولا نقدم ولا نأخذ زمام المبادرة والا نحيل أى طلب من أى مدين يأتى إلينا من الحكومة للمساندة و لا نساند أي طرف أثناء التفاوض. لا نساند البنك ولكنه إذا أراد، بوصف الحكومة مالكة، أن أسانده في قرار يتضمن دفع ثمن من أجل الإنتهاء من التسوية فنحن جاهزون للمساندة حتى لا يقال أن رئيس البنك هذا أو ذاك ضحّى بأمو إل البنوك.

نتائج القيادات الجديدة

هذه القضية تنقلنا إلى القيادات المصرفية الجديدة... ما هو تقييمكم لأدائها خصوصاً وأن نتائجها لم تظهر بعد؟!

تنتائي القيادات الجديدة برزت، فعلى سبيل المثال مقل المبيل المثال مقل المبيل المثال معلق بعد خصم الخصصات خلال الأصغر السنة الأولى صافية بعد خصم الخصصات خلال الأصغر السنة الأولى منا العام ، إن التنتائج واضحة جداً، فقد توقف النزيف منا العام ، الحدوث والأولى المثالث المترتبة مكننتها، ففي بنك مصرت بم ربط 500 فرع بعضها ببعض كمنا أن مثالت تطويرة مظهوراً من حيث الشكل وهذاك التدريب والتأهيل المستوين والقدمات المستوية تتطويرة والمؤاملة المديرة المستوية تتطويرة مظهوراً من حيث الشكل وهذاك المتحربة والمناصرة بتطويرة والمناسبة للديون المتحرفة بالمتوافقة على المجالة المديرة من المتخوف على الجهاز المصرفية تتطويرة عالى دالميان المسرفية تتطويرة عالى المجالة المديرة المسرفية تطويرة عالى المجالة المديرة المسرفية تطويرة عالى المجالة المسرفية تطويرة عالى المجالة المصرفية المتطوية المسرفية عالى دالميان المسرفية عالى المسرفية عالى الميان المسرفية عالى الميان المسرفية عالى المسرفية عالى الميان المسرفية عالى المسر

دولار والوداثع آلدولارية بلَغت 20 ملياراً. - ولكن يبدو أن الديون المتعثرة تؤخر عملية خصخصة البنوك؟

نحن نتحرك في مرحلتين: الأولى هي أن نبيع
 حصصنا في البنوك المستركة. ولكننا لا نندفع لأن الخصخصة لا تعنى أن نبيع لأي شخص وبأي سعر بل

الطرق والأساليب الإدارية متعددة ومتنوعة كسلالات الخيول ... ووحدها أفاق الجودة تقودك إلى الأفضل





ــــاق الجـــودة QUALITY HORIZONS

التجربة والخبرة تقدم دائماً أفضل الحلول الاستشارية • لدينا المعرفة والخبرة في إحتياجات المنشات ومنهجنا يمتمدعلى:

- - عمق التحليل – دقة النتائج
- نوفر أفضنل الحلول الإدارية لتمكين المنشآت من التعامل مع المتغيرات والتحديات المحلية والإقليمية والعالمية بشكل فعال وذلك من خلال:
 - الاستشارات الادارية
 - البرامج التدريبية
 - الحلول الإدارية ونظم المعلومات
 - البحوث والدراسات

نسعى لتوطين الصناعة العالمية تنشيط التحارة البينية العربية يبدأ بعدد من السلع لا تنافض حولها بدأنا بتصدير الغاز الى الأردن ونأمل أن يمتد إلى سورية ولبنان وصولا إلى قبرص

نريد من خلالها أن ننقل الملكية لن هو أقدر وأكفأ والمستوعب للتقنيات العالية ولمن يدفع الثمن العادل. لا نغالى فنعطل الخصخصة والأنقلل حتى الانفقد الدخل الذي كان يجب أن نحصل عليه. و أنت تلمس و ترى المناخ العام في العالم كله فقد إنتهى زمن الجدل حول النوايا (نخصخص أم لا)، بل المهم الآن والموضوع الذي يناقش هو إدارة عملية الخصخصة وكيف تدير هذه العملية لصالح الجتمع كله.

عودة طوابير الخيز

🗅 يلقت نظر الزائر للقاهرة هذه الأيام عودة ظاهرة طوابير الخبز، كيف بدأت الأزمة وما هي خططكم

□ لقد حدثت زيادة في الأسعار العالمية للقمح و الخبز ولدينا نوعان: شعبي مدعوم وآخر محرر. الخبر المحرر يتم إستيراد القمح الخاص به بواسطة القطاع الخاص، وعندما إرتفعت الأسعار العالمية من 105 إلى 190 دولاراً للطن وترددت معلومات أن محصول القمح سينخفض، تردد القطاع الخاص في

أبدى الدكتور عاطف عبيد

رئيس الوزراء المصرى

لتؤمن أي موقع عربي نحترمها

وتقابل بكل الترحيب

لأن أي عمل يبدأ باللقاء وكل لقاء

يؤدي إلى مصر

الاستيراد وبدأ يترقب حالة السوق وهذا حقه وبالتالي حدثت فجوة زمنية. والقطاع الخاص كان يستورد 2 مليون طن قمح ويقوم بتحويله إلى خبز ترحيب حكومته بالشاركة في فعاليات وبالتالى انخفض إنتاج ملتقى الأردن الاقتصادي حيث قال أن أي دعوة توجه الرغيف القاخر فكان لا بد أنَّ يتحول إلى الرغيف العادى. وكان لدينا احتياطي ستراتيجي يغطى 7 اشهر ً قمنا بخقض الآحتياطي كبديل لسد الفجوة الزمنية إلى أن يسعسود السقسطساع الخاص للإستيراد. وإذا توقف القطاع

الخاص عن الإستيراد لمدة سنة نحن

مستعدون للتغطية، فاستهلاك الدقيق الفاخر بنسبة إستخراج 72 في المئة كان يدور حول 120 ألف طن شهرياً وقد قررنا في اجتماع مجلس الحافظين أن نضخ 240 ألف طن كدفعة أولى من الإحتياطي الستراتيجي حتى يتم سد الفجوة وإذا عاد القطاع الخاص للإستيراد سننسحب وإذا لم يستورد، لدينًا إستعداد للتغطية لمدة

 □ ما ينشر عن حجم الاستثمارات الأجنبية لا يتناسب مع حجم السوق المصرية خصوصاً مع بدء عودة الرساميل العربية من الخارج... لماذا؟

 أي الحقيقة ما يُنشر عن رقم الاستثمار في مصر لا يعبر عن الواقع لأن ما يُنشر يخص فقط المشروعات التي تتم من خلال قانون الاستثمار الذي يعطي الحوافز، لكنه لا يشمل 4 مكونات أخرى يشملها الاستثمار وهي التوسَعات في المناطق الحرة والاستثمارات في قطاع البترول والاستثمار العقاري والاستثمار في مجال الأوراق المالية. ففي مجال البترول وفي منطقة غرب دمياطً ورشيد هناك 2,3 مليار دولار

استثمارات جديدة. إذن هناك خطأ في التقدير لذلك أصدرت توجيهات لمركز معلومات مجلس الوزراء بتجميع كافة بيانات الاستثمار على أنّ

يصدر بيان موحد كل 6 أشهر عن حجم الاستثمارات. ف هذا الإتجاه أيضاً حجم السياحة قياساً بإمكانات مصر ومقاصدها المتنوعة لإ يقارن وأقل شيء يجب أن تفوز به مصر نحو 20 مليون سائح سنوياً؟

□ لَا نقارن قياساً على ما يجب، لأن ما يجب يتحقق على مدى زمنى طويل ولكن يمكن أن نقارن بماكان. ففي 10 سنوات فقط زاد عدد

خصوصية العلاقة.. تماماً كأقرب اللناس إليك..



عناية ترتقي إلى المستوى اللزي تريد..ا

نستمع لك بكل إخلاص، نهتم بما يهدك، ونحتفي بك في كل وقت! فنحن في "صالم الوسام" الذي يقدمه البنك الأهلي التجاري للصفوة من عملاته الكرام، نحرص كل الحرص على خصوصية علاقتك بناء بمختلف أبماهما الراقية وإلى المستوى الذي تريده..

اللبعد المخناص للعلاتة الممصرفية المهيزة

تسعد بزيارتك أو اتصالك بأي وقت على الهاتف المجاني ١٠٠٥ ١٤٤٤ ٠٠٠

ينك لاهميل التجاري

الوافدين الي مصر من 2 إلى 5 ملايين سائح. إذن هناك قفزة وفي الستقبل يمكن أن نقفز القفزة الكبرى عندما تكون قد استكملت البنية الأساسية وتنوعت الخدمة وإختبرت مناطق وتم إيجاد شبكة التوزيع العالمية. غير أن كل شيء - حتى نكون واقعيين - مرتبط بالإستقرار في المنطقة وطمو حاتنا أكثر من قدراتنا. نريد إستثمارات ضخمة حتى نصل إلى رقم العشرين مليون سائح فنحن في حاجة إلى تنمية الساحل الشمالي المتدعلي 700 كيلومتر، وكذلك تنمية منطقة خليج السويس والبحر الأحمر والجزء المصري من خليج العقبة في حدود 1500 كليو متر. وهناك خطوات إيجابية كثيرة، فعلى سبيل المثال مطار مرسى علم وهي منطقة ينمّيها رأس المال الكويتي - مجموعة الخراق - بدأ برحلة أسبوعية واحدة، و الآن وصل عدد رحلاته إلى 40 رحلة أسبوعية. أيضاً على صعيد النقل الداخلي سمحنا للـ "شارتر" — الطيران العارض – أن تأتى رحلاته مباشرة للمطارات خارج القاهرة وكذلك سمحنا لبعض الخطوط المنتظمة أن تأتى من دول السعودية، قطر، البحرين، الإمارات وإلى مطار شرم الشيخ مباشرة.



يتحدث إلى مدير عام مجموعة الاقتصاد والأعمال رؤوف أبو زكي

التجارة مع العراق

 التجارة المصرية مع العراق... كيف ترى مستقبلها خصوصاً وأنكم كنتم تصدرون بنحو مليار دولار في إطار إتفاقية النفط مقابل الغذاء... كيف ترون الوضع الآن في ظل تجارة "الكاش" الحالية؟

و إلى أن يتحقق الإستقرار النمام في العراق مستم التجارة من خلال ومسطاء موجودين خارج العراق مثل الاردن، سروية لبانان والكويت. والتجارة التي يتم الان هي تجارة عارضة وتتمنى أن تعود الأوضاع للاستقرار في العراق لأن السوق العراقية عمن تماماً النتجات المصرية وتعرف النها قادرة على النفاشة جودة وسعراً، ومصرف

مقصد سياحي مرغوب فيه بالنسبة إلى العراقيين كذلك نستطيع أن نشارك في الإعمار بتكاليف أقل وعلى سبيل المثال إتصلت بنا شركات يابانية للعمل معها في إعادة إعمار المستشفيات ولكن المهم الإستقرار.

توطين الصناعة العالمية

□ لمصر إهتمام بقضية "الهاي تك". والمنطقة عموماً مهياة لقفزة في الصناعة.. ما هي خطواتكم في مجال البرمجيات؟

□ التصدير في مثل إمدنا الصناعة يبدأ من خلال خلق للم مدكي وكان التصدير إلى الخارج أصحب و حتى ليم تحقيز السنتخبر لا بدمن توفير طلب محلي وهذا ما يشتر تحفيز السنتخبر لا بدمن توفير طلب محلي وهذا ما هكنانا في شبكة الإنحسالات وزفق الأخلوجية في المازكة خطر والتدريب في المازكة ماتفية قدرها 10 ملايين بي في هذا البهال هو مشروع القدية الذكية ، وحتى تنمو هذه المناعة و تأخذ مكانها لا يدان تتمو محك الشركات العالمية حتى تتوطن وتجمل مركزها الإنتاجي حوليس المائية حتى تتوطن وتجمل مركزها الإنتاجي حوليس المسائلة على عشول الشركات التسريقية فقط و المي إصفاء مدون على إصفاء المشركات المائية حتى تتوطن وتجمل مركزها الإنتاجي حوليس المشركات المائية حتى يتوطن الشركات المائية حتى يتوطن وتجمل مركزها الإنتاجي حوليس المشركات مؤانية عالمية على إصفاء مدون على الشركات من الإنتاجي عدون على إصفاء مدون المشركات عالية تعمل في مجال الشركات عالية تعمل في مجال مناعة المشائل مع شركات عالية تعمل في مجال مناعة المينات والديات عدمان عاصاغة المساؤات والاستداء.

إيضاً لدينا محور تشجيع التصنيع المعلي، فعلى سبيل الذال في مجال صناعة وصيانة عربات السكك المدين المتوانة عربات السكك المدين في المدين في المدين في المدين المعلق أن العائمة للدخول معنا في التصنيع من يرغب من الشركات أشامة أن في عملية حكامل صناعي، وهكذا تستخدم الطلب المعلي حكما الشركات أشامة المعلي حكما الشركات المعالية المعلي حكما الشركات العالمية المساحت العالمية المساحت العالمية المساحت العالمية الشركات العالمية الشركات العالمية المساحت المساحت العالمية العالمية العالمية المساحت العالمية المساحت المساحت العالمية المساحت العالمية العالمية المساحت العالمية المساحت العالمية العالمية العالمية المساحت العالمية العالمية المساحت العالمية العالمية المساحت العالمية المساحت العالمية المساحت العالمية المساحت العالمية المساحت العالمية المساحت العالمية ا

شرايين التجارة العربية

 التجارة العربية لا زالت دون الستوى لماذا؟ عندما تضع هدفا يفوق قدراتك أو تحول الظروف الموضوعية دون تحقيقه يصبح هدفاً كلامياً. ولقد تشاورت مع الأوروبيين حتى نستوعب تجربتهم كيف بدأوا.. الفكر كان موجوداً، رؤية وقناعة. والفكر هو أن ترفع الحواجز، هم بدأوا بالمكن. والمكن هو رفع الحواجز المادية والصعب هورفع الحواجز التي يترتب عليها تعارض في المصالح. ولم يقدم الأوروبيون فجأة على رفع كل الحواجز. فقد قاموا أولاً بتوصيل الطرق ثم الموانئ ثم المطارات ثم شبكات الغاز والكهرباء وطوروا المنافذتم ألغيت بعدنلك هذه المنافذ وهذه بمثابة الشرايين التي يتدفّق خلالها المال والبشر والبضائع. إذن لا بد من "تسليك" هذه الشرايين. ونحن كعرب يجب أن نبدأ بالإتفاق على سلعة أو اثنتين... كلنا منتجون ومستوردون للمواد الغذائية الزراعية والمصنعة والأدوية. نبدأ بعدد محدود مثل الأوروبيين حيث لا يوجد أي نوع من التناقض في المصالح أو عندما يكون التناقض محدوداً.

تميز بكوننا الأفضل ... مدارا

AWARDS FOR EXCELLENCE 2003 This is to certify that Mashreqbank has won the oward for Best bank in the United Arab Emirates **Signed **Preview, fallow** **Previe





"الربي سيط ترابح بينا المترى بعدر 177, كما 177 مرا 177 من الأرابادة ويما القائد من الإيطام الذي يحتد البلك في الم 771 روازها من والله أسهد إلى 771, كما المرا 177 من المؤلف و 771 من المرا الما الما المؤلف و 771 من الموسط المبارأ إلا مساحد استرائيهم عمل البلك المفيدة على ثلاث منوات من في محتوله من الرسوم بطلائل مخاطب على المفيدة المؤلف من منها التطوير المواقعات المباري وطائدات المواقعات الموا

ستيفن تايمويل رئيس التحرير، ذي بانكر إحدى مطيرعات فايذانشال تايمز سنتدر ۲۰۰۳ "حافظ بنك الشرق على معتقلة عالية الهودة من القروش وعلى رضيد أرباح بعدار تمو مبين و مع طاعد أصاحه لتصلى الرادة الأمواق والعديد من القدمات المسرقية الأفراد التعزيز قرق ع. جيرال القدمات المسرقية للفريكان والأمواقية يتقدل مبالة ويتمرز نظامة الماشق الأفضال من تومه ع. والا الإمارات المربية المساقدة. إن قوة بنك الشرق المالية علمة مراكز المواقعة المواقعة المواقعة المساقدة المساقدة المساقدة المساقدة المساقدة المساقدة

بیتر لی – مجلة یورومونی محرر یولیو ۲۰۰۲

اللا تــوازن

د. شفيق المصري

☼ إن مذاك حاجة إلى خلق توازن جديد بين الدول للتقدّمة والدول الناهية الفقر والمناهية والدول الناهية الفقر وتعقيق الازدماو وإنما من لجل الأمن والسلام... هذا ما العلية رئيس النيك الدولي جيمس ولفنسون في افتتاح الإجتماع السنوي للبيك الدولي وصدندوق النقد الدوليي فرديي في 23/9/2003. والواقع أن والقليم النيك الدولي وصدند دول النقد الدوليي فرديي في 23/9/2003. من منها.

— إنّ جميع الدول التزمت، منذ بداية الألفية الثالثة، بخفض نسبة الفقر في العالم إلى النصف مع العام 2015، ولكنه لاحظ أن أفعال الدول، ولا سيما الغنية منها، لم تتفق مع هذه 1911-11

— إن اجتماع منظمة التجارة العالية الأخير في كانكون — الكسيك — كان بمثابة صيحة من الدول الفقيرة التي تمثل أكثر من 3 مليارات بوجه الدول الغنية التي لم تنظر إلّا إلى مصالحها.

— أما الساعدات الدولية التي كانت تخصّصها الدول الغنية للنقراء فقد تقلّصت إلى حدّها الأدنى منذ أربعين سنة فلم تتجاوز الـ 65 مليار دولار "بينما تنفق الدول الغنية نحو 300 مليار دولار على نعم للنتجات الزراعية و600 مليار على الدفاع، وهذا عالم خال

من التوازن". و هكذا لخَّص رئيس البنك الدولي حقيقة الوضع للأساري بين الشمال الغني المركد التماسك القوي وبين الجنوب الفقير للبعثر الضيف التنافض.

تجير الإشارة في مذا السياق أن حالة اللاتو أزن تبقى الحالة السائدة على أكثر من صعيد دولي واقليم في أكثر من قطاع اقتصادي وسياسي وعسكري، وليس قة أمر غريب في هذا الوضح القائم للتي يندرج نحت عنارين مختلفة أبرزما "العولة".

رعب اللا توازن 🖷

وإذا أدفادًا على سبيل الثال لا الحصر، مالة براسية تتعلق بقرار سياسي نن ثقل دولي كالقرار الأمير كي نبد أنه مدفور باعتبارات يوسرتالتيوية معددة الدى صلحب القرار وبحوافز انتصابة عموية الدى السامعين باصنع هذا القرار كالشركات بعدكرة الجسية برياط ويجوسياسية متاثر بقوي القبيد إلى ممائل والميدية معائلة والميدية اخرى تقرضها كان ضاعلة تعمل لحساب دولة

وعلى مذا الآساس، فإن اللاتوازن الساك حالياً لا يقتصر على مستوى واحد ولا على دولة أو مجموعة واحدة من الدول، وعلى مذا الأساس أيضاً لا ينتظر أن يحاس إلى تخفيف حدّة هذا اللاتوازن الإقليمي والدولي معاني المستقبل القريب على الأقل،

او منتهي والدوني معه في المستعلق الحريب على " من". وينخذ اللاتوازن أشكالاً ومظاهر متعدّدة في مجمل الديناميات الإقليمية والدولية على السواء، والواقع أن الأليات الدولية التي

أقرّها المجتمع الدولي بعد الحرب العالية الثانية بما في ذلك البنك الدولي ذاته وهيئة الأمم المتحدة... هذه الأنيات تبدو اليوم عاجزة عن إعادة القوازن أو على الأقل إمكانيات الحواربين الشمال والمجنوب.

ر [آنا كانت الحرب الباردة قد التُسمت بعض المقام السليمة كما هو معروف، إلا أنها فرضت نوعاً من "توانن الرعب" بهن اللعني اللالميانية وما أسفر عن ذلك من تشعير جو مؤات من الحوار بين الشمال والمجنوب تشنينا أسمياق تنافسي بين الدول الكبرى، ولكن زوال مذه الحرب الباردة وتصاعباتها ألى أما الحوال المناسبة و وتوقف بذلك حوار الشمال والجنوب وبات يحل محله، على المسترى الدولي، "رعب اللالوازن", وهو الرعب الذي تنفع ثمنه كل الدول والميانات من دول استثناء

من الدوحة إلى كانكون 🔳

ونتيجة لهذين الوجهين، من اللاتوازن ام يكن منتظراً أن يصل برنامجة البدية التوجهية الذي يدا منذ العام 2001 الى أي إنجاز ملمون بعد المعاونة الدونية الدين الماساتية النادية الدول الفنية وبين المعلومات الكبيرة الدول النامية، وكان من المتوقع أن يتوصل المعلومات الكبيرة المنطقة الى بعض المطلومات المحلومات ولكنه أم يستخر، إلى الواقع، إلا عن ارتضاع وديرة الاعتراض على هذه النظمة المكومة من قبل الشركات متعددة المواقعة منه قبل الشركات وحدولات متعددة منه المعالمة على يدهد هذه الحوافز السي المتابعة على يدهذه الحوافز التي ترعاها الشركات المتابعة على يدهذه الحوافز التي ترعاها الشركات التصادات الدول النامية بياهية. ولما أن الاعتراض على مساب الدول النامية بياهية. ولما أن المعالمة على مساب الدول النامية إلى المانية المانة الدعم المكومي (الضمالي) للتطاع الزراعي وصولى هذه الدول النامية إلى الأدوزة الضمورية الضمورية والشرورة والمان منتجانها إلى الدولة الشامية الى الأدوزة الضمورية الضمورية المنامية إلى الدولة المعالمي وشاب إلى الدولة المانية المانية النامة العام الدولة المنامية المنامية المنامية المنامية المنام الدولة المنامية المنامية

وتجلت صورة هذا اللاتوازن السافريين إصرار الشمال على موقف اللعطل فرسود الاقتصادي محافظة الكروى التي بائت صائعة للقرارين السياسي والاقتصادي محاف وين محاولات الدول التامية – الجنوب إلى التقنيف من هذه الوطاة والبحث عن الحد الامني من التعريضات وليس للكاسب.

شمي الاجتماع الأخير للمرل الصناعية السبع الكجري، استطاعة السبع الكجري، الى استطاعت الوكرياء التحديدة التصنيح المحدودة الوكرياء الأخيرين الى اعتماد الولية المطلوبة في استجار صرف العملات وذلك من أجل الخزاق بعض الدول النامية المنافقة من سبيا - كالمستويت عاملة سابعات التنافقية في مع من من الدولية التنافية في المعالمين عامل سبتهديد عشدة المحدودة عندما أعلن أن النظام المالي العالمي التعديد عشدة المتدورة وسابعة المحدود بين الاقتصادات الرئيسية من بين والق

أما على الجانب الآخر فإن مجموعة الـ24 من الدول النامية حكرت من "استعرار التجمية الكبيرة للولايات التحدة في النحو العالي والعجر الكبير في الحسابات الجارية". وطالبت هذه الدول الاتحاد الأوروبي بعزيد من التحرك الفاعل والسنقل من أجل إنقاذ (الاتصاد العالم).

أميركا - أوروبا 🔳

ويُلاحظ، على الصعيد الدولي، اللاتوازن بين الولايات المتحدة من جهة والاتحاد الأوروبي (المنافس الأكثر استعداداً لها) من جهة أخرى. وقد صدرت أبحأت ومقالات وخطب عدة تحذّر من هذا اللاتوازن وتدعو الجانب الأميركي إلى أخذه بجدّية ومسؤولية. وقد شهدت جلسات الجمعية العامة للأمم التحدة ولا سيما من خلال الخطب التي ألقاها كل من الرئيسين الأميركي والفرنسي و كذلك الأمين العام للأمم المتحدة نماذج صارخة من هذا اللاتوازن. وقد لاحظ المراقبون أن خطاب الرئيس الأميركي، الذي يطلب أصلاً مشاركة الدول الأخرى في تحمّل الأعباء المالية والأمنية في العراق، لم يشر إطلاقاً إلى التعثر الذي يعرف الجميع هناك، ولم يسهّل المهمة المطلوبة من مجلس الأمن، ولم يقبل بأي التزام قد يصبُّ في إطار التعدِّدية الدولية في اتخاذ القرار وتنفيذه. وعلى الرغم من تشديد الرئيس الفرنسي على هذه التعدّدية الدولية، وعلى الرغم من مخاطر إعلان الحرب من قبل دولة واحدة أياً يكن شأنها وهذا ما حذَّر منه الأمين العام للأمم المتحدة... على الرغم من كل ذلك، فإن "رعب اللاتوازن" ظلَّ قائماً سواء في أروقة الأمم المتحدة أو في الدول الو اقعة تحت الاحتلال أو في سياق العلاقات الدولية.

ولهذا اللاتوازن الثنائي الأميركي - الأوروبي وجوه مكمّلة

النظرة إلى الاقتصاد العالمي وإمكانيات الاستفادة من طاقات الشرّعة على الدول جميعية، فالاتحاد الأروريي بسعي إلى إن يكون شريكاً فاعلاً في هذا الجال» إلا أن السطوة الأميركية (السيطرة من خلال أدوات أخرى عديدة بدء أبالنفوذ الجير ستراتيجي) تحول دون ذلك الطعوح الأوروبي،

– النظرة إلى عدد غير قليل من الشكّلات في الحّالم بين الاتحاد الأوروبي الذي يمتلك الرؤيا أحياناً – كما في نظرته إلى سلام الشرق الأوسط – ولكنه لا يمتلك القدرة على الشاركة الفاعلة في تنفيذ هذه الرؤيل

– والنظرة إلى العلاقات الدولية بشكل عام حيث يصرًا لاتحاد الأوروبي (ولا سيما فرنسا والنائيا) على التمثدية الدولية في مقاربة كل الأمور الدولية فيما تصرّ الولايات المتحدة على دورها الاحتكاري في التعاطى مم مذه الأمور كلها.

اللاتوازن عراقياً

أما على المستوى الاقتصادي العربي، فإن مظاهر اللاتوازن متعدّدة و خطيرة، مع أن المجال لا يتسع الآن لتعدادها ولكن يمكن الإشارة إلى بعضها:

— اللاتوازن في الشاركة في الاقتصاد العالمي. وذلك يعود. لاسباب متنوعة سياسية وتشريعية وتقنية وما إليها، وبالتتيجة فإن الدول العربية لم تستطع جذب أكثر من 1 في المثة فقط من الاستثمار العالمي علما بان حجم الاستثمار الأجنبي في الدول

— اللاتوازن في وضع المراة المنتجة. ذلك لأن التقوير الذي قدّمة البنك الدول بيناسبر إلى أن البنك الدول بيناسبر إلى أن لمة تسديل المن أن المحمولة إلى الإنسان المحرفة إلى الأخير المن أن المحرفة إلى المناسبة مشاركة المراجبة في قورة العمل الاتزال بحدود 32 أن المئة إلى المهام إلى المهام أن المعام الاتزال بحدود 32 أن المئة تستقى المدارة ميان أوسع لهذه الشاركة الكان دخل الأسرة العربية قد ارتفع بنسبة 22 في المئة.

- اللاتوازن بين القطاعين العام والخاص في الدول العربية.

فاللاحظ من خلال الدراسات الأخيرة أن تضحّم القطاع العام في الدول العربية بمتمّن جزءاً كبيراً من إجمالي الناتج العلي فيها، ويحول، تاليا، دون تنفيذ عمليات التحرير والتخصيص وبالتالي الاستثمار الربح،

اللّاتريّان (قالوضع العراقي بين ما يطالب به مجلس الحكم العراقي من شرعيًّ عربية دولية بين ما تطالب الحكم لقوداً له من شرعيًّ عربية ما تطالب القراقي من جهة مقابلة , فقد تجلّي هذا المناتون قود الاحتلال الأميريّ إلى العراقي من العراسة بحلس العكم يدور مستحكرة لا مسابق من المناتون وقالة والمناتون الأميريّ من المناتون وكذاك وقت من المناتون المناتون الامتراقي المناتون المناتون إلى الامتراقي المناتون إلى المناتون إلى سيتواصل خلال الأميري المناتون من سيتواصل تحديث من المناتون وكذلك الإين المناتون عريضا حيث علقة الدول المناتون المناتون المناتون المناتون المناتون المناتون المناتون المناتون المناتون عريضا مناتون علقة المناتون المناتون المناتون عبدل المناتون المناتون المناتون عبدل المناتون المناتون عبدل المناتون المناتون عبدل المناتون على المناتون المناتون

اللا توازن العربي الإسرائيلي 📕

ولعل ظاهرة اللاتوازن الخطير في النطقة تتمثل بالرضع الإسرائلي التقوق فيها. وهذا التقوق الإسرائيلي ليس جيبدا على كل حال ولكنه يزداد خطورة بعد الحرب على العراق. وتجدر لللاحظة، هنا الى بعض الأمور التالية:

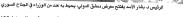
- إن السنقيد الأول الماية الساعة، من الدوب على العراق مو إسرائيل، فقد استخاصات أن تدفع الالإيادة التحدة وخطاهها إلى هذه الدوب الكي تتخطص من زولة ثان قدرة عسكرية ملحوظة ضدها، وتشير إحدى الدواسات التي صدرت عن مركز "عاليا" في جامعة تل البيت "أن هذه الحرب على الدواق أوجدت فرصة ثميية الإسرائيل بعد زوال التهديد بجبهة شرفية ضدها، وهذه الخرصة تتبع إسرائيل عليس عديد جيشها بالتالي تظيمس حجم موازنة الدفاع لعيمة "كذات والدواسة على تحزيز الموق الستراتيجي إسرائيل خابل شدها متزيز الموق الستراتيجي

– رلا تقدس الإفادة الإسرائيلية على هذا الكسب فقط، وإضا تنظر إسرائيل اختراق الفذوة العراقية الرافعة لعنويز، موقعها التطبيعي مع الدول الأخرى العربية، وإذا كانت مشاركة إسرائيل الأخيرة في اجتماع مبي للعام 2003 من القدمة الطلوبة، فإنها ابن تحكيم بالله فقط وإنما سنسمى إلى الزيد من ججم هذا التطبيع في العراق والخليج معا،

– ركما استطاعت إسرائيل أن تتملُمي ، بنجاء من التواتاطيا السياسية الشرق أوسطية ولا سيما على صعيد الصراح الالسطيني – الإسرائيلي، تدين قائرة اليوم على استغلال الماجة الانتخابية الأميزيكية ، وتجميش الساماني الأوروبية ، وتحليل (وحتى الخام) الأميزيكية ، وتجميذي الإسكانات الروسية . . . إلى أن والاتحاد الذي يصدي في مصلحتها الأمينة والسياسية والانتصادية معا

وجيال هذه السياسة الإسرائيلية النافذة لا تري إسرائيلي مامعاً ولا يتدين أكدرانا بإطلاق الشعارة الروبية حول التعديم الدولية المؤودة والشعارات الشدق أوسطية حول السلام الشامل،" وحتى الشعارات الايريكة انتها حول الروساء العلاقات الايريكة —العربية، فإسرائيل مرد أن أنه فد الشمارات جيسهال

الأكبر من نوعها في الشرق الأوسط



 عضور الرئيس السوري دبشار الأسد 📕 تم افتتاح مدينة للعارض في ريف دمشق التى تعتبر الأكبر من نوعها في منطقة الشرق الأوسط. وجاء افتتاح هذه المدينة التي هي البديل لدينة معرض دمشق الدولي، في مناسبة العيد الذهبي (50 عاماً) للمعرض.

وتتميز المدينة الجديدة بمساحتها البالغة 1,2 مليون متر مربع مخصصة للأجنحة الدولية أضافة إلى مساحة 50 ألف متر مربع مخصصة للدول والشركات الراغبة ببناء أجنحة خاصة بها. وتضمّ الدينة خدمات متكاملة تشمل حدائق ومطعماً يتسع لأكثر من 1000 شخص، كما تستوعب ما لا يُقلُ عن 50 ألف زائر. وبلغت كلفة إقامة هذه المدينة نحو 3,2 مليارات ليرة سورية (64 مليون دولار).

ون افتتاح الدورة الـ 50 للمعرض قال د.غسان الرفاعي، وزير التجارة، أن للعارض ومهرجانات التسوق السنوية تشكل ظاهرة اقتصادية واجتماعية تبرز الوجه الحضاري للاقتصاد الوطني، كما أنها تعتبر الوسيلة الأنجع في جذب الأستثمار وفي زيادة المبادلات التجارية. وأضاف أن سورية حققت في الأونة الأخيرة إنجازات كثيرة نحو اقتصاد أكثر انفتاحاً وهي تعمل جاهدة على تطوير الإدارة العامة وتحديثها. وأشار إلى أن الطريق لا يزال طويلاً والتحديات ضخمة وأن الأمال معقودة

على العمل بالجهد وبالسرعة المطاوبة وبالقرار الجريء من أجل تدارك التحديات ومواجهتها. أمًا عماد الزعبي، الدير العام للمؤسسة العامة للمعارض والأسواق الدولية السورية فقال أن مدينة المعارض الجديدة منشأة اقتصادية متميزة في منطقتنا سواء من حيث المساحة أو من حيث الإمكانيات المتاحة فيها أو من حيث نوعية الخدمات. وأشار الزعبي إلى أن صناعة المعارض في سورية ستأخذ بعداً ستراتيجيأ ومفصليا ستكون له مفاعيله الاقتصادية والتنموية.

وقال محمد حمود، معاون الدير العام للمؤسسة العامة للمعارض والأسواق الدولية، أن المهمة الأساسية للمؤسسة هي التعريف بالمنتج وإيجاد حالة الربط بين العارض ورجل الأعمال. وأشار إلى أن من بين الشاركات المتميزة لعرض دمشق الدولى وعلى مدى الخمسين عاماً للاضية كانت من لبنان والسعودية والأردن والتي تمتلك كل واحدة منها جناحاً لها حق الاستثمار فيه لدة 15 عاماً. وأضاف أن هناك دولاً عربية تشارك لأول مرة مثل الجزائر والإمارات العربية المتّحدة التي عادت بعد انقطاع، وكذلك الحال بالنسبة لدولة قطر. كما أن الدانمارك عادت للمشاركة وإسبانيا أيضا تشارك لأول مرة و هناك كثافة ف المشاركة الصينية هذا العام.

وبين حمود أن هناك مشاركة لبنانية فاعلة لم تنقطع وإن كان التاجر والمواطن اللبناني، وبسبب القرب والتداخل بين البلدين والشعبين، لا يحتاج كثيراً إلى التعريف بالمنتج والسلع السورية وكذلك بمنتجاته في السوق السورية؛ وأوضح أن مثل هذه العلاقات بين البلدين جيدة ولذلك فإن الاهتمام ينصب على التعريف بالشركات من البلدان البعيدة.

أضواء على بعض المشاركات

وعلى الرغم من ظروف الحرب وعدم استقرار الوضع في العراق الذي أحاط بالدورة الـ 50، فقد شارك رجال الأعمال العراقيون من خلال جناح رمزي بحث عن التواصل الاقتصادي والتجاري بين البلدين.

الفرنسيون شاركوا بـ 20 شركة، والأتراك بـ 23 شركة صناعية، وحضرت السعودية من خلال 22 شركة. أما الإمارات التي شاركت للمرة الأولى، فقد عرض جناحهاً منتجات لـ401 شركة ، بينما شاركت إيران من خلال 38 شركة وحضرت 48 شركة من مصر. أما سورية فشارك قطاعها العام من خلال 110 شركات والقطاع الخاص من خلال 128

دمشق - يارا عشى



د. محمد مصطفى بيرو ود، محمد الحسين ود، غسان الرفاعي وعماد الزعيي ق معرض دمشق الدولي



كيف لنا أن نبدأ يومنا



إذا لم نوفر لك بداية شهية؟

تخيل أن كل يوم عصل مر أفضل مما خططت له. تخيل أن وجباتك أضحت أشهى مما توقعت، حتى ولو كنت في غرفتك. تخيل أن أبسط احتياجاتك لانتحقق فحسب، بل نستبق تفكيرك إليها. مع «فورسيزونز» سوف تحظى بخدمة تتفوق في الترحيب بك ... تشعرك بالألفة والراحة... في كل لون من ألوان الطعام ... في كل غرفة أو جناح... في القاهرة أو شرم الشيخ... في الرياض أو عمّان أو في أي من www.fourseasons.com



FOUR SEASONS

Hotels and Resorts



تشير الإحصاءات الرسمية إلى أن معثل البطالة في سورية بلغ 11 في النقة من مجموع الفعالة المال و وأن وأن عدد العاملين العالمية بمن قدو 10 في مكاتب التشغيل المكومية قد أرقطه من نحو 100 أن العالمية أن أدامة إلى 800 ألف العام 2001. ولا البطالة قد أرقطه هو الأخد ليبلغ 15 في المقام 2002. التصادية و إجتماعية ترداد عملاً في مجتمع من بعرضة نمؤ التصادية و إجتماعية ترداد عملاً في مجتمع من بعرصة نمؤ التصادية علموس ما ذا الواقع الشكلة دفع بالقيادة السورية نباية العام 2001 نباية العام 2001 التصادية من من بعرض معرضة نمؤ التحديد المناسخة عليه التحديد السورية المؤونة المناسخة عليه المناسخة على المناسخة على المناسخة على المناسخة على المناسخة على المناسخة على

والإداري ويتمحور نشاطها حول الإستثمار في التشغيل والتنمية وتشجيع المبادرات الفردية في الاستثمار والساهمة في أقامة مشاريع جديدة قوفي فرس عمل ويتكافة يبلغ متوسطها نحو نصف مليون ليرة لكل فرصة عمل دائمة. "الاقتصاد الأعمال البقت ت. حسين مرهج العماش مدير عام هيئة مقاضة البطالة وو فهت له استلة للتعرّف على ما انجزت الهيئة

"الاقتصاد الأعمال" إلىقت د. حسين مرفح العماش مدير عام فينه. مكافحة البطالة ووجّهت له اسئلة للتحرّف على ما انجزته الهيئة خلال القبر ق القصيرة الناشية وشروعها بإقامة مصرف هو الأول من نوعه في سورية يخصص لتمويل المشاريع الصغيرة واللتوسطة.

مصرف خاص

إلى أين توصّلتم في تنفيذ مشروع
 المصرف الخاص بتمويل المشاريع
 الصغيرة والمتوسطة؟

🗆 في البداية أُشير إلى أنّ الهيئة تعاملت مع الصارف القائمة وقد وصل هذا التّعامل إلى عنق الزجاجة بسبب من أن لدى الهيئة خطة تمويلية تؤكد على تقديم 30 ألـ ف قـ رض أســري و 15 ألــف قــرض صغير العام 2003. وعندما لجأنا إلى المصارف إكتشفنا أنها لا تستطيع تغطية هذه القروض. ورغم مخاولاتنا لأن نضع صوافز في طريقة عمل المصارف إلا أن الطبيعة المؤسسية والقانونية والبسرية لهذه المصارف جعلتها عاجزة عن تلبية كامل احتياجاتنا. مشروع مصرف تمويل المساريع يخدم غرضين الأول أنه يرفد المصارف القائمة والثانية أنه يغطى نشاطات لاتستطيع المصارف الحالية تغطيتها، فهو ذو طبيعة تخصصية وقادر على تقييم المضاطر وتفعيل الإستثمار الصغير بصورة أسرع. ويُذكر الى أن الحكومة وافقت مبدئياً على تكليف (مصرف الإستثمار) والذي سبق إقرار إحداثه العام 2000 ليكون بمثابة المصرف الخصيص لدعم المشاريع في إطار عمل

الهيئة. وسيتم بذلك إعادة تخصيص هذا المصرف الجديد للبضدم أعراضا أخرى المصرف المسرف المسرف المسرف المسرف المسرف المسرف المسرف المسرف المسرف مراكز المعافظات والناطق ويمتد إلى الرياف وان يتخصص في مرحلة المسرف من المسرف الم

الأولى بتمويل إنشاء المشاريع الصغيرة. أذكر أن شريحة كبيرة منَّ العاطلين عن العمل تصل نسبتهم إلى 40 في المئة من مجموع طلبات العاطلين قد جرى تأهيلهم من قبل الهيئة وإن كانت هذه النسبة لا تحصل على الضمان المطلوب أو لأن المصرف لايستبعدها بسبب أن شروط نشاطه لا تنطبق عليها. ولهذا نحن اقترحنا أن يرتفع رأس مال مصرف الإستثمار إلى 5 مليارات ليرة (100 مليون دولار) مع إمكانبية أن تساهم فيه جهات من خارج الحكومة وهو أمر وافقت عليه الحكومة ومن المؤكد أن حصة الحكومة في المصرف ستناهز 51 في المئة بينما باقى الحصص ستكون لوزارة المالية وهيئة مكافحة البطالة ومؤسسة التأمينات الإجتماعية ولربما لبعض الصارف أيضاً. ومن المفيد القول بأن عمل المصرف سيغطى 40 إلى 50 في المئة من حجم المشاريع التي توافق عليها هيئة مكافحة البطالة، وإذا علمنا أن خطة الهيئة السنوية تعمل على تمويل 15 ألف

مشروع صغير و 30 ألف مشروع أسري فهذا يعني أن المصرف سيموّل ما بين 7 إلى 8 آلاف مشروع صغير وبحجم أموال يراوح بين 10 إلى 15 مليار ليرة.

□ ما هي الشروط التي سيفرضها المصرف في تمويل المشاريع الصغيرة؟ □ شروط المصرف الحالية تؤكد على

تروفير ضمانات عقارية أو شخصية تروفير ضمانات عقارية أو شخصية والابتماد على السيولة النقدية والربحية، الشاريح المنتقاة بنسب لم تحدد وربما تتراوح بين 50 إلى 60 في المنت على أن تكون هذه الشاريع المنتقدة ملموانية واضحة ربقيمة مضافة ملموسة.

3 أنواع من القروض

□ما هو حجم القروض التي سيمنحها مصرف المشروعات الصغيرة وهل سيستمر عمل الهيئة بالوتيرة ذاته في دعم المشاريع الصغيرة؟

عناك ثالاته النواع من القدور فن، الأول قدو فن السرية سقفها 100 الف ليوز موسورية (ووفن السرية سقفها 100 الف ليوز الأساس للعائلة في الريف وللمرأة في الدينة وتهدت إلى إيجاد فرصة عمل الشخص هو على مامش سوق العمل، أما القرض الثانية فهو للمشاريع الصغيرة وسقفه 60 الث

الجوائز ليست غايتنا





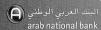






ثقتكم هي هدفنا

خلال أربع سنوات، وبفضل ثقتكم حققنا نجاحاً تلو الآخر للقدّم لكم حلولاً مالية لحياة أفضل. ثمار هذه الثقة وهذا النجاح جوائز المراكز الأولى من مؤسسات عالية مرموقة. نحن نعمل من أجل هدف أسمى وهو الاستمرار في خدمتكم والعمل على نيل ثقتكم دوماً وبجدارة.



دولا رويوقر ما بين 7 الي 8 فرص عمل وهو مو كيه قط للمشارح الجديدة. أما النوع الخفاص الخاصة المساحة الخاصة من قبل ما الماحت من الماحت الخاصة على الماحت الخاصة الخاصة على الخاصة الخاصة الخاصة على الماحت الخاصة الخاصة على الماحت الخاصة ا

من جانب آخر فإن التوكيه إلى تمويل القائمة بالشاريع الصغيرة لي سستمراليه . الأبياء مذه الحالة تبية قاشة طالنا أن مناك المنصوف الاقتصاد، ولكن عدد مثل حلسة المشاريع المسيحة للترسيعية ما ضموطلة للاستيجاب إلى مرحلة الإشباع، وكذلك للمنافئة بين تشريك الإنتقال لاحقا من تمويل المشاريع الصغيرة إلى تمويل المشاريع الصغيرة إلى تمويل المشاريع الصغيرة لنين نعلم أن المشاريع الصغيرة لنين تعلم أن المشاريع الصغيرة لنين معمول المشاريع الصغيرة لنين معمول المشاريع الصغيرة لنين معمول المشاريع الصغيرة لن تمين معرا العرائية معمول المشاريع الصغيرة لن تمين معرا العرائية معمولة المنافزة معمولة المشاريع الصغيرة لن تمين معرا العرائية معمولة المنافزة معمولة العرائية معمولة المنافزة معمولة المشاريع الصغيرة لن تمين معرا العرائية معمولة المنافزة معمولة المنافزة معمولة المنافزة المن

مجموعة حلول

□ مشكلة كبيرة كمشكلة البطالة في سورية مرشّحة للزيادة في حال بقاء الأمور على حالها، ألا تحتاج إلى ما يسمى بثقافة مكافحة البطالة؟

 لا يكفى أن نكافح البطالة ضمن إطار مؤسسي واتحد وإنما المطلوب مكافحتها ضمن بنية إستثمارية ومجال اقتصادي أوسع ومؤسسات أشمل وعليه لايمكن حصر مكافحة البطالة في موضوعة التمويل بليجب مكافحتها أيضا ضمن قنوات عديدة في إطار الإجراءات الإدارية والإستثمارية والتراخيص والضرائب و الرسوم والجمارك، كما لا يمكن مكافحة البطالة فقط عن طريق إقامة المشاريع الصغيرة والمتوسطة التي تشجعها هيئة مكافحة البطالة. البعض إستغرب كيف أن الهيئة تفكّر في إمكانية إقامة مصرف وفي الحقيقة فإن الهيئة تفكر ايضاً بإقامة شركة تأمين ضد مخاطر المشاريع الصغيرة وسيكون لدينا مؤسسة مالية أخرى ترفد

وبدكم التجرية والواقع دري أن المستمتر بحاجة إلى مؤسسات الخري تسائده وليس فقما مؤسسة تقوم بتمويل مهاش هذا المستشر ببحث عن مؤسسات تجعل عملية الإنتاج إلى والتسويق في مشروعه مجدية، علماً أن هناك الاف من الشاريح الصغيرة نشأ خارج إطار الطاهر ويقوة المدشرات الفردية وفي مناخ الخاطية

المطلوب قرارات استثنائية لمعالجة البطالة

الجمة، وعلى إساس ما ذكرت قران ثقافة القائفة البطائة تقدم على قاعدة وجودة الطقائفة البطائة تقدم على قاعدة وجودة وانتن نسبة البطائة و كل ذلك يتم بوجود قوانين تابية والدينة مضعّلة البطائة حالية والدينة مضعّلة البطائة التالية عن كونها ظاهرة من خطاها و الإعتلال والاعتلال والاعتلال والاعتلال والاعتلال والاعتلال والاعتلال من كونها ظاهرة من خطاها والاعتلال على المتليع جذب الإستشارت ولا يستطيع خلق محالات إنتاج جديدة .

هيئة مؤقتة

البطالة موجودة حتى في الدول الصناعية المتقدمة والغنية فما هي مبررات إقامة هيئة لمكافحة البطالة في سورية بينما الدول المتقدّمة لم تتوجّه لإقامة مثل هذه الهيئات،

🗆 هيئتنا إستحدثت لأن الاقتصاد السورى في مرحلة الإنتقال من التخطيط المركزي إلى آلية السوق حيث لم يكن لدى سورية أدوات أو قنوات مؤسسية تساعد على إنجاز مثل هذا الإنتقال. ففي سورية حاليأ البطالة ظاهرة والدولة لاتستطيع معالجتها لأنها قلصت التوظيف في مؤسساتها وتركت توفير العمل أمام القطاع الخاص. هذا القطاع من جانبه لا يجد مصارف وليس لديه مؤسسات مالية ويواجه قوانين إدارية محبطة، لذلك في هذا المناخ ظهرت الحاجة لوجود الهيئة بينما في الدول المتطوّرة اقتصادياً فإن جميع هذه المسائل يمكن معالجتها مع وجود أدوات تتحكم بآلية السوق إما من خلال الضريبة أو الشائدة أو نوع من أنواع تشجيع الإستثمار الخارجي وهذا ما لانجده في سورية. فالضريبة متثلاً لا تعمل والنظام الضرائبي خارجة العملية الاقتصادية والفائدة كانت حتى فترة قصيرة مضت خارج هذه العملية أيضاً. ولذلك وجدت الحكومة نفسها مضطرة لتمويل الهيئة

في الأرياف

ي مرد. □ ما هو واقع البطالة في سورية؟

ريثما يتم إصلاح النظام الضريبي. أضيف

لذلك أنه في الدول الاقتصادية المتطورة

هناك نظام التأمينات الإجتماعية وهو نظام

قائم ضد البطالة ويشكّل إطار حماية

مؤقتة. مثل هذه الأدوات غائبة حتى الآن في

سورية ولذلك نحن نحتاج إلى الهيئة علمأ

أنها هيئة مؤقتة ستنتفى ضرورتها بانتقال

اقتصادنا إلى آلية السوق في فترة زمنية

🗆 لماذا لا تكون هناك جملة من القوانين

التشريعية والاقتصادية الاستثنائية

للمساهمة في وضع الحلول العاجلة

□سادٍ لدينا أن هيئةٍ مكافحة البطالة

تملك قلماً سحرياً قادراً على حلّ مشكلة

البطالة من دون تحميل أية مؤسسة

حكومية أي عبء إضافي للمساهمة في هذا

الحل وأمسينا في حالة وكأن الكل مع قيام

الهيئة تهرباً من المسؤولية. بصراحة ثقافة

مكافحة البطالة لم ترسخ بالشكل المطلوب

في عدد من الوزارات والهيئات التشريعية،

ففي مثل هذه الجهات هناك من ينظر إلى

مشكلة البطالة وكأنها سوء توزيع اليد

العاملة. فهناك 800 ألف مواطن مسجّل

يطلب العمل وماتستطيع أن توفره

الحكومة لا يتجاوز الـ40 ألف فرصة عمل

من خلال عمل الهيئة وعليه أقول أن

البطالة ليست مشكلة أرقام وإنما هي مشكلة اقتصادية عميقة لا يمكن حلّها إلا

بمساهمة من الدولة. ولهذا السبب سعينا

منذتشكيل الهيئة إلى تغيير بعض

التشريعات وبعض القوانين. ولهذا

أقول أننا بحاجة إلى فترة تمتد من 6 إلى 12

شهراً لترويج ثقافة مكافحة البطالة. نعم

نحن بحاجة إلى قرارات استثنائية لمعالجة

تقدّر بنحو 5 سنوات.

لشكلة البطالة؟

الملين العاملين في مخطر القطاعات الاقتصادية وبالذات الزراعية والخدماتية يصل وكانه على الهامش أي أنه لا يحصل على نخطر للخيش الكريم، الشيء على نخطر الكريم، الشيء الأخران النائط الاقتصادي في القطاع الخاص محجم ومقيد جداً. ونتيجة لكل ترغيبي إلى المحل خارج مؤسسات الدرلة لا تحد الإمكانيات الحقيقية والكبيرة في تحد الإمكانيات الحقيقية والكبيرة في القطاع المخاص لكي يسترعيها. ومن تم غزان وجود توانين وإجراءات من ضمنها خارت عين الاجتماعية تلعب دورها في تعديد كان تعميد مسالة التأميات المكتالة المساعية تلعب دورها في تعميد كان تعميد مركداً المساعية تلعب دورها في تعميد ممكانة المحالة في رسيد المؤتلة في المحدود المعادية عين المعادية في المحدودة المعادية ممكانة المحالة في المحدودة في تعميد ممكانة المحالة في مسالة التأميات الممكانة المحالة في مسالة المحالة الممكانة المحالة في مسالة المحالة في مسالة المحالة المحالة المحالة الممكانة المحالة في مسالة المحالة المحا

لا يمكن مكافحة البطالة عن طريق التمويل فقط

الاقتصاد والأعمال – تشرين الأول / أكتوبر 2003





العمرية بين 15 و35 سنة، هذه الفئة التي تشكل نحو 70 في المئة من السكان، علماً أنَّ هناك مناطق في سورية فيها مستوى معيشة منخفض جدأ نتيجة نقص الخدمات وضعف الموارد وبعدهاعن مراكز النشاط الاقتصادي. في هذه المناطق نسبة البطالة تتجاوز الـ50 ف الئة. أضيف إلى ذلك أن أغلب الحاطلين عن العمل هم من قليلي المهارة أو من ذوي الهارات التدريبية النخفضة. فالذين نالوا شهادة الإعدادية فما دون يشكلون 60 فالئة وهم فئة لم تحصل لاعلى تدريب مهني ولا ميداني ولا أية مهارة. و بالتاليُّ هم يشكلون مَّجرد عمالة بسيطة وبذلك نتلمس عمق مظهر البطالة في سورية وأيضاً نوعية العمالة السورية (وهي بسيطة) التي تنتقل إلى السوقين اللبنانية و الأردنية.

وتشير النتائج الأولية إلى أن مراكز الريف في الدرجة الأولى والمن الصغيرة أيضاً تعاني من البطالة أكثر من النب الكبيرة. في الواقع غن البطالة مناهي ماليات فالماسة عندما نتكلم عن عاطلين قاد للعمل قطايا والنين قد يفوق عددهم الليون بالمعنى الاقتصادي المقيقي يرشكرن بهر15 إلى 20 إلى في الملة من مجموع قوة العمل أسروية.

ن مجموع هوه العمل في سوريه. □ هل ستؤثر عملية إعادة هيكلة مؤسسات الدولة في إطار عملية

الإصلاح سلباً على حجم البطالة ؛

تعندما تتكلم عن ميكلة القطاع العام
فالحديث بالخدتا إلى الفائض الكبير في
مساحة في الفرسسات المحكومية . نحن
تتكلم عن البطالة الصناحة . أقا البطالة
للشاخة . أقا البطالة
للشاخة . أقا البطالة
وتعمل تدريجيا على ممالجتها فالتوظيف
في مؤسسات القطاع العام أصبح حصورة .
وتسرب البد العاملة من هذا القطاع
أصبح كبيراً ، ومن المقدران مذا القطاع
سيصل في موحلة التوازن في حجم المعالة
المطلوبة خلال ذلات أو أربح سنوات،
فيدلا من المعلون فوة عمل في هذا

إعادة هيكلة المؤسسات ضرورية جداً وهي قد ترفع حجم البطالة مؤقتا ولكن مع نمو الاقتصاد نتيجة هذه الهيكلة فهن المنطقي أن يزيد استقطاب عمالة جديدة وعامرة ومثل هذه النظرية الاقتصادية أثبتت فعالينها في الكثير من الدول.

يارا عشى



للاستثمار في العراق مجلس الحكم اعترض... ثم وافق

 اصبح في العراق اليوم قانون استثمار يعدُ الأكثر ليبرالية في المنطقة. والقانون الجديد الذي أعلنه بول بريمر مسؤول الادارة المدنية الشهر الماضى أثار جدلاً واسعاني أوساط العراقيين عموما ورجال الأعمال خصو صأحتى أن مجلس الحكم حاول امتصاص الصدمة بإعلان قال فيه أن هذا القانون ليس نهائياً. لكن سرعان ما تراجع المجلس المذكور واعترف بأنه اطلع على القانون الذي أعده مستشارون اقتصاديون أميركيون.. وصادق عليه.

والقانون المذكور ينفتح البباب أمام الإستثمار الأجنبي بنسبة 100 في المئة (باستثناء قطاع النفط)، الأمر الذي أثار حفيظة مجموعة من رجال الأعمال العراقيين الذين كان لسان حالهم: "أن القطاع الخاص العراقى الوليد والصغير الحجم سيدفع الثمن غَالياً لأن الإنفتاح لم يكن تدريجي وطالب بعض هؤلاء بريمر بالإنفتاح خطوة خطوة وطلبوا منه أن تتم معاملة الاستثمار الأجنبى في العراق كما هي الحال في دول مجلس ألتعاون الخليجي حيث لايتعدى نسبة 49 في المئة. إلا أن هذه المطالب ذهبت أدراج الرياح وأقرّ القانون على نحو يمكن الدفاع عنه من قبل مجلس الحكم وبول بريمر كالآتى:

• سيكون العراق نموذجاً عربياً في الإنفتاح الاقتصادي كما السياسي. • يجبّ الإسراع في جلب الإستثمّارات الأجنبية لأن فقدان السيولة المحلية سبقف عائقاً أمام التنمية المطلوبة.

لأن البلاد تعاني من بطالة نسبتها 60 في

يجب الإسراع في خلق وظائف جديدة



• لا يمكن للقطاع الخاص العراقي التشكّل على قاعدة سليمة إلا إذا واجه المستثمر الأجنبي على أرضه.

• فتح القطاع المصرفي على سبيل المثال لا الحصر أمام للستثمر الأجنبى ضرورة ملكة في طل عدم وجود خبرات محلّية كافية لتطوير قطاع ستقوم عليه عملية التمويل الهائلة المطلوبة في ورشة الإعمار.

• إذا كان النفط ثروة العراقيين التي لطالمًا دار جدل حول الأطماع فيها، فإنَّ القانون استثناه من هذا الإنفتاح لقطع الطريق على كسل الأقاويس التي اتهمت الأميركيين بوضع اليد على ثروة

.. إذاً على العراقيين التأقلم مع واقع استثماري جديد، وانتهت الرحلة التي دامت أكشر من 30 سنة كانت فيها "بروباغندا" السلطة تلعن الإمبريالية



والاستمار الاقتصادي، والاستمار الاقتصادي، وتسمعان الشركات وتسمع على قدم للساواة مع الشركات الطبيعة على قدم للساواة مع الشيئة على قدم المساوات الدولية خلال مشاريع مشتركة مع مصارف محلية. كما يسمع لسنة مصارف الجديدة امتلال السنوات محلية بنسبة 100 إن الماة في غضون السنوات الخمس المقبلة، وبعد منه الفترة في المتاقبة في حيد منه المترة في يكون هذات إلى المتاقبة في عضون كيون هذات إلى تحديد المساوة المساولة والمحلولة المترة في المتاقبة المساولة المس

الأجنبية. وتسمح أيضاً بتملّك عدد غير محدّد من المسارف الأجنبية بنسبة تصل إلى 50 في المثة من المسارف العلية.

وعلى الصعيد الضريبي ستُفرض ضريبة نسبتها 15 في المنه كحد أقصى على الدخل الفردي ودخل الشركات اعتباراً من كانون الثاني/يناير 2004.

وسوف لن يكون هناك أي لجنة لفحص العروض، الأمر الذي يعني أن باب الإستثمار الأجنبي سيكون من دون قيود ولن يكون تحت رحمة لجنة من هنا ومكتب من هناك ما سيزيد جاذبية الاستثمار من قبل الأدان.

وعلى صعيد العقار، لن يُسمح للمستثمرين الأجانب بالتملّك لكن سيُسمح لهم بالاستثجار 40 عاماً.

دينار جديد

وتبدأ خلال شهر تشرين الأول/ أكتوبر الجارى أكبر عملية تبديل للعملة منذ الحرب العالمية الثانية. إنه دينار صدام الذي سيختفي من العراق. وأطلق عليه ذلك الاسم لأنه يحمل صورة الرئيس العراقي المخلوع صدام حسين. وأكدت الإدارة الأميركية في العراق أن العملة الجديدة ستكون شبيهة بالدينار السويسري القديم، المتداول منذ سنوات عدة في شمال العراق التي يسيطر عليها الأكراد. وسيكون الدينار الجديد مساوياً في القيمة للدينار القديم، في حين سيكون سعر مبادلته بالدينار السويسرى الواحد 150 ديناراً جديداً. وسيكون أمام العراقيين 3 أشهر لمبادلة ما بحوزتهم من أوراق نقدية. وسيعوم الدينار الجديد في أسواق النقد الخارجية. ويذكر أن الإدارة الأميركية فيالعراق وضعت قانونا خاصا للبنك المركزي منحته فيه استقلالية وعيّنت على رأسة سنان الشبيبي. ■



مدير العلاقات الخارجية في وزارة التجارة العراقية فخري رشان:

ندرس المرحلة الانتقالية للتحوّل الاقتصادي

قبل نهاية العام الجاري، ينتهي مفعول اتفاقية النفط مقابل الغذاء التي عوّل عليها العراق كثيراً طوال السنوات الثماني الماضية لإمداد شعبه بالمواد التموينية الأساسية، وبموجب قرار مجلس الأمن الأخير الرقم 1483 يجد العراقيون أنفسهم أمام أول وأكبر تحدّ من نوعه يتمثل في سلة تموينية فارغة يتعن على أصحاب القرار إيجاد البدائل لملئها وإلاّ ستبدأ الآثار السلبية بالانعكاس على الوضعين الاجتماعي والأمني، الأمر الذي ينذر بتدهور أوسع للأوضاع. لتسليط الضوء على هذا الوضوع ومعرفة البدائل والأوراق التي بحوزة

> 🗆 هـل سـيـكـون هـنـاك تمـديـد إضـافي لاتفاقية النفط مقابل الغذاء؟ أو ثمةً إطار جديد يجري العمل عليه ف هذا

🗆 في 21 تشرين الثاني/نوفمبر 2003 سينتهى العمل ببرنامج النقط مقابل الغذاء تنفيذاً للقرار الأخير لمِلس الأمن 1483. ولن يكون هناك تجديد لهذا الاتفاق ولكن العمل قائم على قدم وساق مع النظمة الدولية لتنفيذ العقود الواردة في إطار مذكرة التفاهم والمتعلقة بكافة القطاعات الاقتصادية للوجودة في العراق و بالذات قطاع الغذاء ومستلزماته لأن السياسة الحالية تهدف للاستمرار في توزيع الغذاء لكافة أنحاء القطر ليس لغاية نهاية ألاتفاق وإنما لغاية نهاية العام 2004.

وف حالة الانتهاء من الاتفاق ستأخذ وزارة التجارة على عاتقها عملية توزيع الغذاء. ونعمل حالياً بالتنسيق الكامل مع منظمة الغذاء العالمية وسلطة التحالف المُوقِّتة في العراق (CPA) لإطالة عمر السلّة التموينية التى تعتبر إحدى القومات الأساسية لاستقرار الأمن في العراق.

سوق مفتوحة

🗆 يعتمد العراق منذسنوات نظام سلّة الغذاء للاحتياجات التموينية، ماذا بقى من هذا النظام؟ وما هي توجّهات الوزارة في هذا النطاق؟

لا تِزال عملية توزيع الغذاء بموجب

المسؤولين في الحكومة العراقية الانتقالية، التقت "الاقتصاد والأعمال" مدير

العلاقات الخارجية في وزارة التجارة العراقية فخرى رشان. هنا الحوار:

السلة التموينية مستمرة، وتسير بشكل جيد بتنسيق متكامل مع الجهات المعنية وقد استأنفنا عملية التوزيع فور انتهاء الحرب مباشرة ابتداءً من شهر حزيران/يونيو الماضي، وسنستمر في توزيعها حتى نهاية السنة ألحالية، ومن المتوقع أن تستمر حتى

نهاية 2004. سلة الغذاء مستمرة حتى نهاية 2004

التجاري العربي مع العراق؟ □ ..بدأ العراق سياسة اقتصادية جديدة تقوم على مبدأ الانفتاح الاقتصادى أو ما يسمى بالسوق الحرة. وفي ضوء هذه السياسة سيتم تحرير السوَّق كلياً من التبعات التفضيلية السابقة، وسيتم فتح السوق العراقية اقتصادياً ليس على الدول العربية فحسب وإنما على كافة دول العالم، خصوصاً وإن العراق بحاجة ماسة لإعادة إعمار شاملة وتطوير علمي شامل لبنيته

🗆 أعطى العراق قبل الحرب أولوية

واضحة للتجارة البينية العربية ولو

ضمنياً، لاسيما بالنسبة الى المواد

الخذائية، كيف يبدو واقع التبادل

التحتية. □ ما هو تقييمكم لحجم التجارة الراهنة، وهل ثمة عراقيل أو معوقات تحول دون انسياب المستوردات إلى

 □ انطلاقاً من سياسة العراق الحالية لاعتماد اقتصاد السوق المفتوحة وفتحها على الأسواق العربية والعالمية، لا يوجد عراقيل بالمعنى المجازى من شانها أن تعترض انسياب المستوردات الى العراق، وقدتم الاتفاق مع السلطة المؤقتة للتحالف



معرض المنتجات المــــالــــيـــزيــــة

إن مركز التجارة الماليزي (MTC) الذي يقع بالقرب من مركز الشرق التجاري الرئيسي في دبي هو أول مركز يعرض السلع الماليزية في غرب أسيا، وهو المنبع الأصيل الذي يعبرعن جودة السلع عندما يكتب عليها "صنع في ماليزيا" من المنتجات أو الخدمات في الشرق الأوسط

معروضيات MTC

- . أحدث المعلومات عن الصناعات والتدمات الماليزية. - فرصة لروية وتقصي المعلومات عن البضائع الماليزية المتوفرة لأغراض التصدير، مثل: المواد الكهربانية، والإلكترونيات، ومواد البناء، والأثاث، ومواد أخرى
 - ويقدم فرصة لبناء علاقات تجارية مع المصدرين الماليزيين.

بالإضافة الىزلك تقام مناسبات خاصة مثل افتتاح صناعات جديدة. تخصصة، وعروض وتشجيعات لمنتجات متنوعة، وباسلوب دوري ي MTC والذي يرحب بالجميع اتصل بنا أو زرنا لمزيد من المعلومات.





لفتح ابواب الاستيراد والقصدير الى السوق المراقية, وبيغا المسرون فوات المراقية, وبيغا المسرون أمان المراقية التحالفة والراقية في المائة المساورة الى المرب ولخالية عبالة العام العالمية عن نهاية المرب ولخالية عبالة العام الحالي، وهذا يعتبر خطرة متقلمة لا كاماة النظر في التعرفة العربية بالمائية وهذا المساورية بالمربكية بالتجاهة تعقيق نمو واستقوارا

ساويين. □ هل من تحفظات على حركة التجارة الراهنة من وإلى العراق؟

آتشهد مركة التجاوزة من وإلى السوق العراقية نشاطاً كبيراً استيراه أو قصديراً ولكنها بحاجة اعملية تتنايم ومراقباً لحماية الستيلك من جهة وضمان الجودة والنوعية من جهة ثالية . وهذا ما نسمي لتحقيقه من خلال إعادة تنظيم النقاط الجمركية على حكاليات الصدوعية ومن خلال تنظيم متطلبات الاستيراه والتصدير سواء من قبل وزارة التجارزة أو من قبل الجهات المختصة ذات العلاقة بالاستيراد.

كن الشكاة الرؤسية التي نطائي منها هي نواية المن المشكلة الرؤسية التي المنتجزة وقد وخصوصاً للسيطرة على المناجزة على المناج

□ ما هي البضّائع التي تم استثناؤها من الاستيراد؟

البضائع المستئناة هي المواد الغذائية الموادة العذائية الموادة الى العراق بموجب مذكرة التغاهم وكذلك السيارات والمراد الإنشاشية والنحاد التي لا يحق والنحاس التا بالنسبة للمواد التي لا يحق للعراق استيرادها الإ بموجب قرار براجازة

نتشاور مع الأردن ومصر وديي للاستفادة من تجاربهم في عملية التحول

تشكيل الحكومة خطوة على طريق توفير الاستقرار

السلع فهي السيارات الخصوصية.

عملية التحوّل □ ما هو تصوّركم لكيفية انتقال العراق من حال التجارة القيدة الى حال التجارة الحرة؟

ي بدأت ادنياة شي عصلية التصويل الاقتصادية والسياسات الاقتصادية الرابع اعتمادائية للي المتحددة الانتظالية التي يعر بها الاقتصاد الدواهي وناقشنا بالتضميل الاسلامائية وتحدد المستطيرة الاستطيار الأجنبي ونتوقع أن يحسر قريبا الدواق ويموجه سينة فتح الباب الشركات الراغبة بالاستثمار أن الدارة بمع بالسية فتح الباب الشركات تنمية التصادية عن طريق نقل التكنولوجيا والشركات الاجنبية الإراغبة تنمية التصادية عن طريق نقل التكنولوجيا وإيجاد فرص عمل فريق نقل التكنولوجيا البيابات المستوى التحقيق التصادية عن طريق نقل التكنولوجيا البيابات المستوى التحقيق التصادية عن طريق نقل التكنولوجيا البيابات المستوى المستوى التحقيق التحديدة التصادية عن طريق نقل التكنولوجيا البيابات المحربة قياد التكنولوجيا البيابات المحرد كليز أجد الحرب مقارفة المتحدادة عليه البيابات المحرد عالية على البيابات المحرد عالمائية على المستوى

. و نعمل حالياً عن كثب مع بعض الدول العربية وخصوصاً تلك التي مرت بتجربة التحوّل الاقتصادي مثل الأردن ومصر ودبي



للاستفادة من تجربتها في هذا الضمار وتجنّب الأخطاء التي وقعت ضمن مسيرة التحرّل الاقتصادي في هذه الدول وخصوصاً على مستوى الاستثمار والخصخصة.

و نحن على اتصال ومعرفة بداتم في هذه السول بغيرض السول السقادادة من تجاريجها و تجاريجها الدول المستوات المنازل المنازل

□ هل تمارس وزارة التجارة دورها الطبيعي في مراقبة النوعية وضبط الأسعار؟ وهل لدى الوزارة الأجهزة اللازمة لذلك؟

رب التأكيد. فهي تعتلك مديرية عامة الرقابة مقرما بخداد تقوم و من خلال أجهزتها المتشرقية للحافظات المخادة الحافظات المتشرقية كان المتشرقية كان المخالفة الحافظات المراقية بمتابعة السوق ومراقبة الوكلاء المخالفين في اطار برنامج النطع مقابل الغذاء والسلة التموينية التي يتم ترويمها شهويا منتظم ليصل للمواطنين الواد التي تقوم منتظم ليصل للمواطنين الواد التي تقوم بمنتظم ليصل للمواطنين الواد التي تقوم بمستوي بيد من حيد النوعية.

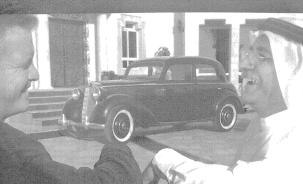
سنوى جيد مل عيد العولية الحكومة، قد دخل مرحلة جديدة؟ وما هي أولو ياتكم للمرحلة القبلة؟

القطعاً إن تشكيل الحكومة سيساهم بشكل كبير جداً في معالجة الكثير من الشاكل التي عانينا منها خلال الأشهر الماضية وهذا سيساهم إيضاً في تعزيز البناء الاقتصادي والتجاري في العراق، فتشكيل الحكومة يعتبر جزءاً من عملية إعادة الأمور

إلى نصابها و مجراها الطبيعي.
وياتي في مقدمة الأولويات اللقاة على
عائق الحكومة مسالة تحقيق الأمن وهي
سالة مهمة تقوم سلطة التحالف اللؤقة
بالتحالف اللؤقة
الحكم أل العراق بمعالجتها في أفرب فرص
مكنة. وسيسام التشكيل الوزاري الجديد
في هذه السائة ويشكل كبير ساب عجيد الأمري
ألى طبيعتها وإلى وضعها الطبيعي حتى
نشطيع أن نستم في عملية النمو وللتنمية
الإقتصائية في العراق, وكم الم معلوم المحبى
الجميع بأن موضوع الاستثمار في أي مكان في
الجميع بأن موضوع الاستثمار في أي مكان في
سائة مسائة موسمة و فريية المنال.

أمجد بكر – الاقتصاد والأعمال

لانکسٹر مسن 🔿 🏲 عسساماً



THE TOTAL PROPERTY OF THE PARTY OF THE PARTY

حتى أكثر المستثمرين تحفظًا تعجبهم بعض النشاطات غير التقليدية.

نادرًا ما تفي الحلول الاستثمارية التقليدية بالمتطلبات الخاصة للعملاء.

لذا دأبت إدارة الأصول لدى بنك الخليج الدوني على تطوير استراتيجيات استثمارية متميزة تصمم خصيصًا لتحقيق عوائد مجزية لكل عميل حسب مستويات للخاصة

ونحرص من جانبنا على أن تكون هذه الاستراتيجيات في حدود السرية والضوابط التي يضعها العميل بما في ذلك تقديم حاول تتماشي مع أحكام الشريعة الإسلامية.

بغضل كفاءة فريق إدارة الأصول بالملكة المتحدة، وخيرة مديري علاقات المملاء بالنطقة نجحنا في توفير خدمة متميزة على مستوى عال من الإبداع تجمع بين الخيرة العالمية، والإلمام التام باحتياجات السوق المحلية.



البنك الاستثماري للخليج

البحرين: مشاريع بأكثر من ملياري

 مرفأ البحرين المالي ينطلق بعد عامين ومشروع جزر أمواج العام المقبل

مليون ديدار بحريثي. تدين مُدة الاوقام بالطبع التقدم في اداء القطاع الاقتصادي في الملكة والتقدم في الوقع للالي و المصرفي بالتحديد. وعلى مسافة ليست بعيدة تجري الإعمال على قدم وساق في مشروع أطلق عليه اسم مرفأ البحرين للالي كرجه مكتل وداعم لهذا التقدم.

مركز مالي متطور

يحتل الشروع موقعاً مهماً على كورنيش اللتامة ويقع مقابل سوق اللتامة والحي ساحة قدرما 38 مكتاراً ويكفة اجماية تقدر ينحو 13 المايد ولاره وتتوزيم مهيالة الشروط ماين شقق سكنية مكاتب، مرفا اللسفن، ميناه لليفوت والقوارب ومحلات تجارية الذلك شركة مرفة البحرين المالي القابضة

يقشم الشروع الى 26 جزءً أستجري الإمال في الواحد تلو الآخر وحيث تكون الماء المحددة لاجواز الشروع ككل في العام 2009 الماحدة لاجواز الجزء الاول منه بعد نحو رقال المحددة لانجاز الجزء الاول منه بعد نحو الحاجز الاول في انتظار تلزيمه ، وهو يكلفة 200 لمورد والحفر في المنافق من يكلفة 200 ملية ما يستخل والمحدد بين على مليون دولار، ويضم برجين بارتفاع بزيد على يقول المنافق التعديد على التحديدة للتحديدة اللشروية في الشروع في الشروع في الشروع النيورا المير التعديدة اللشروع وقال الشروع التعديدة اللشروع وقال الشروع التعديدة اللشروع المدورة الم

محمود جناحي: 'نضمن انطلاق العمل في الرفأ قبل المدة المصدة لنهايتة', ويوضح اله تم مزج الجاتبين السكني والتجاري أو العملي في كل والنجزاء الضمان حياة متكاملة دائمة في الليل والنجزاء شسيقشم البرجان إلى مكاتب عمل وشقق سكنية كاملة الدجيزات.

و أعلن الرفاع من السباء بعض الأنسسات التي أبدت المتاسها بدو في بيت التي أبدت المتاسها بدو في بيت التي والميات المتاسبة بين المتاسبة بين المتاسبة براس مال المتاسبة براس مال بيلغ 50 طبيرة تراكون بناله أول محملة تلطن بين المتاسبة بالمتاسبة بالمتاسبة براس مال بينغ 50 طبيرة بدول لكون بناله أول محملة تلطن إن المحرين بناله أول محملة تلطن إن المحرين التيها في محملة الحري أواصافة المي يقضا بينا المال والأعمال، والأعمال التي المتاسانية تهتم يقضا بالمتاسانية تهتم يقضا بالمتاسانية تهتم المتاسانية المتاسانية تهتم المتاسانية المتاسانية تهتم المتاسانية ا

و يركّد بضاهي وجود الديال كجير للإستثمار في الرقاق المرابق الشراء أو الايجرا الذي يولوي إلى التصلف و يقول أنَّ الأسروع يسمعي الى جنب الشركات للدخول الى البحرين مجهة و الإلهة عام علك اللا الواجد هي من حجة ثائية ، ويعتبر أنَّ وجود مركز مالي متخصص يؤمّن بيئة مساعدة للشركات.

واذيعترت الدخاصي بوجود بطء او برسود بعداء او يوكدان المساوية المساوية المساوية المساوية المساوية الي بالجزيرة عالية جداً المساوية المساوية الى وجود مهذا ما يعرز موقعها، اضافة الى وجود شعريات وقاراتين واضعة لا تقرض قبوطاً على حدويل المعلات أو حركة رؤس الأموال، على ارداح الشركات أن على ارداح الشركات أن مناخيل الأواراء المساوية المياة على المناخية المساوية مناخية المساوية المساوية على مكافحة فسل الأموال، وجميعها يقول جناحي تضعيها خارج مامش التنافس مع مول الجوار تضعيها خارج مامش التنافس مع دول الجوار

من حيث وضوح التشريعات والشفافية التي تصرعى عليها المكومة في الاعلان عن ميزانيتها وعن مختلف الإجراءات التي يتم داخل البلد معا يعطي اللغة للمستخدر وفي هذا الإطار يقول جناحي، سيكون مؤ ألا لبحرين اللي بطائح منطقة خاصة ستراتيجية تعنص تتصريعات متقدمة أو متطورة خاصة بها تتماشى من البيئة الشخصصة التي يسعى لتوفيرها بعم من المحكومة والسؤولين.

جزر أمواج

و في مقابل مرفأ البحرين للالي، الاعمال جارية على الساحل الشمالي لملكة البحرين في مشروع بحمل اسم" جزر أمواج" وبطاقة تعريف، منتجع سياحي على جزر اصطناعية في قلب الطلبج العربي،

"أمواج "أسم بأت محروفاً في الاوساط البحروفاً في الاوساط البحروفاً في المارف على أولا تقدير. المحددة في نها المعارفة على أولا تقدير. ومن الملاحظ أن "أمواج يقدم جديداً المجزيرة. التي وأن المجاوبة على المحتوجة المتقارفة الأنافاتية المتحرفة من المحروفات المسياحية والاستشارفية في المحروفات المتحددة على أمديتهما في تحريف الاقتصاد وتعزيز دور ومركز المحروبين في النطقة، فما مو تعزيز المواج؟

جزر في قلب جزيرة

يقوم الشروع على 4 جزر اصطناعية تبعد نحو 2 كلم عن الشاطىء إضافة الى جزيرتين أخرين واحدة أطلق عليها اسم جزيرة الترفيه لتكون النقذ الأكبر لهذا المنتجع على شتى إنواع النشاطات كتادي الغولف وميدان سباق الخيل ومدينة ملاهي، وغيرها، وترتبط هذه منطقة الخليج العربي وسورة الانتقال منها الشروع العربي وسورة المتقال الي واليها من الدول الجاورة. أصافة "الي موقع المناصحة عيث تتركز كل الاصالي وخيرة بن الملط إليضاً. ومن المالة إليضاً. ومن المنالة إليضاً. ومن المنالة المناصحة المناسخة ا

قد تكون الشاريع أو البادرات التي تنطلق في البحرين لا تسير على خطى مثيلاتها في الدول الاخرى، لكن المعنين يغضلون القول ان الاساس موجسود وأنهم يعملون على أرضية صلبة محمية مما قد تحمله معهارياح 1300 فيللا وهناك ايضاً امكانية الشراء في المحمعات السكنية التي صممت بطريقة تكون فنما شبه مستقلة داخل الجموعة لديها مرافقها الخاصة، هذا الى جانب الشقق السكنية. ويوضح مدير المشروع كربع شمًا أنَّ نحو 60 في المئة من الاراضي المحددة للبيع قد تم بيعها بالفعل وأن معظم الواقع الاساسية ف المشروع وخصوصا تلك الواقعة على شاطى البحر قد بيعت أيضاً. وتحدّث عن طلب كبير على الشراء ف المدينة العائمة التي التزمت الاعمال فيها شركة أخرى وقد بدأ بعض هؤلاء بأعمال البناء داخل حصصهم. ولكن ليس هذا كل الشروع، فهناك المبانى والمجمعات التجارية التي تراوح بين 8 الى 20 طابقاً إضافة الى فندقى 5 نجوم بيع أحدهما وفندقى 4 نجوم و7 فنّادق صغيرة.

جبوم رحيح أن الطابع السكني يطغى على صحيح أن الطابع السكني يطغى على التجاري في "جزر أمواج" ألا أن شقا يؤكد أنه تم بيع أو استثمار نحو 60 في المئة من كل قطاع. ويفتّد عدداً من المزايا التنافسية التي يتمتم بها المشروع منطلقاً من موقع البحرين الحيوي في الهزر بالغزرجة الام (السحوية) عن طريق جسر ماشي وبيعضها البعض عبر سلسلة من الجسور و قد راعى تصميم الشروع ليجاد بعيرة داخل مجموعة الجزر للبغة في قلب البحر والسماع بالاطال عليا الهاء من متلف الجهات وإضافة اللي ذلك هذاك جزيرة "المدينة العائمة" التي ضمعت لتكون اشبه بفينسيا تجمع شوارعها القنية مائية وتزحد

وسأتل الثقل فيها بالقوارب الصغيرة فقطا.
الخاص تقتر تكلفته بنحو مليار دولار، وقتم
شدروع أصواح الذي يقوم به القطاع
فيه العمل التي كافرة مراحل، الاولى اعمال
العفر والرحم التي أنجوة، والطائبة جموعة
فيها إرساء البنية التحتية الاساسية للمشروع
إرساء البنية التحتية الاساسية للمشروع
انتهائها في نهاية العام القبل، في هذه الانتماء
تكون للرحلة الثالثة وهي مرحلة البناء القعلي
المرحلة البناء تعليم المكانية شراء
المرحلة الي أوجه عدة فهناك امكانية شراء
المرحلة الي أوجه عدة فهناك امكانية شراء
المكانية شواء فلل سيد لطل المرح وهنا المنابة وهنا







Jordan Securities Commission in cooperation with the United States Securities and Exchange Commission, announces the

SEC Regional Capital Markets Training Program

Amman, Jordan December 7-11, 2003

Join private and public sector financial leaders during this comprehensive training on developing and reforming capital markets, securities commissions, and other regulatory bodies in the Middle East.

The Speakers

Foremost experts from the United States Securities and Exchange Commission (SEC).

The Program

This five-day, intensive, technical program covers international best practices on issues including market oversight, corporate governance, insider trading, investor education, and securities enforcement.

Who Should Attend

The program is specifically tailored for officials and associates from Middle Eastern securities commissions, stock exchanges, capital market intermediaries, and financial institutions.

For more information, please contact: lordan Securities Commission

Taroub@jsc.gov.jo www.jsc.gov.jo









القمة السعودية – الروسية نقلة نوعية

 إنعقدت أوائل شهر أيلول/سبتمبر
 الماضى القمة السعودية الروسية التي جمعت في موسكو ولى العهد السعودي الأمير عبد الله بن عبد العزيز والرئيس الروسي فلاديمير بوتين.

وزيّارة الأمير عبد الله إلى موسكو-وهي الأولى لزعيم سعودي- على رأس وفد كبيرٌ ورفيع المستوى، والتي مهدلها بنجاح وزير النفط والثروة العدنية السعودي علي النعيمي، حظيت باهتمام إعلامي واسع، وبمتابعة ديبلوماسية لافتة على المستويين العربي والدولي. ولقد كان ثمة أجماع على وصف القمة السعودية الروسية بأنها تاريخية، وبأنها نقلة نوعية ، ليس في تاريخ العلاقة بين البلدين وحسب، بل في علاقات السعودية مع الخارج. كما كان هناك شبه إجماع على أنَّ نتائج القمة لن تقتصر على البلدين، بل تتعداهماً إلى الساحتين الإقليمية

والواقع أن هذه القمة التاريخية والتي جاءت في توقيت دقيق، بمكن أن تقرأ من خلال أوجه سعودية عدة لعلّ أهمها الآتي:

1 – أنها تشكل نهجاً جديداً في العلاقات الديبلوماسية مع روسيا، يرتكز إلى الانفتاح وإلى إعادة صوغ المعلاقات في ضوء المتغيرات المستجدة إقليمياً ودولياً. فالمعطيات الراهنة لمتعدتشكل مبررأ للمقاطعة التي قامت بين البلدين على امتداد ثلاثة عقود، بل للعلاقة الباردة العلنة حيناً والمضمرة في معظم الأحيان. ولذا، جاءت مبادرة الأمير عبد ألله على قدر كبير من المكمة والجرأة في آن، في مسعى لكسر حدة إيديولوجيات كأنت ذات ضغوطات على الصعيدين الداخلي والخارجي. والواقع إن بناء علاقات جديدة بين البلدين كان يمكن أن يتم منذ أوائل التسعينات وبعد انهيار الاتحاد السوفياتي السابق، غير أن التطورات التي حِصلتَ في أفغانسَتانَ في ما بعد أقامت جداراً من الجليد. إلا أن أحداث 11 أيلول/سبتمبر وتداعياتها حتى حرب العراق ساهمت في إذابة الجليد ووفرت أمام الجانبين مستجدات تصلح لأن تكون نواة لإعادة صوغ علاقات جديدة بين البلدين.



2 - أن المبادرة السعودية باتجاه روسيا جاءت في إطار توجه عام لدى الملكة يقوم على التنويع الديبلوماسي وصولا إلى إقامة توازن سيآسي مرتكز إلى فهم حقيقى للمصالح، ما يحول دون نشوء نوع منّ الحلقات القفلة، بل على العكس، يوفر للديبلوماسية السعودية هامشأ أوسع من المرونة والتحرك.

3 – إلى ذلك، ثمة أوجه اقتصادية للقمة السعودية الروسية لاتقل أهمية ويمكن إيجازها في أمرين أساسيين:

الأمر الأول يتمثل ف المسالح النفطية المشتركة بين البلدين لكونهما أكبر منتجين للنفط. فإذا كانت الملكة تُعد اللاعب الأساسي والأكثر تأثيراً ضمن منظمة الدول المصدرة للنفط "أوبك" فإن روسيا تعتبر أكثر اللاعبين تأثيراً خارج المنظمة. من هنا، جاء تتويج القمة بالتوقيع على اتفاقية تعاون في مجالي النفط والغاز. ومما لا شك فيه أن مصلحة البلدين على الستوى النفطى تكمن ف الاحتفاظ باحتياطات نفطية سترأتيجية

القمة تخلق مناخأ مؤاتياً للتعاون الإقتصادي والنفطي

من خلال توافق على سياسة مناسبة على صعيدي الإنتاج والتسعير. ولذا فإن القمة السعودية الروسية تكمن في المجال النفطى وفي التوصل إلى اتفاق حول الحدود الدنياً للقواسم المشتركة بين البلدين.

واستطراداً للتعاون بين البلدين في مجال السياسة النفطية، فإن العلاقات الجديدة تسمح بتطوير التعاون في مجال نقل وتبادل التقنيات والخبرات المتعلقة بانشطة التنقيب والاستخراج والتكرير.

أما الأمر الشانى على المستوى الاقتصادي، فيتمثل في إمكانيات تعزيز العلاقات الاقتصادية بين البلدين سواء على الصعيد الاستثماري أو على صعيد التبادل التجاري. فالمبادلات التجارية بين البلدين لا تزال محدودة ولا تتجاوز الـ 160 مليون دولار، وثمة إمكانيات متاحة لتعزيز التبادل التجاري بالاتجاهين.

إلى ذلك، فإن القمة السعودية الروسية من شأنها أن توفر مناخأ مشجعاً لقيام تعاون أو ثق بين رجال الأعمال في كل من البلدين، الأمر الذي يخلق الغرص لإقامة مشاريع مشتركة سواء في المملكة أم في روسيا.

وخلاصة القول أن القمة الثنائية بين أكبر منتجين للنفط تصب في صميم مجموعة من المصالح المشتركة بين البلدين، وهي مصالح، في حال أمكن التوصل إلى صيغ لها، ستكون لها نتائج اقتصادية وسياسية. 🖿

DANIEL JEANRICHARD

،تى في سكرين، بالتاريخ الكبير من ،دانيال جان ريشار،



"TV SCREEN" Grand Calendrier

JEANRICHARD SA

CH-2301 La Chaux-de-Fonds • Tél. +41 (0)32 911 36 36 • Fax +41 (0)32 911 36 37 info@danieljeanrichard.ch • www.danieljeanrichard.ch

السمودية: ١٥-١٥-١٥ (٢٠٦٠ - ١٩٦١) العربية المتحدة: ١٥-١٧٧ - ١١٥ (١٠٠ - ١١٥ - ١٩٠١ - ١٩٠٤ - ١٩٠٤ - ١٩٠٤ - ١٩٠٤ - المناز ١٠٠٤ - ١٩

الدورة الـ 72 للمجلس الاقتصادي الاجتماعي **الانضمام لمنطقة التجارة**



من اليسار: عمرو موسى، وزير المالية الكويتي محمود عبد الخالق النوري والوزير البحريني عبد الَّله سيف

وكان الاجتماع مقرّراً أن يكون برئاسة ليبيا إذا أن مقاطعتها للاجتماع جعلت ليبيا إذا أن مقاطعتها للاجتماع جعلت حيث أفقات الاجتماع وزير الاقتصاد حيث أفقات الاجتماع وزير الاقتصاد التواقف الي المعارفة مواقع المعارفة إلى المعارفة الم

وقد خلص المجتمعون إلى إصدار القوارات التي كانت مدرجة في جدول الأعمال لعل أبرزها دعم القطاع الاقتصادي في الأمانة العامة، ومنحه أولوية لتمكينه من القيام باللهمات الكبيرة المكلف بها.

وياتي ذلك استجابة للأولوية التي أعطاها أمين عام جامعة الدول العربية للشأنين الاقتصادي والاجتماعي،

وللحرص الذي أبداه حيال تعزيز آليات العمل الاقتصادي ضمن الجامعة.

وعلى صعيد تحرير تجارة الفنمات بين الدول العربية، ثم إقرار الأمكام العاما لأتتفاق العربي لتحيور التجارة بالضمات، ومُقد اجتماع للخيراء من الدول العربية في بيرورة في الأسبوع الأول من شهر كانوان الأول/ديسمبر للقبل لاستكمال أعمالهم في لجورة الالتخوامات المتعادة والاقتياء لجدولة الالتزامات المتأدة والاقتجيهية



الوزير مروان حماده

تكليف الشركة الاستشارية بوزالن هاميلتون، تنفيذ الدراسة الخاصة بتطوير المجاس وفي البند المتعلق بمحور أعمال الدورة، وهو منطقة التجارة العربية الكبرى، قرّر الجلس الطلب من الدول التي لم توفق

وعلى صعيد تطوير الجلس، تقرّر

والمبادئ التوجيهية للمفاوضات، وتوجيه شكر إلى لبنان على استضافته هذا

الاحتماع.

وي البند اللخطق بحجور اعمال الدورة، وهو منطقة الحجارة الدورة الحرجة الكروة، قرر الجلس الطلب من الدول التي لم توفق العمل بالاستثناءات، وقف العمل بها تنظية لقرار الجلس الاقتصادي والاجتماعي، وتزويد الامانة المامة بالتعليمات التي تصديق هذا الشان، مع للتنا فرار مجلس الجامعة على مستوى القمة .

وتقرّرت معرة اللجنة الغذية لقواعد النشأ، إلى عقد الجتماع في أقرب وقت معكن المنشأ، إلى عقد المحامل المحتولة المحاملة المحاملة المحاملة المحاملة على المحاملة مع المنظمة المحربية للتنمية للمتنمية للتنمية للتنمية للتنمية للتنمية للتنمية للتنمية المحاملة المحربية للتنمية للتنمية المحاملة المحربية للتنمية المحربية للتنمية المحربية المتنمية المحربية للتنمية المحربية للتنمية المحربية للتنمية المحربية للتنمية المحربية للتنمية المحربية المحربية التنمية المحربية المحربية التنمية المحربية المحربية التنمية المحربية المحرب



الوزير الأردني محمد أبو حمور

House of Lords. Classic Furniture

المصادقة على الخواتير والوشائق والستندات المصاحبة لشهادات النشأمن السفارات والقنصليات.

ودعا الجلس الدول التي تنضم إلى منطقة التجارة الحرّة العربية الكبرى، للإسراء ف استكمال إجراءات انضمامها لتشمل المنطقة وكل الدول الأعضاء في الجامعة العربية. أما الدول التي لم تنضم إلى المجلس فهي: الجزائر، جيبوتي، الصومال، جمهورية القمر المتحدّة

وطلب المجلس من الدول الأعضاء التي لم تودع الأمانة العامة التعليمات الصادرة إلى دفاترها الجمركية بتطبيق الخفض التدريجي من الرسوم الجمركية والرسوم

والضرائب ذات الأثر المماثل.

وكان لبنان قد أبلغ الأمانة العامة نسب الخفض على السلع آلتي لن تصل العام 2004 إلى نسبة 80 ف النَّة، و100 ف المئة العام 2005، حيث أصدر وزير الاقتصاد والتجارة مسروان حماده قسرارا في هذا الشأن، تمّ إبلاغه إلى الأمانة العامة.

وقرر المجلس أيضاً اعتماد الروزنامة الزراعية العربية المشتركة للعام 2004، وطلب من الأمانة العامة الإسراع في استكمال زيارات فرق العمل المدانية إلى المنافذ الجمركية العربية، وتصميم التقارير القطرية بعد تلقي ملاحظات الدول المعنية، وأن تعدّ الأمانة العامة جدو لا يتضمّن القيود غير الجمركية المطبّقة في كل دولة مع ملاحظاتها حول القيد وتعميمه على الدول

وعلى صعيد مشروع الاتحاد الجمركي العربى، أكَّد المجلس تفعيل لجنة الاتحاد منَّ خلال مشاركة خبراء فالجالات الاقتصادية، إضافة إلى خبراء الجمارك، وأن تبدأ اللجنة إعداد الدراسات الواردة في تقاريرها، والإفادة في هذا الإطار من تجربة مجلس التعاون الخليجي ومجلس الوحدة الاقتصادية وأي تجارب أخرى، في إقامة

وبالنسبة إلى البند التعلّق بآلية فضً المنازعات، دعا الجلس الخبراء القانونيين إلى استكمال البحث في الملاحظات وعرض المشروع على الدورة المقبلة للمجلس.

كما كانت للمجلس قرارات في الموضوعات المدرجة في جدول أعماله على صعيد إعادة تشكيل محكمة الاستثمار العربية وقطاع النقل العربى، والخطاب العربى الموكد في الاجتماعات السنوية لصندوق النقد الدولى والبنك الدولي

الاقتصاد العالمي



نحو التعافي بعد الهزات العديدة التي مرّ بها خلال العامين للنصرمين، إلا أن معركة الدولار واليورو لا تزال مستمرة، وإن بوتيرة أخف، لتتجلى مفاعيلها على حركة المسدرين الأوروبيين الذين بدأوا يواجهون صعوبات في البيع للسوق الأميركية نظرا لارتفاع سعر اليورو. ومع بروز عدد من الأسواق الناشئة كمحط أنظار للمستثمرين، تزداد التحديات أمام البلدان العربية في سعيها إلى استقطاب الاستثمارات الخارجية الباشرة. والمطلوب من هذه البلدان ان تعيد تسويق ذاتها خارج إطار النظرة الخارجية العامة للمنطقة بوصفها سوقاً غير مستقرة سياسياً.

حسابات الريح والخسارة

يقول الساعد الكبير للتنمية العالمية والبروفسور في إدارة الأعمال في كلية هارفرد للأعمال جون كويلش: "من الواضح أن أحداث 11 أيلول / سبتمبر 2001 قد هدّمت الثقة في الأسواق العالمية، فضلاً عن أن رفع درجات الأمن أثرت على انفتاح الأسواق وتدفق رؤوس الأموال حول السعالم، إلا أن الإيسجابي في الموضوع هو أن النظام ألمالي العالمي أثبت قوة في مواجّهة الأزمات غير المتوقعة. وقد بدأنا نلحظ تعافي الاقتصاد الأميركي مترافقاً مع قيام الاحتياطي الاتحادي بخفض الفوائد إلى أدنى معدلاتها، الأمر الذي يعكس الثقــة بان الاقتصــاديسير في طريق التعـــافي. أضف إلى ذلك أنه على الرغم من التراجع الاقتصادي الذي شهدناه، فقد حققت بعض الشركات الأميركية تحسناً في مستويات الإنتاجية، ما يعنى أن هذه الشركات متمركزة في موقع مناسب للاستفادة من النمو فور

وفي حسابات الربح والخسارة الناجمة عن الأحداث الأخيرة، يرى كويلش أن "الاقتصاد الأميركي لايزال الأقوى في العالم خصوصا وأن الولايات المتحدة تتمتع بأعلى معدلات من النَّمو السكاني. في القابل، تواجه أوروبا معدلات ولادة منتخفضة وبالتالي

سيتأثر النمو الداخلي لاقتصاداتها على المدى البعيد. ولهذا السبب تجد أن الاتحاد الأوروبي يعتمد على ضمّ دول أوروبا الشرقية في سبيلَ تحقيق النمو والحفاظ على قوة الاقتصاد كونه لن يسمح بإطلاق حرية انتقال العمال وفتح أبواب الهجرة".

بين الدولار واليورو

ماذا يرتب ارتفاع سعر اليورو مقابل الدولار؟ يجيب كويلش: "أعتقد أن الأوروبيين كانوا دائماً محرجين لجهة كون اليورو في مستوى أدنى من الدولار. ولما بات واضحاً أن سعر اليورو سيتخطى الدولار، قررت واشنطن السماح للأوروبيين بالحفاظ على المعدلات التي أرادوها، إلا أن الولايات المتحدة كانت ضمنيا تعاقب الأوروبيين بترك سعر الدولار يتراجع، وبالتالي انعكس الأمر إيجاباً على ميزان الصادرات الأميركي. وفي الوقت عينه، فإن تراجع الدو لار إن يؤثر على البلدان الأخرى التى تربط عملاتها المحلية بالدولار كالصين التَّى هي أحد أهم المصدرين إلى السوق الأميركية. ونتيجة لذلك، تواجه الشركات الأوروبية صعوبات جمّة في جنى الأرباح نظراً لصعوبة التصدير إلى الولايات المتحدة حيث تدننت قدراتها التنافسية جراء ارتفاع سعر اليورو". ويشير كويلش إلى أن: "الشركات

ـــــ من هو؟ ــ

إضافة إلى منصبه كعميد مساعد كبير للتنمية العالمية وبروفسور في إدارة الأعمال ف كلية هارفرد للأعمال، يشغل جون كُويلش منصب مدير مجموعة دبليو. بي. بى، غروب التى تقدم خدمات في مجال التسويق حول العالم، كما يرأس سلطة المرافئ والموانئ في ولاية ماساتشوستس في الولايات المتحدة، ويعمل أيضاً كمدير غيرً تنفیدی فی شرکه "ایزی جت"، وکمستشار للعديد من الشركات من بينها: AT&T، كوكنا كولاً، IBM، بيروكتير آنيد غيامييل، وجنرال إلكتريك،

التى لم تحصن مكتسباتها الخارجية ضد التلاعب في أسعار العملات ستواجه أوقاتاً صعبة. وحاليا هناك ضغوط كبيرة في أوروبا لزيادة معدلات الفائدة في مواجهة ارتفاع سعر اليورو. والحل إما عبر رفع الفوائد أو خفض

المنطقة وتحدى الاستثمار

يوضح كويلش أن: "استقطاب الاستثمارات الخارجية المباشرة إلى الشرق الأوسط يشكل تحدياً كبيراً. فأولاً، عند حصول ركود أو تراجع اقتصادى يخف اهتمام رأس المال بالأسواق الناشئة نتيجة ارتفاع المخاطر. وستعانى المناطق الرتفعة المُخاطر من تقلُّص الاستثمارات. ثانياً، إذا كان هناك نحو 200 بلد حول العالم تتنافس على استقطاب الاستثمارات الخارجية المباشرة فهذا يتطلب من البلدان العربية أن تمركز ذاتها على أساس أنها سوق متميزة وأن لا تدع ذاتها رهينة النظرة السائدة عن المنطقة".

الإعلان وقت الأزمة

يــؤكــد كــويــلــش أن: "فــتــرة الــركــود الاقتصادي هي الفترة الأمثل للشركات على صعيد الحصول على حصة سوقية اكبر بتكلفة أقل. ومن المؤسف أن الإنفاق الإعلاني تراجع جراء الركود العام. فمن الخطأ تقليص الإنفأق الإعلاني خلال الركود. ومع تعافي الاقتصاد سنشهد عودة قوية للإنفاق الإعلاني. ففي الولايات المتحدة، نتوقع ارتفاع هذا الإنفاق بسبب الانتخابات الرئاسية، كما أن إقامة الألعاب الأولبية العام 2004 ستسهم في زيادة معدلات الإنفاق حول العالم. وفي مقارنة ما بين الولايات المتحدة والصين، نجد أن معدل الإنفاق الفردي على الإعلانات في أميركا هو 250-300 دولار، في حين أن هذا المعدل لا يستنخطى 5 دولارات في النصين. وسيرتفع هذا المعدل مع نمو الاقتصاد الصينى، بحيث نتوقع أن تمثل الصين نحو 30 في المئة مّن النمو المتوقع للإنفاق الإعلاني خلال السنوات العشر المقبلة ". 🖪



يوفر كمبيوتر The TravelMate C110 حلولاً متنقلة تتفوق كثيراً على تلك التي تجدها في أجهزة النوتبوك العادية. فهو يجمع بين التنقل والمتانة بفضل تقنية Centrino" Mobile Technology مع مرونة الورقة والقلم، وقد صمم خصيصاً للمحترفين لاكتشاف إمكانيات أحدث التقنيات والتصميم مع الحفاظ على أحدث مستويات الحماية والأمان

مع TravelMate C110 ، أصبح الاستخدام الحقيقي للكمبيوتر أثناء التنقل شبئاً طبيعياً.

• Intel® Centrino™ Mobile Technology • Ultra Low Voltage Intel® Pentium® M processor • 10.4" XGA TFT LCD 1024 x 768 pixels, 16.7 million colours • 512MB (2*256) DDR RAM upgradeable to 2GB • 40GB Enhanced-IDE hard disc with Disc Anti-Shock Protection (DASP) • Integrated Intel® PRO/Wireless 2100 network connection and integrated Bluetooth • Microsoft® Windows® XP Tablet PC Edition (english version)

Acer recommends Microsoft® Windows® for Mobile Computing.

For further Information call 800 4711



ace

UAL1 Ages Cell UC Tel: 971-339085 Compuble Let Tel: 971-329085 (invient Computes 971-2411541, 971-4282560, 971-42811404, 971-3713001 hando liberories Co. Mr. 480 / 186 / 197-3290852022115
971-4282560(197-2825) 971-45582074055555, 971-320586, 971-320586, 971-3271986 (inspire Mode) let UC. Tel: 971-4280500 304 Compute Service Compute Service Tel: 971-4282560, 971-455820740550 304 Compute Service Tel: 971-4282560 (inspire Service Tel: 971-4282560) 404 Compute Service Tel: 971-4282560 (inspire Service Tel: 971-4282560) 404 Compute Service Tel: 971-4282560 (inspire Service Tel: 971-4282560) 404 Compute Service Tel: 971-4282560 (inspire Service Tel: 971-4282560) 404 Compute Service Tel: 971-4282560 (inspire Service Tel: 971-4282560) 404 Compute Service Tel: 971-4282560 (inspire Service Tel: 971-4282560) 404 Compute Service Tel: 971-4282560 (inspire Service Tel: 971-4282560) 404 Compute Service Tel: 971-4282560 (inspire Service Tel: 971-4282560) 404 Compute Service Tel: 971-4282560 (inspire Service Tel: 971-4282560) 404 Compute Service Tel: 971-4282560 (inspire Service Tel: 971-4282560) 404 Compute Service Tel: 971-4282560 (inspire Service Tel: 971-4282560) 404 Compute Service Tel: 971-4282560 (inspire Service Tel: 971-4282560) 404 Compute Service Tel: 971-4282560 (inspire Service Tel: 971-4282560) 404 Compute Service Tel: 971-4282560 (inspire Service Tel: 971-4282560) 404 Compute Service Tel: 971-4282560 (inspire Service Tel: 971-4282560) 404 Compute Service Tel: 971-4282560 (inspire Service Tel: 971-4282560) 404 Compute Service Tel: 971-4282560 (inspire Service Tel: 971-4282560) 404 Compute Service Tel: 971-4282560 (inspire Service Tel: 971-4282560) 404 Compute Service Tel: 971-4282560 (inspire Service Tel: 971-4282560) 404 Compute Service Tel: 971-4282560 (inspire Service Tel: 971-4282560) 404 Compute Service Tel: 971-4282560 (inspire Service Tel: 971-4282560) 404 Compute Service Tel: 971-4282560 (inspire Service Tel: 971-4282560) 404 Compute Service Tel: 971-4282560 (inspire Service Tel: 971-4282560) 404 Compute S





شركة سنتشوري 21:

الوساطة العقارية المحترفة

الفوزان: ثمة توجه نحو الاستثمار العقاري

يقول نائب رئيس مجلس الإدارة في شركة سنتشوري Century 21 أمـلاك الـشـرق الأوسـط فـريـد سعود الفوزان بأنّ أحداث أيلول / سبتمبر انعكست إيجاباً على القطاع العقاري العربي الذي بدأ يشهد نموآ مطردا خصوصاً بعد عودة جزء من رؤوس الأموال العربية المهاجرة واستثمارها في هذا القطاع، ويرى الفوزان أنّ البلدان العربية كلها تزخر بفرص الاستثمار العقاري إنما تتغير أنواع المشاريع من سكنية أو مشاريع فندقية أو

مجمّعات تجارية وذلك حسب حاجات السوق العقارية ف كلّ دولة عربية.

"الاقتصاد والأعمال" التقت الفوزان في مكاتب الشركة في الكويت الذي تحدث عن نشاط الشركة وعن السوق العقارية في العالم العربيّ، وهنا الحوار:

> 📕 العام 1971 في الولايات المتحدة الأميركية على أثر توحيد خبرات مكتبين للوساطة العقارية في شركة واحدة. وبعدما بدأت الشركة بالتوسع وافتتاح مكاتب جديدة تكؤنت لديها الخبرة والآلية اللازمة لتنمية معرفتها سواء بالنشاط الحرفي كوسطاء أو بالنظام الإداري والمالي. وهكذا تكونت نواة فكرة بيع حقوق الامتياز "Franchise" ، أي بيع الاسم التجاري مع الخبرات التي تراكمت عبر السنين والتي سهلت على مشتري الامتياز تلبية احتياجات العملاء في أى مكّان في العالم من خلال مكاتب مُسنتشوري 21 في العالم التي تتمتع بمستوى احترافي رفيع وجودة عالية في

شبكة واسعة

وينضيف الفوزان: "في العام 1979، اشترت شركة Cendant العالمية، إحدى أكبر الشركات فالولايات المتحدة الأميركية ومدرجة في بورصة نبيويورك، شركة "سنتشوري21". وباتت الشركة حالياً تضم أكثر من 6600 مكتب في أكثر من 34 بلداً،

ويعمل لديها أكثر من 112000 ممثل مبيعات محترف. ويبرز تواجدها في الولايات المتحدة مع نحو 4500 مكتب و650 مكتباً في فرنسا و 2100 مكتب موزّعين في أنحاء العالم. أما بالنسبة لمنطقة الشرق الأوسط، فلدينا Master Franchise لخمسس دول هسى: مصر، السعودية، لبنان، الإمارات والكويت، ولناحق الأولوية لدخول الأسواق العربية الأخرى في المنطقة. وتجدر الإشارة إلى أن كل مكاتب "سنتشوري21" حول العالم مملوكة ومدارة باستقلالية تامة".

وعسن سسيساسسة تسوشسع وعسمسل "سنتشوري 21" يفيد الفوزان بأن الشركة تقوم بالانتشار بشكل مدروس وواسع لخدمة المجتمعات التي تتواجد فيها. "وإنناً حريصون على خصوصية كل بلد، لذا يصا إلى تحديد عدد الكاتب في كل دولة استناداً إلى مساحتها الجغرافية وعدد سكانها. وعلى سبيل المثال، هنالك مكتب لكل 60 ألف نسمة في الولايات المتحدة الأميركية في حين قد تصل حاجتنا في السعودية إلى 30 مكتباً وفي القاهرة وحدها قد نحتاج إلى 20 مكتباً".

ويتابع: "بعد افتتاح أي مكتب جديد، نقوم بوضع خطة عمل مشتركة وسنوية

والإيرادات المتمل تحقيقها في السنة التشغيلية الأولى وللسنوات اللاحقة وعلى صاحب الكتب أن يحقق العائد حسب الخطة. ونحن في الواقع نركز على مستثمرين طموحين، إذ نهدف لاحتلال مراكز قيادية في سوق الخدمات العقارية Market Leaders. أما من الناحية العملية، فنجهد لتقديم أعلى مستوى من الحرفية والتقنية في عملياتنا ونتبع سياسة عمل واضحة مع العملاء مبنية على اتفاقيات وعقود وعروض مكتوبة والتي تحفظ حق الشاري والبائع والوسيط على السواء من دون تكليف العميل أي مصاريف إضافية، علماً أن خدمات "سنتشوري21" ومنذ 31 عاماً تشمل تقديم المساعدة الإدارية أو القانونية أو الاستشارية إلى مشتري العقارات أو بائعيها و بأقل التكاليف، ما أدى إلى تكوين قاعدة

عملاء قوية وذات ولاء في الدرجة الأولى". ومن ميزات حقوق الامتياز لدى الشركة، يو ضح نائب رئيس مجلس الإدارة بأنها لا تحدّ من إبداعات صاحب المكتب "حيث بإمكانه اقتراح الأفكار والخدمات العقارية الأخرى وتقديم برنامج عمل خاص بذلك يمكنه تنفيذه بعد الحصول على موافقة الشركة الأم التي تكون تأكدت من كفاءة هذا البرنامج وبأنه لا يسيىء إلى العلامة التجارية".

تنويع النشاط

لكن ماذا عن الخدمات التي تقدمها "سنتشورى21"؟ في البداية، يشدد الفوزان على عمل الشركة الأساسي المتخصص في الوساطة العقارية أي الوساطة في عمليات بيع وشراء العقار سواء أراضي فضاء أو أبنية سكنية أو تجارية أو استثمارية، والذي يشمل أيضاً عمليات التأجير. ثم تأتى الخدمات الساندة مثل التثمين Evaluation."وعندنا برامج متكاملة نقدمها إذ نقوم بتزويد مكاتبنا بها وتفيد من ناحية الدعم الإداري والمالى ومن ناحية التقنية وإجراء عمليات حسابية وتقديرية على مستوى عال من الاحتراف والجودة. وكذلك نقوم بدعم خطط تسويق إقليمية تساعد الكاتب الحاصلة على حق الامتياز على الانتشار وزيادة الأرباح وكذلك تنظيم اجتماعات دورية وسنوية، إضافة إلى للوتمرات والمنتديات الإقليمية والعالمية وورش تدريبية مختلفة لأصحاب المكاتب ومدراء البيعات وإقامة دورات التأهيل الإداري الخاص بكل بلد".

و في وقت شهد القطاع العقاري في منطقة الشرق الأوسط عموماً ودول الخليج خصوصاً نشاطاً ملحوظاً خلال السنتين



CENTURY 21 Real Estate Franchise is your Century 21 Choice.

الآن يمكنك الإنضمام إلى أكبر شبكة مكاتب وساطة عقارية حول العالم بحصولك على حق إمتياز لكتب سنتشري 21 في إحدى بلدان الشرق الأوسط

لزيد من المعلومات:

Tel: +965-808021

Fax: +965-2468686

www.century21ame.com info@century21ame.com

كل مكتب مملوك ومدار باستقلالية تامة

الأخيرتين سواء من ناحية المشاريع السكنية أو الفندقية أو المجمّعات التجارية، فَإِنّ شركة سنتشوري 21" تظهر اهتماماً بكل الأنشطة العقارية سواء السكنية أو الاستثمارية أو التجارية (مجمّعات أو أماكن ترفيهية). "نحن نقوم بالوساطة والتسويق لكل أنواع العقار. ففي لبنان مثلاً حيث افتتحنا مكتباً حديثاً، ركُزُّنا خلال الصيف الماضي على تأجير شقق في مناطق الاصطياف أللبنانية مثل بحمدون وعاليه وجوارهما، وقمنا بإتمام بيع بعض الفلل. أمّا من خلال مكتبنا في الكويت، فكنا الوسطاء العقاريين لكل منّ مجمع الخواري بالززأ في السالمية الذي بلغت قيمته 21 مليون دولار تقريباً وكذلك ل-"مجمّع عوده المهنا" في منطقة حولي بما قيمته نحو 10 ملايين دو لار. وكان هذا خلال فترة سنة فقط من بدء عمل مكتبنا الفعلى في الكويت"، يكشف الفوزان.

جدوى الاستثمار العقاري

ويرى الفوزان أن قرص الاستشمار وللمقاون أن النطق وخصوصاً بعد أحداث ! أ اليلول إسبتمبو. محضوصاً بعد أحداث ! أ اليلول إسبتمبو. محطم وتوس الاستشمار العربي يتطلع من المنافقة، وقد شهدت السيقة وقد شهدت السيق المقاونية المنافقة، وقد شهدت السيق المقاونية الأموال المهاجرة يعود ويستشمر داخل الكوب، ويرازي نسبة المائمي المنافقة على الاستشمار داخل الكوب، ويرازي نسبة المائمية على الاستشمار في المقار داخل الكوبت بين كراني هي المثانة على المستشمرين المواجهة على المستشمرين المواجهة المستشمرين شخصياً متفائل المستشمرين شخصياً متفائل المستشمرين شخصياً متفائل المستشمرين المواحدة بدل المعامر المائية للمستشمرين شخصياً متفائل المستشمرين المواحدة بدل المواحدة المائية عالى المتشار المائية للمؤلفة المائية المنافقة المستشمرين المؤلفة بدل المواحدة المائية المنافقة المستشمرين المؤلفة المنافقة الم

وتفاقات مسب الفوزان هاجات السوق وتفقاف مسب الفوزان هاجات السوق المعارية أي الدول العربية إن من ناحية المشاريع المستنبة "مقق صغيرة أو متوسطة فيرما، بإختلاف كل بلد. "فني الكريت هناك نقص أي الفائدة و إلماكان التنوفيهة و أي لبناء مناهل الاصطياف، أرضاعة إلى الانقلال للشقة مناهل الاصطياف، أرضاعة إلى الانقلال للشقة مناقل إلقاطا العقاري بعدان فتحت الحاليا نموا للاستغمارات الإجنبية وكانك قام حاليا نموا للسخيون مضاريع عقارية كبرى، أما أن ما يغتص بالحالية المتعرف مقارعة كبرى، أما أن ما يغتص بالحالية المتعرف وتناه المتعرف وتحدث الحاليا نموا لاستغمارات الأجنبية وكانك قام حاليا أن بيغتمى بالحرون متعارف الاستقرار إلى المتعرف وتحدث في هدد وضع الخطط لدخول هذه الاستغراب الاستخراب المتعرف المتعر

حاوره: درید عودة



"دليل" أريج عن شركات التأمين

بدأت المجموعة العربية للتأمين "أريج" توزيع العدد السادس من دليلٌ شركات النامين في العالم

العربي الذي أصدرته مؤخراً. ويقدم دليل أريج لشركات

التأمين في العالم العربي" معلومات وبيانات مالية وإحصائية عن أكثر

من 160 شركة تأمين وإعادة تأمين في 17 دولة من دول العالم العربي و شمال أفريقيا. وقد ساهمت في إرسال البيانات المالية شركات يمثّل دخلها من الأقساط نحو 65 في المئة من مجمل دخل الأقساط في

أسواق التأمين العربية. وتوفّر "أريج" هذا الدليل ولأول مرة كتطبيق إلكتروني على



أودو كروغر

أن الدلّيل أصبح مرجعاً أساسياً للاختصاصين في التأمين من أسواق المنطقة ومن مختلف أسواق العالم. إليها معلومات من مصادر أخرى كالتقارير السنوية للشركات

وهيئات التأمين وإصدارات الهيئات الرقابية. وقد أدرجت الشركات في الدليل حسب الدول التي تعمل فيها، كما يحتوي كل قيد على نبذة

عن الاقتصاد الوطني وعن سوق التأمين الداخلية والهيئات للشركة وأعمال تأمينات الحياة 4,6 ملايين دينار العام الماضي

مقابل 6,4 ملايين في العام 2001 أي

بتراجع نسبته 28 في المئة، وذلك نتيجة العوائد المنخفضة على

الإنترنت .http://www.arig.com.bh.

الكويت للتأمين: 11 في المئة نمو في الأقساط

حققت شركة الكويت للتأمين مجموع أقساط خلإل العام الماضي بلغ 16,3 مليون دينار كويتي مقابل 14,6 مليوناً في العام 2001 أي بنسبة نمو 1,6 في المئة.

وبلغ صافي أرباح الشركة 3,6 ملايين دينار خلال العام 2002. وارتفع صافي الأرباح الموزّعة للعام المنصرم إلى 6,2 ملايين دينار بعد إضافة أرباح العام 2001 عليها والقدرة بنحو 2,5 مليون

وسجّلت عائدات الاستثمارات التي حققها الفرع الرئيسي



محفظة الاستثمار بالودائع المثبتة التى تشكل غالبية موجودات الشركة القابلة للاستثمار.

وبلغ صافي الذمم المطلوبة من العملاء 3,8 ملايين دينار ف العام 2002 مقابل 4,2 مالايين في العام

د، على حمد البحر

2001 أي بنسبة تراجع 9,5 في المئة. وجاء هذا التراجع نتيجة الجهود الحثيثة من قبل الإدارة لجمع مستحقاتها لدى الزبائن.

قرص مدمّج تم تصميمه بشكل قاعدة بيانات يسهل استعمالها

تمكّن المستخدم من تصفّح وانتقاء العلومات والتحكم بهاكل حسب متطلباته الخاصة، كمَّا تمَّ إضافته على موقع أريج على شبكة

وقال الرئيس التنفيذي للمجموعة العربية للتأمين "أريج" أودو

كروغربأن دليل أريج هو "حصيلة الأبحاث المكثفة التي تقوم بها

المجموعة بشكل دائم عن أسواق التأمين الاقليمية. وقد تم تطويره

ليصبح مصدراً قيَّماً للمعلومات في صِناعة التأمين". وأضاف كروغر

أما بيانات الدليل فتم استقاؤها من شركات تأمين عدة أضيفت

حسب تقرير لـ "سويس ري" قطاع التأمين المصري: نقاط القوة والضعف

ذكر تقرير أصدرته الشركة السويسرية لإعادة التأمين "Swiss Re" نـقــاط الــقــوة والضعف والفرص المتاحة أمام سوق التأمين المصرية والذى اعتبرأن نظام الإشراف والرقابة على التأمين من أهم نقاط القوة التى تتميز بها السوق، ووصفه بأنه نظام يتسم بالكفاءة



والفعالية ويواكب أحدث المتغيرات العالمية في صناعة التأمين، وذلك من خلال التطورات التشريعية المتلاحقة والتعديلات

الجوهرية التي أدخلت على أسلوب الإشراف والرقابة على الشركات العاملة في السوق.

ومن أهم نقاط الضعف التي أشار إليها التقرير انخفاض الوعى التأميني لدى الجمهور وارتفاع الضرائب على أقساط التأمين. أما الفرص المتاحة أمام سوق التأمين المصرية فكشف التقرير عن أن تطبيق سياسة التحرر وفتح السوق أمام المنافسة الأجنبية سيؤديان حكماً إلى الارتقاء بمستوى أداء الخدمة التأمينية وكذلك تطور المنتجات وتنوعها، إضافة إلى أن سوق التأمين المصرية واعدة في ظل التوقعات المستقبلية للنمو الاقتصادى.

يذكر أن هذا التقرير تناول الاقتصاد المصري بكافة جوانبه في العام 2003، إذ شمل التطورات الاقتصادية الأَخيرة والتوقعات المستقبلية لتطبيق سياسات الإصلاح الاقتصادي. واستعرض بالتفصيل سوق التأمين المصرية من حيث تطور التشريعات، توسع هيكل السوق مع دخول الشركات الجديدة برؤوس أموال مشتركة وتطور حجم عمليات التأمين، فضلاً عن جداول التزامات مصر تجاه "الغات" في مجال التأمين بصفتها عضواً في منظمة التجارة العالمية.



من اليمين: سامي سعادة، عباس خلف، اندرياس فاسيليو، مروان شقم وإدوارد بوش

أليكو- لبنان تحتفل بعيدها الخمسين

احتفلت شركة أميركان لايف إنشورنس كومباني "اليكو" بمرور 50 عاماً على بدء أعمالها في لبنان وذلك خلال حفل عشاء "اليوبيل الذهبي" الذي دعا إليه نائب الرئيس الإقليمي والمدير العام لـ اليكو-لبنان سامي سعادة في فندق موفنبيك.

حضرّ العشاء وزير المالية فؤاد السنيورة بوصفه وزيراً للاقتصاد والتجارة بالوكالة، العضو الفخري في مجلس إدارة اليكو العالمية عباس خلف، القائم بالأعمال ورثيس USAID ف لبنان



من اليمين: مروان مطر، شقم، فاسيليو، الوزير السنيورة، بوش، سامي سعادة وعقيلته

رؤوف يوسف ممثلاً سفير الولايات المتحدة، رئيس مجلس إدارة أَلْيكُو في الشرق الأوسط، أفريقيا وجنوب آسيا اندرياس فاسيليو، الرئيس الإقليمي لـ اليكو في الشرق الأوسط، أفريقياً وجنوب أسبا [دوارد بوش والرئيس الإقليمي المناوب الليكو في الشرق الأوسط، أفريقيا وجنوب آسيا مروان شقم، وحشد من الرسميين والدراء والأطباء والمحامين ورؤساء الوكالات ورؤساء الوحدات والوكلاء والموظفين وزوجاتهم.

وتم خلال الحفل توزيع الهدايا التذكارية على الحضور وتكريم الموظفين ووكلاء البيع الذين ساهموا في على مدى أكثر من 25 عاماً بتطوير ونجاح "أليكو" في لبنان. كما كرّمت الشركة أقدم مؤمّن لديها يحمل بوليصة يعود تاريخ إصدارها إلى العام 1962 والتي لا تزال سارية المفعول حتى الآن.





الشركة السعودية للرعاية الطبية

الخفجى المشتركة.

باشرت الشركة السعودية للرعاية الطبية عمليات التشغيل والتجهيز المدئي لستشفى العمليات المشتركة الواقع في المنطقة الشمالية الشرقيةً من الملكةَ العربيةَ السعوديةَ، وذلكَ بعد أن فازت الشركة بالعقد الخاص بتشغيل الستشفى والبالغة مدته خمس سنوات بدءاً من كانون الثاني/ يناير 2004 الذي طرحته عمليات

وافتُتح المستشفى المؤلف حالياً من 100 سرير في العام 1996 ويقدم للسكان المحليين والمنتسبين إلى العمليات المستركة وعائلاً تهم مجموعة مختلفة من الخدمات الصحية، كما يقدم حدمات واسعة لمراجعي العيادات الخارجية في المستشفى والمناطق الصناعية المبطة.

يذكر أن الشركة السعودية للرعاية الطبية تدير منذ العام 1980 العديد من المستشفيات في المملكة حيث كانت من المقاولين الرئيسيين الذين عملوا على إدارة وتشغيل مستشفيات وزارة الدفاع والطيران، إضافة إلى إدارتها العديد من المستشفيات في منطقة الخليج من خلال الشركات التابعة لها كشركة "اللايد مديكال" و يونايتد مديكال".

البحرين: نظام سلوكيات لشركات التأمين

نشرت مؤسسة نقد البحرين مؤخراً مسودة نظام جديد يحدد الأسس المقترحة لسلوكيات وتعاملات شركات التأمين المرخص لها للعمل في الملكة. وتتضمن هذه القوانين الأسس الكفيلة تنظيم معاملات الزيائن مع شركات التأمين وذلك خلال فترة التعاقد بين العميل والشركة.

وتأتى هذه القوانين لتضع البحرين في مقدمة

دول المنطقة التي تطبئق معايير ونظم تأمين رقابية تتفق مع الجمعية الدولية لمراقبي التأمين. وتعدّهذه الخطوة الثالثة ضمن سلسلة من الخطوات المشابهة التى سيتم اتخاذها خلال هذا العام لتطوير وتعزيز الإطار الرقابي

لقطاع التأمين ولتطوير البحرين كمركز إقليمي رائد في المنطقة على

أن تدعم هذه الخطوات بسلسلة من الاستشارات لاحقاً من العام

أثور خليفة السادة

الحالي وبداية العام 2004. وأأشار المدير التنفيذي للرقابة على المؤسسات المالية في مؤسسة نقد البحرين أنور خليفة السادة إلى أن هذه القوانين "ستتضمن معايير أساسية وواضحة توجب على شركات التأمين أن تبذل العناية المهنية والاهتمام اللازم بمتطلبات العملاء ومعاملاتهم بعدل، ما سيشجع على تعزيز ثقة المستهلك بشركات التأمين وسيؤدى في النهاية إلى خلق سوق أكبر لشركات التأمين

وأضاف: "إن الجميع يستفيد من خدمات الزبائن عالية الجودة وإن المؤسسات راضية من استجابة السوق لهذه المسودة حتى الآن".

وأوضح السادة بأن هدف المؤسسة من هذه الخطوة "هو وضع نظام رقابي موحد وقوي لقطاع التأمين في المملكة وأن تطبيق هذا النظام في العَّام 2004 سيسًاهم في الحفاظ على مكانة البحرين كمركز إقليمي رائد في المنطقة".

مهنا وشركاه: دروس تأمين مكثفة للإداريين

للمرة الثانية على التوالي نظمت مؤسسة مهنا هذا العام سلسلة من دروس علوم التأمين المصصة للإداريين الوافدين حديثاً إلى قطاع التأمين أو الإداريين من خارج القطاع أو على علاقة بشركات التأمين وبحاجة إلى تعميق معلوماتهم التأمينية نظرياً وتطبيقياً.

وفي منتصف أيلول/ سبتمبر الماضي، اجتمع 15 إدارياً وتقنياً بمثلون شركات تأمين وشركات مالية واستشارية وتدقيق محاسبي إضافة إلى وزارات وإدارات حكومية من لبنان وسورية والمملكة العربية السعودية ودولة الإمارات.

تناولت المحاضرات التي استمرت يومين مبادئ التأمين بشقيها التقني والقانوني، الاحتياطَّات بشقيها: الأقساط والمطالبات، إعادة التأمين، إطلاق منتجات جديدة، البادئ الماسبية وخطط العمل، حوكمة الشركات وهامش الملاءة إضافة إلى تحليل النسب .(Purpose of Ratios/Benchmarks)

والقى المحاضرات كل من مدير عام أ.أ. مهنا وشركاه ورئيس مجلس أمناء مؤسسة مهنا الإكتواري إبراهيم مهنا، نائب الدير



العام/ التأمين على الحياة في شركة التأمين العربية الإكتواري راشد راشد، وكل من المسؤول عن فرعى التأمين على الحياة والتأمينات العامة وعن قسم الماسبة لدى أ.أ. مهنا وشركاه الإكتواري كريس سيميو نيدس وزياد أبو عراج.

واختتمت الدروس بامتحان وزعت بعدها الشهادات للحضور ومن المتوقع أن يشهد هذا العام أيضاً دورة جديدة في 2 و 3 كانون

الأول/ ديسمبر القبل.

في الطليعة طريقنا إلى الاستثمار الناجح

وفقا لاحتياجات العملاء الخاصة وموجهة للمستثمرين الأفراد والمستثمرين من الشركات







 تعتبر سوق التأمين الإماراتية سوقاً 📱 واعدة وتزخر بالعديد من الفرص لتطوير خدمات التأمين فيها لاسيما فروع التأمين التجاري سواء على مستوى المساريع أو الأعمال، حيث تتميّز شركات التأمين بمحافظ مالية عالية لتغطية مشاريع الخصخصة ومشاريع المياه والكهرباء والبتروكيميائيات والتأمين العقاري الآخذة في الازدهار بإمارة أبو ظبى، والمشاريع العملاقة الأخرى التي تنتهَّجها إمارة دبَّى في قطاعات مختلفة. إلىَّ ذلك يبقى التأمين على الحياة وخدمات التأمين عبر المصارف الذي يشكّل نقطة التقاء مصالح لتنويع مصادر الربحية لدى المصارف وشركات التأمين، وتقديم خدمة أسهل وأكثر مرونة للعميل وبأسعار أفضل، محرّكين اساسين لتنشيط سوق التأمين وتوسيعها وتنويعها

رغم كبر حجم سرق التأمين الإماراتية والتي تهذا الشرق الإماراتية تزال أينة جميدة الإمارات تزال بإنامة جميدة الإمارات من سرق التأمين العالمية ما سبحة 20,3 ألمارات من سرق التأمين العالمية ما سبحة 20,3 ألمارة وتنه يُذهبات خصوصاً في ظارًا صالة التشريم لم يردما اتخاذ تدابير عاجلة حتى لا يتحزل المينامة إلى الوساطة. فيناح التأمين من الصناعة إلى الوساطة.

أداء متميّز ... إنما

يصل حجم سوق التامين في الدول العربية مجتمعة إلى 10 مليارات دو لار و فق إحصاءات شركة سويس ري للعام 2001 و تحتان الإمارات موقعاً متميّزاً على خريطة التامين العربي، من حيث دجم السوق تحدًا الثانية بعد

السعوبية بدهم الأنساط الكتنبة والذي يصل إلى 108 مليون دولار وتحتل كذلك المزتبة 13 مليان دولار وتحتل كذلك الكثافة التأمينية حيث تصل الكثافة التأمينية حيث تصل الكثافة التأمينية حيث تصل الكثافة التأمينية حتزال مساهمة قطارة بباغي الدول العربية على المؤلسات تأميني في الدائية بالإجمالية مشعرية المخلسة عربيا بعد لبنان الذي يحتزال المزينة عربيا بعد لبنان الذي يحتزال المزينة والمؤلسات والمنافعة تقدير بداري المعالمة تقدير بداري المعالمة تقدير بداري المعالمة تقدير بداري المعالمة المؤلسات المنافعة المعالمة تقدير بدارية المعالمة المؤلسات المنافعة المعالمة تقدير بدارية المعالمة المعالم

وكانت وزارة الاقتصاد والنجازة سعت في السعية ربا الناسبة إلى الالسعية المسادر قراسات و وتحديزها على الناسبة إلى وتحديزها على الاندماج لتحقيق وفورات الحجم، ما يعفى الشركات الحجم، ما يعفى الشركات الرجيعة للعيدية وتتريح مصادر مخطها، إلا إن الرجيعة للعيدية وتتريح مصادر مخطها، إلا إن الصحيد روغم الترام كان الشركات من إنا إلى والمصيد روغم الترام كانة الشركات العاملة تشهد إنا مبادرات حقيقية وستراتيجية نصر شهده إن السعيد والتميذية وقدر إجهة الساء كما على هذا يقلق كيان السابعية من على المناسبة على المنا

كفاءة مالية

إن ازدهار خدمات التأمين في الإمارات يعود بشكل رئيسي إلى نسبة الملاءة العالية التى تتمتع بها الشركات العاملة حيث تقدّر

هذه النسبة بـ 16,6 في المُثّة ومرد ذلك تحقيق بعض الشركات الوطنية القيادية لا سيما الشركات العاملة في أبو فلبي نسبا عالية من العائد على حقوق الساهمين والذي يقدّر بـ 3,6 مليارات درهم مع قيمة إجمالية للموجودات لاعست عنية الـ 6 لعليارات درهم.

وإذا ما كان معيلًا الكفّايةُ للللية مؤشراً على صلابة هذا القطاع ودليلاً على السماح للشركات الاكتتاب بها يطاب الاقتباط المساهمين مالها أو احتياطاتها الفنية و محقوق الساهمين للكتتبة يبيق أقل بكثير من المغلل المطلوب شركات للكتتبة يبيق أقل بكثير من المغلل المطلوب شركات والذي يقدّر به ما عليارات دوهم، ذلك أن حجم رؤوس أموال أشركات التأمين الوطنية يصل لحيال أمام شركات التأمين الوطنية يصل للجال أمام شركات التأمين التوسعي وننويي للجال أمام شركات التأمين التوسعي وننويية خدماتها وخلق كيانات مالية عائرة عائرة عالم عدار

وتعتبر شركة "أبو ظبي الوطنية للتأمين" من أقوى الشركات العاملة في الإمارات وذات نسبة عالية من الملاءة حيث يبلغ رأس مالها المدفوع 200 مليون درهم وتكتتب بنحو 540 مليون درهم أي ما يوازي تقريباً ثلاثة أضعاف حجم رأس المال. وشركة "العين الأهلية للتأمين" التي وصلت أقساطها إلى 220 مليون درهم برأس مال يبلغ 50 مليون درهم، أي ما يوازي تقريباً أربعة أضعاف رأس مالها، وشركة "الإمارات للتأمين" بأقساط وصلت قيمتها إلى 203 مليون درهم أي ما يوازي ثلاثة أضعاف رأس المال، و "شركة الظفرة للتأمين" ب 120 مليون درهم أي ضعفي رأس المال، وشركة "الوثبة للتأمين" بـ 23 مليون درهم، شركة دبى الوطنية للتأمين وإعادة التأمين بإجمالي أقساط بلغت 52 مليوناً وبرأس مالها البالغ 60 مليون درهم وشركة "دبي للتأمين" بـ

دا مليون درهم ويراس مال 30 مليونا. ويدر المراقبون السبب في عدم التوسي رغم الملادة العالية التي ترخير نها شركات التشامين إلى إسباب عنة الممها غياب التشريعات والضوابط الفنية من جهة، وضي سوق التأمين على العياة وضعف عمليات التسويق والتوعية التي كانت جمعية شركات التأمين قد ولجتها إلى الفترة الأخيرة بغية تقريب المسافات والمصالح بين الجهات العالمين من جهة كافة والمستفيدة من قطاع التأمين من جهة

...والمنافسة على أشدّها

ويتقاسم سوق التأمين في الإمارات 48 شركة، 21 منها وطنية و27 أجنبية، ويبلغ عدد

أول خمس شركات تأمين (بملايين الدراهم)

	لوجو دات	i)	ح	عافى الأربيا	م	ين	أرباح التامين		الأقساط			اسم الشركة	Sept.
2002	2001	2000	2002	2001	2000	2002	2001	2000	2002	2001	2000		
1.493.1	1.447.2	1.376.3	147	143.5	143.2	74.8	53.1	50.1	536.1	418.6	369.3	أبو ظبي الوطنية للتأمين	
426.06	372.81	356.8	37.03	30.84	28.06	26.81	25.44	23.78	220.1	149.8	124.5	العين الأهلية للتأمين	
252.1	278.13	220.6	22.15						120.7		119.8	الظفرة للتأمين	
125.3	109.3	107.9	6.025	526	(722-)	5.479	2.988	2.821	23.82	28.02	43.59	الوثبة للتأمين	
365.1	416.04	290.8	38.86	35.38	33.92	24.85	18.22	16.15	203.2	150.7	124.2	. الإمارات للتأمين	

فروع هذه الشركات مجتمعة نحو 136 فرعاً. وتستحوذ الشركات الوطنية على حصة الأسد من التغطيات التأمينية سواء لقطاع الأفراد أو المشاريع، إذ تقدّر حصّتها السوقية بـ 63 في المئة في العام الماضي بينما ازدادت في الفترة نفسها حصة الشركات الأجنبية والتي بلغت 37 في المئة في العام 2000 مقارنة بــ 30 في المئة في العام 1999. ويعود السبب في تراجع نصيب الشركات الوطنية إلى التأثر بتعرفات إعادة التأمين التي انعكست سلباً على بعض الشركات العاملة في الإمارات في ظل الطروف السياسية والاقتصادية الأخيرة من جهة، واستشراء المنافسة بين شركات التأمين المحلية والأجنبية للدخول إلى قطاع التأمين على الحياة الذي يعتبر مرتعاً خصباً للعديد من الشركات، وحيث تعتبر أميركان لايف انشورنس (اليكو) اللاعب الرئيسي فيه.

وللحدّ من المنافسة الستشرية بين الشركات الوطنية والأجنبية تدخلت لجنة الرقابة على شركات التامين بشكل خجول وأصدرت قراراً بتحديد السقف الأقصى لتعريفات بوالص التأمين تاركة تحديد العن الأدنى للشركة نفسها والتي عليها الأخذ إلى الاعتبار ملاحها القنية. غير

أن هذا التدخل كان خجولاً ولم يضع هذاً لحرب الأسعار الأفقاق النعو بشكل رقيب. وسئلة التأمين (ضيب ركنتيجة طبيعة بليم منتجاتهم بالسمار إفراقية، ولم يتصلح بواروزة الاقتصاد التدخلة بليجنة تصل جوبه ورؤزة الاقتصاد التدخلة بليجنة الدفاية من منزوز مع أعمال المؤرض المالثوني التاسية المصادمة الماخوذة في حقهم خصوصاً يحد المحادث بليراً من المياني العاملة منظماً الحرب المالتين العاملة في منظمة مظاهر العرب من سبب ضغطات على هذه الشركات وتقليصاً لتسبب المعرات المنوحة المناس المتاركات وتقليصاً للمناس المعرات المنوحة الهيدة الشركات وتقليصاً للمناس المعرات المنوحة الهيدة المناس المعرات المنوحة الهيدة المناس المعرات المنوحة الهيدة المناس المعرات المنوحة الهيدة المناس المعرات المناس المعرات المنوحة الهيدة المناس المعرات المعرات المعرات المناس المعرات المناس المعرات المناس المعرات المعرات المعرات المعرات المعرات المناس المعرات المع

صمّامات الأمان

إلى جانب الناقسة وحرب الاسعار، تعاوي سوق التامين إلى موارات من معوقات عدة تعاني سوق التامين في الإمارات من معوقات التأمينية قسوق التأمين على العيادة لا تزال تعتبر سوف أمضية تقارنة بنروج التأمين من العرب الأخرى بدا قط يطور التأمين من المسوق بدا وقط يطور المساحية والأمرانية بدا 133 مطيراً مرامة عدد التأمين على يرهم في العجار 2000 مقارنة بدا 133 مطيراً الحياة بدين على يسترفق قط الحياة بدين على المساحة التأمين على الحياة بدين قط يساحة التأمين على المساحة التأمين المساحة التأمين على المساحة المساحة التأمين على المساحة المساحة التأمين على المساحة المساحة التأمين على المساحة التأمين على المساحة التأمين على المساحة المساحة التأمين على المساحة المساح

العادة على الشكل التالي : 600 مليون لأخطار العوادت و353 مليوناً للحريق و17 مليوناً للأخطار الأخرى، ما يستوجب على الشركات توسيع نطاق التوعية وتوظيف خبرات تسريعية جهند معالجة انصسار الطلب على تلفينات الحياة والذي يحزى إلى اعتبارات دينية.

وكدارا بالاتها الماكس رزجم بعض الشركات منتجات المنابعة على الطروقة على الطروقة على الطروقة على الطروقة الثانية على الطروقة الإسلامية كالشركة الإسلامية وجبرة تقييق حجم بالتخالف المنابعة عين الراح كشركات في الإمارات من حيث حجم الأقساط ديون البوحض أن لهنا المنابعة على الشرح من المنابعة على المنابعة على الحياة على الحياة على الحياة على الحياة على الحياة على الحياة على الطروقة المنابعة على الحياة على الطروقة المنابعة المنابعة

روفق تقدير شركة سويس روية مثلاثة أقاق جديدة لنشاء الألتابية الرحري أمثنة برادره بالطهور في منطقة الطهيج لاسيما في فقاعل التأميان الشخصي. فقي الساء 2001 أقرات البحرون الرافية التأميل الصحية والاستشغالي للعمالة الوائدة وتتمكّر كل من الإمارات والملكة العربية السعودية إلى المنكاليخ السياسة نفسيها بهدف الدقد المكاليخة الشكاليخة السياسة نفسيها بهدف الدقد من المكارية المكارية الاستكارية الاستكارية المكارية المكارية الاستكارية المستكارية المستكارية الاستكارية المستكارية المستكارة المستكارة المستكارية المستكارة ال

و في ما يتعلق بالتأمين عبر للصارف، لم تقوّ التشريعات العلية إمكانية ممارسة هذا النوع من النشاطات رغم قيام بعض الشركات الأجنبية بالتعالف مع مصارف تابعة لها لييم بو الصها بشكل تقاطعي، والذي يبقى من حيث المارسات مجرد تماون أني وليس تجالفاً ستراتيجياً رياما يصار إلى تحديث القوانين والتشريعات (الميا تقطاع التامين.

ويبقى السؤال مقتوحاً فيما لو أن السنوات اللاحقة ستشهد تعزيزاً لهذه التوجهات واتخاذ الخطوات اللازمة لسيرة الاندماج والتكتلات في مشوار صناعة التأمين العربة الماوير؟.. العربية





شركة ميدغلف هولدنغ ش.م.ل.

المنزانية العمومية الجمعة الموقوفة في ٣١ كانون الأول ٢٠٠١ (الاف الليرات اللبنانية)

ă	الميزانية العمومية الجمعة الموقوقة في ١١ كانون الأول ١٠٠١	(الاف الليرات اللبنا	(ar
-		11	11
	لوجودات		
	قد وإستثمارات:	1,515,75.	F.VV1.V£1
	قد وودائع خَت الطلب مذا	50,785.5.	F1.A09.30+
	دائع لأجل وحسابات مجمدة	1.12.	Y£1.14A
	وراق مالية إستثمارية		1.7.77
	ستثمارات في العقارات ستثمارات في شركات مرتبطة	ATVOVE	ATV.AVE
	للمعتهارات في الدرهات المرابعة	FF.VF1.£V£	FY.712.FA7
	م مدينة – أقساط التأمين. صافي	F1,£71,7VF	TA. 142.114
	م مدينة – النساط النامين. صنافي م مدينة – شركات إعادة التأمين	1,14.,011	1. MAE. V - 7
	م مدينة – سرحات إعادة النامين مصنة معيدي التأمين من الإحتياطي الفني	148,181,0	4.744.444
	قطنه مغیدی انتامین امل الوحیدانی است. تلکات ومعدات، صنافی	10,50.005	17.774.VIA
	صول ثابتة غير مادية. صافي صول ثابتة غير مادية. صافي	111,117	1. [[A. 4 [3
	يندون نابخه خور بعديد. نصابي موجودات أخرى	£,1.V,££.	V.177.14.
	5)=· = · · · · · · · · · · · · · · · · ·	04. £1 A V .	VV.141.25A
	مجموع الموجودات	A1,105,055	· £. A · A . V 1 £
	الطلوبات وحقوق المساهمين		
	لمعلوبات المستسبين		
	لإحتياطي الفني	1.415,164	F£.A74.119
	حتياطي أفساط التأمين الغير محققة	15,559,900	11.122.111
	حتياطي حوادث عالقة	194.19	F1 F. 1VF
	رحتياطي حسابي – فرع الحياة	FT 0 - VIA	FV.V [F. £ 1 F
	town a second	157,917	1.15.455
	فم دائنة بشركات إعادة التأمين	1.07.110	4 14 14
	أرصدة المساهمين	FF.191,£11	TV. FTF. ££9
1	ذم دائنة أخرى مؤونات لمواجهة الأخطار والأعباء	1,147,412	140.401
	موردات دواجهم امحصار وامتيام مصارف ومؤسسات مالية	£. ሦለ£	-
	حقوق أقلية الساهمين	17,11.	4.751
	المعتب المستعدر المعتب	rr VA.10.	79.1.1.VIV
	مجموع المطلوبات	TO,1 59,7V9	VV.119.15+
	حقوق المساهمين	18,841,-11	14.451,-35
	رأس المال	FOT, T9.1	455.7.4
	إحتياطي قانوني الحالة العام معالمة	r-tarr	r.1.4rr
	احتياطيات مختلفة أراس مدرع	1,177,74	V.111.FA1
	أرباح مدورة مجموع حقوق المساهمين	11,.10,110	TV.171.0A£
	مجموع حقوق المساهين مجموع الطلوبات وحقوق الساهين	A1,102,022	· £. A · D. V) £

الأعضاء:

السيد لطفي فاضل الزين / رئيس مجلس الادارة – الدير العام مجموعة البحر التوسط لالاستثمار (فابضة) لبنان شرمل / عضو شركة ميب للاستثمار شمل (فابضة) / عضو شركة العزيزية للاستثمار التجاري نهم، خلة بالشيخ صالح الصقري / عضو

بيان الأرباح والخسائر الجمعة للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ١٠٠١ (الاف الليرات اللبنانية)

		07-07-15 U
11	11	
AF,985,195	1A.TVI.VT	أقساط التأمين
(11.4VE.A11)	(2,199,000)	ينزل: حصة شركات إعادة التأمين
11.504.54	17,441,490	أَقْسُاط التأمين. صافي
(F£0. F£+)	(11,1·£,V·A)	التغييرات في إيرادات أقساط التأمين الغير محققة
1.544.544	٧٨٠.٨٨٧	عمولات مقبوضة على حصة شركات إعادة التأمين
14.544.544	0 1, 11A V1	صدافي الإيرادات
(££.VAA.£٣1)	(11,41-14,17)	مطالّباتُ مدفوعة. صافي
(171.17A)	(V . P. A . 3, 0)	التغييرات في إحتياطي الخوادث العالقة
(1.401.2)	(A27, FP1, 2)	عمولات مدَّفوعة
14 12.42 .	11,111,1	صدافي أرباح الإكتتاب
(4.44-,544)	(47,161,V)	مصاريف عمومية وإدارية
(1.5-5.254)	(VVV,AVA)	إستهلاكات وإطفاءات
(1.700.551)	(1,101,TTV)	مُخصَص ديونٌ مشكوك في خصيلها
(114.771)	(PTA, T9A)	مخصص تعويض نهاية الخدمة
(044.177)	(1,510,271)	أعباء غير تشغيلية
1.47 747	1,12.,011	إيرادات فوائد مصرفية
1.004.57	2.1.7.1	إيرادات أخرى
V. 79 1. · AA	7,579,157	صافي الربح للسنة. قبل الضريبة
(V£T.1£T)	(17,417)	الضرببة
1.101.411	1,210,141	صافى الربح للسنة قبل حصة أقلية الساهمين
(1.244)	(A£.)	حصة أقليَّة المساهمين في الشركات النابعة
1.101.£14	1,212,191	صافي الربح للسنة
or Lift-Manager Man.	3 4 4 4 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5	

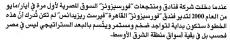
بيان التغيرات في حقوق المساهمين للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٠١ (الاف الليرات اللينانية)

					glady. A
الرصيد في ا كانون الثاني ٢٠٠١	14,611,-11		r-1,471	(0TV.0T+)	10,000,292
صنافي ريح السينة – ٢٠٠١	-	- 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1		1,272,191	1,272,191
زيادة رأس المال	7) 4	10 × 4			r. 10,
الحمول الى الاحتياطي القانوني	1441	107,791	-	(FOP, P91)	4. A.
الرصيد في اكانون النَّاني ٢٠٠١	14,471, - 11	rar,rai	raari	1,177,74.	1110.110
		21.00			1.00
صافي ريح السنة – ١٠٠١	- 1		-	1,101,219	1,101,219
الخمول الى الاحتياطي القانوني	-	110,410	-	(114,414)	<u>-</u>
الرصيد في ٣١ كانون الأول ٢٠٠١	14,471,-11	411,7.4	7-3,971	1A1,111,V	TV.1V1,0A1
	27500 No. 28 (CO)	G 3884 60 B 75 B	 Whatestanes are traces 		10-10-10-10-10-10-10-10-10-10-10-10-10-1

أي سي أي سي هولدنغ (لبيانون) ش.مل مثلة بالاستاذ راشد ذاهن/عضو شركة IZT هولدنغ شمرل / عضو الاستاذ باسيل بارد/ عضو السيد مارون أسمر/ عضو السيد مارون بارودي / عضو السيد الياس بارودي / عضو

دوج هاوسلي: جئنا إلى المنطقة لنبقى وننمو عبر علاقة ستراتيجية تراهن على الستقبل

القاهرة – الاقتصاد والأعمال



فنجاح تجربة فنادق النخبة "الفورسيزونر" عبر ثلاثة أعوام أغرى مخططي التجوبة تتحرارها في أندلاة فنادق آخرى اعدها بدا تشغيله وهو "فورسيزونز شرم الشيخ"، واثنان تحت الإنشاء أ عدمها على نيل القاهرة ويحمل إسم "فورسيزونز بلاز" والآخر في الإسكندرية ويحمل إسم "فورسيزونز سان ستيفانو".



اكسيسة تسرى تجسريسة دخسول "الفورسيزونز" بكل ما تمثله للسوق المصرية بعد نحو ثلاثة أعوام من العالات

مع بداية دخولنا السوق المصرية لم نكن معروفين بالقدر الكافي فكان علينا أن

نبذل جهداً مضاعفاً للتعريف بنا وتقديم أرقى مستوى من الخدمة الفندقيية نظراً لأننا نتوجه بالاساس إلى الشريحة العليا من النائة..

أيضا واجهنا في البداية مشكلة تدنى أسعار الفنادق الأخرى في السوق ولأنسا لا نستطيع الهبوط بمستوى خدماتنا أوالهبوط بالأسعار مثلما تفعل الفنادق الأخرى في ما يُعرف بلعبة "حرق الفرق"، كان علينا الصمود وقدصمدنا ونجمنا خصوصاً وأننا عندما جئنا كانت تحكم خطواتنا رؤية ستراتيجية طويلة الأمد وبالتالي لم ننظر للأوضاع في مرحلتهاً الراهنة. هذه الرؤية تستهدف أن نكون الفندق النموذجي والمثال في السوق حتى يمكن للفنادق الأخرى أن ترتفع لمستوانا وتسير على خُطاناً ومن ثمّ ترفع

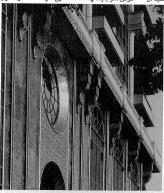
لنبقى وننمو

□ هل هذه الرؤية ترتبط بتقييم خاص لديكم لنطقة الشرق الأوسط؟ □ هذا صحيح. فنحن نرى أنّ هناك فرص نمو جيدة في منطقة الشرق الأوسط

بصفة عامة ومصر بصدة خاصة، وأن دوائر الأعمال و"البرنس" يزداد امتمامها بالمنطقة وبدأت في الجيء لإنشاء العديد من المشاريح الكبرى. إذا منك استمرار للنمو وبالتالي كان قرارنا هو الجيء للمنطقة والاستمرار والنمو بها، فقد جثنا لنبقى وننمو ومن ثم بدأتا في بناخ يتنفيذ خطة توسع كبيرة

يشامل بلداناً عدة في النطقة، فقد تم اقتتاع فندق أفروسيز وفرز مر الطبيع في مصحر وفندق العام الناضي وتم عطاء مثان في الأردن العام الناضي وتم عطاء مثان في الأردن الملكة العربية السعودية، وفي الملكة العربية السعودية، وفي تمن سلسلة "قروسيز وفرز الطائم والمتابع بالأراخ إلى القامرة والمثاني مع "ومرسيز وفرز المتيفائر" في الإسكندرية، أيضا سيتم افتتاع فندفين اعدمما في سيتم افتتاع فندفين اعدمما في السوءة.

كارهذه المساريع مرتبطة في النطقة و التنمية في المشرق الأسطرق الأوسط في ذلك أننا نتوسع في ذلك أننا نتوسع في من في من المستقمارات وضعلي فقالا لهذه السلسلة في نضح المنطقة في قائمة الوياتنا للشرق الاوسط، وليس سراً أنتا نضح المنطقة في قائمة الوياتنا ونسيع لأن نصبح معروفين في ونسعة روناتنا وتسجع معروفين في الشرقة الاصبح معروفين في المسارة المناتات في الأن تصبح معروفين في المسارة المسارة معروفين في المسارة المسارة المسارة المسارة المسارة معروفين في المسارة المسارة معروفين في المسارة المسارة المسارة المسارة المسارة معروفين في المسارة ا



ورغم الحسابات الدقيقة لشركة "فيرست المربية للاستثمار العقاري والسياحي" المربية لا فاشته خلواف كانت تعتري التجرية و مصر، إلا أن أمة خلواف كانت تعتري التجرية في مصر، إلا أن النجوة على اعتبار أن فئادق "الفورسيزونز" أن النجوم السبع والستوى الفدماني شديد التعيز و السعوت التعيز في السعوت المناسبة على الشخفاض عدم خداً من الزبائن وهم، متلى الشخفاض عددهم بصفة عامة، غير متلى المصرية على وجه الخصوص.

ولكن جاء نجاح التجربة ليمثل إنقلاباً في القطاع الفندقي في مصر، حيث لعب

"الفورسَّيرُونزَّ دورَّالًا بِمِكنَ إِنكارِه على صعيد طرح نموذج مختلف وراثد للخدمة الفندقية في سوق كانت – ولا تزال– شديدة التعطش لثل هذا السنوى من الخدمة.

فقد ساهمت التجربة إلى حدّ كبير في جذب شرائح من الزبائن كانت رافية في زيارة مصر ولكن لم تكن تجد ما بناسبها من أماكن إقامة. حول تقييم تجربة فنادق "الفورسيزونز" في مصر والخطط الستراتيجية لها في منطقة الشرق الأوسط وهلامح التوسم الستقبلي، النقت "الاقتصاد والأعمال" دوج هاوسلي الدير العام لفندق "فورسيزونز" القاهرة في حوار شامل تناول الأوضاع الراهنة والرؤية الستقبلية. لسلسلة الفنادة, العالمة.

> الشرق الأوسط مثلما نحن معروفون في شمال أميركا وغرب أورويا ونحصل على الحصة نفسها من سوق القطاع الفندقي لأنّ اسم الفورسيزونز سيصبح علامة للجودة ف الشرق الأوسط.

صري المرابعة المركبة على مصرفي هذه المرحلة وافتتاح أربعة ◘

هده الركتة واقتتاع اربعة فنادق فيها في غضون أعوام قليلة؟!

□ كقاعدة أساسية عندما تقرر الـ "فورسيزونز" دخول سوق أو منطقة فهذا يعنى أننا قمنا بدراسة شاملة وعميقة لهذه السوق أو النطقة المراد الدخول فيها ومن ثمّ يتمّ اتخاذ القرار على أسس علمية واقتصادية سليمة. ونحن نمتلك نظرة إيجابية لستقبل مصر، فهذا البلدله مستقبل سياحي إيجابي لأن مصررغم كل ما حدث – تاريخياً – في المشرق الأوسط تعبود مرة أُخْرِى، كما أن هناك نمو أ ملموساً على صعيد القطاع السياحي خصوصاً في المدن الكبرى مثل: القاهرة، الإسكندرية، شرم الشيخ و الغردقة.

□ ألم تواجهكم عقبات أو عوامل سلبية على صعيد مناخ الاستثمار؟!

□ على الدى القصير هناك معوقات بالطبع وأهمها يتمثل في عمليات حرق الأسعار (التراجع السياحي من وقت لأخر وبالتالي ينظر البعض في الخارج لمصر على أنها مكان للرحلات الرخيصة منخفضة الأسعار وهذا ليس من صالحنا لأننا نقدم

خدمة جيدة بسعد مرتفع، وحتى نصل إلى هذا الستوى لا بدأن يكرن هناك ندن وإذا كنا استوى لا بدأن يكرن هناك ندن وإذا المنظمة من باب إدلي ألا يكرن المنا تبعد بالارسطة الإرساء الأرساء الأرساء والكن تكما سعين، إنتان عثما المناجة بالمنافقة مع حلفاتنا سعين، إنتان عثم حلفاتنا المنافقة من المنافقة مع حلفاتنا المنافقة من المنافقة منافقة منا

وحمزة الخولي.

هذه الغطّبة لا تضيح في المتابرة الأرباح في السنقياس و "الإسباح الحالية بسل إلزياح في السنقيات و "الفروسيزونز" في الفروسيزونز" في الموسط في الأعوام القيامة المتابرة الأصوام القيامة المتابرة المتابرة المتابرة المتابرة التصاديق المتابرة التصاديق المتابرة التصاديق المتابرة المتابرة التصاديق المتابرة ال

مشروعات كثيرة في مصر بحثاً عن

العمالة الرخيصة والسوق وهذا

يؤدى لاتساع نشاط الأعمال





ومجيء أصحاب "البرنس" وهؤلاء يمتاجون لأماكن إقامة ذات مستوى راق ولا يهمهم الاسعار وهو ما نقدمه نحن. وبالتالي لدينا نقطة التقاء بين أوضاع "الفورسيزونز" و الأوضاع الاقتصادية ن مصر مستقيلاً.

لله كُما أنَّ إصدار الحكومة للعديد من القوانين والتشريعات الثلاثمة مع التطؤرات العالية مثل قانون العمل سيسهُل الاستثمار امام الشركات العالمية الراغبة في الجيء وهو ما يمزز فرص تواجدنا في المستقبل.

شركاء النجاح

□ ما هو حجم استثماراتكم الحالية والستقبلية في مصر والشرق الأوسط؟!

🗆 هنا يجب أن أوضح نقطة مهمة وهي أن "المورسيزونز" عبارة عن شركة إدارة والَّا تملك الفنادق بل إن الاستثمارات عائدة لللاك أخرين. وطبعاً هناك علاقة بين المالك والإدارة عبر عقود إدارة والتزامات متبادلة. وعندما تكون علاقتنامع الملاك قوية يكون عَملنا قوياً، فهم شركاء النجاح بالنسبة لنا وجئنا للشرق الأوسط بتشجيع من الللك مقابل التزامنا بتحسين القطاع آلفندقي في أسواق المنطقة. ومن المعروف أن الأمير الوليدين طلال يمتلك حصة قدرها 25 فِ المُنَّة من شركة الإدارة ولديه ملكية في بعض المبانى مثل: "الفورسيزونز" في باريس و"فورسيزونز" الرياض، كما أن له شراكة في كل من "نايل بالازا" و"فورسيزونز" شرم الشيخ و"فورسيز ونز" سان ستيفانو. وماذا عن حصتكم في السوق؟!

هاوسلي وخبرة فندقية عمرها 26 عاماً

بدأ دوج هاو سلى مباشرة عمله كمدير عام لفندق "فورسيزونز" القاهرة في أيار/ مايو من العام الجاري، ويمثلك هاوسلي خبرة فندقية تبلغ 26 عاماً منها 23 عاماً مع مجموعة فنادق ومنتجعات ٌفورسيزونزٌ التى انضم إليها العام 1980 كمدير لقاعة الشَّاي فِ فَنْدَق َّفُورسيزنز ّ فَانْحُوفُر، وتولّى مناصب عدّة في خدمة الخرف وقاعات الاحتفالات والمطاعم، ومنها انتقل إلى فندق "فورسيزنز" تورنتو، وفي العام 1994 شغل منصب مدير إدارة الأغذية والمشروبات بفندق "فورسيزنز" فانكوفر، ثُمُ انتقل إلى منصب مدير فندق "فورسيزونز" سياتل في الولايات المتحدة وكذلك مديبرأ لفندق ريتز كارلتون في شيكاغوء

□ نمن نتوجه الشخية و مملاؤنا مغزون ليونا لا يزيد مدغونه عن 2000 فيرة الدينا لا يوند مدغونه - تدين الدينا لا يزيد مدغونه عن 2000 فيرة - تدين "الفورسيزونز" 60 فندقاً في 29 بلداً حول الدالاب هذا الصغير من الغوث لا يزيد عن 10 أي للثة من إجاليات عدد الغرف في إي غندق آخر. هذا يعني أننا نهتم بالكيف وليس بالكي و من ثم فإن حصنتا السوقية بالمعايير الكمية قليلة و مد ذلك تنوقح أن تقود هذه السرق لأننا نمتلك اتوي إسم



عالمي في مجال الفنادق وهذه نقطة لصالحنا.

الخصخصة والقطاع الفندقي

□ تخطط مصر لخصخصة شركة الطيران الوطنية، هل لمثل هذه الخطـوة – بنظركم – تأثير على مستقبل القطاع الفندقي في مصر؟!

□ خصخصة كركة الطيران لاكورة هيدة لأنها ترفع من البوقرة والتميّز رهذا يتيم أوضاعاً أقضال القطاع الفندقي وخصوصا لعنادق الفورسيزونز لأن الزبائن القبلين لمصر في رحلات عمل سيصلون في موعدهم ويحصلون على خملة عيدة ومن شركة الطيران وهؤلاء لا يهتمون كثيراً بعمليات حرق اسعار تذاكر العيران لابع فامون من رحلات عمل فنوعة ومن باتي لل "البزنس! لا يهمه السعر بل يهمه الخنمة والوصول في

الموعد المصدد تماماً. كا تذلك يجعل "مصر للطيران" في موقع تنافس بجودة وتميز مع شركات الطيران " العالمية، ومن ثم نحن نركب بخصخصة هذه الشركة؟!

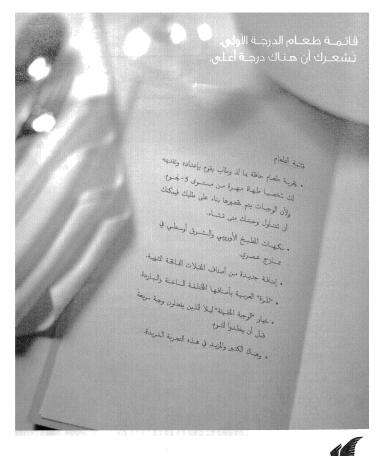
فلسفة اختيار الأسواق

□من الؤكد أن هناك فلسفة تحكم عمليات اختياركم للأسواق التي تدخلونها، ما هي هذه الفلسفة ولماذا تفضلون بلداً دون آخر للعمل به؟

□ نحن نبحث عن الموقع الصحيح المناسب وقبل اتخاذ القرار تتم دراسة السوق دراسة جيدة وشاملة لأننا نفضًل أن نتريث في دخول سوق بدلاً من أن نتسرع بالدخول وافتتاح فندق ثم نكتشف بعد ذلك خطأ الاختيار. ولدينا قواعد للاختيار من بينها هل هذا المكان ملائم للملَّاك أم لا، ولكن عندما نفتتح فندقأ في مكان ما نكون متأكدين أننا اتخذنا القرار الصحيح والاستثمار سيكون ناجحاً ومضموناً. ومن قواعد اختيارنا الموقع وإذاكان في مدينة أو عاصمة لا بدأن يكون قريباً من قلب العاصمة ودوائر "البزنس"، وإذا كان في منتجع يكون في أفضل مكان من المنتجع ولابدأن يكون أفضل عنوان. يضاف إلى كل ذلك دراسة شاملة للبلد المعنى وأوضاعه الاقتصادية والسياسية.

ما هناك اتجاه لدخول المغرب العربي؟

□ الرقع الذي يمكن أن ننظر إليه في الفترة القبلة على الفترة القبلة هو المغرب لأنه يمتك الفترص، وحالياً لا يوجد خطوات عملية ولكننا لنضعها ضمس ستراتيجية "الفورسيزونز" الستقلية. ■







حصة أساسية للوليد بن طلال في "موفنييك بر دي"

استحوذت مجموعة الملكة للاستثمارات القندفية (الألا)، القير لراس مجلس ارادتها الأمير الوليد بن طلال، على حصة الأطلبية فندق مو فندية مو فندية من الأطلبية الذي جرى صح فندق مو فنديك الاسلامية الذي لا يزال الحد مسالمي للشروع، وكان عبد العزيز الشيحة الذي لا يزال الحد مسالمي للشروع، وكان تتحق إلى الإدارة الجديدة (أب/ أكسلس الناضي،

بقع الفندق الكزان من 222 غرفة، مقابل المستشفى الأمريكي، وبالقوب من مركز مدينة وإن التجاري، وعلى بعد 10 دقائق من مطار به الدولي، ومركز دبي للتجارة العالمية، ويحتوي الفندق على 7 قاعات للاجتماعات (اكبرها تقسم لـ50 شخصاً)، إضافة إلى خسمة مطاعم، ومسبح في الطابق الأخير من مبنى الفندق، ومركز ترفيهى مجهز باحدت الأجهزة.



و واعتبر الأمير الوليد إنّ اقتتاح مثا القندق تحت العلامة التجارية والخدمات المتوزة لــ "موفييك" يُعتبر إضافة نوعية إلى الخدمات القندقية التميّزة التي توفّرها إضارة دبي، والتي بدأت تحتل مقعداً متقدماً على خريطة السياحة في المنطقة العربية والعالم.

"راديسون ساس" تفوز بإدارة فندق ستاد في أنقرة

فازت مجموعة فنادق ومنتجعات راديسون ساس بعقد لإدارة فندق ستاد في أنقرة، وهذا الفندق هو الشاني الذي تديره المجموعة في تركيا بعد فندق المؤتمرات في مطأر اسطنبول سعد عدد

شارك في المنافسة التي أجرتها شركة تمويل الفنادق التركية 17 مجموعة فنادق عالمية. واعتبر ويرنر كوندنغ، نائب الرئيس الأول

لجموعة راديسون ساس، أن هذا العقد يشكل "إضافة رائعة لحضورتا الميز في مطار اسطنيول". وأكد على مواصلة ستراتيجية الترسخ في تركيا و قال أن ما يميز الفندق الجديد في الفرة موقعه الغريد في فلم النطقة الديلوماسية، وتوقع أن يكون الفندق محل استقطاب لرجهال الأعمال وموفقي الساك الديلوماسي.

من المقرر أن يتم افتتاح الفندق في كانون الثاني آبيناير للقبل. وهو يضم 202 غرفة بينها 33 غرفة خاصة برجال الأعمال و14 جناحاً صغيراً و5 أجنمة خاصة. كما يشتمل على مطعم يضم 110 مقاعد ومقهى وجناح علوي و6 غرف للاجتماعات ومركز للأعمال، أصافة إلى الحديثة التابعة له.

فندق أبراج الإمارات: المفضل لرجال الأعمال



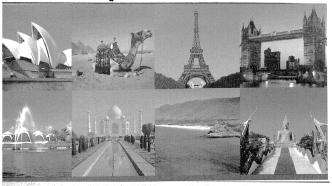
حاز نندق أبراج الإمارات على لقب "الفندق العالي للفضل لدى رجال الأعمال" في استفتاء لإراء قرّاء البلجة البريطانية للتخصصة في قطاع السنف و والأكشر رواجاً وهي مجلة CONDE NAST. و TRAVELLER" وأقيم حقل توزيع الجوائز لعام 2003 في العاصمة

البريطانية لندن.

رفقوق الطنيق بحميم العاليدر (98.9) القندة أما العاليدر (98.9) الذي أما القندان التي تجمعه في الترويب هكانا المناس المرتب كالمرتب وكانا المناس المرتب وكانا المناس المرتب وكانا المناس المرتب كونا مرتب كونا وحول المرتب على أمال كرنا وحول المرتب على أمال المرتب في جميع الفنات وكل العاليدر المناس المناسبة والمساولة على أمال المناسبة المناسبة والمساولة المناسبة المن



يمكنكم الحجز في أي من فنادقنا الـ ٣٣٠٠ باتصال واحد عبر الهاتف المجاني



البحرين ٨٨٠ ٨٠٠

مصر ۲۲۳۳۲۱ ۸۰۰

الأردن ٢٢٦٦٦ ٠٠٨

الكونت ٢١٠٠ ٤٧٣ قوبلة ٦٢٣٣ سلطنة عمان ۸۰۰ ۷۷۷۹۹۹

لبنان ٢٦٨٠١ (٠١) إطلبوا الرقم ٧٥٥٦

قطر ۲۳۶ ۹۷۱ ۴۳۶

باکستان ۲۱۰۰۵ ۹۰۹ ۰۰۸۰۰ السعودية ١٤٦٥ ٨٠٠ ٨٩٧

لإمارات العربية المتحدة ١٤٢٤٠٠

أو انصلوا بنا في دبي هاتف*: ٣٣١١٧٣١ ٤ ٩٧١- أو الفاكس*، ٣٣١١١٢٩ ٤ ٩٧١-(*تسرى رسوم المكالمات الدولية)

يمكنكم. وبمجرد إجراء مكالمة واحدة عبر الهاتف المجاني من أي من الدول المذكورة أعلاه الدخول إلى عالم مجموعة فنادق إنتركونتيننتال. التي تعد الشركة الفندقية الأكثر دولية في العالم بأسرد. إذ يتبح لكم ذلك إجراء حجوزات فورية في ٣٣٠٠ فندق في قرابة ١٠٠ دولة في مختلف أنحاء العالم، إلى جانب التمتع بأسعار متميزة للإقامة، بفضل قيامنا بشكل مستمر بتحديث البيانات الخاصة بأسعار الإقامة والعروض الخاصة لمختلف فنادقنا ضمن شبكتنا. مما ينبح لوكلاء حجوزاتنا منحكم أكثر الأسعار تنافسية. التي تتناسب تماماً مع متطلباتكم. فعلى الرغم من أن عالمنا يكبر باستمرار فإتنا حريصون على أن يظل على الدوام في متناول أبديكم.

اتصلوا اليوم واكتشفوا مدى قربكم من بعض من أروع الوجهات في العالم.

www.ichotelsgroup.com

The InterContinental Hotels Group











اللمسات الأخيرة

لنتجع إنتركونتيننتال أبو سوما

اعلنت مجموعة فنادق إنتركونتيننتال، مؤخراً، عن وضع اللمسات الأخيرة على منتجع إنتركونتيننتال أبو سوما الذي يعدّ إحدى امدت توسعاتها على ساحل البحر الأحمر في جمهورية مصر العربية، والقرر افتتاحه في وقت لاحق من هذا العام، ويضم الفندق العربية، والقرر افتتاحه في وقت لاحق من هذا العام، ويضم الفندق

وتدير مجموعة فنادق انتركونتينتال حالياً 71 منشاة "انتركونتينتال"، "كراون بالازا" و"هوليدي إن" في الشرق الأوسط وشمال أفريقيا، منها 8 فنادق في مصر.



فندق تاج بالاس: نسبة إشغال 100 في المئة

حقق فندق تاج بالاس دبي نسبة إشخال وصلت إلى 100 في المئة يومياً منذ نهاية شهر تموز/يوليو وطوال شهر آب/أغسطس الماضيين.

وقال يانك بويون، مدير عام فندق تاج بالاس ديم: تعقيق عثل مدوا لعلى أي فندق في دبي تحقيق عثل مدوا السباد العالمية بوممياً وخلال شهر كامل، خصوصاً وأنَّ للناقسة في دبي كبيرة جداً بين الفنادق. وهذا بدوره يؤكد على مدى النجاح المستعر الذي يحققة فندق



تاج بالاس دبي. كما أنَّ هذه النتيجة جاءت مختلفة من 80 في اللقة والآن حيث كانت النسبة في 80 في اللقة والآن حققتا 100 في اللثة وذلك خلال فترة الصيف. كما أنَّ مجموعة تاج في الهند إبدت إعجابها ما حققناه من نتائج عنماة في دبي.

يتابع بوبون"، يوجد في دبي نحو 254 فندقاء منها 35 فندقاء منها الغمس نجوم؛ في ظل هذه النافسة بين الفنسانة في تقديم أفضل الخدمات وأرقاها، فقد إستطاع فندق تاج بالاس من مضاعفة خدماته خصوصا خلال فترة الصيف ليحظى باختيار العديد من الزبائن والزواز".

"شيراتون القاهرة"



هائي ظريفة، نائب الدير التتفيذي لفندق شيرانون القاهرة وماجدة سامي، مديرة العلاقات العامة يرحيان بالرئيس قاسم أيتم وسفير موريشس في جمهورية مصر العربية..

استضاف فنفى شيراقرن القامرة الرئيس السابق لجمهورية موريشس قاسم إيقح، الخاء وزيارته القصيرة لـ مصر لحضور مؤتمر كلية الاقتصاء والعلوم السياسية "الانتخابات والديمقراطية" ولوب إيقح من سعانته لاختيار فننق شيراتون القامرة بالتمانية به اجتمته من رصابة وفضاه بالتمهزية شرفاتها من منظر جميل ابانوراما القامرة وزياية الساحر.

مطعم مراكش في "شنغريلا" دبي

تم افتتاح مطعم مراكش في فندق شانغريلا دبي، حيث يقدّم الأطباق الغربية في جو مغربي وعلى أنغام موسيقي من ثلاثة عازفين، رمع اطباق الطاهية خديجة منار التي كانت تعمل في القصر اللكي بفاس.

أمّا ديكور المطعم فهو مغربي الطابع كذلك من خلال القناطر والمشربيات والفوانيس.







"هيلتون" و"كراون بلازا" تروّجان لـ صلالة

اعلنت مجموعتا هيلتون إنترناشيونال وفنادق ومنتجعات كراون بلازا عن تعاوتهما للترويج لدينة صلالة في سلطنة غمان بين القيمين في دولة الإمارات، وذلك بوصف صلالة واحدة من الوجهات السياحية الغريدة لقضاء العملات.

وتسبه الرحلات الجديدة الباشرة التي تسديرها مسقط لخدمات الطيران من دبي معدل رحلتين مباشرتين إن الأسبوي بالتعزين من دبي معدل رحلتين مباشرتين إن الأسبوي في المناوين الراامين في فضاء عطالة في مدينة مساللة، وتعشد "هنيكس للطيران" على طائرة، ويدين 1978 في رحلاتها الشجهة إلى مساحة رحصل سعد الطائرة إلى 213 معدد أو مناوية مبعدل 8 مقاعد لدرجة رجال الأعمال (211 للرجة السياحية إلى الساحة في الساحة في الساحة أن الساحة في الساحة في الساحة و المناوية في الساحة في الساحة و المناوية في المناوية و المناوية في المناوية و الأمارات المناوية في المناوية و المناوية و

ويعد فندق ملتون صلالة أحدث الفنادق من فئة حمس نجوم



و المكان المثالي للراغبين بقضاء عطلة قصيرة أو طويلة بعيداً عن ضغوط الحياة المدنية. ويضم الفندق 147 غرفة تطل على العديد من المناظر الخلابة المطلة على البحر؛ ويحتوي على مرافق ترفيهية عدة.

اما فندق ومنتجع كراون بلازا صلالة الذي تم افتتاء مؤخراً من فقد مسنوم وقبع على يعد 10 داقائق ققط بالسيارة من مطال صلالة الدولي و5 دقائق من منطقة السوق، وذلك وسط منطقة من الحدائق واشجار جوز الهند والناظر الطبيعة تبتلغ مساحتها 64 هذاتاً، ويمد القدوت الذي يعلل بالشاطىء طويل معتد على المجيد المائية، من اقضال الأماك للراحة والاستجماء، ويضم مجموعة من الغرف والإجتمة والطلل العائلية الفاخرة، إضافة إلى قائمة فريدة من الخدمات والتسهيلات.

جي دبليو ماريوت

و"أسس الريادة"

"فورسيزونز شرم الشيخ" قوائم طعام جديدة

أضاف منتجع فورسيزونز شرم الشيخ الكثير من قواثم الطعام الجديدة في مطاعمه المتنوعة وقد أعدها الشيف كنجي سالز لتناسب جميع الأنواق.

قراضافة إلى برقيه الإفخار الغريد، يقدم مطعم أرابيسك بوفيه خاص للأطفال، وللمشاء تقدم الأطباق الخاصة النطقة البحر المتوسط و تشمل الأطباق المفريية و اللبنانية. ويقدم إيضاً الليلة اترات الطابح الهندي يوم الأحدمن كل أسبوع، والليلة التايلندية أنام المفيس.

أمّا مطعم الدفرانتويو الإيطالي المتخصص في أشهى الأطباق الإيطالية يقدم يومي الاثنين والجمعة فرصة لتذوّق المعجنات التي تمّ طهيها بأنواع الصوص المختلفة.

ويقدم مطعم الواحة المطل على حمام السباحة كل يوم أربعاء بوفيه اسماك وفواكه البحر إضافة إلى المأكولات الخفيفة.

ولعشاق المأكولات العربية من المزات والمشويات، فيعد مطعم الريت جريل المكان المثالي في الهواء الطبق لتناول العشاء على انضام الموسيقى العربية. ويمكن للضيوف الاسترخاء في بار "السيقاديل" أو "الأوبرزفاتوري" والاستمتاع في الرقت نفسه

بمناظر خذ الأبة كانوا ق الداخل أو ي كانوا ق الداخل أو ي الهواء الطلق. أما لمن يفضلون الاستمتاع بالخوص وصية التامة، فإن خدمة منتجع فور سيزونز شرم الشيخ على مدار 24ساعة.

الشاركون (البرنامج التدريبي

أكمل 25 مديراً من إدارة فندق جي دبليو ماديوت في الكويت برنامجا تدريبيا استمر اربعة أيام، حمل عنوان "اسس الريادة". وياتي نلك ضمن برنامج تنمية وتطوير متكامل لجميع موظّفي فندق جي دبليو ماريوت.

وقال فرانك تيدمان، مدير عام فندق جي دبليو ماريوت: "تتميّز شركة ماريوت بريادتها في مجال تنمية وتطوير موظفيها،

و إ ننا فخورون بموظّفينا فهم روّاد المستقبل".

و اعتبرت فاطهة عباس، مديرة إدارة التدريب الإقليمي لفنادق ماريوت العالمية، أنّ هذا البرنامج هو "النواة الأساسية لبرامج الإدارة في شركة ماريوت العالمية ويعدف إلى ترويد للدراء بالأدوات اللازمة للعمام مع الأحداث اليومية في عمليات الفندة كما يغطي الدعامات الإساسية لقنيم خدمات متميزة للنزلاء".

يُذكر أنَّ مجلة فورتيون اختارت للسنة السادسة على التوالي شركة ماريوت ضمن أفضل 100 شركة، واحتلت "ماريوت" المرتبة الثالثة في قائمة شملت ألف شركة.



دأى

المصارف الأجنبية في العالم العربي

ظهرت في السنوات الأخيرة موجة خروج بعض الصارف الأجنيية من الدول العربية، بدءا بمصوف "آي (إنجي" (1870) أم "أسن، أمرة" وذلك تشجية تغير سنداليجيات كلا الصرفيات كلا الصرفيات كلا الصرفيات كلا الصرفيات كلا الصرفيات للا المثابية مصاب المثابية من المثابية مصاب المتعلقات عمل المثارة السباب هذا الانساب المتعلقات عمل المثارة السباب هذا الأسمال المتعلقات عمل المثارة المثاركات والمحكومات ذات المصنفية الاثنماني المتدني كما هي المثالقية ما المثاركات والمحكومات ذات المصنفية الاثنماني المتدني كما هي المثالقية عمل المثارة عمل المثاركات والمحكومات ذات المصنفية الاثنماني المتدني كما هي المثالقية عمل المثاركات والمحكومات ذات المصنفية الاثنماني المتدني كما هي المثالقية عمل المثاركات المثاركات المثاركات المثاركات والمثالقية المثالقية باستقطاب المثاركات المثاركات المثالفة عملي في المثاركات المثا

لكن الآنباء الأخيرة عن إمكانية انسحاب مصارف اجنيبة الخرى من بعض الدول العربية أعاد التساؤلات مجدداً ألي الولجية، خصوصاً إون الغيرات القدمة سابقاً تبدو متناقضة مع التجاهت العولة والفتاح الأسواق وتحرير الاقتصاديات، فيل كان اللهجوا العالم العولة خاصائاً؟ أم الأسواق التجاهة العالمية والمسابقة المسابقة المسابقة المسابقة عبد من المسابقة المسابقة على المسابقة المسابقة المسابقة عبد المسابقة الم

يبقى إن خروج مصارف اخرى من الأسواق العربية بمثل المسواق العربية بمثل الوقت الذي يقتل المسموات العربية بقلي الحاصل، إلا أنه إن المام المام العامل المام المام المام المام المام تحدي الحاصل، إلا أنه إلى الوقت لقسه يضم هذه المساوف المام تحدي الحاصل، إلا أنه إلى الوقت لقسه يضم هذه المساوف المام تحدي الأجنبية لعملائها، و النطاق الواسع من المنتجات التي كانت الأرمنها، والإمكانيات الواسعة التي كانت تقدمها بها هي مجال الاستقمال الدولية، والكانت تقدمها بها هي مجال الاستقمال المولقة المام الم

C.S.C لبنان رسملة وتوسع

خاص ... خاص ...

منح مصرف لبنان موافقته على زيادة رأس مال شركة خدمات بطاقات الافتعان C.S.C من 3 الى 8 مليارات ليرة لبنانية، استناناً لقرار مجلس الدارة الشركة وموافقة الجمعية العمومية، على ضم الأرباح الشركة لعلمين (200 و200).

وجادت الزيادة الترسطية الجديدة، لتخدم تطاهات وجادت الزيادة الترسطية الجديدة، لتخدم تطاهات الشركة لتوسيع تواجدها الاقليمي، بعدما أثمت تأسيس شركة 2.5 م مور واطلقت أعدالها مطالع هذا الشهر، وتتجه ليدء أعدالها في السرديان. علما أن الشركة مقدان مقداء ألى السوقية الإدنية و القطرية خلال الأعوام الثلاثة للاضية.

مصارف لبنان

بداية تنافس لخفض فوائد الاقراض

لوحظ في الفترة الأخيرة، أن العديد من للصارف اللبنانية بادر الى خفض معدلات الغائدة للدينة على القروض الخجارية والسكنية، وبنسب تقوق المتوقع انسجاماً مع انخفاض معدلات القوائد الدائنة.

ريبدر، أن زيادة ألوارد المالية للمصارف من جراء زيادة الرساسياس الوافدة والدوائع هذا الحاء , وعدم وجود منافذ واسعة للتوظيف، باستثناء شهادات الإيداع التي يصدرها المصرف الركزي، شكلت الدافع الأهم الخلاق برامج تسليفية جديدة، من شأنها تنويج للحفظة وتوسيع الأعمالية

صكوكماليزية في بورصة البحرين

تمُّ في بورصة البحرين للأسواق المالية إدراج الصكوك الماليزية الدولية (600 مليون دولار) الصادرة عن مؤسسة الصكوك الماليزية الدولية. وهذا الإدراج هو الكان حدياتا الحدياة لمستند

الأكبر، وهو الأول لإصدار غير بحريني. وقع اتفاقية الإدراج خالد عبد الله البسام نائب محافظ مؤسسة نقد البحرين وداتو أوي سنغ كوانغ نائب محافظ البنك المركزي الماليزي...

. وهذه الصكوك هي لدة 5 أعوام ابتداء من 3 تموز/ يوليو الماضي ويبلغ الحد الأدني للاكتتاب 10 آلاف دو لار.

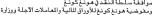


المؤسسة العربية الصرفية

أعلنت المؤسسة العربية المصرفية عزمها على بيع حصتها في بنك أوف أسيا الدولي (IBA). ووقّعت اتفاقية تعهد بالبيع والشراء غير قابلة للإبطاء مع شركة فوبون فايننشال هولدنغ أند كو (Fubon)، مع شرط أساسي هو

الشؤون الاقتصادية في تايوان.





و يتعلق التعهد بالبيع والشراء المذكور بعدد 644,688,000 سهم من أسهم "انترناشونال بنك أوف آسيا"، مملوكة للمؤسسة العربية

المصرفية بسعر HK\$3.68 للسهم الواحد (تمثل الكمية نسبة 55 في المئة من إجمالي أسهم رأس المال الصادر للبنك). وبمجرّد تقديم عرض الشراء من قبل "Fubon" وقبوله من جانب المؤسسة العربية المصرفية تزول عن الأخيرة صفة الشركة الأم أو القابضة لهذا المصرف الذي يتخذ من هونغ كونغ مقرأ له.

و قال غازى عبد الجواد، الرئيس التنفيذي للمؤسسة العربية المصرفية: "إن قرار البيع هذا يأتي في إطار الرؤية الستراتيجية للمؤسسة في سعيها للتركّيز على أعمالها الرئيسية في العالم العربي. وعلى الرغم من أن استثمار المؤسسة العربية المصرفية في "انترناشونال بنك أوف آسيا" كان استثماراً مربحاً، إلاَّ أن فرص تنسيق أعماله مع الأهداف بعيدة المدى للمجموعة كانت محدودة. ومن المقرر استخدام عائدات البيع في تعزيز الموارد الرأسمالية لدى المؤسسة العربية المصرفية وفي دعم النمو المستقبلي لأعمال المؤسسة الرئيسية في العالم العربي، وستواصل المؤسسة خدمة عملائها في أسيا من خلال مكتبها التمثيلي في سنغافورة ومن مقرها الرئيسي في

من جهة أخرى، أعلنت المؤسسة العربية المصرفية وبنك أتش أس بي سي (HSBC) بأنه تم تفويضهما للقيام بالنيابة عن البنك الأهلي الكويتي، بترتيب وتنسيق قرض مشترك محدد المدة بمبلغ 100 مليون دو لار أميركي مدته 3 سنوات.

ومن المقرّر استخدام عائدات هذه التسهيلات في عمليات التمويل العامة لدى البنك، وسيتمّ ترتيب هذه العملية بهامش قدره 45 نقطة أساس بالإضافة إلى الرسوم.

كما وقّعت المؤسسة اتفاقية مع الشركة العربية للأسمدة والكيماويات "أفكو" في مصر تمّ بموجبها تعيين المؤسسة مستشاراً مالياً لمشروع الأسمدة الكيميائية الذي يجري العمل على تطويره في مصر من قبل الشركة العربية المشتركة للاستثمار (JAICORP) الظبيانية. ويعتمد هذا المشروع في إنتاجه على الغاز الطبيعي وخامات الفوسفات والبوتاسيوم وتقدّر تكلفته بـ350 مليون دوالآر أميركي. ومن القرر إقامة المشروع غرب السويس، كمرحلة أولى لمشروع مجمّع متكامل لإنتاج الأسمدة الكيميائية بتكلفة قدرها 1,1 مليار دولار أميركي.

حضر التوقيع في القاهرة عدد من كبار المسؤولين لدى الشركة والمؤسسة يتقدمهم خلف الرميثي، الدير العام لشركة (JAICORP) ورئيس مجلس إدارة آفكو، ود،صلاح عبد الكريم ممثل مالك المشروع ومطوره وطارق حلمي الرئيس التنفيذي لبنك المؤسسة العربية الصرفية مصر (ABC Bank Egypt).





الربع الأخير من العام 2006. البنك العربي الوطني

حاز البنك العربي الوطني عدداً من الجوائز عكست التقدير العالمي والمحلى لإنجازاته المتوالية وخدماته المتميزة. مجلة "ذي بانكر" التابعة لمؤسسة فايننانشل تآيمز اللندنية منحت البنك جائزة "بنك العام 2003 في الملكة العربية السعودية". كما منحته مجلة غلوبال

إدارة الصناديق الاستثمارية.



عبد اللطيف بن حمد الجبر

فاينانس، إحدى أشهر المجلات المالية العالمية المتخصصة، جائزتين: "أفضل بنك في السعودية للعام 2003" و"أفضل بنك يقدم خدمات مصرفية عبر الإنترنت للأفراد في الملكة العربية السعودية للعام 2003″. وكان البنك فاز بجائزة "أفضل مدير استثمار للعام 2002 بين البنوك السعودية"، تقديراً لأدائه المتميز في

ومن المنتظر أن يوفّر المشروع في مرحلته الأولى نحو 1500 فرصة

عمل في مصر، كما انه من المقدّر أن ينتج سنوياً مليون طن من أجود أنواع أسمدة البوتاس و0,6 مليون طن من أسمدة نترات الكالسيوم. وتتألف المواد الخام التي يعتمد عليها المشروع في إنتاجه من

الغاز الطبيعي وصخور الفوسفات والبوتاس التي سيتم الحصول

عليها من المورِّدين من مصادر محلية وأخرى إقليميَّة. ومن المتوقع أن

يبدأ العمل في الموقع في الربع الأخير من العام 2003 ليكتمل المشروع في

اعتبر عبد اللطيف بن حمد الجبر، رئيس مجلس الإدارة أن هذه الجوائز جاءت نتيجة "التغييرات الجذرية التي شهدها البنك، ممثلة بإنجاز عملية إعادة الهيكلة وتحديث سياسات وإجراءات عمله الأساسية، وإعادة هندسة العمليات الائتمانية جذرياً، ومعالجة القروض غير العاملة، و تطوير الهوية التجارية للبنك مع تحديث وتطوير شبكة الفروع". كما جاءت استناداً إلى "التحسّن الملموس في الأداء للسنة الرابعة على التوالي حيث حقّق البنك نمواً مستمراً في الأرباح بنسبة 21 في المئة سنوياً، إضافة إلى أعمال التطوير التي شملت العمليات ونوعية الخدمات المقدّمة للعملاء، ومنها تنويعٌ المحافظ الاستثمارية وتفعيل إدارة السيولة ومخاطر السوق، وتعزيز العلاقة وتطوير منتجات جديدة لهم".

يذكر أنّ البنك العربي الوطني كان أعلن عن تحقيق زيادة في أرباحه بنسبة 25 في المئة خلال النصف الأول من العام الجاري، مقارنة بالفترة نفسها من العام الماضي.

بنك الرياض

طرح بنك الرياض مؤخراً خدمة التمويل السكنى التى تمّ اعتمادها من قبل الهيئة الشرعية للمصرفية الإسلامية في بنك الرياض، وذلك لتقديم وسائل تمويل جديدة تلبّى رغبات عملائه واحتياجاتهم السكنية من جميع الفئات والشرائح.

ويوفّر بنك الرياض عبر هذه الخدمة لعملائه إمكانية تملُّك المنزل الذي يرغبون فيه، وبإجراءات سهلة جداً، وتمويل يصل إلى نحو 5م1 مليون ريال، والسداد على أقساط شهرية قد تصل إلى 20 عاماً،

نسيرعلى خطى أسلافنا في البحث عما هو جديد ومتطور لخدمة زبائننا بشكل أفضل



﴾ القرن التاسع الميلادي كان الرياضي الفذ الخوارزمي بمثل الأنموذج الذي يحتذى ﴿ الإبداع والعطاء والالتزام والمثابرة، وقدم للبشرية إنجازات غير مسبوقة، وساهمت إبداعاته ﴾ إثراء حياتنا.

لقينا الخوارزمي يضع علم الجبر، فجعله علماً متخصصاً يتطلب ذكاء وإبداعاً، فأرسى الأساس وشق الطريق.

ونحن في البنك العربي سرنا على هذا الطريق؛ حيث نبحث عن النميّز في الأداء، ونوظف خبراتنا وفيعة المستوى وطاقاتنا البضرية المدرية وانتقانات التطوّرة في خدمتكم، وتعزز ذلك إدارة حكيمة شابة تعمل ضمن استراتحمة حديدة للإنطلاق بالبنك إلى المركز الأوّل في منطقة الشرق الأوسط.



وإمكانية تضامن الزوجين في عملية الشراء، كما يوفر البرنامج تأميناً تعاونياً على المنزل متوافقاً مع أحكام الشريعة الإسلامية، يشمل إعفاء الورثة من سداد الأقساط المتبقية من التمويل في حالة الوفاة.

وتأتى هذه الخدمة في إطار الخطوات التي نفّذها بنك الرياض في الآونة الأخيرة لتطوير خدمات التمويل الشخصي لديه، وفي إطار الدور الذي يقوم به البنك في المجتمع، وتسهيلاً على المواطنين، عبر إعطائهم فرصاً متنوعة وفترة أطول لتسديد التمويل.

إلى ذلك، أنجر بنك الرياض، بالتعاون مع شركة SBM وكيلة IBM في المملكة العربية السعودية، تركيب نظام تكنولوجي متطور في مركز المكالمات والموقع الشبكي الخاص بتوفير الخدمات البنكية الإلكترونية.

ويوفر مركز مكالمات سيبل للخدمات المالية الإلكترونية مجموعة من الخدمات المتنوعة التي تشمل إصدار التقارير ومتابعة النشاطات التسويقية عبر نحو 80 شاشة، كما يقدم للعاملين في الركز رؤية موكدة حول جميع تعاملات العميل مع البنك مهما كانت قناة الاتصال المستخدمة. ويشمل القنوات الإلكترونية مثل الهواتف و أنظمة التعرّف الصوتي والخدمات البنكية الشبكية والواب(WAP).

بنك الاسكان للتحارة والتمويل

فاز بنك الإسكان للتجارة والتمويل بجائزة "ذي بانكر" التابعة لجموعة الـ مُفايننشال تايمز "كأفضل بنك في الأردن 2003، وذلك من قبل لجنة من الخبراء

وقد فاز البنك بالجائزة بعدأن

استوف شروط التأهيل ومن أبرزها: المؤشرات المالية الرئيسية ومعدلات النمو والأداء المتزايدة عاماً بعد عام، والتكنولوجيا المصرفية التي تعتبر إحدى القواعد الرئيسية في تميّز بنك الإسكان للتجارة والتمويل حيث اعتبرته بعض مؤسسات التصنيف الدولية بأنه ف طليعة البنوك الأردنية في هذا الجسال (Leadership in E - Banking) عبلاوة على الإنجبازات الرقبمية والنوعية التي حققها البنك خلال العام 2002 مقارنة بإنجازات الجهاز المصرفي الأردني. كما اعتمدت لجنة الخبراء في تأهيل البنك للفوز على مرتكز رئيسي في أداء البنوك الناجحة ويتمثل في سلامة وصحة الستراتيجية العامة للبنك، حيث يُعتبر بنك الإسكان للتجارة والتمويل الأردني واحدآ من البنوك العربية والدولية الفائزة التي اعتمدت التخطيط الستراتيجي كمنهج عمل دائم، والتطور والتحديث المستمرين كقاعدة ستراتيجية مكنته من تحقيق الإنجازات والأهداف الستراتيجية المرسومة عاماً بعد عام.

زهير خوري

وقال زهير الخوري، رئيس مجلس إدارة البنك، أنّ المؤسسات المصرفية التي تواكب التطور والتجديد في الصناعة المصرفية هي المؤسسات الناجحة التي حظيت وفازت بهذه الجوائز السنوية التي اعتادت مجلة البانكر ومجموعة الفايننشال تايمز البريطانية على منحها للبنوك المتميزة ومنها بنك الإسكان للتجارة والتمويل لهذا

وقال الخوري: "إن فوز البنك بهذه الجائزة الدولية إنما يأتي في إطار سلسلة فوزه بجوائز تقديرية سابقة تُوّجت جميعها بجائزة

الملك عبد الله الثاني للتميّز للعام 2000 وهي أرفع جائزة على المستوى الوطنى، وكذلك جائزة الجودة العربية 2001 وجائزة الأردن الإلكتروني E - Jordan العام 2002".

وقال عبد القادر الدويك مدير عام بنك الإسكان للتجارة والتمويل: "إن الجوائز التقديرية المحلية والعربية والدولية والتصنيفات الدولية رفيعة المستوى التي حظي بها البنك على مدار الأعوام الماضية، لم تكن لتتأتى لولاً تمكّن البنك وبتوجيهات مجلس إدارة البنك من تحقيق مراكز متقدمة داخل السوق المصرفية المحلية بمختلف المعايير والمؤشرات المالية الرئيسية والإنجازات الرقمية والنوعية، وذلك في إطار منظومة عمل جماعي مؤسساتي متكامل داخل مختلف قطاعات ومراكز العمل في البنك (Team Work)"، وقال إن التحدّي الرئيسي الذي يواجه البنك حالياً ليس فقط المافظة على هذه المكتسبات والإنجازات بل الاستمرار في زيادتها، لأن المحافظة عليها هو أصعب من تحقيقها.

HSBC

طرح HSBC خدمة جديدة تم تصميمها خصيصاً لمساعدة الشركات بتقديم التمويل لها مقابل الفواتير القائمة لمبيعاتها، سواء كانت محلية أو خاصة بالصادرات. وتعتبر هذه الخدمة إضافة للقائمة الكبيرة من المنتجات والخدمات المالية التي يقدمها HSBC على المستويين المحلي والدولي للشركات التي تتعامل على أساس شروط السداد المفتوح للحسابات.

وأقام البنك ندوة، حضرها أعضاء المجتمع التجاري في دبى، للتعريف بالخدمة الجديدة وأوضح كيف تؤدي خدمات خصم الديون إلى تطوير معدل دوران المبيعات وتوفير الحل الفوري للاحتياجات النقدية. وتحدث في الندوة جيروين كوهنستام، الأمين العام لـ "فاكتورز تشين إنترناشيونال".

ويتيح خصم الديون للشركات استلام نسبة يتم الاتفاق عليها مسبقاً من قيمة فواتيرهم بمجرد شحن البضاعة (أو تقديم الخدمات)، مع دفع الرصيد، ناقصاً الرسوم، عندما يدفع المشتري. ويتعهد HSBC أيضًا بتحصيل القيمة من المشتري وتوفير خدماة الحماية الائتمانية عند اللزوم.

وقال ديليب هايرمات، مدير خدمات خصم الديون لدى HSBC: "يعمل لدينا فريق من الخبراء المتخصصين في هذا المجال لضمان تحصيل المدفوعات بصورة فعالة والعمل في الوقت نفسه على تقوية العلاقة بين البائع والمشتري. وتتيح خدمة خصم الديون التي يقدمها HSBC للعملاء الإعفاء من إجراءات التحصيل التي تستغرق الكثير

بنك التعمير والإسكان

عقد بنك التعمير والإسكان جمعية عمومية منتصف أيلول/ سبتمبر الماضى لإعادة تشكيل مجلس الإدارة نتيجة لزيادة رأس المال بمبلغ 48 مليون جنيه.

وجاءت هذه الزيادة ليقفز رأس مال البنك إلى 102 مليون جنيه كخطوة لتعزيز رأس المال تماشياً مع متطلبات قانون البنوك الجديد الرقم 88 للعام 2003.

وكان البنك المركزي المصري وافق على توزيع أرباح البنك عن

لأول مرة في المملكة أفضل عائد لصناديق المرابحة القنكيل الإستثمار المناسب.. في الوقت المناسب





البنك الفرنساء Banque Saudi Eransi

مِیزَتُدا، اُسلوب خدماتنا BANQUE WITH A DIFFERENT STYLE

هل تبحث عن أفضل عائد استثماري وفق أحكام الشريعة الإسلامية؟ صندوق القنديل من البنك السعودي الفرنسي الأول من نوعه هي الملكة الذي يستثمر بمستندات التجارة العالية بالزواد

الأسناسية كضمان لصنفنات المرابعية، ويتقو بمعيزاته ومردوده على جميع صناديق المرابعية الأخيرى. منزايا الصندوق: • إمكنانية تحقيدق أعلى عنائد استثماري • تدويح جغرافي عالمي للصندوق

● الحد الأدنى للاشتراك ١٠,٠٠٠ دولار أمريكي ● مضاطـــرة مـــدارة بإحـــراف

الذية من المفومات يوجي الانصال بأفرب هن للنك السعودي الفرنسي أو الإنصال على أحد الأرفام الثانية: الرياض ١٩٦٤-١٩٦٤ جدة: ١٩٢٤ الخبير: ٨٨٧١١١ تحريلة ١٣٦١ - ٣٠١٠ حـ٣١٦ التاريخ ١٩٠٤ - ٣٠١٠ المرابع الواجع الإنصال على أحد ١٩٠١ - ٣٠١٠ المرابع ال

العام 2002 نقداً بنسبة 25 ف المئة من القيمة الاسمية للسهم تعطى للمساهمين الذين لم يشاركوا في زيادة رأس مال البنك، أما بالنسبة للمشاركين في الزيادة فستضاف النسبة نفسها لزيادة رأس المال.

من جهة أخرى، بلغ إجمالي ربح البنك خلال الأشهر الستة الأولى من العام الجاري نحو 7, 31 مليون جنيه بنسبة نمو 7 في المئة مقارنة بالفترة تفسها من العام الماضي حيث كانت 29,7 مليوناً.

كما تم تعزيز المصصات بمبلغ 5,23 مليون جنيه، ما جعل صافي الربح المحقق يدور حول 8,2 ملايين جنيه وهو ما يقل عن صافي الربح عن العام الماضي خلال الفترة نفسها بمبلغ 5,5 ملايين حِنيه وذلكَ لتدعيم المخصصات بنسبة أكبر والتي كانت 16 مليوناً فقط وذلك لتدعيم القاعدة الرأسمالية للبنك.

بنك دبي الوطني

قدّم بنك دبى الوطنى خدمات متميزة خلال اجتماعات مجالس محافظى مجموعة البنك الدولي وصندوق النقد الدولي في دبي. فِافتتَّح

مركز اللصرافة قدمللزوّار، على مدي12 ساعة



ر، دوغلاس داوي (في الوسط) وإبراهيم بالسلاح (الثاني من اليسار)، أثناء افتتاح مركز الصرافة في مركز دبي العالى

يوميا، خدمات تبديل العملات فيبيئة عصرية مريحة. ووضع بتصرّف المؤتمرين والزوّار عدداً من أجهزة الصرّاف الآلي توزّعت فيّ أنحاء متفرقة من مركز دبي العالم للمؤتمرات، إضافة ٓ إلى شبكة الأجهزة التي يمتلكها البنك في جميع أنحاء الدينة والتي يزيد عددها عن 100 جهاز، فضلاً عن فروعه ومكاتبه الـ35 المنتشرة في سبي.

وقال ر، دوغلاس داوي، مدير عام البنك: "يفخر بنك دبي الوطني، بأعتباره البنك الرائد في دبي، بتقديم دعمه الكامل لهذا الحدث العالمي المرموق. ونصن سعداء لأننا نقدم للمشاركين في الاجتماعات السنوية للدوليين خدمات مصرفية سهلة

وقال المنسِّق العِام لدبي 2003 إبراهيم بلسلاح: "قدّم بنك دبي الوطنى دعما كبيرا خلال تمضيراتنا لاستضافة الاجتماعات السنوية، وستتيح هذه الخدمات المصرفية المزيد من التسهيلات لآلاف المشاركين في الحدث.

من جهة أخرى، اختارت مجلة "غلوبال فاينانس" بنك دبي

الوطنى كأفضل بنك في دولة الإمارات العربية المتحدة كما صنّفته بين أفضل المصارف أداءً في الأسواق الناشئة.

وبالمناسبة قال عمران العويس، عضو مجلس الإدارة ونائب العضو المنتدب: "تعتبر هذه الجائزة برهاناً آخر على سعى البنك المستمر لكي يكون مصرفاً من الطراز الأول وسعيه الدؤوب لتلبية احتياجات عُملائه. إنَّ اختيارنا من بين العديد من المصارف العالمية ذات السمعة الرفيعة هو إنجاز مهم في حدّ ذاته وهو تكريم للجهود التي يبذلها كل العاملين في البنك".

بنك الشرق

اخستسار بسنسك المشرق أنظمة شبكة الكمبيوتر "CNS" لتنزويده بــ 4600 جهاز قبول الدفع بالبطاقات عالى السرعة من طراز



هايبركوم ليصل العدد الإجمالي إلى أكثر من 7500 جهاز. وتعدّ هذه الصفقة الأكبر في دو ل مجلس التعاون.

وقال ستيفن بينتو، النائب الأول للرئيس، رئيس مجموعة الخدمات المصرفية للأفراد في بنك المشرق:"نحن ملتزمون بتقديم أفضل التقنيات والمزايا المتاحة في الأسواق المالية لأصحاب المتاجر. وانطلاقاً من هذا الالتزام، لم نجد صعوبة في اتخاذ القرار بإبرام صفقة بهذا الحجم مع "CNS" التي تمكّنت بالتعاون مع "هايبركوم" من تزويدنا بأكثر أجهزة قبول البطاقات ذكاءً في السوق وأقواها أداءً وأسهلها استخداماً".

وقال طوني علم، المدير العام لشركة "CNS": تمثّل التسوّق واحدة من أهم الأنشطة التجارية في دولة الإمارات، حيث أن منافذ البيع تكتظ بالمتسوقين في مواسم التسوّق، مثل مهرجان دبي وحملة شهر العطاء والفترة التي تسبق موسم الإجازات الصيفية، وستتيح هذه الصفقة لبنك المشرق، الذي حرص دوماً على استخدام تقنيات تضمن سرعة وأمان معاملات الشراء التي ينجزها عملاؤه، باستبدال كافة منصات الدفع الحالية التابعة له بهدف توفير المزيد من الراحة والأمان للبائع والشَّاري في آن معاً".

بنك دبي الإسلامي

أطلق بنك دبي الإسلامي مشروع منتجع "مطلّ القمر" السكني، الندي يسعند أول مسساريسعسه الاستثمارية في



لبنان. ويتألُّف المشروع من وحدات سكنية ستُطرح للبيع بنظام التملُك الحرِّ.

ويحتل مشروع "مطل القمر" موقعاً متميّزاً في منطقة قرنايل -فالوغا، التي تبعد مسافة نحو 36 كيلومتراً فقط عن العاصمة بيروت، وترتبط المنطقة ببيروت من ثلاثة طرق رئيسية. ويمتدُ المشروع على مساحة تصل إلى 50 ألف متر مربع ويضمٌ 80 وحدة سكنية تتألُّف من فلل "تاون هاوس" وشقق "دوبلكس" و"سيمبلكس".

وسيبدأ البنك ببيع الوحدات السكنية من خلال مركز مبيعات خاص يقام في فندق فيرمونت دبي، وتمَّ افتتاح مركز البيعات في الفترة من 10 إلى 13 أيلول/سبتمبر الماضي.

وقال بطى خليفة بن درويش، الرئيس التنفيذي لبنك دبى الإسلامي:"قدّرت أحدث التقارير المتخصّصة قيمة رؤوس الأموال

الاتضان، الرؤيا، الصيير، التضائي

نجاح عمل فني ليس بمعض الصدفة أو الحظ.

ا بغمل الإنشان والرؤيا الواضحة لتحديد الهدف.
والتخطيط الدفيق للوصول إليه،
والتأني والصبر بإخلاص لتحقيقه.
لنتائج مثالية، يجب أن تتمتع كل التفاصيل
مهما كانت صغيرة بعناية كاملة.
عندها فقط، تبصر انتضة النور.





الإتقال في الخدمة ..سردا

المركز الرئيسي الشارقة :

العربية المستثمرة في الأسواق الخارجية بنحو 500 مليار دولار، بينما لا تتجاوز الاستثمارات العربية البينية نسبة 10 في المئة من إجمالي هذه الاستثمارات. ونؤمن بأننا بحاجة إلى ضخ الزيد من الاستثمارات وتشجيعها وتطويرها بين الدول العربية بشكل يضمن تعزيز ثقة المستثمرين بأسواق المنطقة ويعمل على استقطاب الزيدمن الاستثمارات المباشرة. وفي الواقع تعدُّ دولة الإمارات واحدة من أكبر الدول العربية المساهمة في تشجيع الاستثمار في دول المنطقة، حيث تقدّر قيمة استثمارات الإمارات في الأسواق العربية المختلفة بنحو مليار دولار". من جهة أخرى، حصل بنك دبي الإسلامي، على جائزة "جي بي

مورغان تشير بنك" JP Morgan Chase Bank" للجودة في مجالً التحويلات والتعاملات المالية. وقد جاء فوز البنك بالجائزة الدولية نظراً لاتباعه لمعايير وإجراءات متميّزة في ما يتعلّق بالتحويلات المالية.

مصارف البحرين

أعلنت مؤسسة نقد البحرين أن أرباح 29 من المصارف التجارية، والوحدات للصرفية الخارجية، والمسارف الاستثمارية التقليدية والإسلامية المؤسسة محلياً، بلغت 377 مليون دو لار أميركي في النصف الأول من العام 2003، مقارنة بـ 289,7 مليوناً في الفترة نفسها من العام الماضي مسجّلة ارتفاعاً بنسبة 30 في المئة.

وسجّلت أرباح المسارف التجارية نتائج متميزة في النصف الأول

القيمة الأساسية للمؤشرات في 1999/12/31 تساوي 1000

دينار (83,6 مليون دولار أميركي) مقابل 29,4 مليون دينار (77,8 مليون دولار) في النصف الأول من العام 2002.

كحما شهيدت أربياح محصارف الاستثمار تطورأ ملحوظاً فسجلت أكثر من أربعة أضعاف أرباحها لتبلغ 7ر99 مليون دولار مقابل 24,4 مليوناً في

النصف الأول من العام 2002. أما أرباح الوحدات الصرفية

الخارجية فبلغت 158 مليون دو لار مقابل 6, 161 مليوناً في النصف الأول من العام الماضي

وسجلت أرباح المصارف والمؤسسات المالية الإسلامية بأنواعها الثلاثة (المصارف التجارية والوحدات المصرفية الخارجية ومصارف الاستثمار) ارتفاعاً بمقدار 10 في المئة لتصل إلى 35,8 مليون دو لار في مقابل 25,9 مليوناً في النصف الأول من العام 2002.

خالد البسام

وشهدت المصارف الاستثمارية الإسلامية لوحدها ارتفاعا

بنسبة 51 ف المئة لتصل إلى 25 مليون دولار مقابل 16,5 مليوناً. أما أرباح الوحدات المصرفية الخارجية الإسلامية فبلغت 8,5 ملايين دولار مقابل 5,2 ملايين في الفترة نفسها من العام الماضي مسجّلة بذلك ارتفاعاً بنسبة 63 في المئة.

وأعرب ذالد عبد اللَّه البسام، نائب محافظ مؤسسة نقد البحرين عن سعادته بالنتائج المالية لهذه البنوك والتي استفادت من العوامل

%شعــاع∂	کابیتال۔	مؤشرات "شعاع كابيتاا	لأسواق	الأسهم	العربية
•,	نسبة التغيّر الشهري	في 2003/09/20	المؤشر العام		ر نسبة الثغيي السنوى %
مرالمركّب للأسواق العربية ة التغيّر السنوى	8.36% +49.71%	المؤشر للركب للأسواق العربية	1537.98	8.36	49.71
40 01	and the state of t	المؤشر المركب لدول الخليج	1902.62	8.3	52.42
ر السعودية	10,61%	مؤشر الامارات	1416.06	8.11	26.28
ة التغيّر السنوي	+65.67%	مؤشر السعودية	1926.94	10.61	65.67
-	water the same	مؤشر قطر	2780.22	-3.6	55.05
ر الامارات	8.111%	مؤشر عمان	1021.37	4.83	32.9
ة التغيّر السنوي	+26.28%	مؤشر الكويت	2725.66	7.37	46.91
•	- market the second second	مؤشر البحرين	923.53	3.22	10.93
ىر الكويىت	7.37%	اللؤشراللركب لبلاد اللشرق	1152.99	6.49	33.48
ة التغيّر السنوى	+46.91%	مؤشر فلسطين	718.29	3.12	16.77
•	and the second second	مؤشر لبنان	613.83	-2.39	0.70
رمصر .	14.88%	مؤشر الأردن	1453.46	9.01	44.47
ة التغيّر السنوى	+12.18%	اللؤشر المركب لشمال أفريقيا	528.29	10.06	28.23
*		مؤشر تونس	801.15	1.58	9,78
		مؤشر الغرب	782.83	8.18	35.11
		موسر ،معرب مؤشر مصر	367.17	14.88	26.27



نقد ذاتى

ما هي القضية المعلوماتية التي يحملها العالم العربي؟ وهل هناك" قضية" معلوماتية يمكن لبلد ان يحطها، يدافع عنها، يدعمها، ويروّج لها؟

اير لندا مملت هذه القضية، وتحوّلت في سنوات الى مركز تصنيع وتصدير لنتجات المعلوماتية، الهند سارت على ذات الخطى، وربما تعد سنفاقورة في ذات الاثجاء ومثلها تابوان وكوربا، ولم نذكر دولاً مثل البابان والنانيا والولايات المتحدة لأنها من أولى حملة رابة العلوماتية.

فما هي القضية التي تحملها بلدان النطقة، هل هي الحكومة الالكترونية، أو دعم الصيرفة والتجارة الالكترو نية أم التعليم الالكتروني..؟ بشكل رئيسي لا يوجد قضية معلوماتية عربية واحدة ، وربما يصح اكثر ان يقال ان ثمة "قضايا "معلوماتية عربية، دبي التي تبنّت رؤية ولي عهد دبي محمد بن راشد مثلاً أنفقت مئات ملايين الدولارات على البنية التحتية الخاصة بالاتصالات وطرحت نفسها كسوق منتجات معلوماتية للمنطقة، أمّا الأردن فيطرح سوقه المعلوماتية من اطار رؤية المك عبد الله لجذب الاستثمار اعتماداً على الميزات التي يتيحها الاردن من خلال اتفاقيات التجارة الحرة مع الولايات التحدة والشراكة الاوروبية. وكما يقول الملَّك الاردني: "الأردن هو نافذة الاقتصاد العالمي في المنطقة ". وتتشَّابه باقي التجارب العربية في المشاريع المعلوماتية، فمن سورية الى لينان و مصر مرور أيتونس والجزائر والمغرب وصولاً الى السعودية، الشكلة واحدة والانفاق متدن ولو بنسب مختلفة، وأبرز مثال هو السعودية التي أنفقت على المعلو ماتية لأعو ام لكن النتائج لم تكن على قدر الطموحات، واليوم يتوفّر لكل مئة سعودي 15 خطاً

هاتفياً ثابتاً و نحو 20 خطا ثقالاً و5اجهزة معيشورو. و يعتدر لبعض أن ابرز مشكلة في مجمل معيشورو. للطوعاتية العربية هي غياب" الرؤية" أو المورالذي يمكن لبلدما أن يلعبه من خلال دمج المشروع العلوماتي في صلب المشروع الاقتصادي الوطني العام، فهل يئاسب مذاكر السعودية أن تدكون مركز البارج العلوماتية المحادمة المعادماتية المحداد المروي مصرولينان الجربية أم هذا المروي صحرة أكثر في مصرولينان

اليوم وبعد نحو 4 أعوام على انطلاق التجارب العلوماتية العربية، هل ثمة حاجة لإجراء مراجعة ونقد ذاتي لجمل الشروع العلوماتي الداخلي؟ وبمعنى آخر، كم أنفقنا وماذا حققنا؟ ■

إياد ديرانى

700 ألف

تالت مصادر في وزارة الاتصالات السورية أنه على الرغم بن التأخون تنفيذ مشروع نشر الإنترنت لمؤة السبين اللغير، إلّا إن الوزارة بالشرت يدعم أكبر لزوري الفدمة الإساسيين اللغير، يمدائن وسورية ومعا الجيمية العلمية السورية المعلوماتية والمؤسسة الماحة الملاتصالات، ويهذأ يصبح مجموع والمؤسسة الماحة الملاتصالات، ويهذأ يصبح مجموع سيختم الاشتراك لتحق و أشخاص حسب تأكيد الوزارة، وهذأ يعين أن العدد الكلي لعدد المشتركين المقتلي يصبح 200 القد، ويترقع أن يرتفع عدد مزوي خدما ألازندن وسورية قبل فهائية السائة الصالية حين ينتهي مشروع بي سي الوزارة.

1.42 مليار

كشفت دراسة هديفة عن أن إجسال الإنفاق العام في مجال انتخاء الطول المتافق العام في المتافق العلم في المتافق العلم في المتافق العلم في المتافق المتافقة المتافق

3 ملايين

شارت دراسة المصرعة "مدار للابحات" إلى تزايد مستخدي الإنترنت العرب مستخدي الإنترنت العرب مستخدي الإنترنت العرب مشرحات خلال الأحواء الاربحة الماشية، مع الإنسازة الى الطلبح، ومد صور تركّز المستخدين، وأضافت الدراسة أن كل 23 طلبعيا مستخدما للإنترنت يستعدل ن 100 مستخدم الإنترنت على خيار أميركا مستخدم الإنترنت على خيار أميركا الشمالية وأروبها. وكان بلغ عدد مستخدمي الإنترنت في المستخدمة في العام 100 مستخدم واحد للإنترنت لكن مستخدم واحد للإنترنت لكن 3,000 كميبوترار وعدد الجهزة الكميبوترة واحد للإنترنت لكن 3,000 كميبوترات، ويصل عدد مستخدمي المستخدمة واحد للإنترنت لكن 3,000 كميبوترات، ويصل عدد مستخدمي عدد عدد معدمة عليه إلى 3 ملايين مستخدم وعدد الجهزة الكميبوترال، ويصل عدد مستخدمي وحدد الجهزة الكميبوترال، وعدد الجهزة الكميبوترال، وعدد الجهزة المستخدم حالية إلى 3 ملايين مستخدم وعدد الجهزة الميبوترال، 2,000 حالية إلى 3 ملايين مستخدم وعدد الجهزة الميبوترال، 2,000 حالية إلى 3 ملايين مستخدم وعدد الجهزة الميبوترال، 2,000 حالية إلى 3 ملايين مستخدم وعدد الجهزة الميبوترال، 2,000 حالية إلى 3 ملايين مستخدم وعدد الجهزة الميبوترال، 2,000 حالية إلى 3 ملايين مستخدم وعدد الجهزة الميبوترال، 2,000 حالية إلى 3 ملايين مستخدم وعدد الجهزة الميبوترال، 2,000 حالية الميبوترال، 2,000 مستخدم وعدد الجهزة الميبوترال، 2,000 من الميبوترال، 2,000 من

في حضور ممثلين عن 11 دولة التحضير لتأسيس شبكة هيئات تنظيم قطاع الاتصالات

عمّان -- أمجد بكر

آ اختتمت الدودر الحربية الشراركة في اختماعات التحضيرية التي انعقدت في عمال لتحضيرية التي انعقدت في التراسب شركة مينات الاحصالات العربية (ARTM) التي تودف إلى العربيات الاحصال الحربية من تبادل الملومات الخيرات في تطاح الاتصالات بغيرة تطوير قدرات الهيئات الأعضاء ومساعدتها في العلوبات التطوير سياسات تنظويهم ترقى بغطاع الاصالات بغيرة الملادان الشركة.

وأكدت رئيسة الجدة انتظايم قطاع الاتصادات مثيرة مطاع المناسبة عربية متساركة تتماشي والإجراءات التي تبدئها دول اللائقة المدينة التصديد وتطوير المنافذة المدينة التصديد وتطوير المستاحات الماج المجاهزة المناسبة المناح الاستثمارات المناسبة المناح الاستثمارات المناسبة المناح الاستثمارات المناسبة المناح المناسبة المناح الاستخدام ولي مستشر احد الشروط الرئيسية لأي مستشر

المتورف الرئيسية في المتنصاد والأعمال" أنّ وأوضحت فجمل" الاقتصاد والأعمال" أنّ الهدف من تأسيس الشبكة يتمثل في إنشاء مناخ استثماري في المنطقة العربية ككل وتصويلها إلى أرض خصبة تجتذب الاستثمارات العربية والأجنبية.

الاستمارات العربية والاجبية. ولن يقتصر دور الشبكة الدورية على تنسيق عمليات تنظيم قطاع الاتصالات في العالم العربي والنهوض به فحسب، بل إنها متسامم إلى حدّ كبير في دفع التطؤر والتقام الاقتصاديين في كافة القطاعات.

مصادين في حاف العطاعات. وبيّنت نجم الدور الخفي لـ ّالمؤسسة



منی بچم

العربية" في الإبقاء على الضوابط التي تضمن منافسة عادلة بين شركات تزويد الخدمة في حال تحرير القطاع على غرار النهج الأردني. ففي نهاية العام 2003 سيتمّ تحرير سوق

لهو إنف المحمولة، ويعدفا بدام سينام مديرو سوى الهو الف المحمولة، ويعدفا بدام سينة آخريا بالرفعات المراقبة ما "سيؤوني – بلا شناك – إلى المستون تو عيا الخدمات المتوفرة من خلال الذي سيدفعهم إلى طرح خدمات أفضل الذي سيدفعهم إلى طرح خدمات أفضل المتواصل مع السنهائية،

و أشارت نجم الى صحة تلك الظاهرة وايجاد سوق حرة متنافسة تتحكم فيها اعتبارات التكلفة مقابل الفائدة، من دون التضحية بأهداف تحقيق العدالة الاجتماعية. لكن المنافسة العادلة، وعلى حدّ قول نجم لاتتحقق لوحدها. ممناك حاجة ملكة

لوجود حكم مستقل يضمن عدالة التنافس، بحيث يتمكن المشاركون من التمقع بأجواء من العدالة والانفتاح والشفافية، هذا هو دور هيئة التنافية، ملك تكون هيئة التنظيم فكالة، اشتطار

ولكي تكون هيئة التنظيم فعّالة، اشترطت نجم أن تكون مستقلة عن أي تأثير من طرف مقتمي الخدمات، ومن الحكومة الوطنية في بلادها. وهذه الاستقلالية ضرورية للحفاظ على حيادية الهيئة في حال قيامها بالتحكيم في زاعات قد تكون الحكومة طرفا فيها.

وعملت آل فرم الشراركة من الأردن، الجزائر، الكويت، السمودان، السعودية، الهمن، موريتانيا، سورية، فلسطين، الغرس ومصر على وضع التشريحات التي سينم اعتماده الألار الإجماع الطائي للمحيد العامة لهيئات تنظيم قطاع الاحساد و المزم عقدما في عمّان في الذار أحراس القبل لإفرار مشرع عات قواني وانظة المبكل الإحيار المستجل الموسرة

رغم الدمار والشال التاقين اللذين تعاني رغم الدمار والشال التاقيز السبب الحريب الأنهاء المساولة إلى السبب الأنهاء المراقبة وأسبب مراقبة ترأسه فاجم عباجي، مدير قسم مراقبة ترأسه فاجم عباجي، مدير قسم شمار تنظيم قطاع الانتصالات، خصوصاً من الخيرات العربية في شمار تنظيم قطاع الانتصالات، خصوصاً وإن العراق لم يجد مثل هذه الهيئات، فقت وأن العراق لم يجد مثل هذه الهيئات، فقت كان قطاع الانتصالات هذه الهيئات، فقت كان قطاع الانتصالات هذه الهيئات، فقت عليا الانتصالات هناعاً محدكرًا للدولة.

وأضاف عباجي، ترغين إن الأطلاع على مجريات الأمورية كالمتفادة ستفادة للمتفادة استفادة من التجارية المستفادة من الاتصالات وكيفية الأشراف عليه وحفظ للعايير والإسسال التو تضمير جودة الخشاء وونزاعة النافير والمالة التفاقية ويمل هذه القرادات العاملة في التطاع، ويمل هذه القرادات معاصرة.
في تصياعة قائلم إنصالات معاصرة.

وبين بشير البردوي، رئيس الوفد الفلسطيني المشارك، المهية تأسيس شبكة عربية تجمع الهيأت التنظيمية تصد مظالتها، بعيث تتبع المجال لتباس الخبرات من جهة واستقطاب الخبرات العربية المهاجرة للعمل للارتقاء بمستوى الخدمة المقدمة للمواطن من

وقال رئيس شبكة الاتصالات للمنطقة الدرية قد معارق في كلمة القاما نباية عنه المدرية قد معارق لامرادة والموارد البشرية الجزائرية " بجب أن تستمر بمواكبة آخر التطورات في هذا القطاع الديد أمري الذي يتطور باستمرار، لدرجة أن مزوي الخدمة كثيراً ما يجدون صعوبة في التألقا السديم آخر تطورات ومستجدات القطاع، وعليه ، ينبغي أن نضمن لواطنينا أفضل القدمات بزعد في أن ناضمن لواطنينا أفضل القدمات بزعدة والمنارة والسارة مقولة "





كرسنا ١٥ عاماً للأبحاث اللغوية. و الآن نوفر للعالم حلولاً تتحدث العربية.



صخر..حيث تكون مند ۱۹۸۲



فرنسا:

فرانس تيليكوم تعتزم شراء أورائج

بقيمة 7.60 مليارات دولار

بدأت شركة أورانج بتوضيح تفاصيل مهمة لحملة أسهمها عن عرض لشرائها من قبل شركة فرانس تيليكوم بقيمة 7 مليارات يورو ما يعادل 7,60 مليارات دولار أميركي، على شكل أسهم. ويمثل عرض شركة فرانس تيليكوم بحد ذاته عودة الشركة الفرنسية إلى وضع طبيعي في قسميها الخطوط الأرضية وقسم الهواتف النقالة. ومن شأن نجاح هذه الصفقة فتح الطريق للشركة الفرنسية للوصول الى ربع زبائن شركة أورانج في الملكة المتحدة وفقا لما تذكره تقارير أوروبية متخصصة ف الاتصالات.

وقد وصف تيري بريتون، الرئيس التنفيذي الجديد لـ"فرانس تيليكوم" ثوجه الشركة بعد إعادة ترتيب أوضاعها المالية بأنه "جاد" لتوفير خدمة دولية لربائنها، سواء في الخطوط الأرضية أو في الهواتف النقالة وعبر شبكات دولية عدة، وهذا ما يلتقي مع خطة الشركة للتوسع من شركة ذات خدمات محدودة الى شركة ذات خدمات دولية. وتمثّل إعادة توحيد شركة أورانج مع شريكها التجاري "فرانس تيليكوم" اتجاهاً مناقضاً لما خططت له سابقاً في طل ازدهار شركات الاتصالات الكبرى، خصوصاً في طل التقديرات التي أشارت إلى أن شركات الهواتف الجوالة الصغيرة ستحقق عوائد أكبر في حال حافظت على استقلالها، وتقول جهات مالية ان هذه الصفقة مهمة جداً لـ "فرانس تيليكوم" التي تعانى من نقص في السيولة منذ فترة وستحقق لها "أورانج" قدراً كبيراً من السيولة التي تحتاجها. يُذكر أن "دويتش تيليكوم" تحاول تعويم شركة الهاتف النقال الخاصة بها من قبل "تيليكوم ايطاليا" التي قد تتمكن من شراء أسهم شركة النقال لدى "دويتش تيليكوم".



عقدبين الكاتيل وغمانتل

أعلنت شركة الكاتيل عن توقيعها عقداً مع شركة عُمانتل Omantel ، مشغل الاتصالات في سلطنة عُمان ، وذلك لنشر حلول تكنولوجيا "لايتسبان" Litespan New Generation Digital Loop .Carrier NG DLC وسيتم تنفيذ هذا الحل من "الكاتيل" على مرحلتين في منطقتي الغبراء والخضراء، حيث يو فر أكثر من 45000 وصلة. وبفضل حل الإتاحة Litespan 1540 من "الكاتيل" وهو

موصل دوائر رقمية، وكذلك نظام الإدارة الدمج معه طراز الكاتيل 1353، سيصبح بإمكان شركة "عُمانتل" أن تخفض تكاليث التشغيل فيها بينما تقدم خدمات

www.alcatel.com

شريط الاتصالات العربية

جديدة عبر تكنولو جيا مثل POTS و ISDN و ADSL و حل لايتسبان NGDLC من "الكاتيل"، الذي يتميز بتعدد الخدمات والمرونة وقابليته للتوافق مع تكنولوجيات الستقبل، من شأنه أن يمكن شركة عُمانتل من الوفاء بالطلب المتزايد، وكذلك من بناء شبكة ذات سعة عالية تم تصميمها لتسهيل الارتقاء إلى شبكات الجيل التالي.

السعودية:

مليون خط نقال جديد

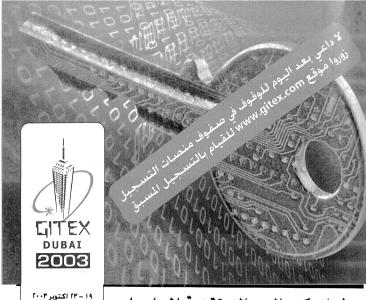


خالد بن عبد الله اللحم

في خطوة تهدف إلى التوسع في نشر خدمة خطوط النقال السبوقة الدفع "سوا" على مقسم 108 لكافة الشتركين في أنحاء السعودية، قررت شركة الاتصالات السعودية إضافة مليون خط جديد لهذه الخدمة. وأوضح رئيس شركة الاتصالات السعودية خالد بن عبد الله

اللحم بأن إضافة مليون رقم للجوال يهدف إلى تمكين الستفيدين من الحصول عليها بكل يسر وسهولة من خلال مكاتب المشتركين أو من خلال الشركات المعتمدة لتوزيع وبيع شرائح الجوال مسبوقة الدفع. وكشفت الشركة، في هذا السياق، بأن مدة الإشتراك في هذه الخدمات شهران وتتميز بالعديد من المزايا المانية منها الخدمة الإعلانية عبر الرسائل وخدمة انتظار المكالمات وتحويلها وخدمة الصفر الدولي مع إمكانية إعادة الشحن بـ 200 ريال للشهرين و 100 ريال للشهر الواحد.

وقالت الشركة أنه بامكان الشترك الحصول على تلك الخدمة عن طريق مكاتب المشتركين بعد أن يقوم بتسديد 200 ريال في أحد البنوك التالية (العربي- الراجحي- الرياض) أو عن طريق الموزعين المعتمدين وهم شركة المفتاح وسفاري للالكترونيات والحداد للاتصالات ومؤسسة خطوط الشبكة وشركة الستقبل والشركة السعودية للاتصالات الصوتية والمعلومات وآل الشيخ للاتصالات وشركة الاتصالات الدولية (اتصالات) وزجول والشركة الأهلية للأنظمة المتقدمة و مدار الأفق. 🖿



۱۰ – ۱۲ اکتوبر ۱۰۰۲ مرکز دہی العالی للمعارض

الأوقات: 19 اكتوبر (1 بعد الظهر حتى ٧ مساءً)

۲۰–۲۳ اکتوبر (۱۰ صباحاً حتی ۷ مساءً)

> رسوم الدخول: تذكرة ليوم واحد ١٠ درهم تذكرة لخمسة أيام ١٠ درهم



مفتاحكم الى عالم تقنية المعلومات

أكثر من ۱۵۰۰ شركة عارضة قاعة معارض جديدة بالكامل:

• أجنحة وطنية إضافية

• قطاع موسع للشبكات/الإتصالات

ترقبوا أيضاً معرض جيتكس سوق الكمبيوتر، أضخم حدث لشراء أجهزة تقنية المعلومات في منطقة الخليج، في مركز معارض مطار دبي

للتجار ورجال الأعمال فقط

مركز دبي التجاري العالي (نمم). صيب ۱۹۶۸، دبي، اعم هانف، ۱۳۰۰ (۱۹۷۰)، غاكس ۲۲۲۹۰۰/۲۳۲۱۸۰۲ (۱۹۷۰). بريد إلكتروني: www.gitex.com













أعلنت شركة إنتل أنها نقذت عملية إعادة هيكلة لعملياتها لتعكس نمو وتطوّر أعمالها في المنطقة، وقد توسّع قسم الشيرق الأوسط وشمال أفريقيا التابع للشركة والذي يتَّخذ من دبي مقراله، بحيث أصبح يغطى منطقة الشرق الأوسط بالكامل إضافة إلى تركيا و كافة القارة الأفريقية، و أهم المكاتب الإقليمية فيه تقع في كل من: دبي، اسطنبول، القاهرة، الرياض وجوهانسبرغ. كما اعتمدت "إنتل" عدداً من التعيينات الجديدة لتوفير الكادر الإداري الذي يدعم هذا الهيكل التنظيمي الجديد. سيشغل جيلبير لاكروا النصب الجديد الذي تم تأسيسه كرئيس لمنطقة الشرق الأوسط وشمال أفريقيا، وسيضطع بمسؤولية إدارة علاقات "إنتل" مع الحكومات وسيتعاون مع القيادات الختلفة في المنطقة لتوفير الدعم الفعال لباسرات تقنية العلومات التى تُطرح للجمهور ودعم انتشار الإنترنت. وقد كان لاكروا يشغل سابقاً منصب مدير "إنتل" في منطقة الشرق الأوسط وشمال أفريقيا وهو يتمتّع بخبرة طويلة في العمل في النطقة تمتد لأكثر من 16 عاماً حيث اكتسب معرفة قوية بالثقافة

Нр السعودية: عقد لتأمين 17 ألف جهاز كمبيوتر

وقعت وزارة التربية والتعليم السعودية مؤخراً عقداً مع شركة میولیت باکرد تزید قیمته علی 65 ملیون ریال (17,3 ملیون دولار) بهدف تجهيز إدارات ومختبرات الكمبيوتر في كافة الدارس الابتدائية والمتوسطة والثانوية في جميع أنحاء الملكة بأجهزة الحاسب الآلي والحلول البرمجية. وتمّ ذلك بالتعاون مع شريك

بیع انمارسات علی نار حامیة

أعلنت المارسات أنها دخلت في مرحلة المفاوضات الحصرية بشأن احتمال بيع الشركة. وأشارت "انمارسات فينتشرز المحدودة" الموفّرة لخدمات الاتصالات الفضائية الشاملة، والرائدة في مجال الاتصالات المتنقلة عبر الأقمار الاصطناعية الى أنه بناءً على استلامها للعروض النهائية من الجهات المتنافسة المشتركة في للزايدة، فقد دخلت اللجنة الستقلة لجلس أدارة "أنمارسات فينتشرز المحدودة" (الشركة) في اتفاقية مع "اباكس بارتنرز العالمية" و"برميرا ادفايزرز المحدودة" (كمقدمي عرض مشترك) العمل معهم

إنتل: هيكل تنظيمي جديد في النطقة



رود اوشييه وجيلبير لاكروا

الملية وببيئة تقنية العلومات في النطقة. وتم أيضاً تعيين رود أوشييه مديراً عاماً للشرق الأوسط وتركيا و أفريقيا، وسيباشر أوشييه مهام عمله من دبي حيث سيتولى إدارة القسم الجديد بالشاركة مع لاكروا وسيضطلع بمسؤولية تعزيز أعمال "إنتل" والتأكُّد من أنَّ الشركة لديها معرفة مفصّلة بالأسواق المختلفة التي تُشكل المنطقة الجديدة. يذكر أن "أو شبيه" كان يشغل سابقاً منصب مدير أعمال الشركات في قسم أوروبا والشرق الأوسط وأفريقيا ف"إنتل".

"إتشبي" في السعودية مؤسسة الجريسي لخدمات الكمبيوتر

ومن خلال هذا العقد الذي يعدّ الأكبر في قطاع التعليم، سيتم تأمين أكثر من 17 ألف جهاز كمبيوتر مكتبي من طراز HP Compaq D230 إضافة إلى العديد من الطابعات والماسحات الضوئية، وعدد من البرامج التعليمية والمكتبية وحزمة من برامج متنوعة من شركة مايكروسوفت ونظام التعليم الذاتي من "إتش بي"، إضافة إلى برامج وإدارة الفصول الذكية، لتجهيزها وتشغيلها وإدارة حلولها المتكاملة من "إتش بي" في 845 مدرسة في السعودية.

على وجه حصرى لإنهاء شروط العرض القدم للشركة. وتمتلك وتدير "انمارسات" شبكة عالمية من الأقمار الاصطناعية، كما توفّر العديد من انظمة الاتصالات عبر مجموعة من الموزّعين والذين يصل عددهم الى نحو 200 موزّع وغيرهم من مزوّدي الخدمات المنتشرين في أكثر من 150 دولة، ألى المستخدمين في مجالات النقل البحرى والبرى والجوى. وتملك "انمارسات" مجموعة من انظمة الاتصالات عبر الاقمار الاصطناعية وتشمل الاتصالات الهاتفية والفاكس والدخول على الإنترنت والإنترانت وغير ذلك من خدمات نقل البيانات، ولها أكثر من 21 عاماً من الخبرة في مجال تصميم شبكات الأقمار الاصطناعية وتنفيذها وتشغيلها.

وأوضح محمد زكريا، رئيس مجموعة "كون التقنيات" أنّ شركة "موارد للحاسب الآلي ODCC" قد نفذت حلول شركة أوراكل العالمية المعروفة باسم ERP في بيئة تعد واحدة من أهم شركات الصناعات الغذائية في الملكة، وهي شركة "المهيدب للصداعات الغدائية"، وذلك بتكلفة قدرها مليونا ريال سعودي مشيرة إلى أن ذلك يعكس قدرة قررت مجموعة "كون التقنيات"، التي تتخذ من الرياض مقراً لها، ODCC على تنفيذ مشروعات عديدة وكبيرة. وأضاف زكريا أن التصالف مع الشركة السعودية المنشأ "موارد للحاسب الآلي

ODCC هي من قام بتنفيذ ونشر حلول "أوراكل" الخاصة بالتصنيع وإدارة المُحْزُون والمبيعات، مع مجموعة أخرى من التطبيقات لشركة الدهانات والصناعات السعودية (سيبكو).

شراكة بين مجموعة "كون التقنيات" وشركة موارد للحاسب الآلي

(ODCC) رغبة في توسيع المدى الأفقي للخدمات التقنية، وحلول الأنظمة في نطاق المجتمع المعلوماتي السعودي، الذي يشهد طفرة

تقنية آخذة في النمو الملحوظ مقارنة بالمجتمعات العربية الأخرى.

الالتنام.

الالتزام.. التضاني.. الرؤية المستقبلية.. هذه الماني التي يجسّدها شمارنا الجديد هي اللبنات الثلاث التي قامت عليها «مجموعـة السرستمـاني». نعـم، اقـد كـان الالتـزام - وسـوف يظل دائمـاً - سبباً مـن أسباب نجـاحنا. فقحن لدينا التزام كامل بالاستمرار الجـودة وقديم أفضل المنتجات والخدمات، والتزام كامل بالارتقاء بمستويات الجـودة والإنتسان في مجالات عملنا، والتزام كامل بالسعي لتلبية احتياجاتكم وبدل أفصى جهدنا في خدمتكم، والتزام كامل بالمساهمة في تأمين مستقبل مشرق زاهـر لكم. كيف لا والتزامـنا الأصلي هـو السعـي لتسبـي فتاليم. السعـي لتسبـي فتاليم.



مجهوعت السيتماني AL ROSTAMANI GROUP



Compume

مفهوم جديد لستراتيجيات توزيع الحلول



ديكران تشابلاكيان

كشفت Compume المتخصصة في مجال توفير حلول تكنو لوجيا المعلومات في الشرق الأوسط عن (CompuMe Express) وهو مفهوم جديد في عمليات توزيع الحلول العلوماتية بالمفرق في

وقال ديكران تشابلاكيان، الرئيس التنفيذي لشركة Compume: "تتطوّر عمليات شركتنا بصورة متسارعة، حيث نثق بنجاح ستراتيجيتنا الطموحة التى تقوم على توفير أحدث الحلول والمنتجات التكنولوجية المتقدمة لكافة قطاعات المستهلكين بما فيها الأفراد وشركات الأعمال الصغيرة والمتوسطة والمؤسسات الكبيرة".

حكومة دى الإلكترونية تُطَلَقُ مَبادرة "المواطن الرقمي" و"الموظف الرقمي"



د، خليفة محمد أحمد و ديفيد كاربنتر

التقى وفد من مؤسسة "الرخصة الأوروبية لاستخدام الكمبيوتر" (ECDL) يرأسه الرئيس والمدير التنفيذي للمؤسسة **ديفيد كاربنتر** برئيس الديوان في دبي د.خليفة محمد أحمد بحضور سالم الشاعر، مدير الخدمات الإلكترونية في حكومة دبي الإلكترونية للبحث في آخر التطورات والإنجازات التي حققتها دبي في مجال توظيفها لبرامج الحكومة الإلكترونية فيدوائرها الحكومية

وتخطو حكومة دبى الإلكترونية خطى ثابتة نحو تحقيق مفهوم "الإدارة الرقمية"، حيث كشفت مؤخراً عن تطويرها حزمة برامج

تدريبية متقدمة على تطبيقات تكنولوجيا المعلومات المختلفة والتي تؤهّل للحصول على شهادة "المواطن الرقمي" (eCitizen) و"الموظّف" الرقمي" (eEmployee).

Panasonic

لوحات عرض بلازما جديدة

مــن المقــرد أن تــطــرح Panasonic، للتخصصة في مجال

شاشة بلازما جديدة من Panasonic تصنيع المنتجات السمعية والبصرية، أحدث الموديلات المبتكرة من لوحات عرض البلازما (TH-50PHD6) و(TH-42WD6) والتي تشتمل على حزمة من

الخصائص والوظائف للتطوّرة خلال معدض. حبتكس دبي 2003.

نطة لتعريب المنتجات

أعلنت شركة SONY أنها تخطط لتعريب مختلف برمجياتها وخصوصاً في مجال الألعاب الإلكترونية. وستشهد نهاية العام الحالبي إطلاق أولبي عنساويس البرمجيات باللغة العربية في أسواق المنطقة.

وقال یاسوهاید یوکوتا، مدیر عــام شــركــة SONY الخلــيــج أنّ تعريب منتجاتها يؤكّد الترزام SONY بتعزيز تو اجدها في النطقة.



ياسوهايد يوكوتا

NOKIA 1100

جديد بأسعار مناسبة

أعلنت Nokia عن تقديم هاتف 1100 الجديد الذي يوفّر وظائف الاتصالات الهاتفية والرسائل النصية وبسعر معقول للأسواق سريعة النمو مثل الشرق الأوسط وآسيا/ المحيط الهادي.







فندق قصر الرياض RIYADH PALACE HOTEL



* ٣٠٣ غرف وجناح فاخر. * فاعات مؤتمرات وحفلات تسع حتى ٥٠٠ شخص. * مطعم النافورة. * المقهى الأزرق. * استعداد لتلبية الحفلات الخارجية. * مركز رياضي. * مركز رجال الأعمال. * خدمات الفسيل والكي. * صالون حلاقة للرجال. * وكالة سياحة سفر. * مكتب تاجير سيارات. * مواقف سيارات مجانية.



ص.ب ۱۳۹۱ الرياض ، ۱۳۶۱ - الملكة العربية السعودية تليفون: ۴۰۵۲۲۵ - فاكس: ۴۰۵۲۷۵ Internet: www.riyadhpalacehotel.com - Internet: www.riyadhpalacehotel.com الشركة السعودية للخدمات الفندفية

LINKS انتفاقات جديدة

أبرمت شركة LINKS Corporate Solutions شراكة مع شركة LCB الملية في الأمارات، حصلت بموجبها على تفويض قانوني بالقيام بكأفة إجراءات الساعدة في

تأسيس الشركات الحلية والإقليمية والدولية للأفراد والمؤسسات عبر محطة عمل



LINKS Corporate solutions #1 ate نيكولاس هوبوود وجون مارتن سائت فاليري

XEROX

عقد لخمس سنوات مع بنك المشرق



جهاز DocuPrint 92C الذي تستخدمه XEROX لإدارة خدمات الطباعة والراسلات في بذك المشرق

أعلنت XEROX الإمارات عن إبرام اتفاقية لمدة خمس سنوات بقيمة 4,86 ملايين درهم مع بنك المشرق، تزود البنك بموجبها بوحدة واخلية لتوريد خدمات طباعة المستندات والمراسلات.

أوسكار كونديرز

TOSHIBA

ارتفاع قياسي لمبيعات الشرق الأوسط

تواصلت المبيعات العالية لكمبيوترات TOSHIBA الدفترية في الشرق الأوسط لتعزيز حصة الشركة من سوق الأجهزة المحمولة، وتجاوز نموّها المعدل العام لنمو السوق في دول عدة واستطاعت تقليص الهامش الذي يفصلها عن الشركة المتصدرة.

وقال أوسكار كونديرز، نائب الرئيس لشؤون التخطيط العالمي للمتتجات في



سعة الشبكة و نطاق التغطية ولتعزيز خدمة GPRS. Fujitsu Siemens

MOTOROLLA

عقد توسعة مع WODAFONE - DTM

تو فير تقنيات جديدة".

مجموعة أجهزة الكمبيوتر جديدة



Toshiba: "يستمر زبائننا في استخدام كمبيوتراتهم الشخصية

المحمولة لأغراض الترفيه والتسلية، وهدفنا هو تلبية هذا الطلب عبر

أعلن قطاع حلول الاتصالات العالمية GTSS في شركة

MOTOROLLA توقيع عقد توسعة قيمته نحو 19 مليون دولار مع

MTC-VODAFONE، ويشمل العقد توفير خدمات ومعدات لزيادة

أعلنت شركة Fujitsu Siemens Computers عن طرح مجموعة (LIFEBOOK T3010) المتطوّرة من أجهزة الكمبيوتر اللوحي Tablet القابلة للتحويل والتي تجمع بين خصائص الكمبيوتر المفكرة النقالة المتطوّرة وتقنية القلّم الإلكتروني المتوفّرة في أجهزة الكمبيوتر



ختام قافلة التقنية المتجؤلة

أعلنت شركة Intel عن اختتام معرضها المتجوّل الموجّه لقطاع الستهلكين والذي شهد إقبالاً كبيراً. وقد تنقل المعرض في مواقع مختلفة على الساحل الشمالي في مصر لمدة شهر ونصف. نُظم المعرض المتجوّل الذي انطلق في 15 تموز/يوليو واستمر طوال فترة الصيف، برعاية كل من شركة Intel و Microsoft و MP Technologies حيث زار 6 منتجعات بحرية واستقبال ما يقارب الـ 50 ألف شخص من الذين يقصدون هذه المنتجعات لقضاء العطلات من حو ل المنطقة.



نعتر في مشاريع قرفاش بكوننا أحد أعرق المجموعات في محال السيارات بدولة الإمارات العربية المتحدة، وبامثالاتنا لأحدث مرافق الجمارات العربية المتحدة، المؤلف من طاقم إداريين وأكثر من ٧٠ موظف على أرقى مستوى أما علاقتنا بمرسيدس-بنز فنعود إلى عام ١٩٥٧، وتروي اليوم أحد أروع قصص النجاح في السوق المحلية، إن حيرتنا المتكاملة في مجال السيارات والنقل وتطلعنا المسيارة والمورية تمد لك يد الشياركة الأقوى, إذ كنت فكر في سوق الإمارات العربية المتحدة، فكرفي فوقاش واتصل بنا

 الموزعــون الحصورــون لســبارات وشــاحـــات وحافــالات مرسيدس بنز في ببي الشارقة. والإمارات الشـمالية
 الوكــلاء الحصورـــون في الإمــارات لــ فريــت لاينــز للشــحن.
 ســيكـســـة لتأجير السـبارات برابوس وفاب بيزاين

أرقى وأحدث المرافق - ٧ معارض و٧ ورش تعمل وفيق أعلى
 المستمرات التقنية

المستويات التقنية.

• قسم لجميع أنواع السيارات المستعملة.

مشاريسع قبرقساش ذ.م.م. الكتراك

in milal lite

Samsung طرح أكبر وأوسع غشالة في العالم



اكبر واسرع غشالة من Samsung

أعلنت Samsung Electronics عن طرح أكبر واسرع غسالة في العالم تتسم لكمية من الملابس تراوح بين 10kg 37,5kg، فو أفواع بسعة 10kg أو 8 أنواع بسعة 7,5kg. وقد تم تصميم هذه الغشالا. للنزلية العملاقة بشكل يجعل استخدامها سهلا آلي أقصى الحدود.

هيولت باكرد (HP) عقد مع وزارة التربية والتعليم في السعودية



من اليسار: رياض الرشيد من (۱۹۳7) سامر السيد، الديــــر الخيي في مجموعــــه ۱۹۲۲ لنظـــم الشخصية، كرستوف شان مدير عام مجموعة انقطم الشخصية في ۱۱۳ الشرق الأوساء، صالح العويشة، رئيس شمر تقلية العلومات في وزارة النزيية والتعليم في الملكة العربية المسعودية، عبدالله السيد، نائب الرئيس التقليدي لواسسة الوريسي و لأي حلايس (۱۹۳)

أعلنت شركة HP أن الشركة وقعت عقداً مهماً مع وزارة التربية و التعليم إلى الملكة العربية المسعودية لتعهيرة رقي كالة المارس الإيدائية و الثانوية في الملكة، وكتيجة أنه الاتفاقية, ستقوم "HP" بالتعاون مع شريكها المحلي في للملكة، شركة الجريسي، بتجهيز و شغيل وإدارة حلّ متكامل من "HP" في 885

ACER و Tech Data اتفاقية نوزيع في دول مجلس التعاون الخليجي



كرشنا ميرتي، للدير العام في شركة ACER في منطقة الشرق الأوسط و ستيف لوكي، المدير الإداري في شركة Toch Data

وقَعت شركة ACER للكمبيوتر وشركة Tech Data اتفاقية توزيع تعين بموجبها شركة Tech Data كموزّع معتمد لخط إنتاج أجهزة كمبيوتر ACER في دول مجلس التعاون الخليجي.

وقال كرشفا ميراتي، للدير العاّم في شركّة ACER في منطقة اللحق الأرسط ال شركة che bata كلت تغييراً في قدات توزير 2008 م وكذلك الزيادي على حسوساً - وعلى سيفت لوكي، الليد الإداري في شركة Toch Data قائلاً أنّ ACER تصلّف ما بين الفشرة الأرائل لرزعي منتجات الجوزة الكمبيوتر مصنياً إلى أنها المخلت نظاة بديناً من الجوزة الكمبيوتر الكيبية والمصولة لعقيبة الرزعين.

QTEL نطلق خدمات الرسائل القصيرة للأعمال

أعلنت اتصالات قطر (QTEL) عزمها على إطلاق خدمتين جديدتين عن طريق الهوافف النتقلة وهما خدمة الرسائل القصيرة للأعمال وخدمة الرسائل القصيرة للشركات حيث توفّر هاتان الفندمان طريقة فعالة وبسيطة للشركات وللؤسسات للتراصل مع عملائهم ومو فلايهم عن طريق تقنية الرسائل القصيرة.

Investcom و Microsoft

تعاون في حلول الأعمال

اعتمدت Investorm حلول Great Plains (Microsoft) لتشغيل أنظمة الموارد البشرية وللالية عبر البلدان التواجدة فيها. Great Plains هي حلول للأعمال من Microsoft خاصة بمعالجة للهكات مع تقييسها لتتلاءم مع متطلبات معقدة للأعمال الخاصة بالشرائح العليا من الأسواق، متوسطة الصحيم، وبالشركات الكبيرة.



واحة الضيافة والراحة في جدة

في أرقى منطقة في مدينة جدة ٢٣٠ غرفة وجناح مزودين بأحدث وسائل الراحة

مطعم لبناني لأشهى المأكولات اللبنانية مطعم ياباني لأشهر المأكولات اليابانية محلات للشاورما والسندويشات اللتنانية





حفلات خارجية صالات للحفلات والاجتماعات خدمات السكرتارية والانتربيت الفندق على مقرية من أشهر وأرقى الجمعات التجارية





Hyperlink

خريجوها يصبحون موظفيها



الدفعة الأولى من الخريجين

أمان موذرت (Aright التطوير الموارد والذي يتخذمن بيروت مقرآ له ، من تخريج الدفعة الأولى من البرنامية الترديسي على تشغيل حـزمـة قـطـبـيـقــات الأمــم ال الإلــكـــترونـــيــة مــــــــــة (Marchael Stynerink عين من (Oracle e-Bussines Strite) Oracle الشاجعين من الدفعة الأولى البالغ مدهم 18 خريجاً بمشروعاتها للنتشرة في منطقة المشرق العربي والخليج.

الوطنية للاتصالات نخبار موضة وازياء على الهاتف النقّال



أطلقت شركة الوطنية للاتصالات للتنقلة خدمة CoolZone ضمن مجموعة خدمات Action. نتقل مذه الخدمة إلى مستخدمي الهو اتف المتنقلة في الكويت آخر الخبار اللوضة، الأناشة و الأكسسوران عن رسائل الوسائط للتعددة MMS التي تصلهم مباشرة إلى هو اتفهم

EPSON

جيل ثان من تقنية الحبر المتطورة

طرحت FERON الجيل القاني من تقنية حبر الطباعة الرائدة (DURABrie) في منطقة الشرق الأوسط. وتعتبر التقنية الجيدية قلقة توعية في مجال الطباعة العبرية، هيث أنها توقّر جودة متقدمة فضلاً عن تميّزها بمقارمتها للماء وإمكانية استخدامها مع مختلف وسائط الطباعة بما فيها الورق العادي والورق المعان صناعته والورق المعقول الخصص لطباعة الصور.

BEA Systems

إطلاق منصة التطبيقات المتكاملة

المانت شركة (BEA Systems) عن إطلاقها منصة (DEA Systems) عن إطلاقها منصة (Platform S.I BEA) في منطقة الشرق الأوسط، وتتضمن المنصة المنطقة الشرق الأوسط، وتتضمن المنصة والتي المحكودة المنصرة والتي (WebLogic Integration), ((WebLogic Workshop) وو (WebLogic Portal)) و(WebLogic Service)

موقع "جوّال"

إطلالة جديدة



موقع جوّال

أعلنت شركة جؤال عن إطلاق جديد لوقعها الإلكتروني www.myjawwal.com بإطلالة جديدة تمكّن المستخدم من رؤية خدمات وعروض ّجوّال ّ الجديدة.

SBM

شهادة ذهبية من سيسكو سيستمز

أعلنت الشركة السعودية للحاسبات الإلكترونية (SBM)، وكيل عام شركة أي بي أم في الملكة، أنها نالت الشهيادة الذهبية من شركة سيسكو سيستمز. وهي يذلك باتت تحظي بخيرة وقدرة على بيع أنظمة شبكات سيسكو وتصميمها وتشغيلها ودعمها ووضع

برعاية جلالة الملك عبد الله الثاني ملتقى الأردن الإقتصادي

12 و 13 تشرين الأول/أكتوبر 2003 - فندق انتركونتيننتال، عمان

الأردن بوابة التجارة والأعمال في الشرق الأوسط

سلط الملتقى الضوء على:

- - المناطق الصناعية المؤهلة والمناطق الحرة

المؤسسات الراعبة





















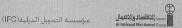












الحكومة الاردنية

للاطلاع على لاتحة المتحدثين وللمزيد من العلومات الرجاء زبارة موقعنا على الانترنت: www.iktissad.com بير وت: هانف: 961 1 780200 1 961 لاكس: 961 1 780206 الوياض: هانف: 966 1 4778624 تاكس: 966 1 4784946 في: هاتف: 971 4 2941441 فاكس: 971 4 2941441 فاكس: يد الكرون: conferences@iktissad.com

لها حصة الأسد في الشرق الأوسط ايرباص تتفوق عالميأ بحصة 61 في المئة



أخيراً، إنه عام الريادة بالنسبة لشركة "ايرباص" التي استطاعات ان تستأثر بمعظم طلبيات شركات الطيران حول العالم. ومن المتوقع ان تقوم الشركة بتسليم ما مجموعه 300 طائرة خلال هذا العام. ولم تكتفِ "ايرباص" بذلك، بل دخلت على خط صناعة طائرات النقل العسكرية عبر طائرة A400M، على صعيد آخر، عادت اسعار الطائرات للارتفاع مجدداً بعد الانخفاض الكبير الذي عرفته بعد احداث 11 ايلول/ سبتمبر 2001، الخبر الذي قد يسرّ المصنّعين لكنه بالطبع لن يرضى شركات الطيران التي كانت بغالبيتها قد عرفت كيف تستفيد من فترة الركود نظراً للمزايا التي حصلت عليها لناحيتي السعر المتدنى والتسهيلات المالية،

> على ما مصلت شركة "ايرباص" على ما
>
> المناس على ما
> إلى المناس على المناس على ما
> إلى المناس على المناس ع 🖥 مجموعه 66 طلباً مؤكداً من شركات الطيران في منطقة الشرق الاوسط خلال الاشبهر الثمانية الأولى من العام 2003. وتصل قيمة هذه الطلبات، مضافاً اليها الالتزامات والخيارات التى تقدمت بها ناقلات المنطقة، الى نحو 18,9 مليار دولار وفق الاسعار الرسمية. ويقول المدير الاقليمي للإعلام فالشركة ديفيد فيلوبيلاي أنه: "على الصعيد العالمي، فازت ايرباًص بإجمالي 238 طلباً خلالً الاشهر الثمانية الاولى من السنة، فسيطرت بذلك على حصة نسبتها 61 في المئة من سبوق الطَّائرات المدنية، كمَّا قامت الشركة بتسليم 175 طائرة جديدة لشركات طيران متعددة خلال

> هــده الفترة". وكانت "ايرباص" قد نالت في شهر أيار/

مايو الغائت الموافقة الرسمية على طائرة النقل العسكرية الجديدة A400M، ما يشير الى توسيع الشركة لرقعة اعمالها في اتجاه سـوق جـديـدة. وبـحـسـب فيلوبيلاي، تلقت الشركة طلبات على طائراتها العسكرية الجديدة من عدد من القواتِ الجوية الاوروبية، وترافق ذلك ايضاً مع حصول ايرباص على المسأدقة الرسمية لأصغر طائراتها وهى A318 السمى تسستوعب 100 مساقر. أما في ما خَص طائرة ايرباص A380 "سوبر جمبو"، فقد بدأت بعض اجزاء الطائرة الاولى تأخذ شكلها

النهائى حيث ستدخل الطائرة الخدمة التجارية مطلع ألعام 2006. ولغاية الآن، تلقت "ايرباص" 129 طلِباً على طائرة A380 من 11 زبوناً



ديفيد فيلو بيلاى



الرئيسية في الشرق الاوسط اختارت طائرات ايرباص من اجل توسيع وتحديث اسطولها. فقد طلبت شركات المنطقة اكثر من 300 طائرة، تمّ تسليم نحو 200 طائرة منها الى هذه الناقلات". فخلال الاشهر الثمانية الاولى من العام الحالي، استلمت شركة الميدل ايست، الناقلة الوطنية اللبنانية، 5 طائرات جديدة من طراز A321. وثمة طائرة سادسة ستنضّم الي الاسطول خلال الاسابيع المقبلة. وسيكون اسطول الميدل ايست عما قريب مؤلفاً بالكامل من طائرات A321 و A330. اما طيران الامارات فهي اكبر زبون لشركة

آمالاً كبيرة على المنطقة، اذ "اننا نتوقع ان

تحتاج شركات الطيران في الشرق الاوسط

وشمال افريقيا لشراء نحو 620 طائرة جديدة

بقيمة نحو 50 مليار دولار حتى العام 2018.

وتقف الشركة فموقع جيد للفوز بالحصة

الاكبر من هذه السوق بفضل عائلة طائراتها

يؤكد فيلوبيلاي أن "كافة الناقلات

الحديثة والديناميكية".

"ايرباص" في المنطقة

"ايرباص" في المنطقة إذ كانت الناقلة الأولى التي تختار طائرة A380 وهي اليوم اكبر زبون لهذه الطائرة مع 43 طلباً بينها طائرتا شحن. الخطوط الجوية القطرية تستخدم أسطولأ يتألف بكامل من طائرات ايرباص". وقد أعلنت مؤخراً خطة لشراء 14 طائرة A330 إضافية وطائرتي 600-٨340. وايضاً مصر

للطيران" كانت بين زبائن ايرباص الاوائل في المنطقة، وتستخدم اليوم أسطولاً يضم اكثر من 20 طائرة 'ایرباص'' علی ان تستلم قریباً 5 طائسرات جديدة من طراز A320. والأمر ذاته ينسحب على طيران الخليج من خلال اسطول يضم اكثر من 20 طائرة ايرباص، كما أن أيرباص تملك حضوراً قوياً في الخطوط الجوية الكويتية والخطوط الجوية العربية السعودية والخطوط الملكية الاردنية.



رفاهية بلا حدود.

درجة كراون في طائرات اللكية الأردنية الايرباص 200-A340 الجديدة تقدم لكم رفاهيات إضافية ترافقكم في رحلاتكم إلى نيويورك، بانكوك وجاكرتا. تمنعوا مقاعد وثيرة، شاشة فيديو شخصية لكل مقعد. خدمة لا تضاهى. وكل رفاهية الدرجة الأولى بسعر درجة رجال الأعمال.



طيران الخليج: أداء قياس

سجلت طيران الخليج حركة ركاب خلال شهر آب/ أغسطس الماضي بمعدل هو الأعلى في تاريخ الشُركة المندلـ 53 عاماً. ونقلت الشركة خلال الشهر المذكور 684341 راكباً على رحلاتها المتجهة إلى 45 مقصداً. وتضمَن هذا الرقم زيادة بنسبة 18,2 في المئة مقارنة بالفترة نفسها من العام الماضي.

وسجّلت حركة السافرين في الدرجة الأولى نمواً بنسبة 33,5 في المئة، كما شجل أكبر معدل من النمو في هذا القطاع على الرحلات المتجهة إلى البلدان



جيمس هوغن

الأوروبية.

وعزا الرئيس التنفيذي لـ طيران الخليج جيمس هوغن هذا الأداء إلى النجاح الذي لاقته شركة مسافر الخليج، وهي الشركة الفرعية التي أسستها طيران الخليج والتي تعمل انطلاقاً من أبو ظّبي بنظام الدرجة السياحية. إلى ذلك، حققت إيرادات الشحن في الشهر نفسه نمواً بنسبة 12,2 في المئة.

من جهة أخرى تستأنف الشركة رحلاتها إلى سيدنى وأثينا خلال تشرين الثاني/ نوفمبر المقبل وتدرس إمكانية استئناف رحالاتها إلى روما وأمستردام وجوهانسبرغ.

للمغادرة وكاونتراً للترانزيت. ويستخدم مطار

الدوحة حالياً 25 شركة طيران حيث يهبط يومياً 65 طائرة. وبدأت إدارة مطار الدوحة مؤخراً باستخدام

أحدث سيارات الـ "بي أم دبليو" من طراز الفئة

كما تم تطوير مساحة السوق الحرّة بصالة

الرحلة الثانية لتطوير مطار الدوحة

أعلنت الخطوط الجوية القطرية "القطرية" عن تنفيذها لمرحلة جديدة من التوسّعات في مطار الدوحة و هو مقرّ عمليات الشركة.

وقال أكبر الباكر، الرئيس التنفيذي أن كلفة هذه المرحلة تبلغ ما يزيد على 140 مليون ريال قطري لتوسعة صاّلات القادمين والغادرين بالمطار في إطار خطة شاملة لتطوير الطار تبلغ قيمتها ما يزيد على

نصف مليار ريال لزيادة الطاقة الاستيعابية للمطار من 4,2 ملايين مسافر إلى 7 ملايين سنوياً. وكان الباكر دشن قاعة انتظار "المها" في صالة القادمين حيث تتوفر هذه الخدمة على مدار العام.

يشار إلى أنه تمّ مؤخراً الانتهاء من تطوير صالة القادمين لتصبح أكثر حداثة وملاءمة لاحتياجات السافرين فيما لايزال العمل جارياً لتطوير مواقف السيارات لتتسع لنحو 2000 سيارة. وتضمّ صالة المغادرين بعد التحديث 44 كاونتراً و10 بوابات



أكبر الباكر

القادمين لتقدّم خيارات واسعة من التسوّق أمام السافرين تضم أحدث العطور وأدوات التجميل وألعاب الأطفال والمأكولات والسجائر. وكجزء من هذا التوسع تعتزم الخطوط الجوية القطرية توسيع

شبكة محطَّاتها لتصل إلى 50 محطة في نهاية العام 2003 وإلى 60 في نهاية العام 2004. وكانت الناقلة أضافت مؤخراً إلى شبكتها كل من مانشستر وروما وموسكو.

ولتحقيق هذه الرؤية تعمل الناقلة على زيادة أسطول طائراتها، حيث أعلنت مؤخرا، خلال مشاركتها بمعرض باريس للطيران، عن توقيع عقد بقيمة 5,1 مليارات دولار أميركي مع شركة ايرباص لشراء 22 طائرة في صفقة، من المقرّر أن ترفع أسطول الشركة من 25 طائرة إلى 52 طائرة العام 2008.

"العربية" للطيران تنطلق من الشارقة

أعلنت إمارة الشارقة عن انطلاق ثالث شركة طيران وطنية في دولة الإمارات العربية المتحدة وذلك في أواخر شهر تشرين الأول/ أكتوبر المقبل، وهي "العربية" للطيران، حيث تتخذ هذه الشركة نهجاً مختلفا عن كافة شركات طيران منطقة الشرق الأوسط وشمال أفريقيا ذا مفهوم مختلف للسفر الجوي يرتكز على أسعار التذاكر الغرية والمشجّعة التي تناسب كافة شرائح المجتمع، وعلى الجودة العالية في الخدمات، أضافة إلى تقنية الحَجز على الإنترنت التي تختصر على زبائنها الكثير من المصاريف المالية الزائدة.

وقال عادل على، الرئيس التنفيذي لشركة "العربية" للطيران: "تقدم "العربية" للطيران نموذج عمل جديد إلى المنطقة أثبت نجاحه في كافة أنحاء العالم. ومن أهم أهدافنا توفير أفضل وسائل السفر المريحة والموثوقة والآمنة من مطار الشارقة الدولي إلى نقاط مختلفة في الشرق الأوسط وشمال أفريقيا". وأضاف: "نتطلع لخلق شركة طيران تمنح جميع مواطني هذه المنطقة الفرصة للتمتع بمنافع



الأسعار المشجّعة، وسهولة الحجز وشفافية الخدمة". اختارت "العربية" للطيران في رمز شركتها اللونين الأحمر والأبيض المعتمدين من قبل مطار الشارقة الدولي، الذي يعدّ القاعدة الأساسية لـ"العربية" للطيران. ورمز الشركة هو عبارة عن نورس على ذيل الطائرة الأحمر.

مِن جهة أخرى، عينت "العربية للطيران" الكابتن جلين بيرنز مديراً للعمليات والصيانة فيها. ويملك بيرنز، الكندى الجنسية، خبرة طويلة في حقل الطيران تمتد إلى 24 سنة، شغل خلالها مناصب عدة في الخطوط الجوية الكندية منها مدير طيران ومدرب لأسطول طائرات إيرباص. ABOUNAWAS ON Julgi 92

vervie lenslage, com an

عالم الأعمال والمؤتمرات

- ـ البلاس يستضيف أهم المؤتمرات العربية والدولية
- ـ خدمات مميزة وغرف راقية وعدد كبير من الأجنحة
 - ـ قاعتان للمؤتمرات سعة ٢٥٠ و ٨٠٠ شخص ـ مدت تا تا ١٠٠ مستنا
 - ـ ١٤ قاعة سعة ١٢ إلى ٣٥ شخصاً
 - ـ تجهيزات تقنية وترفيهية



polytical galies

بي أم دبليو الفئة الخامسة: إبداع بافاري ببصمة "لبنانية"

مسقط - خطار زیدان

 التميّز والتفرد، سمتان طبعتا الفئة
 الخامسة الجديدة من بى أم دبليو، التى كانلنا فرصة التمتع بمشأهدتها واختبأر مكامنها في مدينة مسقط (سلطنة عُمان) والجبال المحيطة بها. هاتان السمتان لم يجعلاها غريبة عن تراث بي أم دبليو و وقارها المعروف، فبقي بالإمكان وبسهولة التعرّف على الفئة الخامسة كسيارة متميزة أخرى من عائلة المصنع البافاري، جامعة ما بين هيبة ورصانة الفئة السابعة ودينامية الفئة الثالثة وطابعها الرياضي. ولعل أبرز ما يميزها، عدا عن كونها سيارة بي إم دبليو طبعاً، بما تحمله من ابتكارات وتقنيات، أن تصميم مقصورتها الداخلية جاءعلى يد المصمم الشاب، اللبناني الأصل كريم حبيب، لينضم إلى قائمة كبار المبدعين والإداريين المتحدرين من أصل عربي والذين استطاعوا

أن ينجموا في مجال صّناعة السيارات في العالم وأن يتركوا بصماتهم الواضحة. تصميم الفئة الخامسة الجديدة وتفاعل

زها حديد المعمارية. تجمع البفئة الخامسية الجديدة في تصميمها الخارجي مابين الطابع الرياضي والطابع الرصين، لتشكل السيارة المثالية لمن ينشد الإثارة ف إطار من الفخامة و الراحة.

مقدمة السيارة جاءت مختلفة بتفاصيلها عن فئات بى أم دبليو الأخرى، ما يعطيها شخصية خاصة بها، خصوصالجهة المصابيح الأمامية بشكلها المقوّس، وامتدادها إلى الرفاريف الجانبية. إضافة إلى انسيابية الظهر الجانبي، ومؤخرة السيارة التى أعيد تصميمها لتبدو السيارة أكثر عرضاً وتماسكاً.

المقصورة الداخلية التي تحمل توقيع المصمم اللبناني كريم حبيب، جاءت متناغمة إلى حدكبير مع التصميم الخارجي في خطوطها وأسطحها والألوان والخامات المختارة. وتم تقسيم قمرة القيادة إلى منطقتين، منطقة وسائل القيادة ومنطقة وسائل الراحة، وتم تجهيزها بكنسول



بالتجهيزات ومقبض المكبح اليدوي. وتتميز المواد المستخدمة، بنوعيتها الفاخرة وتضفى جوأمن الرفاهية والراحة على داخل المقصورة.

المساحة الداخلية للمقصورة أصبحت أكثررحابة بفضل زيادة قاعدة العجلات بما يصل إلى 62 مليمتراً، مما أعطى الساحة المخصصة للأقدام فالخلف زيادة قدرها 46 ملم. كما ازداد الحيّز الخصص للأكتاف في القاعد الخلفية بفضل زيادة عرض السيارة بمقدار 48ملم، مقارنة بالطراز السابق. وعدّل ارتفاع السيارة بمقدار 40 ملم. أمّا بالنسبة لصندوق الأمتعة فتصل سعته إلى 520 ليتراً، بزيادة 60ليتراً عن الطراز السابق.



الأمامي من السيارة المصنوع بشكل أساسي من الألمنيوم.

من أمن التجهيزات التقنية المن رؤدت بي أم دنيلي "المقدة الخامسة بها، هر دنيا على التقديد الخامسة بها، هر دنيا على التعديل خلال التحريب الأمامية مع حركة القود وقال المناصبة على التعديل خلوات القدومة المناصبة المناصبة المناصبة التحديد التعديل المناصبة التحديد التحديد التعديل المناصبة التحديد الت

كما جهزت الطفاة الخامسة بنظام تثبيت السرعة الارتومانتيكي، "أيه سي سي"، الذي يعتمد على تقنية الوادادار، ويحمل على تثبيت سرعة السيارة على مستوى معين، وتعديل سرعة السيارة على حسب اللزوم وتثبيت الساقة بنيغا وين السيارة التي امامها عندمستوى يختاره السيارة التي امامها عندمستوى يختاره

كمازؤدت بي أم دبليو الفئة الخامسة الجديدة بمفهوم آي درايف، الذي جهزت به سيارات الفئة السابعة قبلها، ولكن هذه المرة بطريقة مبسّطة أكثر، حيث يمكن من خلاله التحكم بجميع الوظائف الرئيسية للسيارة من خلال القود، والوظائف الثانوية من خلال قرص تحكم، موضوع على الكنسول الوسطى، يتحكم بشاشة عرض مثبتة في وسطالوحة القيادة. كما سيتم في وقت متأخر من هذا العام تجهيز طرازات الفئة الخامسة بخاصية عرض البيانات بأسلوب الإسقاط الضوئي على الزجاج الأمامي، حيث يمكن للسَّائق الإطلاع وبسهولة، من دون أن يفقد تركيزه على الطريق على التوجيهات الصادرة عن نظام الملاحة، التعليمات والمعلومات الصادرة عن نظام مثبت السرعة التفاعلي، سرعة السيارة الحالية ومؤشرات المراقبة والتنبيه. ومن التقنيات الجديدة التى زؤدت بها السيارة مقدرة المصابيح الأمامية على التكيف مع حركة الطريق وانعطافاته، ومواكبتها لحركة المقود. كما زودت بنظام مصابيح الفرملة المتكيفة، الذي يعطى خاصية تناغم شدة إشعاع المسابيح حسب قوة الفرملة

زُودت الفئة الخامسة بتشكيلة متنوعة من المركات من 6 أسطو انات تراوح سعتها ما بين 2,2 ليترو و 3 ليترات ، ليطرح في و قت لاحق خلال العام طرز الثماني أسطو انات (445) بسعة 4,4 ليترات ، و قرة 333 حصاناً،





وعزم دوران يصل اقصاه إلى 450 نيوتن/ متر

يتو قر حالياً خياران للمحركات، فقد جهز طراز ا 2002 بمحرك سعدة 2.2 ليدر، بيتو 2010 الموتر حصائا و ماير مردران يصرالي 2010 يرون) حضائا و من مخر إلى 2010 كم / س في خلال و فران و تصل سرعته القصري إلى 2023 كم / س. أمنا طراز 1000 قفد وزود بيمحرك تبلغ حصائاء و منافر دورانة إلى 2000 كم / س حصائاء و منافر دورانة إلى 2000 كم / س خلال و 6.6 شران ، وسرعته القصوي 2020 كم / س ، وسيطرح في وقت لا حقط طراز 2021 وعزم دوراند بي قو 2020 حصائاً،

السيلامة أولتِها بي أم دبليو كعادتها، اهتمامأرئيسيا فيتصميمها وتجهيزها للفئة الخامسة الجديدة، فجاءت بنية هيكلها عالية المقاومة للحوادث الأمامية، الخلفية والجانبية، وممتصة للصدمات وجاء قفص مقصورتها شديد الصلابة. وعلى غرار الفئة السابعة التي تم تجهيزها بنظام الكتروني متطور حمل إسم "آي إس آي إس"، ويعني "الكاملة الذكية لتجهيز ات السلامة"، فقدَّتم تزويد الفئة الخامسة بنظام پدعی آیہ اس ای ، ما یعنی "الإلكترونيات المتطورة للسلامة" الذي يعمل على تكامل وتنسيق أجهزة السلامة، معتمدا على قناة عالية السرعة لتبادل البيانات، تعمل على تقنية الموصلات الضوئية. ويسمح هذا النظام بتشغيل ما يلزم من أجهزة السلامة في الوقت المناسب، وبالمقدار المناسب. هذا إضافة إلى الوسائد الهوائية الأمامية والجانبية المنتشرة في القصورة، وأحزمة القاعدمع خاصية رصداستخدام الأحزمة، والعمود الآمن للمقود، الذي يتميّز بانطوائه على نفسه في حال وقوع حادث للحؤول دون ارتطامه برأس وصدر السائق، إضافة إلى مساند الرأس التفاعلية الناشطة التى تعمل على حماية رأس السائق والراكب الأمامي في حال الإصطدام من النتعات الإرتدادية آلتي قد تؤذى الرقبة والعمود الفقرى... إضافة إلى تجهيزات أخرى تعمل على التخفيف من أضرار الصوادث وحمسايسة ركساب المقصورة.

تشكّل الفئة الخامسة الجديدة استمراراً لنجج مجموعة بي إمريليو في الإيداع الفني لنجج المجموعة بي إمريليو في الإيداع الفني التنزيه إلى الرسمة "اللبنانية" في تصميمها الداخلي المنز من خلال الصمم الشاب اللهم كريم حبيب ويبلغ سحر طراز 203 في الأسواق الإساراتية تحو 180 ألف درهم بتحييز إنه الكاملة.

جنرال موتورز: تميّز في مستويات الجودة

أكّد استطلاع حديث أنّ جنرال موتورز" هي الوحيدة بين شركات السيارات الأميركية الثلاث الكبيرة التي تمكّنت من تخطي معدلات مستويات الجودة لصناعة السيارات الأميركية للعام 2003.

فَضِي دراسة أجرتها مؤسسة "جاي دي باور" على مستوى الجودة طويلة الأمد، تبين أنّ علامات جنرال موتورز "شيطروليه" "جي أم سيّ و "كاديلاك" قد حققت تحسّنا كبيراً وملحوظاً في هذا المالية

كما أظهرت الدراسة احتلال ّجنرال موتورز ّ للمراكز الثلاثة الأولى للسنة الثانية على التوالي على مستوى الجودة الأولية.

و أظهر مؤشر خدمات الزبائن في استطلاع "جاي دي باور" للعام 2000 أنّ العلامة التجارية "ساب" التابعة لـ "جنرال موتورز "حكت على قمة الترتيب الأوروبي، ما يؤكّد على التزام "جنرال موتورز" باعتماد أعلى مستويات الجودة في علاماتها التجارية كافة.



جاءت "ساب" في المركز السابح في الترتيب العام للدراسة التي شملت 77 علامة سيارات تجارية عالمية بعدما كانت تحتل المركز الحامث العام 2001 والمركز التامن في العام الماضي: فاعتماداً على ردود 106000 حالك سيارة جديدة، تفرقت "ساب" على شركة "مي ام دبلية "لتي جامن في المركز العاش وعلى كل من "مرسيدس – بنز" و"قولفو" و"جافوار" التي جاءت في المركز المخادي عشر وايضًا على "أودي" التي حلت في المكرز العشرين.

برنامج منح فورد للمحافظة على البيئة



قدّم برنامج منح فورد للمحافظة على البيئة منحة قدرها 4 آلاف دولا في العام 2000 من من ولا لا إلامارات للمروع "ساليب الري الذكية" الذي المقدمة طالية من ولا الإيام المقدمة طالية المؤلفة المؤلفة المؤلفة المؤلفة المؤلفة المؤلفة على مجمعة المؤلفة المؤلفة على مجمعة المؤلفة المؤلفة على مجمعة المؤلفة المؤلفة محديدة على مجمعة المؤلفة المؤلفة وتحديد كمية الميام 2001 وتم المؤلفة المؤ

وخلال العام 2002، حصل 13 مشروعاً بيثياً على منح إجمالية وصلت قيمتها إلى 90 الف دولار أميركي من برنامج فوردلمنح الحافظة على البيئة. فقد حصلت هذه المشاريع والتي تغطي جميم

دول مجلس التعاون الخليجي ومنطقة المشرق العربي على مبالغ نقدية راوحت قيمتها ما بين ألف دولار حتى 10 آلاف دولار أميركي. محتقا بر ذاعج في دليات الحافظة على السنة هذا العارب سنته

ويحقق برنامج فرون لتح المافقة على البيئة هذا العام بستته. الرابعة على التو الي ي دول مجلس التعاون الخليجي ودول المدرق. بينما يحتقل البرنامج بالذكرى السنوية العشرين له منذ انطلاقته الأولى في أوروبا. ومنذ بدايت في منطقة الشرق الأوسط العام 2000. قدّم برنامج فورد للمنح البيئية، مبلغاً إجمالياً قدره 200 الف دولا أميري لدمم الجهود الرامية إلى حماية البيئة والحفاظ عليها، اميري لدمم الجهود الرامية إلى حماية البيئة والحفاظ عليها، وسيقدم البرنامج 90 الف دولار أميري لهذه الغايسة في العام

و تعتبر شركة فورد للسيارات، التي تتّخذ من مدينة ديربورن في ولا ية ميشيغان، ثاني أكبر شركة مصنّعة للسيارات في المالم، حيث يعمل لديها نحو 335 ألف موظف في 200 بلد حول العالم تتوزّع على القارات الست.

وتشمل عاشلة فورد من الماركات كل من، آستن مارتن، فورد، جاغوار، لاند روفر، لينكون، مازدا، ميركوري و فولفو، إضافة إلى خدمات أخرى مثل فورد كريديت للتسهيلات الائتمانية، وكوالتي كير للتصليحات السريعة، وهيتر لتأجير السيارات.

أمّا بالنسبة لنطقة الشرق الأرسط، فيعود تاريخ ثورد" الى نحو 50 عاماً، ويعمل وكلاء ثورد" الطنوين في للنطقة من خلال 40 منشأ ومركز اللسيارات متوزعين على بول مجلس التحاول الطنيجي، وهم يقومون بتوظيف ما يزيد عن 500,6 هر قلف رعامل معظمهم من للواطنين والوافنين العرب، وقد احتثلت شركة فورد السيارات بعيدها للتري يتاريخ 61 ديريان/يونيو 2000.

إجعل رحلة عملك ذكرى لا تُنسى طابق رجال الأعمال - البستان رزيدنس



• نقل مجاني بسيارة ليموزين من وإلى المطار • مكتب إستقبال خاص لسرعة الإجراءات عند إستلام الغرفة ولدى المفادرة • تجهيزات متميزة بالغرف: خط إنترنت، خزنة أمانات، لشلام الغرفة مع مشروبات غبارية • مركز رجال أعمال • نبادي صحبي مجهيز بالكامل مع ساونا، غرفة بخار، مسبح وملاعب نقس • مركز تسوق داخلي يحتق على أكثر من ١٠ محملاً • خدمة الغرف على صدار الساعة و إطحارات من حاصرة إلا عمال مدارا الساعة و إطحارات محاتي عدارا مجلس خاصرية نفس الطابق.





تليفون : ۲۲۲۰۰۰ (۲۷۱۶+) - فاكس : ۲۲۲۰۰ (۲۷۱۶+) صص.ب ۲۰۱۰۷، دبي - الإمارات العربية المتحدة بريد إلكتروني: albustan@emirates.netae





BMW X5: تصنیف 5 نجوم

من حيث الأمان

حازت سيارة BMW K5 ذات الأغراض الرياضية على تصنيف خسس نجوم من برنامج Euro NCAP لتقييم أمان السيارات الجديدة و ذلك في اختبارات التصادم التي أجريت عليها، حيث عززت من خلالها مكانتها كأفضل السيارات مراعاة لعوامل الأمان على الطرفات.

و حصلت XX WMR على هذا التصنيف من لجنة برنامج لا التصنيف من لجنة برنامج لا 20 الكركاب لا جميع اختبارات التصادر الأمام الكركاب لا جميع اختبارات التصادر و ذخب عن السيارة على 13 من 16 والجانبي والتصادم بعمود ثابت. وحصلت السيارة على 13 من 16 نقلة في أخبارا التصادر الأمامي الذي يعتبر الأصعب من بين هذه الاختبارات أنها حصلت على 18 نقلة كاملة في اختبار الاصطدام الحاملة بناء نابت.



من جها آلخرى وفي سابقة هي الأولى من نوعها الضافت ممجوعة الخياة الضافت ممجوعة MMN إيداعا جديدا حيث المخلت لأول موة على سياراتها من الفخة الخامسة والسابعة قنفية الزجاح العاكس للحرارة الذي يحدُفُن من حرارة جو مقصورة السيارة في حال الوقوف بممثل 5 درجات ومن درجة حرارة اسطح القاعد ومنطقة التخزين بمعثل 10 درجات.

وتستخدم مجموعة MAMI الزجاج المكس للحرارة في تركيبة الزجاج الخلفي للسيادة وتحتوي على 500 طبقة رقية في تركيبة البلاستيك في اللوح الزجاجي، وتقوم مدة الطبقات الويقة بما بخفض الحرارة داخل السيارة بواسطة عكس أشعة الشمس، ويبلغ سمك الطبقة الرحدة 2000000 ملم أي آنها أقل سماكة من شعرة في رأس الإنسان بمعدل 50 الك مرة.

فولفو تطرح موديل S80

كشفت الشعريهات التجارية، المزوّة الوحيد اسبيارات فولقو في الإمراث العربية المتحدة ولقو في القو في المورقة ولقو وقال العربية من سيارة فولقو وقال المتحدة و تشكل مذه السيارة المتخدة و المتحدة والمتحدة والمتكل مذه السيارة المتخدة والمتحدة والمتكل مذه السيارة المتحدة والمتحدة والمتحدة والمتحدة والمتحدة والمتحدة والمتحدة المتحدة والمتحدة والمتحدة المتحدة والمتحدة المتحدة والمتحدة المتحدة المت

وقال ثلث أجروفيس، مدير اللبيمات (التسويق، فولفر – الشروعات التجارية: "إنّ سيارة فولفو (80 الجيدة موييل 2004 هي تجديد للطراز واسع الانتشار لم نره منذزمن طويل في حين شهدت منتجات فولفو الأخرى تحقيق الأسبقية في هذا الجال".

ومن جهة أخرى حصلت فولفو على أعلى الدرجات – تقدير فشة 5 نجرم – من قبل جمعية سلامة السيارات Quro MCAP في أحدث دراسة قامت بإجرائها؛ وتأتي الجائزة متز امنة مع طرح السيارة في كافة أنحاء دول مجلس التعاون الطليجي.

ومنذ إطلاقها على الصعيد العالمي، تعتبر 2000 الموديل الوحيد المجاهرة عند من الجوائز الدولية الوحيد عند من الجوائز الدولية في المحتود من فوائز (لدولية في المحتود من جوائز اللسلامة، لكن فحص التصادم الذي نفذت Euro NCAP قد مكن سيارة 2000 لكن فحص التصادم الذي نفذت Euro NCAP قد مكن سيارة 2000 المحارثها و المحتودين وراسة مستقلة حول السلامة.



أودي إيه 8 سيارة كبار الشخصيات



وضعت شركة أو دي 250 سيارة من طراز "إيه 8" تحت تصرّف كبار الشخصيات التي شاركت في الإجتماعات السنوية لصندوق النقد الدولي والبنك الدولي، وسيارة أودي هي السيارة الرسمية الوحيدة لهذه الاجتماعات.

للدير الإداري لـ أودي الشرق الأوسط ومصر ع**لي يبلا لوغلو** قال: مَنذ إطلاقها في أسواق الشرق الأوسط هذا العام اعتبرت أودي إيه 8 إضافة جديدة ومميّزة إلى فئة السيرات الضخمة، وهي مصمّة لتوذّر القوة والضخامة والقيادة السليمة.



منح المعهد الأوروبي لادارة النقل أرامكس جائزة أفضل شركة اقليمية للنقل السريع لعام 10.7، و ذلك نقديراً لانجازات والحكم المتكاملة التي تقدمها. و تعد الجائزة من الجوائز العالمية النموية التي ينحد ها المروقة التي ينحدها المروقة التي ينحدها

المتميزة في قطاع النقل البسريع على مستوى العالم.

و كانت أرامكس قد اختيرت بالاجماع من قبل هيئة التحكيم في المعهد الأوروبي لادارة النفل. حيث تم تفييم أداء الشركة في عدد من الجوانب الرئيسية التي شملت تنوع الخدمات و سرعة النمب و الانجازات و اقدمات المتخصيصية و الابتكار و التجديد التنواصل بالاضافية الى خدمية العملاء.

هذا و نختمع الشركـات التي يكرمهـا للعهد على شئ واحد ألا و هو الاهتصام الكبيـر و للنزايد بجودة خدمـة العملاء, و تعد أرامكس واحدة من أبرز الأمـــلله على الشركات الملتزمة ببـــذل جهـود مستمرة لتطوير خدمة العملاء و توفير أحدث التقنيات لذلك.

و اذ يهنئ المعهد الأوروبي أرامكس على الاستراتيجية الناجحة التي تنتهجها، نحن في أرامكس بدورنا ننتـهز هذه القـرصـة لنعبـر لزبائتنا الكرام عن خـالص شكرنا لدعـمهم لنا، و نؤكـد لهم، التزامنا المتجد، بتقدم أفضل الخدمات لهم،



ww.aramex.com



تويوتا تطلق في السعودية سيارة XA الجديدة

احتفلت شركة عبد اللطيف جميل، بحض مهندسي شركة تويوتا، بندشين أولى

سيارات تويوتا xA صغيرة الحجم وذات الأبواب الخمسة ف أسواق الملكة العربية السعودية.

يتميز المظهر الخارجي لسيارة xA بحضور مهيمن وجاذبية تتجلى في الشبك الأمامي الذي يجمع بين البساطة وألقوة ويتناسق برحابة مع غطاء الحرك المدمج بأسطحه المستديرة التي



إلى جانب رحابته العملية وما يوفِّره من راحة و هدوء. أداء xA يتميّز بتكيّفه مع ظروف القيادة كافة، وذلك من خلال محرّك سعة 1,5 ليتريتيح أعلى قدر من القوة بالنسبة للوزن، ونظام ذكى متغير التوقيت للصمامات (VVT-i) يضمن توزيعا منتظما للقوة وتجاوبا رياضياً على كافة نطاق سرعات

> مبيعات رينج روفر ترتفع بنسبة 42 في المئة



زادت مبيعات سيارة رينج رو فر بنسبة 42 في المئة خلال الأشهر السبعة الأولى من العام 2003 مقارنة مع الفترة نفسها من العام الماضى. وقفزت مبيعات الرينج روفر بنسبة 52 في المئة في دول مجلس التعاون حتى نهاية شهر تموز/يوليو فيما استمرت شعبية طراز ديسكفرى الذي زادت مبيعاته 44 في المئة في أسواق المنطقة.

تنساب برشاقة من وسطه إلى الرفارف الأمامية. وما يزيد من فعالية

xA الإطارات العريضة التي تلتصق بأسطح الطرقات أثناء القيادة بسرعات عالية، ما يبرز ويؤكد الانسجام والتَّآلف في المظهر الخارجي

والأداء المتميّز. كما يتميز تصميمها الداخلي بالخصوصية والأصالة

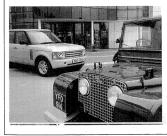
وتعتبر دبى أكبر سوق لسيارات لاندروفر في دول مجلس التعاون الخليجي، تليها أبو ظبي والكويت والسعودية ثم قطر. كما حققت المبيعات تتائج لا تقل قوة في سوقين خليجيتين ناشئتين، حيث تضاعفت المبيعات أكثر من مرة في البحرين وحققت زيادة كبيرة في سلطنة عُمان.

وقال آندي جاوثورب، المدير العام لشركة لاندروفر الشرق الأوسط وأفريقيا: "توضح هذه الأرقام ألإقبال منقطع النظير الذي صادفه طرازارينج روفر وديسكفري 2003 في أسواق المنطقة، ونحنّ نتوقع أن تحقق سيارات لاندروفر نتائج أكثر تألّقاً في هذه الأسواق خلال الشهور القليلة المقبلة، مع قرب طرح سيارة لاند روفر الجديدة بالكامل من طراز فريلاندر في وقت لاحق من العام الجاري".

لاند روفر تفوز بجائزة Top Gear

حصلت سيارة ديفندر الطراز الأعرق ضمن مجموعة سيارات لاندرو فرعلى جائزة "Greatest Best Cars of All Time" منحها إياها برنامج السيارات المعروف "Top Gear" الذي تبته محطة بي بي سي. وتمكُّنت هذه السيارة القوية، التي انطلَّقت لأول مرة العامُّ 19ُّ48 بنجاح من حصد 29 في المئة من آراء المشاهدين، بعد أن كانت ضمن

السيارات التي رشِّحها خبراء البرنامج للحصول على هذا اللقب. وقال ريتشارد هاموند، المقدّم المسارك في البرتامج: "لم يخب ظني في تفوّق سيارة لاندروفر ديفندر وكانت الفائزة بالفعل. فهي سيارة تجمع كل عوامل الإبداع التي كفلت لها الحصول على هذا التكريم من حيث تصميمها ومزاياها العملية ومتانتها وهندستها وروح التحدّي التي تتميّز بها في مواجهة الطرقات الأكثر صعوبة".



جاغوار تطلق سيارة X-Type ستيشن

كشفت "جاغوار" النقاب عن الصور الأولى لسيارتها الجديدة X-Type ستيشن التي تمّ إطلاقها في إطار مشاركة الشركة في معرض فرانكفورت الدولى للسيارات الشهر الماضى.

والتزمت بجَّاغوار في هذه السيارة بتوفير أفضل المزايا الديناميكية اللازمة للقيادة الرشيقة والشعور براحة الركوب التي

توفّرها السيارات الرياضية. كما ضمنت من خلالها لحبّي سيارات جاغوار المتحة الخالصة في القيادة والتنوع في الاستخدامات.

ومن التوقع أن تحظى هذه السيارة براعجاب سائقي سيارات الستيشن النين لم يحقوا بفرصة امتلاك سيارة جاغوار ستيشن من قبل، الأمر التقري سيزيد من نسبة مهيتاتها يعدم طرعها رسميا أي الأسواق. وستترقر هذه السيارة بنظام دفع رباعي مستمر يحزّزه ربات يحمل بالبنزين مكوّن من 6 اسطو إنت أو بمحرّك يعمل بالميزل سعته لاليتر.

ممدوح خياط مديراً لسيارات بورشه في السعودية

غين بطال الشرق الأوسط للزاليات ممدوح خياط معيراً لقسم سيارات بررشه الألمانية الرياضية لدى الشركة العربية للتسويق والتوكيلات (سامانك)، وسيتولي خياط وضع الفطط النسويقية والحملات الترويجية لتقديم سيارة بورشه بتقنياتها الجديدة ذات والحملات الترويجية

وجاء هذا ألتعين متزامناً مع إعلان الشركة الألمانية عن رغبتها في التوسع في آسوق النطقة، ومع إطلاق سيارة بورشه كايان في الملكة العربية السعودية والتي ساهم خياط في تسويقها من خلال تجارب القيادة التي قام بها.



العربية للسيارات تطلق نيسان صني في ديي



أطلقت الشركة العربية للسيارات، وكيل سيارات نيسان في دبي والإمارات الشمالية، سيارة نيسان صني 2000 الجديدة و تحدّث ميشال عيّاط، مدير عام الشركة العربية للسيارات، عن سيارة صني الجديدة مركّزاً على تصميمها الأنيق والتطؤر ومقصورتها الجديدة الكية إضافة إلى الدائها القياسي.

رقال: أن نيسان صني الجديدة تاتي بمجموعة كبيرة من التغييرات التي تحديد في النظامية والضافة العديد من وسائل الراحة السيارة, أن الانتباء للتفاصيل وإضافة العديد من وسائل الراحة للمقصورة الداخلية يزيد من تألق صني الجديدة", إن صني الجديدة الرياضية نظرة على بعض للواصلات الجديدة التاتي بمجموعة من الألوان الرياضية نظرة على بعض للواصلات الجديدة

ومن الإضافات الخارجية للسيارة للصابيح الأمامية الدمجة مع هيكل السيارة والتي تكمّل مصباح الانعطاف الجانبي الأنيق الذي يعطى جواً من الفخامة والروعة لسيارة صنى.

كما إن تصميم الشبكة الأمامية في سيارة صنبي يحمل توجه شركة نيسان باستعمال شكل Vو ذلك لإظهار الشعار وإبرازه، إضافة إلى التصميم الجديد للصدام الأمامي الذي يندمج بشكل انسيابي مع الهيكل، ما ينتج عنه شكل دقيق رائيق للسيارة.

إن الْمَيْزُ أَن اللّتَعَدُّة اللّتِي تَتَكِرُ بِمَا صِنْي الجَدِيدَة لا تقفّ عند هذا التقدّ، بل تتواصل الأمام إلى الخلف، مرزراً بجائب السيارة الذي يحدّري على ضرء الانعطاق الجائبي مع الفطوط الجائبية الملّية بالكروم، إضافة إلى القصميم الجديد للعجلات المعدنية تعياس ذا بوصة، كلها تضغي الروح الرياضية لسيارة صني الحديدة.



شركة الحاج حسين علي رضاه

90 شاحنة "مان" لجموعة البسامي الدولية

وقعت شركة الحاج حسين عاي رضا، وكيلة شاحنات "مان" الألانية في الملكة العربية السعودية، اتفاقية بيع 90 شاحنة "مان" طراز 2003 إلى مجموعة اعمال البسامي الدولية. وتعتبر هذه الصفقة من أكبر الصفقات الخاصة بالشاحنات حيث بلغت قيمتها دو 18 طيرن ريال سعودي.

أعرب مدير عام الشركة علي علي رضا عن سعادته لاختيار شاحديث المتقال الشقة علي شاحدات الأن التي تتميّز بقدرتها على تحمل الأعمال الشاقة علي الطرق الوعرة والمعبّد، فيما قال محمد البسامي، رئيس مجلس إدارة مجموعة البسامي، أن اختيارهم لشاحدات مان "عادة تنجية دراسة مثانية، واوضح أن هذه الشاحنات ستخصص للنقل الخارجي لفترتها علي تحمل مشاق السفو ولتميّزها بتكلفة تشغيل القدامادية.



علي علي رضا ومحمد البسامي بعد التوقيع على الاتفاقية

ساب تطرح سیارة سبورت - هاتش

شهد معرض فرانكفورت للسيارات إزاحـــة الستار عــــن طـــراز تجريبــي جنيــد هــو ساب 3-9 مبورت – هاتش الذي يجمع بين سيارات الباب الظاهي (هاتش باك) التقليدية وسيارات الواغون

والطراز الرياضي الجديد ذو الخمسة أبواب والأربعة مقاعد يتميّز بأداء يرتكز على السائق وتشكيلة من التجهيزات المبتكرة، وكل ذلك في تصميم انسيابي مستوحي من الطراز التجريبي ساب

9-9 اكس كوبيه الذي اطبق العام الماضي.
و طواز 3-9 سبورت – ماتش
و طواز 3-9 سبورت – ماتش
الزود بمخرك ثوريو عاليا الاداء قوته
حال المراح المراح والمحتلف والمحتلف المحبول والمحاسب الواغن متوسطة المحبوب بطراز رياضه
بخمسة أبواب لاستخدامات متنوع، سيوارات
مخيسة أبواب لاستخدامات متنوع، سيوارات

سيو تسعوين ، وعيني تعدد انتخاب و جدرال موتورز الشرق الأوسط، فاني قاض قال: «ملفا تحتل ساب و-19 أكس موقعاً يلكي متطلبات سائقي الكوبيه الذين يرغبون أيضاً بالقيادة خلال الطرقات، يمكّل هذا الطرز التجربيي الجديد تقطة تحوّل بين سيارات الهائش باك و سيارات الهائن "

إطلاق خدمات برايم ليموزين



الشيخ القاسمي يحيط به من اليسار: دنيكان بيت وعلى الحسينى

تمٌ في دبي إطلاق خدمات برايم ليموزين مع سائق وبمفهوم جديد للرفاهية، وذلك استجابة لحركتي السفر والتجارة النشطتين واللتين تزخر بهما دبي.

وقال الشيخ خالد بن عبد العزيز القاسمي، رئيس مجلس إدارة شركة ليبرتي للاستخمار: آن التزام برايم ليموزين بالجودة وامتمامها بادق التفاصيل سيفمان بها إلى المدارة في هذا الجال. فالصيانة المتميّزة والتراصلة لأسطول سياراتها الفاخرة تجعلها لكر أماناً وراحة؟

رأضاف "رأن التطوّر الذهل الذي جعل من إمارة دبي وجهة من أضاف "التفهية التطقفة التدفيقية التطقفة التدفيقية التطقفة التدفيقية التطقفة التدفيقية التطقفة عندما تجاهد التحديد التح

ساعات "بايلوت" من IWC لمحترفي الطيران

تعتبر ساعة Pilor من ساعة صناعة مساقة مساقة الساعات للرحلات البوية عير الطائرات الدنية والميرية. قطر فدة الطائرات الدنية والميرية. قطر فدة الساعة 2,64 ملم وارتفاعها 18,8 ملم ويبلغ وزنها 1800 غزاماً وهي مصنعة من الحديد وياسوار من جلد الجاموس. آما نسخة 500 البريتين مؤتاتي بعدد محدود يبلغ 500



ساعة قدة. ووزن السساعة الواحدة 220 غراءاً، وتضمّ مجموعة الساعات الجديدة من البحكانيكية غراءاً، وتضمّ مجموعة الساعات الجديدة من الإذوة بينقام التصحيح للناطق الزمنية الذي يمكن تعديداً ساعة بساعة ، الجاحة شمكالة للناطق الزمنية على المسافرين العالمين وعلى رباينة الطائرات باسهل طريقة ممكنة. ففي شاشة و أوضعة يمكن الساعة حديد الوقت في بلدة الأصلي والوقت في بلدة أخر، و Universal و عالم الطيران إلى الطريق عالم الطيران الماليون على المسافرية الأصلي والوقت في بلدة أخر، و Imerocordimented الطيران الطريان الطيران الطريان الطيران الطريان الط

"مايكروتايمر" ساعة جديدة من تاغ هوير

أعلنت "تاغ هوير"، الشركة العالمية المتخصّصة في صناعة المساعات الرياضية الراقية، عن إطلاق ساعتها الجديدة "مايكروتايمر" Microtime، التي تعدّ أول ساعة يد تضبط الوقت

> بدقة متناهية في المعالم، وآحدى ساعات الكرونوغراف الفريدة من نوعها. ويأتي إطلاق هذه الساعة احتفالا بتاريخ "تاغ هوير" الرياضي العربق في عالم ضبط الوقت.

> وفازت ساعة مايكروتايمر مؤخراً إجبائزة "أفضل تصميم" في "مسابقة الجائزة الكبرى للساعات"، وذلك بالنظر إلى تصميمها البنكر، وظ لختارت هيئة تحكيم دولية، ضنت نخبة من الصحفيين والخبراء العالمين في صناعة الساعات وعدداً من اللؤرخين، الساعة "مايكروتايمر"



أعلى مستويات الدقة المتناهية وأحد الإنجازات التقنية الغريدة في تلك الفترة. وقامت تناغ هوير "بعد مرور ما يقرب من 90 عاماً بتصميم ساعة وقامت "تاغ هوير" بعد مرور ما يقرب من 91 عاماً بتصميم ساعة

وتعد "مايكروتايمر"، التي تم استلهامها من خلال طراز أطلق لأول مرة في العام 1916، أول ساعة رياضية ميكانيكية يمكنها ضبط

الوقت بدقة متناهية تصل إلى 1/1000 جزء من الثانية؛ ويشكِّل ذلك

مجموعة من أشهر وأرقى ماركات الساعات في العالم.

يريز "بده روز ما يقرب من (9 ماما بتصميم ساعة فريزة ختيم ين خصائص الساعة الفخفة وأعلى مستريات الدفة و (الأداف قنظم ضبط الوقت. وتتميز الساعة الجيدية، أضافة إلى الوظائف التطليبية مثل عرض الوقت و التاريخ ومنه ونظام عرض لترقيت منطقة زمنية أخرى، بانجا تتبح للمستخمة ماكانية ضبط رفات الحالسياة الرياضية عن دورن قف، فيما تقيم في (الوقت. للرياضية عن دورن قف، فيما تقيم في (الوقت. الذاكرة حتى يسمني تزويد التوزيين (الرياضيين "بحليل رفيق لكانة البيانات السياقي"

جديد "لينيا فارييشن" فولاذ مرصع بالماس

بعد أن اشتهرت "لينيا فأريب شن" (Linea Variation) بالفتب تختار اليوم التألق بالفولاد المرضع جائلاس، فمجموعة 2003 تجمع بين ساعة وحلية ابتكرتها "بسم ومرسيب" "Baume & فضل 'Mercier)

Mercier, تخطف الأضواء بغضل الغولان. ولان تلك الساعات النسائية النابتة مرضعة بالماس ولعوبة بعض الشيء تنبض و تتألق بالحرية والغفامة: ساعة، علية مرضعة بالماس ولالانة احزمة قابلة للتبادل؛ هذا

ساعة ، حلية مرضعة بالماس وثلاثه احرمه فابله للتباس اهذا المزيج الفريد الذي ابتكر العام الماضي يتعزّز هذا العام بمجموعة تجمع الفولات والماس والساتان و... الفرادة.

وتاتي مجموعة 2003 في صندوق متكلف مع مكان خاص لتخزين الأحزمة الجلدية والساتانية الأخرى التي تختارونها.

تشكيلة ساعات فاسونابل

تميّزت تشكيلة ساعات فاسونابل للعام 2003 بتنوّع الأحجار الكريمة التي طعمت بها، والتي اشتملت على مجوهرات بالوان الأبيض والأسود والنبي، والياقوت الأحمر والأصغر والسافير والعقيق الأحمر، والأحجار شبه الكريمة على توباؤ وجارت والمحرور والمحرورة

هيق الأحمر، والأحجار شبه الخزيمة مشاورتار وجارت. ومن تشكيلة "فاسو فابل" لهذا العام ساعة Cocoon Chrono التي تعمل على الكوارتز وتشتمل على نظام

ثنائي التوقيت، وساعة Diamond Hands Oval Diamond التي Specials التي ضممت وفقا المواصدة التواصدة التواص

Coccon Chrono leiu

DH Oval Specials

وفود سياحية في مركز ورزيدنس البستان



یاب لخلقی و باسر مو سی مع سیاح من مو سکو



لطفي ورمزي فارس مع مجموعة سياحية من مرجانة كازخستان

استضاف مركز ورزيدنس البستان بالتنسيق مع شركة الفا للسياحة مجموعات سياحية من موسكر لترويق دبي كسينة سياحية. قامت الجموعات بحولة ضمن أرجاء المركز والـ"رزيدنس" للإطلاع على لليزات المعدّة استقبال وخدمة الزبائن. وكان إستقبال الوفود شهاب لطفي مدير عمليات التشغيل وياسر موسى مدير للبيعات.

كما أستضاف أيضاً بالتعاون مع شركة كواليتي للسياحة مجموعات سياحية من مرجانه كازاخستان لترويج دبي كمدينة سياحية.

فورتشن بروموسفن تفوز ب ماكدونالدز - فبرص

احتفات "فورتشن بروموسفن" في بينوسين خطأق عبازتها لأعمال عميله الأعمال عميله "عادر الخلاجة من خلال أصباً "ما خلال خلاجة على المراحة المراحة المراحة على المراحة المراحة المراحة المراحة على المراحة على المراحة على المراحة على المراحة على المراحة على الأعمال، خطالة المحالة في المالم، تعليل الأعمال، المخطوفة المحالة على الأعمال، المحالة المحالة ومجوز الساحة الإعلان، العلاقات العامة وجوز الساحة الإعلان، العلاقات العامة المحالة الساحة الإعلان، في كانة ولانة المحالة ال

الشرق الأوسط وشمال أفريقيا وهي الدرل التي تراجد ديها ماذه العلامة الدرل التي تجاود ديها ماذه العلامة الشرع وقال التجاوزة وقال فادي سلامة كريس المسلمة المنافزة والشرع المنافزة الشرق الأرسط مملك و دائرة والشرق الأرسط مملك و دائرة والشرق الأرسط مملك مملك به المنافزة المنافزة الأرسط مملك مملك المنافزة المنافزة المنافزة المنافزة المنافزة المنافزة والمنافزة المنافزة المنافزة المنافزة والمنافزة المنافزة والمنافزة المنافزة والمنافزة المنافزة والمنافزة والمنافزة المنافزة والمنافزة و

"موريس لاكروا" يقدم Double Rétrograde

يلفت الطراز الجديد في مجموعة ساعات Aubule Retrograde من موريس تتميّز بمؤشر للطاقة الاحتياطية، اضافة تتميّز بمؤشر للطاقة الاحتياطية، اضافة واللافت أل للإشريين الاتحكاسيين Retrograde. ويساعدان على حل أي شك نتائج عن إضافة المنظوة الرئية، وتتوفّر ساعاً القرفي، اضافة الل نسخة مدودة من 90 ساعة ذات الطبة البلانيية



Visit عطر جدید من Azzaro

VISIT عطر Azzaro الجديد يشبه الرجيد يشبه المجديد يشبه المحمدة ألم عطر متميّز بالشغف والسعادة؛ وياتي هذا العطر بزجاجة من الكريستال، حيث يتناغم لون العطر الأزرق مع الغطاء الرمادي من التيتانيوم بما يعكس الأناقة الرجالية.



نجاح كبير لحملة "إربح مدينة الذهب"

شهدت تجارة الذهب والجوهرات في دبي صيفاً رابحاً بغضل حملة "أربح مدينة الذهب" التي اطلقتها مجموعة الذهب والجوهرات، بالتعاون مع مفاجأت صيف دبي التي استمرت من 19 حزيران/ يونيو حتى 22 آب/ أغسطس.

وأوضح قوحيد عبد الله , رئيس مجموعة الذهب والمجوهرات في دبي، أنَّ حجم البيعات زاد بنسبة 35 في المئة، مقارنة بالفترة نفسها من العام الماضى، إذ بلغ نحو 500 مليون درهم.

تو ال أن أرابح مدينة الذهب مي حملة ترويجية متكاملة همت تحت لو النها مجموعة من الصمات البلتكرة و البعاليا القتيمة التي قدمتها مجموعة الذهب ر المجمورات في بين المستوفرة، فقد أتاحت الحملة امام متسرق و احد كل السبوع فرصة اللفوز يكيلوغرام من الذهب على شكل عملة مسكوكة بطبعة خاصة لهدن للناسية بعيد حصل كل متسوق بقيمة 202 دومة وما قو على

أرامكس: نقل أجهزة الكمبيوتر للمتسوّقين عبر الإنترنت

ثم اختيار "را مكس إنترناشر داال" دافلاً مصرياً الطبيات الشراء الإلكتروني التي ينجرها المتسوقون عبر ازل شركة لدبيع أجهزة الكمبيدود الشخصي بواسطة الإنترندت إلى المحلكة العربية السحودية، وستدنيج شراكة أرامكس مع شركة 27 AZ المجلسة المسلودية القرصة الكمية المتبيدور والتأميد لجمرعة الفيصلية السعودية، القرصة العلاء الذين يقضون طلبات ليمراع الموردية مثل الاحكام على الإنترند (www.zai.com.so.) استلام أجهزتهم الجمعة خلال 8 ساعة من قفيم الطلب.

و أسع بين في شركة رائب الرئيس لنطقة شمال الغليج السعويية في شركة رامكس انترناشونال ترمن سعدام باختيار شركة 7 أرامكس مرزوناً مصرياً للخدسات اللوجيستين اللاركة المركة 7 كلم 17 أرامكس مرزوناً مصرياً للخدسات اللوجيستين اللاركة للشمن أجهزة الكمبيور التي يتم شراؤها عبر موقعها وروسيال المنافقة عبد الإنترنت ويدفع النطنة استلام الشحنة .

جنرال إلكتريك: معرض في الدوحة

جددت شركة جنرال الكتريك الإتراميا بمواصلة جهوده في دمم عملية التنمية السريعة التي تشهيدها النطقة، من خلال توظيف استثمارات جديدة لتوسعة عملياتها في الشرق الأوسط في العديد من التظامات الحيوية، مثل الطاقة والرعاية الصحية والبناء والخاز والنظم، وذلك بعد أن تجاوزت المبعات السنوية للشركة في النطقة للليازي دولاً لميزكي في العام 2002.

ري دودر سيرسي في مسم عامي المرابي الرئيس والمدير المرابي الرئيس والمدير

قسيمة للاشتراك في السحب الأسبوعي، واصدرت المحلات المشاركة في الحملة وعندها أكثر من 270 محلاً للمجو هزات أكثر من مليون قسيمة خلال الحدث الذي دام 72 يوماً، وإضافة إلى فوز الرابحين بكيلو غرام من الذهب، ربح مثات التسوّقين قملها نقدية اصغر حجماً من العملات المسكركة بطبعة خاصة.

و اشتركت مجموع آلذهب (الجوهرات في دبي وشركة فيزا و الشتركت مجموعة الذهب (الجوهرات في دبي وشركة فيزا المثانية في إطلاق مبارزة فريدة تتيح الممثلة بطاقات فيزا الإثناءات وربطانات أخيراً الكترون أكر سنة مضاعة المثلور بالذهب بحيث يحصل حملة هذه البطاقات على فرصة ربي بطاقات فيزا ذهبية من عين أدكة ويراطا يبلغ وزن الواحدة منها أمام أمراض كل 200 دوهما ينقتونها أن محملات الفعرب الجوهرات في دبي

ينفقو نها في محارث الدهب والجوهرات في دبي. و من خلال قسائم "أمسح واربح" استفاد التسوقون من فرصة استرجاع 50 في المئة من قيمة مشترياتهم من المجوهرات بحد أقصى

يبلغ 2500 درهم. و استقطبت الحملة متسوقين من جميع أتحاء العالم، وضمت قائمة الرابحين جنسيات عدة، منها: الهندية، الكندية، السورية، البريطانية وغيرها.



رقال بسام أبو يكن مدير عام جمورعه البيمسية، تحضي "أرامكس" بشهرة عالية أراسمة في مجال توفير حلول النقط و التوصيل المتاكمات ادفي أمينا القطاقة الشورة الأوسط والعالم، وقد وجمنا في "أرامكس" خياراً طبيعياً أننا كشركة نقل وتوصيل فالوة على التعامل مع أول مشروع لنا يوفر خدمة شراء أجهزة الكمبيوتر عبر الإنترنت.

التنفيذي لشركة جنرال الكتريك في أوروبا والشرق الأوسط التنجياتها وخدماتها في الشرق الأوسط بعنوان تهم جنرال الكتريك" التنجياتها وخدماتها في الشرق الأوسط بعنوان تهم جنرال الكتريك", وقدشهد للعرض الذي اقيم في الماصمة القطرية إملاق الصملة الإعلامية الجديدة المبتكرة للشركة "جنرال الكتريك – الإبداغ في المعل".

واستقطب العرض اكثر من 200 شخصية من عملاء وشركاء جنرال إلكتريك الرئيسيين في النطقة، إضافة إلى عند من كبار السؤولين الحكوميين ورجال السلك الديبلوماسي بما فيهم سفيري الولايات المتحدة الأميركية وإيطاليا لدى

البنك الأهلى التجاري:

"استخدم بطاقتك... وفر واريخ"

أطلق الدبك الأهال التجاري حملة جديدة لمصلاته من حاملي يطاقات الأهلي الاتماتية، وذلك لذاسعة بدء العام الدراسي، فوقع الفاقية مع خدية من المحال التجارية و الكتبات تتيح لحاملي إحدى بطاقاته الانتمانية "هيزا – ماستر كارد" الحصول على هسروعات خاصة على مشترياتهم من السنتراءات الدرسية، إضافة إلى مخول أسمائهم في السحب الذي سيجري في نهاية الحملة التي حملت السم "استخدم بطاقتك... وفر واريح اللؤو بالجوائز الكبري،

و قُع الاتفاقية عن البنك الأهلي التجاري سلطان باهيري، مدير تسويق بطاقات الائتمان،



الخبر جواڈ اخ

الخبر بلازا: جوائز مهرجان الصيف

اختتم مركز الخبر بلازا فعاليات مهرجان الصيف باحتفال تخلله توزيع جوائز وحضره معثل للغرفة التجارية في الدمام وحشد من المتسوقين.

فاز بالجائزة الكبرى، وهي سيارة ميتسويبشي باجيرو د، محمد ظفرالله القريشي، ومنّا هزاع الحربي، مدير ّالخبر بلازا ً الفائزين معلناً عن عزمه إقامة مهرجانات آخرى خلال هذا العام.

برومو أكشن دي دي يي: 10 سنوات من الشراكة العالمية

احتفات وكالة برومو أكشن دي دي بي، الرائدة في مجال الإعلان واتصالات التسويق في السعودية، بمرور 10 سنوات على شراكتها مع شبكة "دي دي بي" المالية :

وذار الملكة، بالتناسبة فريق من إدارة "دي دي بي" العالية ضم جهمس يست المبرر التنفيذي للعراد البستية روئيس الوكائن المنطقة الشرق الأرسط والديقية، ركب كيسي نائب الرئيس التنفيذي لجنوب اروريا والشرق الأرسط والديقية، ركان إن استقبالهما طلال الفسليمي رئيس مجلس الإدارة، ونجم خواجة إنريس التنفيذي



من اليمين؛ طلال الصليمي، جيمس بيست، كب كيسي و نجم خواجة



من اليسار: آنيل ميهرا مدير عام تطوير الأعمال في شركة يونيليقر العربية، رشيد رشيد، سلطان بن سلبّم، كيفر مافليوك مدير عام شركة يونيليقر العربية في منطقة الطليج، ومحد شرف مدير عام الوائي والجمارك والنظلة الحرة في بي

بن سلیم یستقبل رشید رشید

الرئيس التنفيذي لؤسسة الموانح والجمارك والمنطقة الحرة سلطان بن سلخم استقبل رشيد، رئيس مجموعة شركات يو نيليفز (شمال أفريقيا) الشرق الأوسط و تركيا)، حيث جرى استعراض للمناخ التجاري في المنطقة، ونؤه رشيد بالدعم الذي تقدمه دبي للصناعات

سبيستل سورية تكزم مدير مبيعاتها

أقامت شركة سبيستل سورية، المُسغُلة لشبكة تسعة أربعة، حفلاً وداعياً لـ رائد أحمد مدير مبيعاتها في سورية والذى عين مؤخرا مديرا عاما

لشركة سبيستل اليمن. تميّز العشاء بالأجواء الاحتفالية، وتمنى الحاضرون النجاح ـ وائد أحمد وتوقعوا له مستقبلاً مزدهراً.

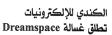


راثد أحمد

إسماعيل جارودي، نائب مدير عام شركة سبيستل سورية، نوّه بجهود المتنفى به المتميّزة التي بذلها خلال فترة عمله في سورية وأثنى على خبرته وتجاربه الناجحة في السوق ما دفع إدارة الشركة لترقيته وتعيينه مديرا عاماً لعملياتها المشغّلة لشبكة الخليوي في

كما القي رائد أهمد كلمة مؤثرة، مشجعاً الجميع على الصبر والعمل الدؤوب في سبيل الوصول إلى الهدف المرجو.

شركة سبيستل سورية هي شركة تابعة لمجموعة أنفستكوم العالمية التي تأسست العام 1982 والتي تضم شركات متخصصة عدة في مسجمال الانسصمالات واحديثهما أكستر مسن مسلميون



أطلقت "الكندى للإلكترونيات"، الموزع الحصري لمنتجات ويرلبول الكهرب أئية المنزلية في الإمارات، غسالة الملابس Dreamspace الجديدة، التي تقدم خصائص عدّة تعود بالنفع الكبير والفائدة القصوى لمستخدميها.

وتعد غسالة Dreamspace الجديدة غسالة معاصرة بكل معنى الكلمة، لاحتواثها على أحدث ما توصل إليه العلم من تطورات حديثة في حقل زيادة سعة استيعاب حوض الغسيل، مع مراعاة اختزال الساحة الكلية للغسالة بشكل عام.



ويعمل الاستيعاب الزائد لحوض الغسيل على تقديم أفضل نتائج التنظيف والرعاية لقماش لللابس المغسولة مهما كان نوع القماش، إذ تقوم الغسالة بغسل الملابس بكفاءة عالية ورقة مشهود بها وبأقل قدر من التجأعيد في بيئة ذات ضغط منخفض وقوة ارتداد ناعمة وفغالة فالوقت عينه من خلال الماء الدافق ومسحوق الغسيل داخل الحوض الواسع.

الزاهد للتراكتورات تعتمد نظام Linux

اعتمدت شركة الزاهد للتراكتورات والعدات الثقيلة نظام التشغيل Linux في انظمتها وتطبيقات الأعمال الخاصة بها في فروعها الـ30 التي تغطي أنصاء كبيرة من الملكة العربية السعودية. وتم اعتماد هذه التقنية بمساعدة الشركة السعودية للحاسبات الالكترونية (SBM) وكيلة ABM في الملكة.

وقال ناصر جميل بيرم، مدير تكنولوجيا المعلومات في شركة الزامد: "إن الحافظة على تكنولوجيا عالية الأداء للبنية التحتية يعدّ أمراً في غاية الأهمية، فهي نقطة ارتكاز لنظم أعمالنا، ما يساعدنا في المحافظة على تدفّق المعلومات المالية وبيانات المستودعات بين شبكة فروعنا لتخدم مجموعة متنوعة من العملاء". وأضاف: "لقد درسنا نظام Linux ووجدناه قادراً على حل جميع مشاكلنا

المتعلقة بالتكاليف ومستويات الأمان و الأداء".

من اليمين: طارق الغالب، مسين ترميني، ناصر پیرم، محمود مظفر، هشام أهمد، تركي الإبراهيم وسامر مكاوي



أصداء تنظم برنامجأ تدريبيأ

نظّمت شركة أصداء للعلاقات العامة في دبى أول برنامج تدريبي في المنطقة بالتعاون مع جامعة برسون مارستيللر (بي أم يو) في خطة تستهدف الاستثمار في تنمية الموارد البشرية. شارك في البرنامج الذي امتد على مدى 3 أيام تحت شعار "أنت الفرق" أكثر من 50 متخصِّصاً في العلاقات العامة من شبكة الكاتب الإقليمية للشركة وتضم 9 مكاتب تغطى الخليج والمشرق وشمال أفريقيا. وأشرف عليه آندي ايكلاند، الدير العام للتدريب الإقليمي في مرسون مارستيللر منطقة المحيط الهادئ الآسيوي.

وتحتفل "أصداء" هذا العام بالذكرى السنوية العاشرة لتأسيسها كممثل حصري لشركة برسون مارستيللر التي تحتفل بدورها بمرور 50 عاماً على تأسيسها، التي تبلغ عائداتها ألسنوية 300 مليون دولار وهي نالت في آذار/مارس المأضي جائزة "أكبر وكالة للعام 2003".

ماريا لامارش

∰عُـيُنت مـؤخـراً مديرةللمبيعات والتسويق في فندق ومنتجع دبي مارين. وتملك لامسارش

خبرة طويسة في الصناعة الفندقية من أهمها لدى سلسلة ميريديان في الإمارات

والكويت والمملكة المتحدة وويست إنديس في جمهورية الدو مينيكان.

میشال کرم

■انضم إلى فريق شبكة النخبة للدعاية والإعلان بمنصب مسؤول خدمة عملاء. في جعبة كرم خبرة

واسعة في مسجال الإعلانات اكتسبها من

خلال عمله مع شركات معروفة ف الملكة العربية السعودية والإمارات العربية

جيمس فيلابوم



≣عُــين مــديــرا للأكاديمية الأميركية في دبي، التي تقِدم منهاجاً تعليميأيمتدمن

الروضة إلى المرحلة الثانوية.

الدكتور فيلابوم يحمل خبرة واسعة ف مدارس تقدم المنهاج الأميركي الدولي في كولومبيا وغانا وإيطاليا. وآخر منصب شغله كان مدير ثانوية في المدرسة الأميركية

وإضافة إلى شهادة الدكتوراه فهو يحمل شهادتي ماجستير في التوجيه والإدارة المدرسية.

كريستوفر موريسون

جبل على إنترناشونال عن تعيينه مديراً للتسويق الإلكتروني



موريسون حاصل على بكالوريوس في تقنيات وتسويق معلومات الأعمال من جامعة بيسلى. عمل سابقاً مع فنادق جبل على إنترناشونال كمنسق مشروع شبكة الإنترنت.





بروكتر آندغاميل وشركتا النتجات الحديثة" و"الصناعات الحديثة مديراً عاماً لعملياتها فشبه الجزيرة العربية.

يتمتع رجواني بخبرة طويلة تمتد إلى 20 عاماً، شغل خلالها مناصب بارزة عدة في الشركة في عدد من البلدان بينها: كوريا، الصين، الولايات المتحدة وكندا.

فرناندو دو ماتوس



كان دو ماتوس يعمل ف مكتب "فيز 1" في لندن، ويملك خبرة 5 سنوات في مجال التسويق مع "فيزا" في وسط أوروبا والشرق الأوسط وأفريقيا. وسيتولى في دبي دعم أنشطة التسويق للبنوك الأعضاء في شبكة فيزا، والترويج الاستهلاكي ورعاية الفعاليات والأحداث المهمة ق المنطقة وتعزيز العلامة التجارية لـ "فيزا".

خوسيه بينتو

■أعلنمنتجع وأبسراج شسيسراتسون يتمتّع **بينتو** بخبرة

جميرة بيتشرفي دبي عن تعيينه مديرا عاما. 31 عاماً في الصناعة الفندقية، بينها 21 عاماً

في المنتجعات السياحية تحديداً. تنقُل بين فنادق ومنتجعات شيراتون في كل من: بِبي، العراق، المكسيك والبرازيل، ليعود مجدداً إلى

جو ان کو کیر

🕮 أعلنت شركة "جود هيلث" الرائدة في مجال التأمين الصحى، عنتعيينهامديرة مسؤولة عن طلبات التعويض وإدارة الجودة في منطقة

الشرق الأوسط.

لكوكير خبرة في مجال التأمين الصحى تمتد إلى 9 سنوات. وهي تجيد البرتغالية والانكليزية والإسبانية والفرنسية والبولندية، إضافة إلى التحدث بالكردية والعربية.

المؤتمر الأول لـ"سويفت" في الشرق الأوسط

ينعقد في دبي بين 16 و18 كانون الأول/ ديسمبر المقبل، المؤتمر الإقليمي الأول ــ"سويفت" (SWIFT) في منطقة الشرق الأوسط، تحت شعار سويفت: تطوّر النظام المصرفي في منطقة الشرق الأوسط: الحقائق والمستجدات". ويقدم المؤتمر فرصة لرجال الأعمال وخبراء المصارف في المنطقة للتعرف على أحدث الحلول التكنولوجية المبتكرة التي تتبناها القطاعات المالية والمصرفية في العالم.



حازم ملحم، الرئيس التنفيذي لشركة "إيسترن نتوركس" منظمة المؤتمر

يتضمن جدول أعمال المؤتمر موضوعات عدة تشمل المتغيرات والتطويرات المتتابعة في القطاعات المالية والاقتصادية في العالم بصورة عامة وفي النطقة بصفة خاصة. ويغطى هذا الحور موضوعين رئيسيين هما ضرورة توجه القطاعات للالية والمصرفية في المنطقة لتعزيز قائمة الخدمات التي توفّرها لعملائها، إضافة إلى حتمية العمل على تقليص النفقات في ضوء الأوضاع الاقتصادية

ويساهم المؤتمر في عرض التحديات التي تواجه القطاعات المصرفية بجانب فتح باب النقاش لتحديد أفضل المنهجيات لمواجهة هذه التحديات.

مجتمع الاعمال

في حضور رئيس مؤسسة



الأمير خالد الفيصل بن عبد العزيز



- المستقبل الاقتصادي العربي
- المستقبل الإجتماعي العربي
- المستقبل الثقافي العربي
- مستقبل العلاقات العربية الأوروبية - مستقبل العلاقات العربية الأميركية
- مستقبل العلاقات العربية الأفريقية
- -- مستقبل العلاقات العربية الأسيوية
- رؤية الشباب العربي للقضايا العربية المعاصرة

مؤسسة الفكر العربي تكرم الإعلاميين

الفكر العربي الأمير خالد الفيصل بن عبد العزيز، دعا أمين عام المؤسسة السفير على ماهر السيد الے حفل استقبال بفندق

فينيسيا إنتركو نتيننتال تكريماً للإعلاميين.

حضر الحفل وزيرا الإعلام والسياحة فالبنان ميشال سماحة ود. على عبد الله وبعض أعضاء مجلس أمناء المؤسسة وجمع من

تحدث الأمير خالد الفيصل عن المؤتمر الثاني للفكر العربي المزمع عقده في بيروت بين 4 و 6 كانون الأول/ديس مبر المقبل موضحاً أنه يتناول 9 محاور أساسية هي:

الستقبل السياسي العربي

وسام برازیلی ل صائب نحاس



بحضور ناصر قدور وزير الدولة وخوان مانويل كيوروس معاون وزير التجارة البرازيلي، قلَّد السفير البرازيلي في دمشق إدواردو روكسو رجل الأعمال صائب نحاس وسام ريوبرانكو من مرتبة الضابط تقديراً لدوره الفعال في تطوير علاقة البرازيل التجارية مع سورية ودول عربية عديدة في المنطقة.

وكان بين المدعوين مدير المراسم في الخارجية السورية د.غسان نصير ورئيس اتحاد غرف التجارة د. راتب الشلاح ومدير عام المصرف الصناعي د. علي كنعان ومعاون مدير عام البنك اللبناني الفرنسي د. جماً ل منصّور إلى جانب عدد من أعضاء السلكّ الديبلوماسي ورجال الأعمال السوريين والبرازيليين.



د. راتب الشلاح ، صائب نجاس ، السفير البرازيلي، د، علي كنعان وصبيح نحاس



القائم بالأعمال الأميركي السيد كرتز، صائب تحاس ود. جمال منه



صائب نحاس، ناصر قدور، السفير البرازيلي وصبيح نحاس

Offices and Representatives

Exclusive Advertising Sales Representatives

LEBANON

Al-Iktissad Wal-Aamal Minkara Center, Mme Curie St. P.O.BOX: 113/6194 BEIRUT TEL: 00 961 1 864139 - 864267 - 3535778/9 FAX: 00 961 1 354952 Email: Iktissad@iktissad.com

SAUDI ARABIA

Al-Iktissad Wal-Aumal Dar Al Watsan P.O.BOX: 5157 RIYADH 11422 TEL: 966 1 4778624 FAX: 966 1 47784946 Email: aiwaksa@nesma.net.sa

U.A.E.

Al-Iktissad Wal-Aumal P.O.BOX: 55034 DEIRA - DUBAI TEL: 00 971 4 294 1441 FAX: 00 971 4 294 1035 Email: aiwa@emirates.nct.se

KUWAIT

BOBYAN ECONOMIC CONSULTANTS P.O.BOX: 22955 SAFAT 13090 KUWAIT TEL: 965 2416647 - 2441231 EAX: 965 2416648

YEMEN

SURWAH ADV. & TOURS YEMEN - 35 HADDA St. P.O.Box: 1990 - SANA'A TEL: 967 | 265132 - 276072 FAX: 967 | 275895

Local Media Representatives

JAPAN

SHINANO INT'LAKASAKA KYOWA BLDG 1-16-14 AKASAKA MINATO - KU, TOKYO 107, JAPAN TEL: (813) 3586-6420 FAX: (813) 35055628

MALAYSIA

PUBLICITAS MAJOR MEDIA DAMANSARA UTAMA 47400 FETALING JAYA SELANGOR DARUL EHSAN MALAYSIA TEL: +3 7729 6923 FAX: +3 7729 7115 E-msil: punnam@p0.jaring.my

RUSSIAN FEDERATION & CIS

LAGUK CO. Krasnokholmskaya Naberezhnaja Dom 11/15, App. 132 109172 Moscow, Russian Federation Tel: +7-095-911 2762, 912 1346 Fax: +7-095-912 1260, 261 1367

SPAIN

PUBLISTAR Ms. Olga MARTINEZ C/ Cea Bermudez, 12 Attico 28003 MADRID - SPAIN Tel: 00 34 91 553 66 16

SOUTH KOREA

BISCOMRM 521, MIDOPA BLDG, 145, DANGUJ-DONG CHONGNO-GU, SEOUL, 110-071 KOREA P.O. BOX 1916 SEOUL, 110-619 KOREA TEL: (82-2) 739-7841 FAX: (82-2) 732-3662

SWITZERLAND

LEADERMEDIA S.A. CASE POSTALE 166, ROUTE D'ORON 2 CH-1010 - LAUSANNE 10, SUISSE TEL: (21) 654 40 00 FAX: (21) 654 40 04

UNITED KINGDOM

POWERS INTERNATIONAL LTD. 100 ROCHESTER ROW LONDON SWIP 1JP, U. K. TEL: (00-44-207) 630 9966 FAX: (00-44-207) 630 9922

U.S.A, CANADA, PUERTO RICO

AdMarket International 105 Woodrow Avenue Southport, CT 06490 USA Telephone: (203) 319-1000 Fax: (203) 319-1004 Email: info@admarketintl.com Website: admarketintl.com

OTHER COUNTRIES (*)

PUBLICITAS INTERNATIONAL AVENUE DES MOUSQUINES 4 CH - 1003 LAUSANNE, SWITZERLAND TEL : (41 - 21) 213 61 31 - FAX: (41 - 21) 213 62 22 Email: pid.hq@publicitas.com

(*) Including: GERMANY, ITALY, BELGIUM, FRANCE AUSTRIA, NETHERLANDS, GREECE, AUSTRALIA, PHILIPPINES, SINGAPORE AND MALAYSIA.

Advertisers' Index

ACER	9
AL BUSTAN RESIDENCE 129	9
AL ROUSTAMANY GROUP 11	ž
AL ROUSTAMANY GROUP	2
AMIR PROGRAM	2
ARAB BANK	
ARAB NATIONAL BANK	1
ARAMEX INTERNATIONAL	3
ARAMEX INTERNATIONAL	1
BANK OF SHARJAH	5
	5
BLOM BANK1	3
CARTIER	7
CENTURY 218	1
CNBC3	9
CREDIT SUISSE2	1
DANIEL JEANRICHARD 7 DUBAI DUTY FREE 2	5
DUBAI DUTY FREE 2	9
EBEI	7
FOUR SEASONS HOTEL6	i
GARGASH 11	7
GENERAL MOTORS / CADILLAC1	5
GIB	
GIRARD PERREGAUX	7
CITEV 2002 11	1
GITEX 2003	2
HILTON 8	2
	3
HSBC	9
HUGO BOSS 1 HYUNDAI 4	<u>'</u>
IBM3	
INMARSAT2	7
JACQUET D'ROZ	9
JAEGER LE COULTRE2	3
JAGUAR IBG	С
JORDAN ECONOMIC FORUM	1
LE PALACE / ABOU NAWAS 12	5
MAN INVESTMENT PRODUCTS 8 MASHREK BANK 5	5
MASHREK BANK5	7
MATRADE 6 MEDGULF 88-8	9
MEDGULE 88-8	9
NCB5	5
OMEGA IF	
PATEK PHILIPPE	
PIAGET4	
PRIME LIMOUSINE2	5
OUALITY HORIZON	2
D AL WILLIEU CO	2
R. AL THAHEN CO	,
RIYADH PALACE HOTEL	2
ROTANA9	/
ROYAL JORDANIAN AIRLINES 12	3
SAKHR SOFTWARE CO10	9
SANDS HOTEL11	9
SHARP M.E.	3
SIX CONTINENTS HOTELS9	5
SONY GULF5	1
ULYSSE NARDIN3	1
VACHERON CONSTANTIN	7
	_



جاكوار الكساد... تجدّد تخطى الحدود

تحت سقفها، تصاهرت أروع تقنيات العصر والنتيجة تعجز عنها الكلمات

لقد كنا دائماً المثال الأفضل في تجسيد مفهوم الفخامة بكل ما يتعلق بالمقصورة: كالكسوة التي تُخيطها أكثر الأيدي خبرة وحرفية مستخدمة أفضل أنواع الجلد الناعم والخشب المصقول. واليوم، نضفي على تلك الفخامة مزيداً من الترف مع نظام ملتميديا للمقاعد الخلفية، وجهاز تشغيل أقراص DVD مع شاشتي LCD، ونظام تكييف بخيار تحكم إما باللمس أو بمنظومة جاكوار الصوتية .. لتجاوب بأقص مستوى التلبية . ناهيك عن موهور أكبر من الرحابة تمت هندسته لمساحة الرأس والأرجل لتتمدّد وتسترخي كما يحلو لك.

هدوء ما قبل العاصفة...

قوية كالنمر... رشيقة، خفيفة، تنطلق بسرعة خاطفة







أكبر ١٠٠٠ مصرف في العالم

ه مصارف لبنانيّة احتلّت مراكز ميّزة بين أول ١٠٠٠ مصرف عالى في خَفيق نشرته الجُلّة العالمية The Banker . في عددها لسنة ٢٠٠٣.

> أول ١٠٠٠ مصرف في العالم مركز مصرف

> > F . . P

Citigroup Bank of America Corp ÷ **HSBC** Holdings

JP Morgan Chase & Co ź

Credit Agricole Groupe ۵

فنفس ا الكن أحيانا للها

Bright & Link

and him to the John

بنك البحر المتوسط

بنك لبنان والمهجر

1.1

ىنك عوده 112

VAE

Toyama Bank 441

Columbia Banking System 444

First Bank of Nigeria 444

International Moscow Bank Sparkasse Saarbrucken

الصدر: The Banker